imburgs agblad

Dinsdag 19 december 1972.
54e jaargang no. 299.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad N.V., Nobelstraat 21, Heerlen, Tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 25,80, per maand f 8,66 — Giro 1035100

WASHINGTON: TOT HANOI AKKOORD GAAT MET EEN VREDESREGELING

Bombardementen boven geheel Noord-Vietnam

HANOI - WASHINGTON - PARIJS - SAIGON, 19 december — Voor het eerst sinds 23 oktober dreunde de grond bij de Noordvietnamese hoofdstad Hanoi en bij de havenstad Haiphong gisteren (dinsdag, plaatselijke tijd), weer van de inslagen van bommen uit Amerikaanse B-52'ers. De correspondent van het Sovjetrussische persbureau TASS in Hanoi meldde dat gedurende 40 minuten onafgebroken bommen vielen op drie tot vijf kilometer van het stadscentrum.

Vlak voor deze melding had het Amerikaanse opperbevel in Saigon bekendgemaakt, dat op dat ogenblik luchtaanvallen werden uitgevoerd boven **geheel** Noord-Vietnam, de gebieden van Hanoi en Haiphong inbegrepen. De melding kwam na een korte mededeling van minister Laird van defensie in Washington, dat de luchtaanvallen boven de 20ste breedtegraad waren hervat. Vanaf 23 oktober waren de aanvallen op dat gebied gestaakt als gebaar van goede wil, omdat de geheime onderhandelingen in Parijs waren geïntensiveerd.

Op Nixons bevel

Het Witte Huis deelde gisteravond mee dat de bombardementen zijn hervat op persoonlijk bevel van president Nixon en dat zij zullen worden voortgezet tot Hanoi instemt met een regeling voor de oorlog.
Woordvoerder Ronald Ziegler zei dat de luchtaanvallen zijn gericht op verhindering van het opvoeren van de voorraden in het zuiden en nieuwe offensieven daar. Hij noemde de slap conform president Nixons besluiten van 8 mei, toen de bombardementen werden geïntensiveerd en de havens door mijnen geblokkeerd. Eerder was in diplomatieke kring vernomen dat president Nixon een aantal militaire en diplomatieke maatregelen beoogde om Hanoi tot een regeling te dwingen. Zo zou Amerika druk op Moskou en Peking uitoefenen, opdat deze landen hun invloed bij Hanoi aanwenden.
In Peking zeiden diplomaten dat China een snelle vrede wenst maar onwrikbaar blijft in zijn steun aan Noord-Vietnam, zelfs als de Noordvietnamese leiders geloven dat het einde van het conflict niet in zicht is.
De eerste melding dat de luchtaanvallen waren hervat, kwam van Noord-Vietnam. Radio-Hanoi meldde dat talrijke burgers waren gedood. Het Ameriakanse opperbevel ontkende toen categorisch dat boven de 20ste breedtegraad was gebombardeerd. Over het leggen van mijnen voor de haven van Haiphong wilde men geen nadere mededelingen doen. „Daar hebben wij geen commentaar op", aldus een woordvoerder in Saigon.

Vrees voor escalatie

In Saigon nam de vrees toe voor een hervatting van de oorlog op grote schaal nadat in Parijs de geheime onderhandelingen tussen dr. Kissinger en Le Duc Tho waren vastgelopen. In verscheidene gebieden van Zuid-Vietnam werd gisteren opvallend hevig gevochten.
President Nixons adviseur verbrak zaterdag het stilzwijgen en zei dat de onderhandelingen in een impasse waren geraakt. Hij gaf Hanoi de schuld en stelde dat de Noordvietnamezen weigerden een of twee nog openstaande punten te regelen.
Noord-Vietnam geeft de Amerikanen de schuld en zegt dat zij het basisakkoord van oktober moeten tekenen.

Vietcong: bestand

In Parijs zei de delegatie van de Vietcong over de hervatting van de bombardementen dat de Amerikanen helemaal geen vrede willen. „De Amerikanen willen geen oplossing voor het Vietnamese vraagstuk. Wij hebben de Verenigde Staten gevraagd het akkoord te tekenen. Wij wachten op antwoord", aldus een woordvoerder.

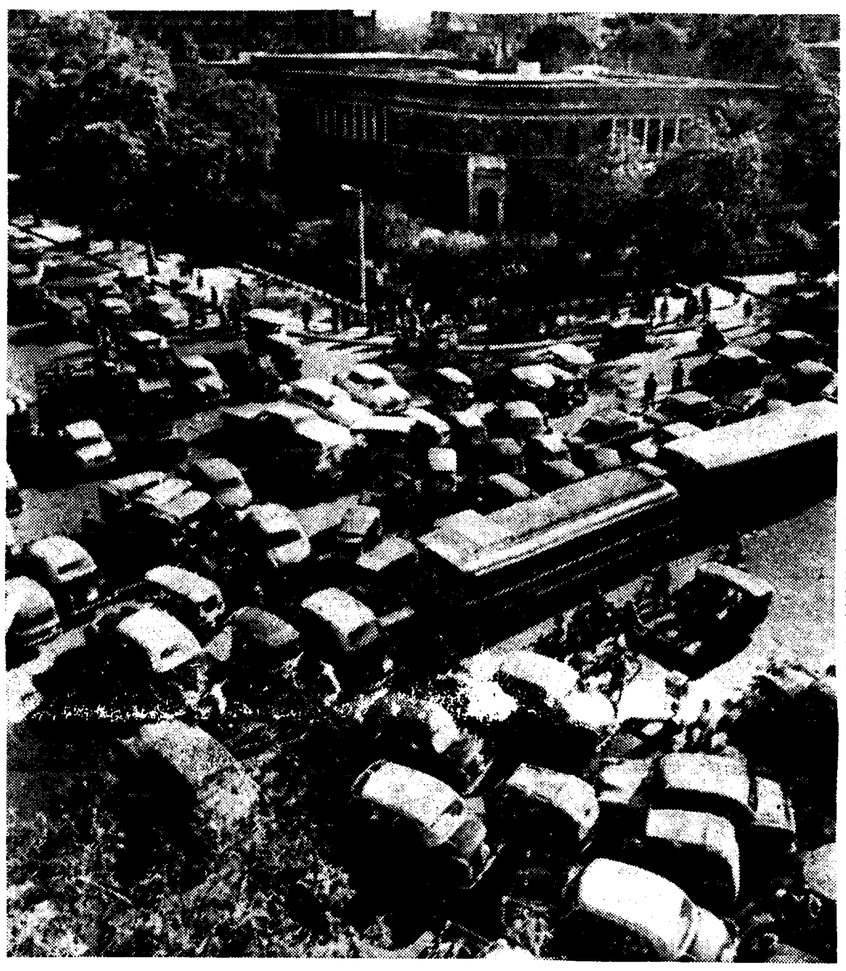
De voorlopige revolutionaire regering van Zuid-Vietnam heeft nog meegedeeld dat de Vietcongtroepen met de komende feestdagen weer een bestand in acht zullen nemen. Een tijdsduur noemde men niet.

Op de Newyorkse effectenmarkt daalden gisteren de koersen als gevolg van het vastlopen van de onderhandelingen. Zo was Dow Jones in het eerste half uur na de opening 17 punten gedaald.

Blijkbaar als gevolg van de jongste ontwikkelingen werden gisteren in Parijs de technische onderhandelingen tussen Amerika en Noord-Vietnam voor onbepaalde tijd opgeschort. De Noordvietnamese onderhandelaar Xoean Thoey deelde dit mee. De Amerikaanse woordvoerder Dave Lambertson wilde geen commentaar geven.

RICARD NIXON ...tot Hanoi buigt...

Wie regelt hier het verkeer?



Het is overal hetzelfde, of je nu in New York of Parijs dan wel in Rome, Singapore, Londen, of New Delhi bent. De automobilist heeft er tijdens de spitsuren niets te lachen. Hij zou beter kunnen uitstappen en te voet verder gaan. Dat zou hem veel tijd besparen.
Het gewriemel op bijgaande foto brengt zo'n krankzinnige verkeerssituatie in beeld. De opname werd gemaakt in New Delhi. „Wie regelt hier het verkeer!", zou men willen uitroepen bij het aanschouwen van deze gordiaanse knoop.

Een eerste gesprek in bijzijn van informateur Ruppert

Den Uyl en Andriessen met elkaar aan tafel

DEN HAAG, 19 dec. — Vanmiddag (14.30 uur) gaan PvdA-leider drs. Den Uyl en KVP-leider mr. Andriessen praten onder leiding van informateur Ruppert. Zaterdag is de voorbereiding van dit gesprek telefonisch afgerond. De informateur zei gisteren nadrukkelijk dat hij geen bemiddelaarsrol wil spelen tussen de progressieve drie en KVP, ARP en CHU. „Het gesprek dient alleen maar om de standpunten van beide blokken te verduidelijken".
Uit dit gesprek mag, volgens de informateur, beslist niet worden opgemaakt dat hij bezig is om progressieve drie en confessionele drie aan elkaar te lijmen. „Ik vind het begrijpelijk dat men deze conclusie trekt, maar zij is onjuist". Zoiets zou, volgens de informateur, in deze fase niet passen in de taak als informateur.

Ik heb het mij tot taak gesteld om rustig en grondig helderheid te scheppen".

De standpunten van linkse drie en confessionele drie zijn dr. Ruppert nu nog allerminst duidelijk. „Het gesprek tussen Andriessen en Den Uyl betekent wel een paar dagen oponthoud voor mijn werk, maar het voorkomt wel langs elkaar heen praten. Ik wens de standpunten van progressieve en confessionele drie precies vast te stellen, niet alleen voor de informatie, maar ook voor de toekomst. Het is te belangrijk en het moet goed uit de verf komen". De standpunten van VVD, CPN, DS'70 en de vijf kleine fracties zijn de informateur wel duidelijk geworden in de afgelopen week.

De informateur zei gisterochtend op een persconferentie dat hij nog „met geen enkel kabinet bezig is". Hij waarschuwde voor al te veel optimisme over het gesprek Andriessen-Den Uyl. „Ook na morgen zullen er nog geen conclusies kunnen worden getrokken", zei Ruppert.

Ook kleine fracties

De kleine fracties zijn volgens Ruppert ook bij de informatie betrokken omdat ze belangrijk kunnen worden in geval van een minderheidskabinet van welke politieke samenstelling dan ook. „Het is belangrijk te weten welke partijen elkaar bestrijden, want het kan met een minderheidskabinet op één of twee zetels in de Kamer aankomen".

Na het afsluiten van de eerste ronde — daarin past ook het gesprek Den Uyl-Andriessen — gaat Ruppert in tweede ronde de fractieleiders van elkaars standpunten op de hoogte stellen. Dat zal voornamelijk telefonisch geschieden.
In politiek Den Haag verwacht men overigens bepaald nog niet dat het gesprek tussen de PvdA en de KVP alle obstakels voor een progressief confessioneel meerderheidskabinet uit de weg zal ruimen. Dat is de afgelopen week al wel gebleken toen de beide heren elkaar stringente eisen stelden. De meesten verwachten nog steeds een extra-parlementair kabinet als enige uitweg uit de moeilijkheden.

VN: jaar 1975 in teken van de vrouw

NEW YORK, 19 dec. — De Algemene Vergadering van de Verenigde Naties heeft gisteren het jaar 1975 tot „internationaal jaar van de vrouw" uitgeroepen. Daarin zal aan de vraagstuken van de gelijkberechtiging van man en vrouw bijzondere aandacht worden geschonken. Een resolutie daartoe is zonder tegenstemmen aanvaard.
De bemoeiingen in het jaar 1975 moeten volgens de VN-assemblee er ook op gericht zijn de vrouwen op nationaal en internationaal vlak bij economische, sociale en culturele gebeurtenissen in te schakelen. VN-secretaris-generaal Kurt Waltheim werd opgedragen een actie-program voor het jaar van de vrouw op te stellen.

Missionaris raakte zijn auto kwijt; wie helpt?

Van onze verslaggever

HEERLEN, 19 dec. — De Heerlense missionaris pater Hub Sterenberg (51) is in de nacht van vrijdag op zaterdag, toen heel Nederland over de brug kwam en ruim 52 miljoen gulden voor ontwikkelingsprojecten bij elkaar bracht, „onder de brug" terecht gekomen. Twee onbekenden stalen de auto, die hij in zijn vakantie gebruikte om bescheiden fondsen voor zijn missiegebied in Malawi bijeen te brengen. En dat niet alleen. Toen zij er niet verder mee konden, reden zij het voertuig bij kasteel Terworm (onder Voerendaal) de vijver in en maakten het zo tot een waardeloos wrak. Pater Sterenberg kan nu naar de auto fluiten en naar de diaprojector, waarvoor hij tijdens zijn vakantie aan het sparen was. Tenzij zijn Heerlense vrienden en andere weldoeners bereid zijn om na massaal „over de brug" te zijn gegaan, ook nog over het „kleine bruggetje" ten bate van pater Sterenberg te trekken.

STROP

Pater Sterenberg had voor zijn vakantie een tweedehands volkswagen gekocht met de toezegging, dat hij dit voertuig in maart, als hij naar Malawi teruggaat, weer kan inruilen. Daar kan nu uiteraard niets van komen hetgeen een strop van drie- tot vierduizend gulden betekent. En dat wil voor een missionaris wat zeggen.

Pater Sterenberg heeft in Malawi de pastorale en sociale zorg voor een gebied van ruim 200 vierkante kilometer, waar 11.000 katholieken wonen. Buiten de hoofdkerk in Mulanje bedient hij vijf buitenkerken en moet hij zich regelmatig laten zien op 16 centrale posten waar een schooltje is. Zonder vervoermiddel — „en een volkswagen kost daar al gauw 11.000 gulden" —is hij in dit uitgestrekte gebied volkomen onthand. Pater Sterenberg is een bijzonder bescheiden man. Gelukkig voor hem heeft de voorzitter van het missiecomité in de Laanderstraat, de heer Lodder, zich zijn lot aangetrokken en alarm geslagen. Het eerste resultaat was, dat de personeelsvereniging van de Amrobank op initiatief van directeur Plattel tijdens een feestavond een eerste bedrag van 350 gulden bijeen bracht.

Het was eigenlijk bestemd voor de kas. Men heeft het graag afgedragen voor pater Sterenberg. Toen men hoorde, waarvoor de opbrengst van de loterij bestemd werd bleek de opbrengst na afloop het dubbele te zijn van andere jaren. Ook het Limburgs Dablad stelt graag zijn kolommen open voor deze Heerlense priester met daarnaast een rekening bij de Amrobank. Wie daarop iets wil storten kan dit doen bij de Amrobank Heerlen op girorekening 105.00.85 met de vermelding van rekeningnummer 44.81.100.010 en wie geen giro heeft mag ook bij pater Sterenberg (Muzenlaan 122) een gift in de bus stoppen of deze bezorgen aan het loket van het Limburgs Dagblad. We houden u van de resultaten van deze mini-actie „kom over het bruggetje" op de hoogte.

Nationale actie voor Vietnam

Van onze correspondent

DEN HAAG, 19 december — Het Rode Kruis heeft haar gironummer opengesteld voor een grote nationale inzamelactie ten behoeve van oorlogsslachtoffers in Vietnam, Laos en Cambodja. Het is het begin van een ongeveer drie maanden durende manifestatie, die pas goed op gang zal komen zodra een wapenstilstand in Vietnam is getekend. Het Rode Kruis, die de actie samen organiseert met kerkelijke instanties Novib en Unicef, hoopt dan zo spoedig mogelijk met de intensieve inzameling te beginnen.
Er zijn al afspraken met de NOS gemaakt om zo spoedig mogelijk op de televisie aan de actie uitgebreide aandacht te kunnen besteden.

Koffiedrinken verhoogt kans op hartaanval

LONDEN, 19 dec. — Mensen die meer dan vijf koppen koffie per dag drinken, lopen tweemaal zoveel kans op een hartaanval als mensen die geen koffie drinken. Dit is de conclusie van een groep Amerikaanse geleerden uit Boston.
Volgens hun bevindingen waarvan het Britse medische tijdschrift „The Lancet" melding heeft gemaakt, schijnt er een sterker verband tussen koffie en hartkwalen te bestaan dan tussen roken en hart- en vaatziekten. De onderzoekers zijn van oordeel dat koffie drinken wellicht een typische trek is van „strebers" die volgens sommige medici gevoelig zijn voor hartkwalen.
Wat ook het gevaar van koffie is, aldus het rapport, het is niet de cafeïne. Die komt namelijk ook voor in thee en bij het onderzoek is gebleken dat mensen die veel thee drinken iets minder kans op een hartaanval hebben dan koffiedrinkers.

(ADVERTENTIE)

DE KERSTMAN BEZOEKT HEERLEN

Heden dinsdag-, woensdag-, donderdag- en vrijdagavond tijdens de koopavonden van 18.30 tot 20.30 uur en aas. Zaterdag 23 december van 14.30 tot 17.30 uur is de Kerstman in hoogst eigen persoon, begeleid door 4 kabouters, aanwezig in het koopcentrum Akerstraat, Ullegats en Emmaplein.

Iedere avond geeft hij hier 100 leuke cadeaus weg voor jong en oud. U treft hem bij de aangesloten leden winkeliers, kenbaar door de feestverlichting aan hun gevel, of U ontmoet hem gewoon wanneer hij zich op straat begeeft. x

(ADVERTENTIE)

"Wij willen de service overnemen"

zegt H. Kremers, directeur van het gelijknamige bedrijf in t.v.'s, hi-fi-apparatuur, wasautomaten e.d. te Heerlen-Heksenberg, Mgr. Hanssenstraat 1, tel. 045 - 211753.

Wij vinden het bijzonder spijtig dat door de recente sluiting van een van onze grootste collega's er service-problemen zullen ontstaan bij kopers van die collega. Laten zij ons rustig bellen. Wij komen. Wij respecteren alle garantieafspraken en de kosten voor een reparatie in dat geval bedragen niet meer dan f 15,—. Buiten garantie bedragen de kosten niet meer dan f 15,— vermeerderd met de materiaalkosten. Wij weten wel dat dit een massa tijd kan gaan kosten maar ik weet zeker dat onze technische dienst zijn uiterste best zal doen iedere klacht zo spoedig mogelijk te behandelen.
Reparaties worden bij U thuis uitgevoerd.

Het is zeker de moeite waard om eens vrijblijvend te informeren naar ons 5-jarig garantie-systeem.

Kremers, technische dienst, Mgr. Feronstraat 51, Heerlen, tel. 045 - 215562. x

Na Servet-show: Volksunie geeft VPRO waarschuwing

AMSTERDAM, 19 december — „Mocht zich in de toekomst weer iets dergelijks voordoen, dan kunnen wij er niet voor instaan dat wij onze achterban — waarbij wij vooral denken aan onze militante omo — in bedwang zullen kunnen houden". Dit heeft de raad van bestuur van de Nederlandse Volksunie geschreven aan de VPRO. In de brief spreekt de organisatie zijn afschuw uit over de „minderwaardige uitzending Barend Servet van 14 december, in het bijzonder over de wijze waarop de koningin daarin belachelijk werd gemaakt".

De brief eindigt als volgt: „Uw medewerkers dienen zich wel voor ogen te houden aan welke risico's zij zich blootstellen. Barend Servet zou zich zijn 16e eeuwse naamgenoot Michael als afschrikwekend voorbeeld voor ogen kunnen stellen".

Desgevraagd deelde de Nederlandse „Volksunie" mee dat Michael Servet een Spaans medicus was die in 1553 bij Genève door de Calvinisten werd verbrand, omdat hij niet geloofde in de Drieëenheid.

HET WEER VANDAAG

ZONNIG EN DROOG

DE BILT

Overwegend droog weer met op veel plaatsen mist maar in de middag ook enkele opklaringen. Weinig wind. Maximumtemperatuur omstreeks 5 graden.

Vooruitzichten voor morgen en donderdag: aanhoudend rustig weer met plaatselijk lichte vorst in de nacht en ochtend.
AKEN

AKEN

Droog weer met in de ochtend plaatselijk nevel of mistvorming. Middagtemperaturen van 2 tot 7 graden. Weinig wind.

Verdere vooruitzichten tot morgenavond: weinig verandering in het rustige weertype.

In Europa:

		max. temp.
Amsterdam	mist	7
De Bilt	mist	6
Zuid-Limburg	licht bew.	6
Athene	half bew.	11
Barcelona	onbewolkt	13
Genève	geheel bew.	0
Innsbruck	licht bew.	1
Lissabon	licht bew.	17
Londen	onbewolkt	11
Malaga	half bew.	18
Parijs	licht bew.	5
Rome	onbewolkt	15
Split	onbewolkt	11
Tel Aviv	weerlicht	17
Wenen	licht bew.	16

De Vleut ziet er nog brood in

Joe van der Vleuten is van mening dat de toekomst van de Nederlandse profwielersport niet zo onheilspellend is als vaak wordt beweerd. De Heimondenaar die in het komend seizoen zal rijden voor de ploeg Kela-Tapijt, ziet er zelfs nog wel brood in.

Limburgs Sport Dagblad

- Even apart
- Familieberichten
- Show en RTV

Bisschop Gijsen wil samenwoning priesterstudenten

...Er was eens...

even apart
met nino tomadesso

over: *de verjaardag van Toon Hermans • en de emigratie van een Limburgse tenor*

WILLY CARON: het lachende, huilende hart...

Toon was jarig. TOON HERMANS. Het leek, afgelopen weekeinde, voor hem een kalme avond te worden. Hij lag, de One Man, thuis languit op de bank. Kijkend naar sport op het scherm. Nu en dan een kort woord mompelend. Nu en dan een greep in een bakje met gedroogde rozijnen. Heerlijk ontspannen. Een avond vóór weer een serie voorstellingen. Her en der in den lande.

Toon wist niet wat hem boven het hoofd hing. En ik, alleen met hem in de woonkamer in de ban van Studio Sport, mocht niets verklappen.

De overrompeling kwam als een invasie. Toons musici, vergezeld van hun eega's. De vermoeidheid van een lange autorit naar Maastricht hadden zij snel en doeltreffend in een nabij de Stokstraat gelegen etablissement achtergelaten. En Toons Brabants getrouwen GER VILLEVOYE en TON VISSERS. En Toons oudste vriend NAND WILLEMS, samen met lieve GERTJE. Wég was de rust, de kalmte. Opeens stond de verblufte jarige temidden van mensen die hem feliciteren wilden. Toon glunderde. Iemand vroeg stilte. Iemand kondigde dé grote verrassing aan. En die kwam. In levende lijve. In de persoon van Limburgs, Nederlands formidabele tenor WILLY CARON. Het gezicht van de jarige liep rood aan. Toon had geen woorden meer. „Oh, wat geweldig....", bracht hij uit.

TOON HERMANS
— verrassing —

Vervolgens begon het: een feest dat uitgroeide tot een happening. Een verjaardagspartij die een heerlijke hommage werd aan de man die jaar in en jaar uit vele mensen zo véél geboden heeft. Pianist HENK WESTRUS dook achter de toetsen, Willy Caron haalde partijen te voorschijn. Vluchtige repetitie. Snelle verkenning. Improvisatie van artiesten. Ieder op hun terrein. Willy zong. Voor jarige Toon. Voor RIETJE. Voor alle aanwezigen. Uitbundige zang. Luide vrolijkheid. Vrienden onder elkaar. En de wereldpremière van een komisch duo: MAURICE HERMANS en ROB LECLERCQ. Straks bij het grote publiek beter bekend als De Aroma's.

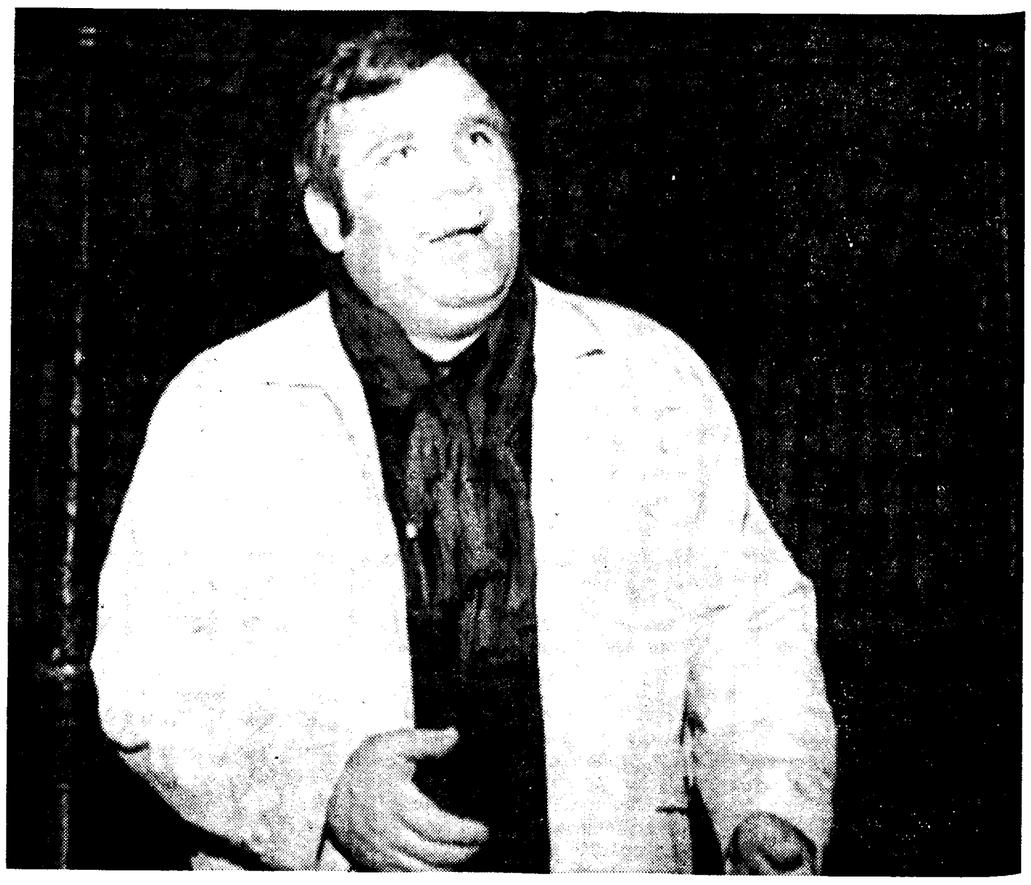
Vrolijkheid. Maar ook... verdriet. Niemand die het zag, niemand die het merkte. Weinigen die het wisten. Willy Caron zong met pijn in het hart. Willy nam op zijn manier afscheid. Lachend en huilend tegelijk. Want deze week verhuist Willy van Maastricht naar Keulen, van Nederland naar West-Duitsland. Zijn vertrek is als een emigratie. Zijn vertrek is als een vlucht voor alle onbegrip en alle onwil die hij in zijn land ervaren moest.

Hij is een teleurgesteld man, Willy Caron. Hij, één der beste tenoren die er op deze hele wereld te vinden zijn; hij vindt in zijn Limburg, zijn Nederland niet de geborgenheid, de erkenning die men hem buiten de landsgrenzen met graagte wèl biedt.

Willy: „Ik ben het zat. Ik vertrek en kom niet meer terug. Ik had op waardering in eigen land gehoopt. Ik had gehoopt op een aanstelling als muziekpedagoog bij het Maastrichtse conservatorium, dat was me beloofd. Ik verlangde niet veel. Ik kan buiten Nederland schatten verdienen. Ik kan er steenrijk worden. Maar ik geef er niets om. Ik wilde in Limburg blijven. Ik wilde er gelukkig zijn. Ik wilde de mensen veel geven van de stem die ik van God gekregen heb. Maar men heeft het mij onmogelijk gemaakt. Ik ga. In Keulen is men verheugd. Maar ik kom er als een bedroefde man. Omdat ik mijn Limburg verlaten moet. Ik had mijn kinderen in Limburg op school willen laten gaan, ik had ze in mijn land willen opvoeden. Het is een illusie gebleken...".

Wéér een groot zangtalent dat Nederland noodgedwongen verlaten moet. Wéér een man die in eigen land niet geëerd en gewaardeerd wordt. Toon Hermans: „Het is een schandaal dat men Willy laat gaan. Hij is het levende bewijs dat het culturele klimaat in Nederland vergiftigd is. Grote talenten komen niet aan de slag. Middelmatige prestaties worden echter kunstmatig opgefokt...".

Willy, de zachte, is rancuneus. Willy, de begenadigde, is verbitterd.



WILLY CARON
— teleurgesteld —

De rancune, de bitterheid zal slijten. Wat blijven zal is het heimwee, het verlangen naar zijn geboortegrond.

Ik heb, bij het afscheid, met Willy een weddenschap afgesloten. Een voorspelling dat hij over drie jaar, wanneer zijn contract in Keulen zal zijn afgelopen, weer naar Limburg terug zal keren. Willy gelooft er niet in.

Willy Caron. De Limburgse Italiaanse tenor. De man die laat aan zijn zangstudie begon, laat leerling werd van PAULA LINDBERG. Een man die, toen hij nog als kok bij de marechaussee werkzaam was, winnaar werd van het internationale vocalistenconcours Giuseppe Verdi. Die in 1966 een contract tekende als solist bij de Städtische Bühne in Keulen. Die in Duitsland een veelgevraagd zanger werd. Méér dan honderd voorstellingen per jaar. Een uitgebreid repertoire. Talrijke gastrollen. Zingen onder wereldberoemde dirigenten. Overal op handen gedragen. Niet altijd in Nederland.

Het land dat zich bedient van tweede kwaliteitszangers. En dat topkwaliteit laat vertrekken.

Ik dook in het archief en vond een gepubliceerd interview dat het LD in oktober 1969 met Willy Caron voerde. Willy zong toen al aan de Opera van Keulen. Uit dat vraaggesprek lichtte ik deze passages: „Ik heb een contract tot 1972. Wat ik daarna ga doen, weet ik nog niet."

En: „Ik zou zo naar Amsterdam willen, zelfs voor een lager honorarium dan ik hier verdien. Ik zou graag mee willen helpen in Nederland een goede opera op te bouwen. Natuurlijk met internationale krachten en de vele Nederlanders die naar het buitenland zijn verdwenen. Het is beslist niet waar, dat de Nederlander niet van opera houdt. Er moet een ervaren buitenlandse intendant komen die krachtig is en alle tweede- en derderangs zangers weert. Een intendant, die internationaal denkt en niet aan vriendjespolitiek doet. Er lopen hier ook vele Duitse solisten werkloos, maar dat komt alleen omdat ze niet goed zijn. Dat probleem is er in Nederland ook. Je moet gewoon hard zijn. Het gaat toch uiteindelijk om het publiek. Dat moet het beste voorgezet krijgen dat er te krijgen is...".

Dat zei Willy Caron in 1969. Nu, bijna drie jaar later, is er niet veel veranderd. En heeft Willy in Keulen drie jaren bijgetekend.

De ster van Willy Caron zal op internationale podia nog helderder gaan stralen. De populariteit van Willy Caron zal in het buitenland nog groter worden. Maar het land waarin hij geboren werd, het land dat hij lief heeft, bood Willy Caron niet de waardering en de geborgenheid die hij vroeg. „Mijn eisen waren heus zo hoog niet."

Deze week verhuist Willy Caron naar Keulen. Zijn toekomst is verzekerd. Zijn hart lacht en huilt. Zoals elk emigrantenhart.

Willy, ik blijf je volgen. En als ik maar even de kans krijg, kom ik naar je luisteren. Tot ziens.

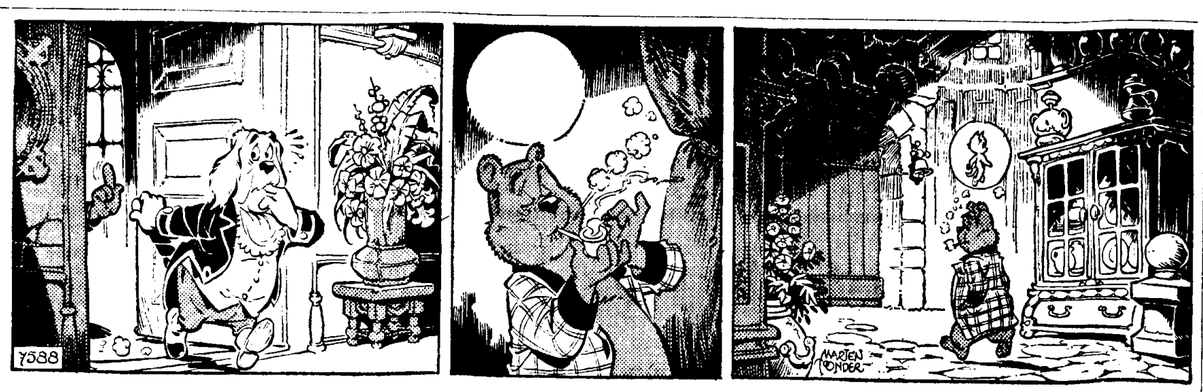
KRAB-RAGOUT

Fruit een fijn gesnipperde ui samen met een heel klein gesneden rode paprika in boter licht goudgeel en meng er dan de inhoud van 2 blikjes krab door. Laat de stukken krab zoveel mogelijk heel, maar verwijder wel de dunne reepjes kraakbeen. Een gedeelte van de dure krab kunt u heel goed vervangen door stukken gekookte vis. Voeg een afgestreken eetlepel paprikapoeder toe, eventueel nog een theelepel scherpe paprika, een afgestreken eetlepel tomatenpuree en een eetlepel bloem. Roer alles goed en giet er 2 dl warm water bij. Laat alles samen 10 minuten sudderen. Roer er een bekertje Bulgaarse yoghurt door en laat het geheel nog even weer goed warm worden. Geef er gekookte rijst bij.

arman en ilva

Suske en Wiske — De Malle Mergpijp

Ollie B. Bommel en het losgetrilde inzicht



7588. „Het is héél vreselijk", hernam heer Bommel. „Ik sta hier eenzaam te lijden terwijl ik een vreselijke hoofdpijn zie opkomen, en jij zit rustig een sigaartje te roken en van mijn belegen port te drinken. Ga aan het werk, Joost, en laat het niet weer gebeuren!" De bediende stond op en trok zijn jas glad. Hij zocht vergeefs naar woorden, en daarop verliet hij schuw de kamer met een trek van grote verbazing op het gelaat. Toen de deur dicht viel stak heer Ollie tevreden een pijp op.

„Een prachtige gave", prevelde hij. „Daar kan men veel genoegen aan beleven, als heer zijnde. Ik hoef me alleen maar iets af te vragen of ik zie het antwoord reeds voor mijn geestesoog. Dit is nu wat ik altijd gewenst heb. Een helder inzicht, dat niet langer onder de korenmaat ligt omdat niemand begrijpt wat ik bedoel. Ach, nu zal mijn naam bekend en geëerbiedigd worden zonder dat ik mijn portret aan het stadhuis hoef te geven." Hij blies een grote rookwolk uit, en nadat hij voldaan had vastgesteld dat de witte vlek weer boven zijn hoofd verschenen was liep hij de gang in. „Een eindje wandelen zal mij goed doen", dacht hij. „Het verheldert de innerlijke gevoelens nog meer, en wie weet waartoe dat leiden kan. Ik vraag me af, wie ik het eerst ontmoeten zal, wanneer ik buiten kom". Steels wierp hij een blik omhoog; en ja hoor. In het wolkje was een lopende figuur verschenen in wie hij zonder moeite Tom Poes herkende.

huon de neveling — DE BOODSCHAP

Geen huwelijk Hoessein

AMMAN — Koning Hoessein heeft geruchten laten tegenspreken over een derde huwelijk, dat hij zou aangaan. In berichten van twee Arabische kranten heette het dat de monarch zich van zijn tweede, uit Engeland afkomstige vrouw, prinses Moena, zou willen laten scheiden, om de 23-jarige televisie-omroepster Alia Ba-Ladin Tokan uit de stad Nabloes te kunnen trouwen. Hoessein (37) zou Alia al geruime tijd in het geheim ontmoeten.

Nog meer ontslagen

BELGRADO — De voorzitter en de secretaris van de communistische partij in het autonome gebied Vojvodina hebben hun ontslag ingediend. Het tweetal heeft ontslag genomen omdat het het oneens is met president Tito's partijpolitiek. Zij zouden nauwe betrekkingen hebben gehad met de leiders van de Servische CP, die einde oktober aftraden.

Israels joods karakter

JERUZALEM — Premier Golda Meir van Israel heeft zondagavond verklaard dat Israel bereid moet zijn tot het opgeven van bevolkte streken in het bezette Arabische gebied in het kader van een vredesverdrag in het Midden-Oosten, „om het toekomstige joodse karakter van de staat te waarborgen."

Chirurg Küntscher

GLÜCKSBURG — De bekende West-duitse orthopedische chirurg prof. Gerhard Kentscher is zondag op 72-jarige leeftijd in Glücksburg (Sleeswijk-Holstein) overleden. Kentscher is in de hele wereld bekend geworden door zijn methode om met behulp van metalen pennen botbreuken te herstellen.

Ondernemende actrice

CASALE MONFERRATIO — De Italiaanse actrice Paoli Borboni (72) is gisteren in het Italiaanse stadje Casale Monferratio getrouwd met een 30-jarige dichter en schilder. De actrice die in 1922 het theaterpubliek schokte door in een blijspel haar blote borsten te tonen, was gekleed in een lange witte jurk en leek diep geroerd aan de zijde van de in het blauw geklede bruidegom Bruno Vilar. Paoli zei dat ze besloten had te trouwen „vanwege de voortdurende aanzoeken van Bruno" en omdat Paoli's moeder (102 jaar) het „niet prettig vond, dat wij ongetrouwd samenleefden".

Ziel weegt 21 gram

DüSSELDORF — De ziel van de mens weegt precies 21 gram. Tot deze conclusie is de Zweedse arts, Nils, Olof Jacobson, na een uitvoerig onderzoek gekomen. Zijn bevindingen staan in het boek „Het leven na de dood" dat gisteren in Düsseldorf is verschenen. De auteur schrijft dat hij de bedden van stervenden op zeer gevoelige weegschalen heeft laten zetten. Bij het wijken van de levensgeesten bleek het gewicht altijd plotseling 21 gram lager te zijn geworden.

Geen werkloosheid

ZüRICH — In Zwitserland bestaat vrijwel geen werkloosheid. In het derde kwartaal van dit jaar waren slechts 69 mensen ingeschreven als werkzoekend. Deze situatie bestaat al ruim twee jaar. Zwitserland telt op een eigen bevolking van 6 miljoen mensen een miljoen buitenlanders. Er bestaat nog steeds een tekort aan arbeidskrachten.

Niet naar Oost-Berlijn

BERLIJN — De evangelische bisschop van West-Berlijn, Kurt Scharf, is de toegang tot Oost-Berlijn geweigerd. Scharf heeft dit gistermorgen aan Berlijns burgemeester Klaus Schütz, meegedeeld. Schütz zal het voorval met de Oostberlijnse autoriteiten bespreken.

Joegoslavië ontkent

BELGRADO — Officiële kringen in Belgrado hebben gisteren verklaard, dat geruchten dat Joegoslavische arbeiders in het buitenland, die voor de feestdagen naar huis komen, niet meer uit Joegoslavië zouden mogen vertrekken, volkomen ongegrond zijn. Deze geruchten deden de ronde onder Joegoslaven in West-Duitsland en Oostenrijk. Belgrado ontkent verder dat Joegoslaven voortaan per jaar hoogstens drie reizen naar het buitenland zouden mogen maken.

Colosseum weer open

ROME — Het 1900 jaar oude Colosseum in Rome dat in september gesloten werd, nadat kalkgesteente door zware regenval was aangetast en grote steenblokken naar beneden kwamen, is gisteren weer voor een deel voor het publiek opengesteld. Dit is gebeurd met het oog op de naderende kerstdagen. De Italianen verwachten dan veel toeristen.

Europeese draagraket

PARIJS — Frankrijk heeft zijn Europese partners plannen voorgelegd voor een nieuwe ruimteraket, die hun onafhankelijkheid ten aanzien van de VS moet geven op het gebied van het ruimte-onderzoek. Een Europees consortium zou de drietrapsraket L-3 S moeten gaan bouwen. Frankrijk zou 40 pct. van de kosten dragen en de leiding over het project hebben. Met behulp van deze raket zouden kunstmanen tot 750 kilo in een baan om de aarde worden gebracht voor communicatiedoeleinden, meteorologische onderzoekingen en voor lucht- en scheepvaartnavigatie.

Meegaande Engelsen worden niet uitgewezen

Amin pakt nu de Britten aan

KAMPALA, 19 dec. — President Idi Amin heeft gisteren bekendgemaakt dat Oeganda alle buitenlandse thee-ondernemingen en acht van de grootste buitenlandse bedrijven zal overnemen. In een radiorede van 70 minuten kort na middernacht zei hij dat deze en eerder aangekondigde maatregelen een nieuwe stap zijn op de weg om de economie van het land in handen van Oegandese Afrikanen te leggen.

Generaal Amin verklaarde dat bepaalde categorieën van de aan buitenlandse handelmaatschappijen in Oeganda verleende handelsvergunningen in 1973 niet zouden worden verlengd. Hij zei echter niet welke dit waren.

Amin had eerder meegedeeld dat hij een drastisch besluit betreffende de Britten in Oeganda zou onthullen na de bekendmaking van Londen dat Groot-Brittannië de hulpverlening aan Oeganda stopzet en een lening van tien miljoen pond sterling opschort.
De acht over te nemen maatschappijen zijn de Oegandese dochters van Brooke Bond-Oxo, de British Metal Corporation, de Chillington Tool Company en Securicor — alle Brits eigendom — Consolidated Printer en de Uganda Transport Company — beide ten dele Brits bezit — en International Television Sales een Amerikaanse maatschappij.

Geen uitwijzing

Er werd niet meegedeeld hoe of wanneer schadevergoeding zou worden betaald. Hij gaf ook geen specificatie van de over te nemen thee-ondernemingen, maar twaalf daarvan zijn Brits eigendom en sommige zijn Grieks bezit.

De Oegandese leider zei dat de regering niet tegen individuele Britse burgers wil optreden. De 780 Britten die in Oeganda aan hulpprojecten werkten, zouden kunnen blijven als zij dat wilden. Zij zouden echter genoegen moeten nemen met de plaatselijke geldende salarisregelingen, daar Engeland geen betalingen meer doet aan Brits technisch hulp-personeel en rekening moet worden gehouden met de financiële positie van de Oegandese regering.
Volgens Britse regeringsfunctionarissen zal Engeland aandringen op een passende schadeloosstelling als Oeganda de Britse ondernemingen inderdaad nationaliseert.

Verbod gevraagd over boek kruidendokter

EINDHOVEN, 19 dec. — Ondanks de eis van een Helmondse persfotograaf, dat zijn foto's niet mogen worden gepubliceerd en ondanks de bezwaren van de familie van de kruidendokter Van de Moosdijk, is zaterdag bij Kerko in Ridderkerk toch een boek over deze kruidendokter verschenen. Namens de familie is thans door mr. Van de Plas uit Veldhoven tegen de uitgeverij een kort geding aangespannen met als eis verbod van het boek.

Mr. Van Vollenhoven in dienst van KLM

SCHIPHOL, 19 dec. — Mr. Pieter van Vollenhoven is met ingang van gisteren in dienst getreden van de KLM. Voor zijn oriëntatie over het Nederlandse bedrijfsleven zal de echtgenoot van prinses Margriet een jaar bij de nationale luchtvaartmaatschappij in dienst blijven. Voorheen was de heer van Vollenhoven werkzaam bij de Nederlandse Heidemaatschappij en het AKZO-concern. Mr. Van Vollenhoven zal zich bij de KLM vooral gaan bezighouden met de vraagstukken van de luchtvaartpolitiek en de internationale samenwerking in het luchtverkeer. Daarnaast zal hij werkzaam zijn op de afdeling public relations en personeelszaken.

Hubben: 25 mille-grens niet goed gemotiveerd

Mertens: NCHP bij werknemers of werkgevers?

UTRECHT, 19 december. — Als de Nederlandse Centrale van Hoger Personeel in het overleg moet worden vertegenwoordigd, is het voor mij nog geen uitgemaakte zaak of zij in de werkgevers- of de werknemersdelegatie moet worden opgenomen. Het is niet duidelijk — en daarbij denk ik aan hun afwezigheid bij de bezetting van ENKA Breda — aan welke kant de hogere personeelsleden thuishoren.

Dit zei de voorzitter van het NKV, de heer P. Mertens, gisteren op de verbondsraadsvergadering in Utrecht naar aanleiding van opmerkingen van voorzitter A. Hubben van de Unie van Beambten, Leidinggevend en Hoger Personeel over de positie van de (categorale) NCHP. De heer Hubben toonde begrip voor de recente „uitbarsting" van de centrale van hoger personeel naar aanleiding van voorstellen van vakbondszijde om een maximum vast te stellen voor de prijscompensaties in 1973 en om de hoger gesalarieerden onder de CAO's te brengen.

De heer Hubben betoogde, dat zich binnen de vakbeweging scherpe tegenstellingen beginnen af te tekenen over de bijdrage die de verschillende inkomensgroepen aan het matigingsbeleid moeten leveren. Zijn Unie heeft ook ernstige bezwaren tegen een maximum van f 250,— voor elk percentage prijscompensatie: de mensen die bruto meer dan f 25.000 verdienen zouden daardoor in de netto-sfeer onevenredig zwaar worden belast. Tegen een maximum voor de hogere inkomens heeft de heer Hubben op zichzelf geen bezwaar, maar de grens die daarbij wordt gesteld zal volgens hem aanzienlijk boven de f 25.000 moeten liggen.
Het centraal akkoord, zo zei de heer Hubben, mag niet worden gebruikt om overhaast en zonder enige studie gevolg te geven aan de wens tot een verdergaande inkomensnivellering: alleen onrechtvaardige hoge inkomens moeten worden bestreden en niet inkomens die op grond van opleiding, prestatie en verantwoordelijkheid verantwoord zijn. „We moeten niet uitgaan van sprookjes maar van een juist inzicht". De heer Hubben merkte in het algemeen op, dat men met dezelfde kritische zin waarmee de huidige structuren onder de loupe worden genomen, ook moet kijken naar de repercussies van vernieuwende maatregelen die het belang van bepaalde groepen betrokkenen kunnen schaden.

Volledige integratie in het CNV op komst

UTRECHT — „Het is niet onmogelijk dat binnen het CNV verdergaande maatregelen tot samenwerking moeten worden genomen. Wellicht moet er een volledige integratie komen van alle bonden binnen de christelijke vakbeweging in een organisatie waarbij de belangenbehartiging in de sectoren plaats vindt. Dat is geen dogma, maar een mogelijkheid".
Aldus de heer [illegible] Lanser, voorzitter van het Christelijk Nationaal Vakverbond (CNV) gisteren op het oprichtingscongres van de industriebond CNV, waarin per 1 januari CNV-metaalbond CMB en de CBU samengaan. Het besluit tot dit samengaan werd gisteren unaniem door het congres genomen.

Nog een zoon van aangereden gezin overleden

ROOSENDAAL, 19 dec. — De 12-jarige Leo Zuidhof is gistermorgen in een ziekenhuis te Roosendaal overleden aan de gevolgen van een verkeersongeluk gisteren bij Rucphen, waarbij zijn vader en zijn broer Anton omkwamen.
Leo werd met zijn moeder en vier andere kinderen uit het gezin Zuidhof zwaar gewond in het ziekenhuis opgenomen. Het ongeluk gebeurde doordat een 21-jarige automobilist op het fietsende gezin uit Tilburg inreed.

Paus over drugs

VATICAANSTAD — Paus Paulus heeft er gisteren in een toespraak tot een afvaardiging van een Italiaanse farmaceutische onderneming op aangedrongen, de jeugd en speciaal ook de jonge kinderen via radio en televisie grondig voor te lichten over de gevaren van het misbruik van verdovende middelen.

Zoeken naar schaar

De astronauten van de Apollo-17 hebben gisteren vergeefs gezocht naar de verdwenen schaar, die dodelijk zou kunnen zijn bij het verminderen van de snelheid van het ruimteschip voordat dit vanavond in de Stille Oceaan terechtkomt. De vluchtleiding van Houston gaf Schmitt, Cernan en Evans een lijst van hoeken en gaten in hun kleine cabine, waarheen de 200 gram wegende schaar tijdens de gewichtloosheid in de ruimte zou kunnen zijn gezweefd. De grondtechnici maken zich zorgen over het verlies van de schaar, waarvan het gewicht bij het binnengaan van de dampkring zevenmaal zo groot kan worden, en die met de kracht van een zwaard op de astronauten zou kunnen inhakken.
Bij foto boven: Ronald Evans tijdens zijn ruimtewandeling van zondagavond, toen het moederschip America zich op 290.000 kilometer van de aarde bevond.

Paus: mensen moeten in de vrede blijven geloven

VATICAANSTAD, 19 dec. — Paus Paulus heeft in zijn vredesboodschap voor 1973 die gisteren in Vaticaanstad is gepubliceerd, de mensheid aangespoord zich ervan bewust te worden dat vrede mogelijk is, ondanks het „apocalyptische spookbeeld" van steeds toenemend geweld dat de wereld kwelt.
De vrede, aldus de paus, is in de eerste plaats een geestestoestand die door vele mensen en speciaal de jongeren, als een noodzakelijkheid wordt ervaren. „Maar de conflictstof blijft zich ophopen en het geweld is weer in de mode geraakt en hult zich zelfs in het kleed van de gerechtigheid".
Paus Paulus die zondag al zijn teleurstelling had uitgesproken over het mislukken van het vredesoverleg over Vietnam, betreurde het dat de misdaad niet meer afschrikt, dat wreedheid gewettigd is en dat groepsmoord gezien wordt als een — zij het radicale — oplossing van bepaalde problemen.
Met kracht veroordeelde de paus de „op koele berekening gebaseerde wapeneconomie „met haar honger producerende markten". Hij betreurde het dat vele arme landen besnoeien op de uitgaven voor levensmiddelen, medicijnen, onderwijs en huisvesting, ja zelfs hun economische en politieke ontwikkeling opofferen om in het bezit te komen van moderne wapens en hun eigen buren vrees in te boezemen en tot slavernij te brengen".
Paus Paulus verklaarde voorts dat men het werk van de Volkerenorganisatie en haar organen moet blijven steunen. De mensen moeten niet wanhopen als zij hun doel niet altijd bereiken, zo zei hij.

(ADVERTENTIE)

Klop-Klop voor meneer?

Oppassen voor uw gewicht? Wees dan niet bang voor Klop-Klop.
Want Klop-Klop is calorie-arm (en bevat uitsluitend plantaardige vetten).
Neem daarom rustig deze feestelijke garnering op de koffie, op het toetje, op de vruchten, op gebak.
Want het klaarmaken is in een ogenblik gebeurd (4 min.). En zelfs meneer kàn het niet stukslaan.
En een zakje Klop-Klop geeft zo'n royale opslag dat het hele gezin kan meegenieten.

2 zakjes per pakje.

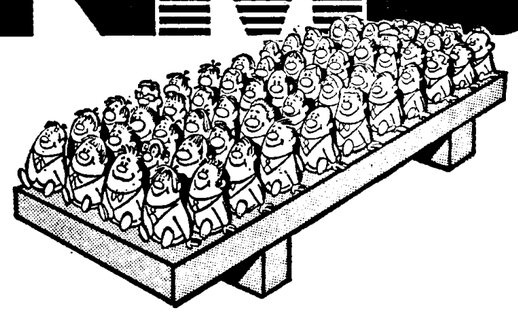
P.S. Klop-Klop kan ook fijn worden gemixt door veel gerechten. Zie de leuke recepten op elk zakje.

ZNZ produkt

(ADVERTENTIE)

NEDERLANDSCHE MIDDENSTANDSBANK

NMB



Een bank die gelooft in vele kleintjes

Schweppes-Ginger Ale
de exotische longdrink

(ADVERTENTIE)

buck

vanavond...

Beleef vanavond 'n meubelavontuur bij Buck. Woon-ideeën en knalkado's, feestelijk getint, blij geprijsd. Tot 9 uur vrijblijvend snuffelen in onze KADO-STUDIO.

kerkrade
Hoofdstraat 91

(ADVERTENTIE)

Venco
sterklasse drop

VENCO N.V. NAARDEN

in 12 verschillende smaken
boerderijdrop, dubbelzoute drop, katjesdrop, knoopjesdrop, griotten - valutadrop - komeetdrop - jujubes - salmiak pastilles, honingdrop - bruine beertjes - milottes

signalement

Verschraling van informatie

De geschiedenis van de katholieke pers in Nederland kent sinds vorige week vrijdag haar zwarte dag. Toen namelijk besloot de vergadering van aandeelhouders van het Katholiek Nederlands Persbureau — dat zijn alle katholieke dagbladen in dit land — tot liquidatie van dit persbureau, dat juist dit jaar een kwart eeuw bestaat. Een tragische omstandigheid bij deze liquidatie is, dat ze komt op een moment, dat dit katholiek persbureau door de inspanning van een toegewijde groep voor een totale renovatie stond, die dit bureau zou doen beantwoorden aan de gestegen eisen van nieuwscommunicatie, die moderne bladen mogen stellen. Door een geplande samenwerking met de Horstink te Amersfoort en met toegezegde financiële steun van de stichting Pro Media was er nu volop kans om het KNP om te bouwen tot een degelijk informatie- en documentatiecentrum op breed christelijke basis, dat in het binnen- en buitenland respect had kunnen afdwingen.

Die steun van Pro Media — een stichting, die bereid was de door de katholieke dagbladen zelf opgestelde doelstellingen van het KNP volledig te onderschrijven — was voor twee dagbladen reden om de nieuwe opzet af te wijzen; zij meenden dat een onafhankelijke berichtgeving daardoor in gevaar kwam. Wij delen die mening niet, maar willen haar nochtans respecteren. De consequentie is dan echter wel, dat men zelf de verzwaarde lasten op zich neemt. Maar juist dat werd geweigerd. Blijkbaar moest het KNP sterven. Een katholieke nieuwsdienst — zo menen zij — kan ondergeberacht worden bij het Algemeen Nederlands Persbureau, een neutrale informatiebron, die de behoefte van de gehele Nederlandse pers moet dekken.

Wij noemen dit een trieste affaire, die waarachtig niet pleit voor de juiste opvatting van de taak, die nog steeds aan de christelijke pers is voorbehouden. Wij durven zelfs te stellen, dat de eigen taak van het KNP in het jaar van haar liquidatie nog zwaarder is dan in het jaar 1947, toen deze zelfde katholieke bladen hun persbureau in het leven riepen. Toen negeerden niet-christelijke bladen eenvoudig nieuws en informatie omtrent kerkelijk leven en moesten christelijke bladen een eigen dienst oprichten, wilden zij deze informatie kunnen geven. Weliswaar is kerkelijk leven door de forse en spectaculaire ontwikkelingen in de kerken nu een nieuwsitem geworden, dat de totale pers interesseert, maar dan ook alleen maar om het spectaculaire karakter van dit nieuws en allerminst uit een behoefte tot het aandragen van informatie, die een goede meningsvorm kan dienen.

En juist deze laatste informatie is nu harder nodig dan ooit. De christelijke gemeenschap in dit land — en vooral de katholieke gemeenschap — wordt bedreigd door een heilloze polarisatie, die dag voor dag angstwekkender vormen aanneemt. De wederzijdse standpunten verharden zich zodanig, dat scheuring niet uitgesloten lijkt. En dat, terwijl niemand die scheuring wil.
Wil de eenheid in Nederland bewaard blijven, dan zal de polarisatie teruggedraaid moeten worden. Dan zal die diepere eenheid moeten ontstaan, die begrip kan opbrengen voor elkaars standpunten. Maar begrip kan slechts groeien wanneer men volledig over elkaars standpunten is geïnformeerd. Aan deze goede informatie tussen de groepen in het Nederlandse katholicisme onderling en tussen de Nederlandse kerkprovincie en de wereldkerk heeft het — het is talloze malen vastgesteld — ernstig ontbroken. Er is eenzijdige informatie geweest en er is bovenal veel informatie geweest, die zich richtte op de spectaculaire uiterlijkheden van het conflict.

Totale informatie, die standpunten kan verhelderen en toelichten, werd te spaarzaam aangetroffen.

Juist nu het KNP zich klaar gemaakt heeft om beter dan tevoren deze totale en open informatie te dienen, zijn het de katholieke bladen — althans enige ervan — die deze mogelijkheid de nek omdraaien. Wij dachten, dat de katholieke pers hiermee een van haar meest wezenlijke taken uit handen geeft; zelfs haar overbodigheid bewijst door deze taak door te spelen naar een volmaakt neutrale en kleurloze instantie als het ANP. Over informatie-verschraling gesproken.

AANGEB. BETREKK.

Gevr. huish. HULP voor enkele ochtenden. Caumerbeeklaan 76 Hrl. tel. 412710.

Voor directe indiensttreding gevr. GLAZENWASSER m.b.v. rijbewijs. Industriestr. 11 Kerkrade-West tel. 045-410267.

Gevr. KELNER voor 's zat. en 's zondagsavonds, niet boven de 30 jaar. Bar Dancing La Perle te Heerlerheide. Aanm. Heijnen, Kloosterberg 10, Amstenrade, tel. 04492—1504.

NAAISTERS en leerl.-naaisters gevr. N.V. Rutrico. Stadswegske 17, Sittard. x

Wij vragen geschoold en ongeschoold PERSONEEL voor werk op een der Ned. mijnen (bovengr.) Goede arbeidsvoorw. soc. voorz., deputaatkolen, gezinstoesl. aanv. kinderbijslag, gratif. enz. ift vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Op verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 04492-1818 toestel 11. x

Textielindustrie Mijnstreek — T.I.M. — Heerlen. Wij vragen voor ons damesjaponnenatelier nog enige MEDEWERKSTERS als strijkster en [...] strijkster. Wij bieden hoog loon, reiskostenvergoeding en de mogelijkheid om goedkoop japonnen en stoffen te kopen. Aanmelden: dagelijks van 8.30 tot 17.00 uur Sittarderweg 53, Heerlen. tel. 715341. x

WINKELJUFFROUW gevr. Brood- en banketbakkerij „de Adelaar", St. Maartenslaan 23, Wyck-Maastricht, tel. 14674. x

Wij vragen een aank. VERKOOPSTER. Schoenenmode André Coolen, Kouvenderstr. 37, H'broek, tel. 045-212171. x

BARJUFFR. gevr. Old Dutch Valkenburgerweg 2, Heerlen Aanm. na 6 uur. x

Betontimmerlieden en METSELAARS gevr. voor Dld. direkt over de grens, vast werk en goede soc. voorz. T. L. Adams, Altaarstr. 27 Oirsbeek tel. 04492-1220. x

Bar Club 69 vraagt met spoed enige BARMEISJES Garantieloon f 1000 per mnd. Tel. 715130 en 313029. x

Met spoed gevr. ervaren METSELAARS bouwbedrijf Veugen. Oranje Nassaustr. 4 Heerlen, tel. 710118. x

BARMEISJES gevr. Hoog loon en provisie. 's Zondags vrij. Playboy-club Sp'heide, tel. 412935. x

Ervaren METSELAARS gevr. Bouwbedrijf P. Swinkels tel 045-412935. x

Ervaren BARDAMES gevr. Zeer hoge verdiensten mog., liefst pers. aanm. Tel. 045-215362. Eroticabar Hoensbroek. x

WERKSTER voor dancing gevr., 2 dgn p. wk., maandag en dinsd. Melden Pr. Irenestraat 11. Chevremont, telef. 04445—5103 x

MEISJE gevr. voor veranderwerk van herenkleding. Schürmann, Dautzenbergstr. 32, Heerlen, tel. 715875. x

WERKSTER gevr. voor kantoor. Elach. Promenade 9, Heerlen. x

Gevr. BARMEISJES, ook alleen v.h. weekend. Hoog loon en prov. Black Angel Bar, Hommerterweg 1, Hommert. Amstenrade, tel. 04492-2161. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie N.V. vraagt voor dir. indiensttreding ADMIN. KRACHT (vrl. of mnl.) plm. 16 jaar, voor div. admin. werkzaamh. Typedipl. vereist. Te melden Kissel 53 te Heerlen. tel. 716526. x

Wasserij Kerrbad kan nog enige jonge MEISJES plaatsen. Goed loon, prettige werkkring. Worden event. gehaald en gebracht. Mr. Absilstr. 2, Kerkrade, tel. 5731. x

Gevr. GARDEROBEMEISJE. Café Royal tel. 045-411018. x

Confectieindustrie A. W. Collin, Ganzeweide 49a, Heerlerheide. Tel. 211539 vr. NAAISTERS, leerl-naaister en strijksters. Aanm. v. 8-17 en na 18 uur Kampstr. 52, Heerlerheide. x

METSELAARS en betontimmerlieden gevr. Melden bij: Fa. Dobberstein. Am Lindschen 23 D, Stollberg, Duitsland. x

Jonge aannemer zoekt vrouwelijke PARTNER met kennis van boekhouding enz. evt. later huwelijk niet uitgesloten. Brieven met volledig adres aan Postfach 60, Kornelimünster (5106) Duitsl. x

Gevr. WINKELJUFFR. voor drogisterij Schormans N.V.. Hoogstr. 54, N'hagen. x

BIJVERDIENSTE v. verstelwerkzaamheden voor enkele halve dagen p. wk., liefst omgeving Kerkrade. Melden: Niersprinkstr. 101, Kerkrade. x

WERKSTER gevr. voor enkele uren per dag. Pinky's Coffeeshop, Homerusplein 1 A Heerlen tel. 711460.

Gevr. voor dir. WERKSTER voor 2 morgens i.d. week. geen kinderen. aanm. liefst tussen 1 en 2 u. of 6 en 7 u. Bolhaen Frankenlaan 6 Welten-Heerlen t.o. Co-op.

Gevr. voor Duitsland omg. Keulen tev. PIJPMONTEURS A-lassers Te bevr. 04490-9826 Sittard na 19 uur.

HULP gevr. in friture. P Menten Wielewaalstr. 2 Sittard. x

SCHILDER vr. avondwerk. ook 's zaterdags en 's zond. Schumanstr. 34 Vrieheide-Heerlen. x

OBER gevr. voor zaterd. en zond. in Dancing Streperkruis Schaesberg. Melden na 18 uur. x

GEVR. BETREKK.

Voor al uw NIEUWBOUW verb. gr. of klein spuiten, cementeren. Verder dak en alle andere reparaties. Bouwbedr. C. Schmitz, Hommert 14, Nuth, tel. 04492-1214.

Dakdekkersbedrijf Crijns. — DAKREPARATIES binnen 48 uur gemaakt. Hoofdbroekerweg 1, Brunssum.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld- geluid- en huish. APPARATUUR. H Kremers en zn. Mgr. Feronstraat 51 Heerlerheide tel. 045-211753-215562. x

Voor verbouwingen groot of klein BOUWBEDRIJF H. J. Adams, Hellebroek 100 Nuth tel. 04447—1749. x

Wij maken alle soorten metsel- dak- TIMMERWERKZAAMHEDEN tevens uw adres voor verbouwingen en reparaties. Fa Lips 04445-3818 na 13 uur. x

TE KOOP AANGEB.

Te koop aangeb. electrische TREIN merk „Trix" met toebehoren. Dr. Clemens Meulemanstraat 19. Heerlerbaan-Heerlen. x

Soms heeft 'n vrouw zo'n vaag gevoel dat ze voor de feestdagen toch nog wel iets nieuws kon hebben om aan te trekken. Wij hebben leuke dingen die u en uw beurs passen. MODEHUIS PIER, Schildstr. 32 Treebeek.

FIETSEN. Fietsers luistert u eens. De Huishoudbeurs kocht een fabriek vol fietsen — 500 st heren-, dames- kinder- en minifietsen tegen abnormale prijzen. Komt u eens kijken, ook in termijnen. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum. tel. 252956.

Weg. opheffing van kruidenierszaak INVENTARIS te k. tel. 045-411927.

Wist u dat in hartje stad, Saroleastraat 66, Heerlen, onze LUNCHROOM gevestigd is? Wij serveren een prima kop koffie met gebak voor f 1.25

Uit onze dump-afdeling SCHOUDERTASSEN, petjes, militaire riemen. koppels, pionierschop met foudraal, veldflessen, militaire rugzakken. militaire helmen, emblemen en insignes. handschoenen, militaire schoenen, Duitse laarzen, poncho's. anoraks, overtrekmutsen, plunjezakken. Klinkenberg Hoensbroek. Heisterberg 78. Tel. 045-211888.

Oude MEUBELS zijn veel geld waard als u ze inruilt. Wij leveren rechtstreeks vanaf fabrieken elken meubels. U slaagt altijd. Vraag gratis huisbezoek. Te bereiken tot 21 uur, tel. 045-711598.

Koopje. Prachtige AANBOUWKEUKEN geheel compl. m. electr. fornuis en ijskast voor weinig geld. Kerkraderweg 164 Heerlen-Molenberg.

Te k. 2 GEVELKACHELS, 1 gashaard, minibijzet, oliehaard, oliekacheltje, werkpl. vader, platte muurtank. Emmastr. 6, Kerkrade, tel. 04445-5168. Liefst na 6 u.

Koopje. mooie SALONKAST voor weinig geld. Kerkraderweg 164 Heerlen-Molenberg.

f 200-f 300 voor uw oude BANKSTEL terug en toch kopen bij de grootste fabriekstoonzalen in Limburg. U slaagt altijd in elken klasstek of moderne stijl en zeer zeker in prijs en kwal. Vraag gratis huisbezoek. tel. 045-711598.

MOTOR & RIJWIELBEURS Peugeot f 375,— z.g.a.n.; f 150.— prima lopende damesbrommertjes; f 985.— Yamaha niet van nieuw te onderscheiden. Garantie, inruil, financiering.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: echt degelijke nappa lederen jekkers, jacks. motoroveralls, motorlaarzen. Klompstr. 1. Heerlen.

American stock enorm groot in TRUIEN. Akerstr. 45 Spek'heide.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: kinderrijwielen vanaf f 69.— met dikke banden. Degelijke jeugdfiets compleet f 139.—.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: jeugdfietsen z.g.a.n. f 75,—. Prima dames- en herenfiets ingeruild op brommers f 75,—. Klompstr. 1, Heerlen.

MOTOR & RIJWIELBEURS f 3,95 buitenbanden fiets, alleen 26x13/8 (foutbanden). Normaal f 4.95. Klompstr. 1.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: regenbroeken f 9,75; regenpakken f 14,75; poncho's voor de jeugd va. f 5,95.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: dames- en herenhelmen va. f 24,50 met rijkskeur. Klompstr. 1, Heerlen.

MOTOR & RIJWIELBEURS Kerstkado: 500 paar motorhandschoenen met kap skai f 6.75; warm gevoerd 17.50. Echt leder met kap f 27.50.

Marmeren SALONTAFELS model Queen Ann zwart gewolkt. 63 bij 130 lang. Antieke uitv. Klompstr. 1. Heerlen. f 225.— franco thuis.

American stock de marktwinkel meer dan 2000 Denimere ribcord JEANS Akerstr. 45 Spekholzerheide.

American stock de marktwinkel, Akerstr. 45 Spekholzerheide. Echte afghaanse sude HERDERSJASSEN slechts f 149,50.

Tot ziens in de AMERICAN STOCK Spekholzerheide.

American stock, de marktwinkel, de grootste sort. van de bekendste merken Lee, Lee Cooper, Lois, Wrangler, Smash, Roy Rogers, Vockey. Akerstr. 45 Spekholzerheide.

American stock, de marktwinkel, Akerstr. 45 Spekholzerheide. NATOJACKS snowparka's, bomberjacks. parachutejacks 12,50 flightjacks.

Partij nieuwe TV'S 61 cm f 348.-, Partij nw. kleuren tv's 66 cm f 1498.-, partij inruil tv's v.a. f 50.-. Alle merken voorradig. Zonder aanbet. v.a f 5,- p. w Fa. v Voorst Ganzeweide 48 H'heide. tel. 045-213879 x

Van vertrekkende Afcentgenoten terug genomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a bankstellen. salontafels verlichting. koelkasten, wasautomaten. tv keukenstoelen keukentafels bij Limatic Willemstr 97 Heerlen. tel 045-716340 x

Alle soorten VLOERBEDEKKING gratis en vakkundig [...] Michielsen V'burgerweg 71 tel. 717888. x

Nylon TEGELS 40x40, 12 kleuren 98 cent. Fuhren. Ganzeweide 70. Heerlerheide, tel. 045-212156; Walrampl. no 16. Valkenburg, tel. 04406-5191. x

Faillissementskoopjes BANKSTELLEN v.a. f 125.- bergmeub. v.a. f 285. versch. losse clubs f 45. div. stoelen en tafels etc. Ridderhoenstraat 132. Hoensbroek. x

Kom naar DUMPHOUSE. Stationstraat 46 Heerlen (t.o. oude muziekschool) voor al uw spijkerbroeken. spijkerjacks o.a. Lee en Levi's, Corduroy kleding, militaire jassen en schoenen, alle soorten werk- en regenkleding. werkschoenen (v.a. f 19.95) draagtassen. mil. koppels, riemen, bromfietsjekkers, gereedschap. windbuksen. dolken, sokken. handschoenen laarzen en nog vele andere artikelen tegen de allerlaagste prijzen o.a. herencorduroypak compleet f 49.95 Jongensmaten compleet v.a f 39.95 x

AARDAPPELS te k. bintje, L. a Campo, Groeneweg 10. Merkelbeek. x

Te k. kl. moderne KINDERWAGEN enkele mnd. oud. — Poorterstr. 44, Brunssum. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke oudholl., Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen Annastr. 46, Geleen, telef. Meubel en Woningtextiel 04494—5149. Bet. in overleg 6, 12, 18 mnd. x

Te k. HANDPEREN en appels f 0.35 p.kg., aardappels 25 ct ook fritesaardapp. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek. x

VERWARMINGSKANONNEN vanaf f 90,- tot f 4000,- A. Damoiseaux Simpelveld, Julianastr. 12 04442-1846. x

KANTELDEUREN Hormann Berry. 17 maten uit voorraad F. Straten, Tenelenweg 8-10 Voerendaal, tel. 04446-1387. x

Te k. KERSTBOMEN v. 1 tot 4 mtr. per 100 st. f 1.50 p.st. Franco thuis. H. Timmermans Julianstr. 15 Merkelbeek tel. 04492-1430. x

Speciale BOSCH-aanbieding: een boormach., cirkelzaag, sleutelset, polijstset m. staalborstel, compl. in leuke verpakking, van f 281,— voor f 199.—. A. Damoiseaux Simpelveld, Julianastraat 12, tel. 04442—1846. x

American stock de marktwinkel. Het bekende Jockey ONDERGOED bij ons voorradig. Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

AMERICAN STOCK de marktwinkel. Brede ribcord JEANS Lee Cooper slechts f 29,50. Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel: Heren jagers echte loden JAGERSMANTELS diepe plooi merk Austria geen f 280 maar slechts f 139.50. Akerstr. 45, Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel. Echte suède geborduurde Afghaans HERDERSJASSEN slechts f 149.50. — Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel. Slechts enkele kilometers van Heerlen. Akerstraat 45, Spekholzerheide x

American stock de marktwinkel. Levi's Lee, Roy Rogers, Wrangler Lee Cooper, Lois Washington Dec. Lee Smash Infas enz. enz. JEANS and jackets ook safari. Ribcord en demin. Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel. Tweeduizend BROEKEN in voorraad de bekendste merken. Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel T-SHIRTS, truien, hippe riemen, jacks, parka's Nato-jacks, snowparka's, bomberjacks, flightjacks enz. enz. Akerstr. 45 Spekholzerheide. x

American stock de marktwinkel, al 'n bere goeie SPIJKERBROEK voor f 15, Spekholzerheide. x

Tot ziens in de AMERICAN STOCK Spekholzerheide. x

Dames, kom naar Maastricht, naar de vanouds bekende bontzaak Bertram. Levering van kwaliteits BONTMANTELS aan lage prijzen. Prettige bediening en degelijke service. De nieuwste kollektie bontmantels. Knip dit adres uit, dat is verstandig. Let op het juiste adres: Oeverwal 1, Wyck-Maastricht tel. 043-12050 (50 meter vanaf oprit St. Servaasbrug Maaskant). x

Heren, een kaal hoofd geen probleem. Tien jaar jonger met een TOUPET, ook alle pruiken. Kapsalon F. Jansen, Stationstr. 47, Heerlen. Wij leveren aan alle ziekenfondsleden. x

Reeds vanaf f 15.— per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen, tel. 714054. x

Te koop KERSTBOMEN in alle maten, ook met wortels, Kampstr. 69, Spekholzerheide. x

Uw bankstel, stoelen enz. binnen een week als nieuw BEKLEED. Alle soorten vloerbedekking. Heden besteld morgen gratis gelegd en 10 pct. korting. Extra aanbieding zwaar nylon tapijt van f 119.— nu f 79,— 400 br. Alleen fa. Kloprogge, Akerstr. 70, Kerkrade-W., tel. 045-412735. x

Te koop ORGEL Riha, 2 maanden oud. koopje. J. v.d. Burgt, Marktstr. 40, Waubach. x

TELEVISIES zeer gr. sort pr. spelend v.a. 75, z.g.a.n volautom. mod. v.a. f 175, alle merken o. gar. Inr. mog. Fa Geel, Grasbroekerweg 25. Heerlen. tel. 045-713760 x

IJzeren WERKKASTEN te k gesch. v. elk werk. Pr. t.e.a.b. Kampstr. 167 H'heide. x

Feestelijk KERSTGESCHENK! Goed idee.. voor uw bont in ieder geval kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland. Duizenden korte en lange bontmantels, bonthoeden en colliers tegen zeer aantrekkelijke lage betaalbare prijzen. Bont kopen is een zaak van vertrouwen. Een 3-jarig garantiecertifikaat is dat vertrouwen waard. Meer waarborg voor bont. Desg. zeer soepele kredietservice. De bontkoning. Hooghuisstr 3 Eindhoven C, tel. 040-61100. straat schuin t.o. HEMA Reiskosten voor 2 personen per trein of benzine auto wordt bij koop terugbetaald. Dus gratis reizen. 20. 21 en 22 december tot 's avonds 9 uur geopend. x

Te k. AARDAPPELEN frites en consumptie en 1e soort appels Golden Delic. en Jonathan v.a. 60 ct. p. kg. W. Raeven, Hoofdstr. 65 Amstenrade. tel. 1859. x

Mooie partij asfaltvrije KINDERKOPJES te k. afm. plm. 10x10 cm. Ideaal voor opritten. Te bevr. Heerlerbaan 275 Heerlen. tel. 045-411201. x

GASHAARDEN, gevelkachels, gasfornuis met en zonder verw., minikachels enz. enz. recl. nu gashaard met houtvuur 8100 k.cal. van f 1195 nu f 795. Peeters open gashaard 8100 k.cal. van f 895 nu f 595, Dru 8100 k.cal. van f 975 nu f 698. Hoenson 9800 k.cal. van f 1095 nu f 799, Etna 8000 k.cal. van f 1095 nu f 798, meer dan 100 modellen in voorr. Gevelkachel 5400 k.cal. van f 695 nu f 425, 4000 k.cal. nu f 295, 250 k.cal. nu f 185, 7000 k.cal. van f 748 nu f 545 enz. enz., als klap op de vuurpijl Etna gasfornuis, licht beschadigd van f 395 nu f 185, gasfornuis RTL van f 595 nu f 345, minigaskachel van f 310 nu f 260 op alle gasapparaten 3 jr. garantie. Deze grote kortingen kan en geeft alleen de Huishoudbeurs, let op, Kerkstr. 111 Brunssum. tel. 252956. Uw erkende installateur. x

Televisie- en STEREOAPPARATEN, kleuren tv volaut. 67 cm beeld. 7 zenders nieuw van f 2399 voor f 1699 in voorr. Telefunken, Aristona, Philips, Zanussi, Blaupunkt enz. Zwart-wit tv Telefunken van f 795 nu f 495. spec. aanbieding tv. witte kast van f 825 nu f 498, stereo-comb. Telefunken van f 798 voor f 498. extra recl. stereo combi oudholl. kast van f 1195 nu f 895. Lenco stereo tuner wit draaitafel 2 boxen van f 1295 nu f 895. nog enkele grote transistorradio's van f 149 nu f 95. Op alle app. voll. garantie. Huishoudbeurs, let op Kerkstraat 111, Brunssum. Tel. 252956, ook in termijnen ,event. zonder bank. x

Te koop GARAGES f 395.—. Schuurtjes, stallen. Alle soorten hokken en keten. Houtb. Ubachs, Kerkrade-Vink. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen Met garantie en evt. gespreide betaling x

TRILBETONTEGELS in grijs gekleurd of uitgewassen Gebr. Creugers Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877. x

PLEXIGLAS, resten en stroken plexiglas. — Intersignet, Pr. Hendriklaan 145, Brunssum. tel. 254487. x

VELDBRANDSTENEN, grote en kleine kinderkoppen, eikehout, dakpannen, balken, teeltaarde enz. Tel. 045-251964. Ferd. Boistr. 2, Brunssum. Niet op zondag. x

HOUTBLOKKEN voor open haard verkrijgbaar. Boumans. Ganzeweide 221, Heerlerheide. x

Te k. 1-pr.st. opengek. vitr. TOONBANK, diepvrieskast, Remington telmachine m. [...] Te bevr. Henri Hermanstr. 10. Valkenburg. x

Te k. a. zeer mooie nieuwe electrische GITAREN. Te bevr. Maarl[...] 24, Geleen. x

MOTORZAGEN vanaf f 250.—. Inruil, reparatie, kettingen en onderdelen van alle merken. Enterpforce Vliegveld Beek. x

Koopje: SCHRIJFBUREAUS, tv-kastjes, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock. Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

BANKSTELLEN grote voorraad direct af fabriek beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock. Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen. tel. 3412. x

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-deurs, ledikanten, stapelbedden, wentelbed, matrassen. Spotpr. Kock, Kampstr. 62. L'heuvel-Geleen, tel. 3412. x

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken. oudholl. kamers. slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te koop KLEUTERFIETSJE. autoped en soldeerlamp. Baron Mackaystr. 19, Meezenbroek Hrl.

KERSTBOMEN met en zonder wortel. de mooiste bomen, de laagste prijzen. Ook zilverdennen voorradig. Martinusstraat 15 (Op de Vos), Brunssum en Pr. Hendriklaan naast 12A, Brunssum. x

Te k. EETHOEK t.e.a.b. Columbusstraat 89, Heerlerheide, tel. 215051. x

Roller CAMERA 6x6 m. belichtingsmeter, lenzen, flitser en tas, in uitst. staat, prijs f 300.—. Tel. 045—214441.

Spec. aanb. zig-zag vrije arm MACHINES, lichtgew. Kleur vrij. Westduits fabrikaat f 495. Veldman, Emmastraat 22, Heerlen. Hoensbroek, Kouvenderstr. 68. Geleen, Raadhuisstr. 14.

NAAIMACHINES ! Wij hebben nog enkele teruggehaalde z.g.a.n. machines. Interessante prijzen. Div. merken met volle garantie. Veldman Emmastraat 22. Heerlen.

Te k. GASHAARD gr. bijz. [...] J. Vlaggen [...]str. 22 Mechelen.

4 pits AARDGASCOMF. kleine [...], kinderbed met matras. Groenstr. 6 Waubach-West.

Te k. sport-KINDERWAGEN hoog model. z.g.a.n. Abdijhof 19 Aspeerbosch.

Zojuist binnengekregen! 100.000 WANDTEGELS in 22 kleuren f 9.95 per m2 Koop nu reeds voor de prijsverhoging. Eurotegel Akerstr. 96 Heerlen tel. 045-710659. x

Te k. a. gr. verz. Ned. en Duitse MUNTEN alles pr. en F.D.C. vanaf f 1750- goede geldbel. H. Krotwaar, Dr. Philipsstr. 18 H/broek-M.rade. x

---

Unieke PRIJS-KRAKERS!

DE NIEUWSTE, MODERNSTE

WIKKEL-OVERGOOIERS

div. kleuren - Courbond yersey

Als ENIGE zaak in Europa NU **28.50**

Extra voordelig:

RIEMEN en CEINTUURS

Pantalons	**Japonnen**	**Stoffen**
Zuiver wollen yersey	flinke sortering	PRIJS-KRAKER no. 4
Normaal: 35.—	Profiteer van	YERSEY 10.-
PRIJS-KRAKER no. 2	PRIJS-KRAKER no. 3	TREVIRA 7.-
NU **19.00**	NU **29.00**	BONDED 5.-
		per meter - 150 breed

Koop PRIJSBEWUST én VOORDELIG bij:

G-markt N.V.

Heerlen Saroleastraat 41
Heerlen Heerenweg 283
Kerkrade Einderstraat 36
Maastricht Voltastraat 46

HORN

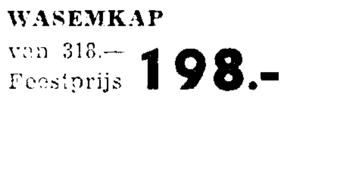
OPENINGSFEEST

Groot voordeelfeest ter gelegenheid van de opening van onze nieuwe keukenwinkel aan de Paardestraat 7 in Sittard. Luxe keukens rechtstreeks af fabriek honderden guldens goedkoper. Kom kijken...

Tijdens het grote voordeelfeest kost deze luxe keuken, uitgevoerd in zacht beige .... slechts 1498.-
Reeds voor f 10.— per week

Hierbij krijgt u GRATIS
- 4-pits kookplaat
- ingebouwde wasemkap
- koelkast 140 ltr. inh.

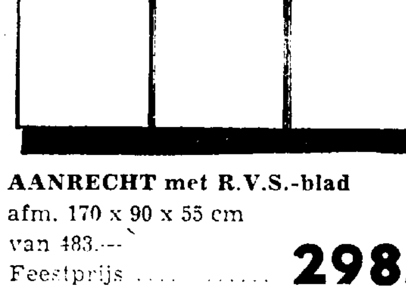
EXTRA VOORDELIGE OPENINGSAANBIEDINGEN!!



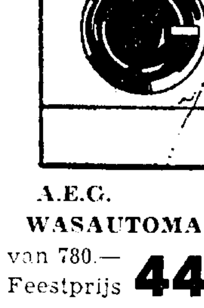
WASEMKAP
van 318.—
Feestprijs **198.-**

AFWASAUTOMAAT
met waterontharder
Feestprijs **598.-**

RADIOMEUBEL met 10 PLATENWISSELAAR
van 578.—
Feestprijs **358.-**



AANRECHT met R.V.S.-blad
afm. 170 x 90 x 55 cm
van 483.—
Feestprijs **298.-**

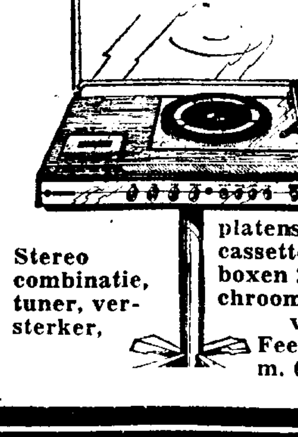


A.E.G. WASAUTOMAAT
van 780.—
Feestprijs **448.-**

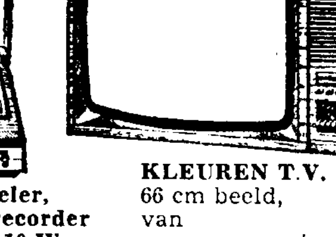
Dubbeldeurs KOELKAST
van 568.—
Feestprijs **398.-**

Tijdens ons feest alle artikelen tegen extra lage prijzen !

PHILIPS KLEUREN T.V.
model '73, 66 cm, 110° beeld
met schuifregelaars
van 2595.—
m. i. 700.—
Feestprijs 1875.—
Reeds voor 10,- p. w. m. p.l.



Stereo combinatie, tuner, versterker, platenspeler, cassetterecorder boxen 2x10 W., chroom voet
van 1400.—
Feestprijs 875.—
m. 6 cass. gratis

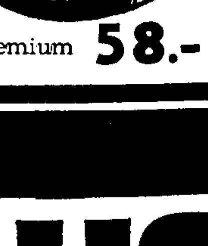


KLEUREN T.V.
66 cm beeld,
van 2398.—
m. i. 700.—
Feestprijs 1698.—
Reeds voor 10,- per week met p.l.

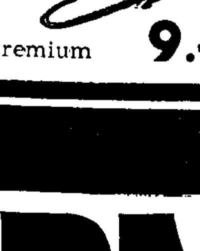
PREMIUMS

Geldig bij aankoop hoofdart.

T.V. KOFFIEKAN
Premium **8.-**



Premium **58.-**



Premium **9.-**

Philips CASSETTE-REC. met alle toebeh., incl. draagtas
van 199.—
Premium **98.-**

PM HORN ZN

	Maastricht **Muntstr. 13** **Tel. 18222**	**Sittard** **Paardestr. 69/71** **Tel. 6057**	**Weert** **Dr. Schaepmanstr. 29** **Tel. 37530**	
Sittard **Geerweg 9** **Tel. 6346**	**Heerlen** **Stationstr. 12** **Tel. 716937**	**Hoensbroek** **Heisterberg 71** **Tel. 214144**	**Roermond** **Neerstr. 1/3** **Tel. 6349**	**Sittard** **Stationstr. 31** **Tel. 2526**

Donkere toekomst voor Bretagne

door Jos Gerards

"MISSCHIEN dat in het jaar 2000 Bretagne alleen nog maar een verlaten vlakte is, met een handjevol bejaarden, wat gepensioneerde ambtenaren en enkele jonge mensen om de toeristen rond te leiden. Jij mag deze desatreuze ontwikkeling niet in de hand werken door Bretagne te verlaten en te gaan wonen en werken in het naburige Frankrijk. Jij mag niet de toekomst van Frankrijk worden, jij moet de toekomst van Bretagne zijn. Frankrijk heeft ons eeuwenlang onderdrukt en bedrogen. Frankrijk heeft ons als een wingewest, als een kolonie behandeld. Wil je in dát land gaan wonen? Nee, blijf hier want jij bent de toekomst van Bretagne. Jij moet nu het heft in eigen handen nemen om ervoor te zorgen dat jouw kinderen in een vrij land – een vrij en onafhankelijk Bretagne – kunnen leven. Sluit je daarom aan bij de Beweging van Jonge Bretons, die samen met alle andere nationalistische groeperingen één front vormen tegen de bourgeoisie van Parijs".

Een oproep aan de jeugd van Bretagne ondertekend door: de Communistische Partij van Bretagne (PCB), de Bretonse Verzetsbeweging (CRB), het Bevrijdingsfront voor Bretagne (FLB) en de Democratische Unie van Bretagne (UDB).

Het was slechts een van de vele pamfletten die ik op mijn reis door Bretagne in handen geduwd kreeg. De inhoud spreekt voor zichzelf.

Bretagne kampt met economische problemen, het land leeft op de afgrond van zijn bestaan. De wankele economische basis van Bretagne kwam voor het eerst duidelijk aan het licht in augustus 1968 na de devaluatie van de Franse franc. Boeren en arbeiders barricadeerden de wegen in Bretagne en de boeren boden de verbaasde automobilisten hun oogst aan. Dit ongeorganiseerde protest is anno 1972 uitgegroeid tot een dat geleid wordt door de in maart 1971 opgerichte Communistische Partij van Bretagne met als doel onafhankelijk maken van dit Franse département. „De onderdrukking van Bretagne door de Parijse bourgeoisie, de verwaarlozing van diezelfde Parijse kapitalisten van ons platteland, dwingen ons het centrale gezag van Parijs niet langer te erkennen en een onafhankelijke status van Bretagne te proclameren. Wij beschuldigen Parijs van een neo-imperialisme en van een intern kolonialisme. Samen met de onderdrukte volkeren van deze wereld zal gestreden worden om de bevrijding van het kapitalistische juk". zo staat het in het manifest van de PCB.

De autoriteiten van Rennes, de hoofdstad van Bretagne, en Parijs maken aan deze nationalistische groeperingen niet veel woorden vuil. „Hun invloed en grootte zijn slechts gering, zelfs te verwaarlozen", zo zeggen de autoriteiten. Diezelfde autoriteiten weigerden verleden jaar echter het Britse lagerhuislid Bernadette Devlin Frankrijk binnen te laten omdat zij voornemens was een bezoek te brengen aan de nationalisten in Bretagne.

Begin verleden maand vonden in Bretagne enkele rumoerige bijeenkomsten plaats van de nationalisten. Onverbloemd werd nog eens duidelijk gesteld dat autonomie van Bretagne de enige oplossing is voor de economische problematiek. Als gasten waren verschillende leiders van de Ierse verboden IRA aanwezig. Ook al blijft Parijs alles hardnekkig ontkennen, op het ogenblik wordt een nieuw hoofdstuk geschreven in de geschiedenis van Bretagne.

Verwaarlozing

De oorzaak van het Bretonse probleem hoeven we niet ver te zoeken: de grove verwaarlozing van het Franse platteland door de opeenvolgende regeringen in Parijs. De kloof in ontwikkeling van Bretagne met de rest van Frankrijk lijkt onoverbrugbaar te zijn geworden. In Bretagne sprak ik met de man die als vice-president van de CODER, de Commissie voor de Economische Regionale Ontwikkeling van Bretagne, zich nu al meer dan twintig jaar inzet voor zijn gewest: professor Henri Le Moal.

„De omschakeling van agrarisch gewest naar een industrieel centrum — optimisten in de Britse pers noemen Bretagne reeds de „nieuwe industriële wieg van Frankrijk" — lijkt een onmogelijke opgave. Louter en alleen een gevolg van de verwaarlozing van ons gewest door Parijs. Wij zijn van oudsher een agrarisch gewest. Ondanks de geringe mechanisatie is Bretagne de grootste leverancier van vlees en melk in Frankrijk.

Maar evenals elders in Europa wordt ook hier de landbouw in het kader van het Plan Mansholt drastisch gereconstrueerd. Dat betekent voor Bretagne dat vele landbouwers uit de landbouw moeten afvloeien. In 1954 telde Bretagne 541.000 boeren, in 1970 nog slechts 280.000 en voor 1975 en 1985 verwacht men er niet meer dan 200.000 respectievelijk 110.000 over te houden.

De visserij, na de landbouw de belangrijkste bron van bestaan, zit in moeilijkheden. De vloot is sterk verouderd: een moderne outillage van de zeevloot ontbreekt. De traditionele viswateren, vooral dicht onder de kust, dreigen uitgeput te raken, zodat de vissers het verderop moeten zoeken. Dat brengt om te beginnen een verhoogde kostprijs met zich mee, waardoor de concurrentiepositie verslechtert en bovendien heeft dit tot gevolg dat de belangstelling onder de jongeren afneemt.

Kortom, onze belangrijkste bronnen van bestaan dreigen te vervallen en Bretagne is genoodzaakt te industrialiseren. Maar er komen tè weinig industrieën naar ons toe. De situatie is zo verslechterd dat jaarlijks ruim 4000 Bretons de regio verlaten en elders proberen werk te vinden. Omdat hier in Bretagne niet voldoende werkgelegenheid is", zegt een pessimistische Le Moal.

Aktieprogramma

Het heeft inderdaad tot eind 1968 geduurd voordat Parijs het sein op „rood" zette. Minister Bettencourt had becijferd, dat in Bretagne slechts 15% van de beroepsbevolking werkzaam was in de industrie: voornamelijk industrieën voor de verwerking van de producten uit de landbouw en de visserij. (Het nationale gemiddelde van de beroepsbevolking werkzaam in de industrie bedraagt ruim 40 procent). Hals over kop werd een programma voor de industriële ontwikkeling opgesteld; het actieprogramma voor Bretagne verscheen in juni 1970: „In de periode 1971-1975 zullen in Bretagne 50.000 arbeidsplaatsen in de industriële sector gecreëerd moeten worden".

Parijs begreep, dat 50.000 arbeidsplaatsen niet voldoende waren. Enkele grote industrieën moesten naar Bretagne komen. Citroën besloot zich in Rennes te gaan vestigen. Binnen een jaar werd een grote montagefabriek uit de grond gestampt: aantal arbeidsplaatsen 12.500. Professor Henri Le Moal: „Citroën is tot nu toe de enige industriële motor. Daarnaast begint de elektronische industrie op gang te komen. En dan hebben we nog de scheepsbouwindustrie in Brest. Maar dan is het afgelopen."

Over de ontwikkelingen in 1971 vertelt Le Moal, dat dit jaar ronduit een mislukking is geweest. Alles bij elkaar zijn er bijna 4000 nieuwe arbeidsplaatsen gecreëerd. Maar op papier ziet het er rooskleuriger uit: er zullen nogmaals 12.500 nieuwe arbeidsplaatsen komen in de elektronische industrie en op korte termijn zal er een olieraffinaderij in Brest komen. Op die manier wordt volledig tegemoet gekomen aan de toezeggingen in het actieprogramma.

Twijfels

De Bretons geloven er niet zo in. Tenslotte wachten ze al sinds 1928 op een olieraffinaderij. In dat jaar namelijk had een regeringscommissie de mogelijkheden voor vestiging van zware industrieën in Bretagne onderzocht met positief resultaat. De wereldcrisis van 1929 deed alle hoop vergeten. De Gaulle beloofde 36 jaar later de Bretons opnieuw een olieraffinaderij. Maar na zijn dood achtte de regering het beter in Le Havre een nieuw centrum van zware industrie te vestigen.

Optimisten verwachten, dat er rond 1976 met de bouw van een olieraffinaderij in Bretagne gestart zal worden. Bovendien twijfelt met name de vakbond in Bretagne aan de juistheid van de cijfers van het actieprogramma 1971-1975. De vakbond ligt danook voortdurend in de clinch met Parijs. „Logisch, want Parijs bedriegt de boel. Er zijn niet 50.000 arbeidsplaatsen nodig om de zaak hier aan het rollen te krijgen, maar 107.000. Om de landbouwers die afvloeien uit de landbouw, om de exodus van jonge Bretons naar Parijs in te dammen en om de werkeloosheid te bestrijden. Het is alleen een kwestie van optellen", zo wordt mij door een vakbondslid op het hart gedrukt.

Waarom komen er geen industrieën naar dit schiereiland? Toegegeven moet worden, dat de vestigingsfactoren voor de industrieel niet bepaald aantrekkelijk zijn: een bijzonder ongunstige geografische ligging ten opzichte van de rest van Europa, een gebrekkige infrastructuur, ongeschoolde arbeiders en niet in de laatste plaats een afwijzende houding van de Bretons die de grootindustriëlen als „indringers" beschouwen. De goedkope industrieterreinen en de vestigingspremies zijn niet voldoende om industrieën aan te trekken.

Le Moal noemt ook de kloof in ontwikkeling met de rest van Frankrijk: „Neem nu bijvoorbeeld de infrastructuur. Er is nog 1145 kilometer weg nodig om heel Bretagne van karresporen en grindwegen te verlossen. Bovendien moet vóór 1975 nog een andere belangrijke communicatieverbinding gereed zijn: een automatisch telefoonnet waarop 300.000 abonnees moeten zijn aangesloten. Allemaal factoren, die, wil je industrieën aantrekken, een eerste vereiste zijn en die hier volledig ontbreken", zegt professor Le Moal.

Meer perspectief ziet hij bovendien voor zijn gewest nu Engeland tot de EEG is toegetreden. „De toetreding van Engeland tot de EEG is voor Bretagne een mogelijkheid om dichter naar de economische centra in dit geval met name Londen toegezogen te worden. De kans, dat we uit ons isolement verlost worden is nu toegenomen. Maar het blijft afwachten. We kunnen ons hier niet op blijven doodstaren."

De invloed van de nationalisten, die bewust de economische malaise uitbuiten ten gunste van hun onafhankelijkheid, is moeilijk te peilen. Zeker is wel, dat Parijs hun invloed onderschat. Het lijkt erop, dat de enige „sta-in-de-weg" voor de nationalisten de verdeeldheid onder de Bretons zelf is. Een verdeeldheid, die nu niet bepaald de problematiek maar één stap verder brengt.

De een ziet de oplossing voor het Bretonse probleem in het veroveren van de verloren vrijheden, in een onafhankelijke status van Bretagne, bevrijd van het Parijse juk. Een van de verloren vrijheden is de Bretonse taal. Ontelbaar zijn de krantjes, die in het Bretons verschijnen. Zelfs de regionale televisie, die wekelijks een uur de ether ingaat, brengt twee minuten in het Bretons. Tenslotte spreekt nog de helft van de tweeëneenhalf miljoen Bretons de moedertaal. Met vuur halen de Bretons een oud verhaal op, de tragische dood van François Laurent. Deze Bretonse soldaat werd gefusilleerd omdat hij een bevel van zijn superieuren niet had opgevolgd. Na zijn dood bleek de hele zaak op een misverstand te brusten. De soldaat, Breton in hart en nieren, verstond de Franse taal niet voldoende en had het bevel eenvoudig niet begrepen.

Statuut

Predikt de één de revolutie, een tweede vindt, dat de oplossing van het Bretonse probleem niet ligt in de beloften van de naar autonomie strevende bewegingen. De oplossing ligt in een regiovorming die rechtvaardig en solidair moet zijn, waarin de middelen worden verschaft door de schatkist, in verhouding tot bevolking en behoefte, waarbij de wet op de regionalisatie daadwerkelijk wordt toegepast.

Een derde vertelt in vuur en vlam, dat hij het Ontwerp voor een Statuut van Bretagne heeft ondertekend. „Als er één zaak is waarover alle Bretons het roerend eens zijn, dan is dit de regionale hervorming. Wij Bretons lijden onder de centralisatie van Parijs, een centralisatie die wij „een politieke, administratieve, economische, sociale en intellectuele dictatuur" noemen", zo lezen we in de inleiding van het Ontwerp. De oplossing moet liggen in een federale overeenkomst met Frankrijk, te vergelijken met de Staten van Amerika.

Het is inderdaad moeilijk het Bretonse probleem op te lossen. Niemand kan een adequate oplossing geven voor een dergelijk probleem, zeker geen oplossing op korte termijn. Niemand weet trouwens een oplossing. Parijs verwijst naar indrukwekkende rapporten waarin het allemaal gepland is. De nationalisten en communisten schreeuwen alleen over het paradijs nà de revolutie. De oplossing moet echter uit Parijs komen. De bourgeoisie kan zich niet langer verschuilen achter de rapporten, maar zal risico's moeten nemen en vooral veel geld moeten steken in Bretagne om een gezonde economische basis voor de toekomst te garanderen.

Het valt echter te betwijfelen of Parijs dit zal doen. Tenslotte heeft Parijs nooit aandacht besteed aan Bretagne, waarom zou het dat dan nu doen. „De invloed en grootte van de nationalistische groeperingen zijn slechts gering, zelfs te verwaarlozen".

(ADVERTENTIE)

In Potsdam heeft nu ook „De Muur" zijn plaats in het museum

Van onze correspondent

BERLIJN. —Al is de Bondsrepubliek voor Erich Honecker, de partijleider in de DDR, het buitenste buitenland dat hij zich kan voorstellen, aan de gemeenschappelijke afkomst mag best worden herinnerd. Daarom kunnen westelijke Duitsers, nu de grens naar het Oosten wat gemakkelijker opengaat, op bezoek in de Berlijnse voorstad Potsdam.

Potsdam is een museum. Vlak voor het einde van de oorlog hebben de westelijke machten het nog grotendeels vernield, maar gelukkig waren de Russen uiteindelijk de bezetters en toevallig was hun generaal een historicus, aldus de DDR-gids, zodat er nog schitterende herinneringen aan de Pruisische vorsten overeind staan.

Maar Potsdam trekt natuurlijk vooral omdat de gemeenschappelijke geschiedenis er ook ophield. In de knusse conferentiezaal van het Cecilienhof staat de ronde tafel, waarop Stalin, Churchill en Truman in 1945 de kaart van het verslagen rijk uitspreidden, nog met vlaggetjes en al. Erbuiten is zo'n foto-expositie die in veel DDR-musea te vinden is: verhongerde slachtoffer van de nazi's, Hitler en zijn vrienden. „Kijk", zegt de gids zijn westelijke gasten veelbetekenend, „dat is Thyssen, de industriebaron".

Hij heeft gelijk: Thyssen, Krupp en Flick konden in het westelijke Duitsland doorgaan alsof er niets gebeurd was. Zo'n opmerking maakt het een Oostduitse partijman des te gemakkelijker om erop te wijzen dat er maar één van de twee Duitse staten grondig met het verleden heeft afgerekend. De DDR wil tegenover Hitler en zijn Nazi's alleen maar anders staan dan tegenover Attilla en zijn Hunnen omdat de herinneringen verser zijn.

Hoezeer een paar decennia later het uitzicht uit de conferentiezaal zou zijn verpest, heeft in 1945 ook Stalin niet kunnen vermoeden. Op enkele tientallen meters afstand ligt de Muur, waarachter West-Berlijn opgesloten is. Het is een merkwaardig museum, dat Potsdam, waar westelijke en oostelijke Duitsers samen de herinnering ophalen aan Frederik Willem, die in een speelse bui ruines liet bouwen, omdat dat zo romantisch stond als hij uit het raam van zijn zomerpaleis keek. Die ruines hebben de oorlog onbeschadigd overleefd.

De gids, vrolijk onder de speelse inval van koning Freddy, zegt over de Muur: „Die was nu eenmaal nodig". De Muur hoort er dus niet bij. In wezen is hij echter juist essentieel in deze museumstad, want door de afschuwelijke afgrendeling naar het Westen kon het communistische regiem van zijn kant akkoord gaan met de regelingen die de langverbeide erkenning van de DDR en de definitieve splitsing van Duitsland inhouden.

De Muur is het erkende symbool van 't DDR-regiem, die de mogelijkheid om nog te vluchten praktisch heeft weggenomen. Maar omdat de bevolking het regiem niet is, tobt Oost-Berlijn met grote problemen juist nu het Westen heeft besloten de DDR niet langer alleen op het sportveld te erkennen. De kranten is Oost-Berlijn staan er deze dagen vol van.

Enerzijds is eindelijk het doel bereikt. Partijchef Honecker: „De afgelopen anderhalf jaar zullen door toekomstige geslachten eens als een tijd worden beschouwd, waarin onze DDR de doorbraak naar gelijkgerechtigde deelneming aan het internationale leven gelukte". Een commentator: „Wij redacteuren hebben de laatste tijd moeite om in de kranten de staten tot hun recht te laten komen, die in toenemend aantal tot erkenning van de DDR besluiten". Het partijblad „Neues Deutschland" noteert op één dag: Zweden, Burundi, Oostenrijk en Perzië en de aankondiging dat ook de Amerikanen komen.

Anderzijds is er het gevaar. Honecker zegt dat „de ideologische strijd aan omvang en intensiteit toeneemt, zulks niet ondanks de politiek van vreedzame coëxistentie, maar juist als gevolg daarvan". Hij heeft ook gezegd dat „vanwege de massale beweging van mensen van tegengestelde wereldaanschouwing en levenswijze de hoogste klassenwerkzaamheid en de grootste activiteit" geboden zijn. Een arbeider mocht in Neues Deutschland verzuchten: „Was elke kameraad maar een goede agitator". Agitator is in het communistisch jargon gewoon de vergrotende trap van propagandist.

Tal van landen besluiten, nu het basisverdrag tussen Bondsrepubliek en DDR alleen nog maar behoeft te worden ondertekend, tot erkenning van de oostelijke Duitse staat. Kort voor de ondertekening, op 21 december, bestaat in de Bondsrepubliek de verdenking dat het DDR-regiem probeert zoveel mogelijk te ontkomen aan de verplichtingen die het heeft geaccepteerd bij de onderhandelingen over dat basisverdrag, waarin de betrekkingen tussen beide staten worden geregeld. Onze correspondent in Bonn, Wim Timmers, beschrijft in bijgaand artikel uit Berlijn de stemming die in de DDR heerst.

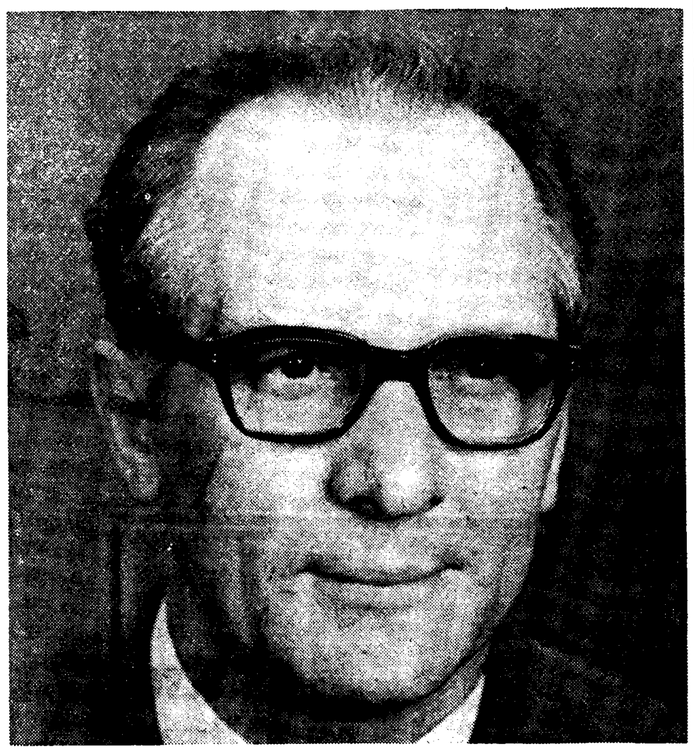
Het probleem ligt voor de hand. Nederland kan de DDR erkennen zoals het Bulgarije en bijvoorbeeld Hongarije erkent. Staten met een partijdictatuur waar we niets van moeten hebben, maar aangezien van een bevijdende coup geen sprake meer kan zijn, is zowel de bevolking als de vrede gediend met zo goed gemogelijke contacten. Tegen beter weten in verkondigt nu het regiem in Oost-Berlijn dat op soortgelijke manier betrekkingen worden aangeknoopt met het buurland Bondsrepubliek, even gevaarlijk imperialistisch en kapitalistisch als vroeger.

Willy Brandt heeft het mogelijk gemaakt dat eindelijk de realiteit van twee Duitse staten algemeen kan worden erkend. Het zijn voor de DDR geen grote concessies dat de ambassadeurs permanente vertegenwoordigers moeten heten en dat het gecomplicerde verdragwerk waarin de betrekkingen zijn geregeld maar geldt tot een vredesverdrag, omdat dit toch betekent tot Sint Juttemis. Dat Brandt, geheel tegen de bedoeling van Honecker en diens voorganger Ulbricht in, de Westberlijners goeddeels uit hun isolement heeft kunnen verlossen, is ook niet zo'n zware slag voor het regiem. Het heeft echter ook als belangrijke concessie groter menselijk contact moeten aanvaarden.

Bulgarije en Hongarije hebben, op veilige afstand van het welvarende kapitalistische Westen, zo'n probleem nooit gehad. Voor de DDR komen Onkel Dieter en Tante Emma, die door de nieuwe verdragen over de grens mogen, wel uit het buitenland, maar niettemin gewoon uit Hannover. Leg hen tijdens een eenvoudige kerstmaaltijd (er is weinig en wat er aan bijzonders is, is peperduur) de voordelen van het systeem maar eens uit aan de hand van de goedkope prijzen voor de tram en de uitspraken van Lenin — laat staan die van Honecker, die voor elk burgerlijk denkend mens nog veel absurder klinken omdat hij gewoon Duits spreekt.

De partij heeft dan ook besloten het bezoek uit de Bondsrepubliek zoveel mogelijk te „kanaliseren" en te beperken. Alle arbeidnemers in dienst van de gemeenschap, van de burgemeester tot de bode, hebben de afgelopen weken in de DDR per formulier vernomen dat zij zich als „Geheimnisträger" moeten beschouwen. Zulke vertrouwenslieden dienen niet alleen buiten het kapitalistische deel van de wereld te blijven, maar moeten bovendien melden welke contacten met het Westen zij waarnemen.

Er zijn in de DDR meer maatregelen genomen. De juiste omvang kent men in het Westen niet, maar verrassen doet het daar niemand. Honecker en zijn regiem hebben het werkelijk niet gemakkelijk. De eer voor het contact tussen de twee Duitse staten wordt ook in de DDR aan Willy Brandt toegekend, al schrijft de pers alles toe aan de consequente uitvoering van de maatregelen die op het laatste partijcongres worden genomen. Toen Brandt in de Bondsrepubliek werd herkozen, vierden studenten en arbeiders in de DDR feest.



ERIK HONECKER

Maar vanuit een communistische partijcentrale gezien, is Brandt tegelijkertijd de kans om tot wereldwijde erkenning te komen en een gevaar voor de interne ontwikkeling in de DDR. Hij vertegenwoordigt de sociaal-democratie, een gevaarlijk speltype van de burgerlijke ideologie. Daarom zegt een partijman in Oost-Berlijn: „Denk aan de slechte ervaringen met de altijd goed-bedoelende, maar uiteindelijk te slappe sociaal-democraten in de Republiek van Weimar". Franz Josef Strauss zou het zelf kunnen hebben gezegd. De werkelijke situatie is intussen dat een overwinning voor Strauss het Honecker en zijn regiem in eigen land gemakkelijker zou hebben gemaakt. Brandt is als boeman onbruikbaar.

Het is onwaarschijnlijk dat een DDR, die in het internationale verkeer normaal meespeelt, krampachtige acties tegen contacten op grote schaal kan volhouden. In Oost-Berlijn is men er zich dan ook terdege van bewust dat zo de door Brandt en Bahr bedoelde uitwerking op de lange duur moet zijn van de verdragen die in deze tijd tussen de twee Duitse staten worden gesloten. Juist de sociaal-democraten en hun liberale coalitiepartner in Bonn hebben de realiteit erkend dat de Muur voor het raam van het Postdammer Cecilienhof nooit in dezelfde categorie van historische curiositeiten kan worden geplaatst als de ruines in het blikveld van Frederik Willem van Pruisen.

Persspiegel

Aktie

De aktie „Kom over de brug" die vrijdag in ons land werd gehouden en die bijna 60 miljoen gulden heeft opgeleverd, mag een opmerkelijk succes genoemd worden. Het streefbedrag van 50 miljoen gulden is ruimschoots gepasseerd en de aktie heeft zelfs zoveel belangstelling dat er in de buitenlandse pers uitvoerige kommentaren aan gewijd zijn.

Geen afbraak

Het ALGEMEEN DAGBLAD schrijft dat de kerken in Nederland het de laatste jaren allesbehalve gemakkelijk hebben gehad. „Geen stad of er vindt afbraak van kerkelijke gebouwen plaats. Geen kerkelijke eenheid of zij gaat gebukt onder verlies van leden, interne moeilijkheden en geknaag aan de basis van het geloof en de kerkelijke organisatie", schrijft het blad. Daarom vindt het Algemeen Dagblad het zo opmerkelijk dat de aktie „Kom over de brug" zo'n enorm succes is geworden. Het Algemeen Dagblad: „Kom over de brug heeft bewezen dat de kerken in Nederland hun volgelingen nog altijd meer zeggen dan bij oppervlakkige beschouwing blijkt. Van een regelrechte afbraak van het geloof en de kerkgemeenschappen in Nederland is geen sprake. Integendeel met bijzondere akties zijn kennelijk de gelovige Nederlanders uit hun tent te lokken. En dat geschiedt tot verbazing van nogal wat landgnoten die ten onrechte hebben gemeend dat het geloof en de kerk in ons land op het hellende vlak waren beland."

Tevreden

Ook het dagblad TROUW noemt het grote succes van „Kom over de brug" hoopvol. „Die 59 miljoen (en misschien zelfs meer) blijft een bedrag, dat nooit eerder in Nederland is gescored en een aktie als deze schijnt zijn weerga in de hele wereld niet te hebben", zo schrijft Trouw. Het is niet alleen een teken van hoop voor de hongerende mensen in de derde wereld, maar ook voor de kerken in Nederland. Trouw: „Een teken van hoop ook voor de kerkmensen hier, over het algemeen de „zwijgende meerderheid", die zich noch rechts, noch uiterst links opstelt, vaak als lauw wordt afgeschilderd, maar op de oecumenische aktie heeft kunnen reageren." Bovendien vindt Trouw dat deze aktie als een ongezochte enquete gezien kan worden, waarin de „ondervraagden" duidelijk hebben willen maken dat de regering de bijdrage aan de ontwikkelingshulp moet verhogen, „ondanks onze eigen tekorten, die van een geheel andere orde zijn. Dat is misschien het meest hoopvolle, omdat de hulp voor de derde wereld dan nog acceptabeler kan worden, dat wil zeggen puur zakelijk en onttrokken aan ook maar elke schijn van liefdadigheid", zo schrijft Trouw.

Leburton

Het Belgische blad HET VOLK schrijft dat Leburtons levensdroom eindelijk in vervulling is gegaan. Het Volk: Hoewel hij al veertien dagen vóór de poort van het Paleis staat te trappelen om die opdracht te krijgen liet hij de Koning nog 24 uur op een antwoord wachten. IJdele gril van een politieke vedette." Het blad steekt een waarschuwende vinger op tegen Leburton die zelf gelooft al het eerste-ministerschap in zijn zak te hebben. Hoe ook, de levensdroom van Leburton eenmaal eerste-minister van België te worden krijgt een kans om in vervulling te gaan. Zover is het vandaag nog niet! Een formateur is nog geen eerste-minister. Maar hij is kandidaat om het te worden. Hij kan het worden indien hij de nodige medewerking vindt." Over de kansen van een regering kan ook Het Volk nog geen zinnig woord zeggen.

Bezetting als middel tot verandering

Van onze juridische medewerkster

LEIDEN — Delftse studenten bezetten universiteitsgebouwen, de burelen van volksgezondheid worden bezet door hartpatiënten, politie ontruimt bezet kasteel Heemstede; het lijkt wel of er geen mens meer rustig thuis zit. Mag dat nu zo maar? Waar blijft het respect voor de wet? Zo gaan wij naar een totale chaos; dit loopt uit op anarchie.

Wat ken er van het recht verwacht worden in deze eigentijdse ontwikkeling? Geeft het steun aan diegenen die door hun actie, hun protest, een misstand in de publiciteit brengen? Of kan het niet meer doen dan de letter van de wet, eventueel mild, toepassen, dit gedrag als strafbaar feit beschouwen en een veroordeling laten volgen?

Het recht heeft wel degelijk mogelijkheden om een moderne uitleg te geven aan de letter van de wet. Een beroemd voorbeeld is de uitspraak van de Hoge Raad van 1915. De wet op de lijkbezorging erkende toen alleen de begrafenis. Crematie was dus uitgesloten. Bij een overwegend christelijke regering en parlement leek het niet haalbaar de wetgeving te veranderen. De Hoge Raad maakte gebruik van een foutje in de wet, waardoor niet duidelijk was wie er nu eigenlijk strafbaar was als er niet begraven werd. Zo kreeg de crematie, als alternatief voor de begrafenis, een kans door het vonnis van de rechter.

In die tijd kwam het bij stakingen ook vaak tot gevechten tussen politie en burgers. Staking was tenslotte een misdrijf en justitie kon optreden. Maar er was kennelijk ook een misstand; daarvoor weigerden de mensen nu juist het werk en de stakingskassen waren toch niet zo bijster goed gevuld. In dat soort emotionele situaties blijkt het strafrecht wel eens een erg bot middel. De politie grijpt in; het openbaar ministerie constateert een strafbaar feit; de wet is geschonden en de rechter kan vaak niet veel anders doen dan veroordelen. Wat hier gebeurt, is begrijpelijk en heeft te maken met de twee functies van het recht.

De eerste functie is het gedrag van de burgers te richten naar normen of waarden, bepaalde opvattingen, die zo goed mogelijk in de wet omschreven zijn en verder worden uitgelegd in de rechtspraak. De tweede functie is meer politiek gekleurd. Daar heeft het recht te maken met de verdeling van de macht en juist op dit terrein spelen de acties van burgerlijke ongehoorzaamheid zich af. Er wordt gevraagd om een herverdeling van de macht. Soms gaat dat om hele grote dingen, die ons allemaal raken, zoals bij de Enka-bezetting het geval was. Soms gaat het om dingen die maar voor een kleine groep erg belangrijk zijn, zoals de bezetting van het Willem Ort-huis door de jongens die daar door de kinderrechter waren geplaatst en die hun directeur node zagen vertrekken.

Bij dit soort politieke conflicten heeft het recht wel eens de neiging wat in zijn schulp te kruipen. Voor een aantal mensen dat juist het actie-perspectief van het recht belangrijk vindt, is dit een droeve zaak. Zij stellen dat de Nederlandse rechter best eens wat duidelijker het rechtskarakter van onze sociale verzorgingsstaat zou kunnen benadrukken, door bijvoorbeeld aan te geven binnen welke grenzen burgerlijke ongehoorzaamheid geoorloofd is. In rechtstermen vertaald heet dit dan „een redelijk middel is om een redelijk doel te bereiken".

Bij de Maagdenhuis-processen is dit verweer door de bezetters wel gevoerd, maar zonder succes. Geen van de tot nu toe gevoerde processen heeft een uitspraak opgeleverd die maar enigszins te vergelijken is met het crematiearrest van 1915.

Het recht kan ook nogal eens in haar schulp blijven zitten, omdat het conflict tussen partijen op een andere manier wordt opgelost. Er blijken opeens wél mogelijkheden om te praten, het bedrijf kan wél doordraaien, de 1000 gulden hoeven (misschien) niet betaald te worden, de directeur komt terug, kortom er vindt een verschuiving in de machtsverhouding plaats. Het is om die reden dat het openbaar ministerie in sommige gevallen van vervolging afziet. Het zou immers de zaak daardoor misschien alleen maar schaden? Het conflict zou in een onverzoenlijke vorm voor de rechter komen en die zou zich voor een politiek vonnis geplaatst zien, wat weer het uiterste van zijn juridische formuleervaardigheid zou vergen.

Kortom, de Enka-bezetters, de hartpatiënten, zij worden niet vervolgd. Maar hierin schuilt ook een gevaar. In zijn proefschrift over burgerlijke ongehoorzaamheid schrijft mr. C. K. M. Schuyt: „Als in de slums van de Amerikaanse steden de huiseigenaren allerlei huurbepalingen opduiken, klinken de argumenten van de huisbazen, de establishment - en dus de justitiële autoriteiten - vertrouwd in de oren: te hoge lasten, te dure reparaties, te hoge belastingen. Al deze redelijke argumenten zijn invoelbaar voor de autoriteiten en leiden tot continuering van de wetsovertreding door een nalatig vervolgings- en opsporingsbeleid".

Maar als de Heemskinderen, een wat rommelig aanziend groepje langharigen (om dit sjabloon maar weer eens te gebruiken), een overigens onbewoond kasteeltje kraken, omdat zij menen dat dit een bestemming moet krijgen in het kader van tuinbouw zonder kunstmest en insecticide dan staat de politie direct klaar om in te grijpen, neen, heeft al ingegrepen. Deze eenzijdige invoelbaarheid met als gevolg dat één van de partijen als crimineel bestempeld wordt, speelde ook een belangrijke rol bij de rellen rond de huisvesting van gastarbeiders in Rotterdam.

Als het strafrecht wordt gehanteerd om slachtoffers van een maatschappelijke misstand te veroordelen, dreigt de rechtvaardigheid in het slop te raken; in de woorden van Schuyt is er dan misschien wel sprake van een orde, maar geen orde gebaseerd op rechtvaardigheid.

Na het centraal akkoord

DEN HAAG — Het Centraal Akkoord heeft dan toch de eindstreep gehaald. Ondanks alle hindernissen, die zich telkens weer voordeden is het nu getekend. Reden voor voldoening voor allen die zich hiervoor zo hebben ingespannen. Het is nu tijd de balans op te maken over de resultaten. Beziet men de materiële inhoud van het akkoord, dan is het moeilijk zeer enthousiast te zijn. De inflatie zal bij een loonkostenstijging, die niet beneden de 13 procent en bij een prijsstijging, die rond de acht zal liggen, nauwelijks worden bestreden. Uiteraard staat daartegenover, dat een mislukt akkoord ongetwijfeld nog slechtere cijfers zou doen verwachten. Dat is het risico, lijkt mij, van centraal onderhandelen: mislukt het, dan is het resultaat slechter, dan zonder die onderhandelingen het geval zou zijn geweest. Gelukt het, dan kan toch de twijfel rijzen of het allemaal de moeite waard was.

Naar mijn mening is het allemaal alleen maar de moeite waard geweest, indien de afsluiting van het akkoord geen eindpunt zal blijken te zijn, maar een begin. Natuurlijk kan men in het centraal akkoord ook een eindpunt zien: de Nederlandse vakbeweging sluit hiermede een periode af, waarin als een reactie op de al te innige samenwerking tot de jaren zestig, werd gestreefd naar een positie van volledige onafhankelijkheid tegenover overheid en werkgevers. Het akkoord is een nieuwe, vrijwillige, binding door de vakbeweging aanvaard, om nationaal-economische doelstellingen te verwezenlijken. Wordt daarmee de periode, die met de loonexplosie van 1963 begon, afgesloten? Dat zal nog moeten blijken.

Het is immers duidelijk, dat we er nog niet zijn. Een nieuwe regering heeft één groot voordeel te danken aan het beleid van minister Boersma: de weg is open voor een nieuw gesprek over 1974 en volgende jaren. Die weg is open, omdat een eerste stap is gezet. Maar op die weg liggen toch nogal wat voetangels en klemmen. Van meerdere zijden heeft men gezegd, dat dit de weg niet kan zijn. Met name wordt dan gewezen op de rol van het parlement. Gaat het aan, dat een regering aan het bedrijfsleven concessies doet op sociaal, economisch en fiscaal terrein, waarom een parlementaire meerderheid niet vroeg? Zijn we daarmee niet op een weg, die naar de coöperatieve staat voert?

Maar hoe staat het, wanneer een parlementaire meerderheid zonder aarzelen ieder voorstel van de drie vakcentralen zou overnemen, zoals de oppositie wilde, reeds voor de onderhandelingen gestart waren? Gedraagt die parlementaire meederheid zich dan niet „corporatief"? Zo gemakkelijk komt men niet uit het probleem. Als de „Volkskrant" van zaterdag jl. stelt dat „zwak parlement macht naar deelgroepen schuift" en kennelijk liever de weg der oppositie gevolgd had, loopt het om de problematiek heen. Het stelt de vorm van de zaak aan de orde, maar niet de zaak zelf.

Die zaak komt pas aan de orde als men de vraag stelt of het georganiseerde bedrijfsleven het recht heeft invloed op het regeringsbeleid uit te oefenen in ruil voor het in acht nemen van matiging ten aanzien van lonen en prijzen. Vindt men dat dit niet het geval is, dan is het alternatief een sterke regering, die lonen en prijzen aan het bedrijfsleven dicteert. Omdat men dat het bedrijfsleven met recht mag vragen, dat er met zijn verlangens rekening wordt gehouden als voorwaarde voor het inpassen van zijn beleid in dat van de overheid, dan rest nog slechts de uitwerking van die gedachtengang.

Men kan mèt minister Nelissen stellen, dat het parlement de hoofdlijnen van het beleid bepaalt alvorens de onderhandelingen starten, óf vragen om een begeleiding der onderhandelingen door een daartoe door het parlement gemachtigde parlementaire delegatie, óf van de Kamermeerderheid vragen de verlangens van het bedrijfsleven aan de eigen opvattingen te toetsen en dan te beslissen. Maar het verschil is m.i. niet essentieel.

In een parlementaire democratie, die een niet-totalitaire staat wenst, ontkomt men er niet aan bij het regeringsbeleid rekening te houden met de verlangens van belangrijke belangengroepen, indien men van die belangengroepen medewerking voor het regeringsbeleid verwacht. Of dit kan, zonder de democratie in gevaar te brengen, hangt niet alléén van het parlement af. Het is de vraag of de niet-totalitaire staat en de parlementaire democratie gezond kunnen blijven, indien de grote belangengroepen, en dus met name ook de vakverenigingen niet bereid zijn daarvoor offers te brengen.

Deze overwegingen zijn van grote betekenis wanneer een nieuwe regering met het bedrijfsleven het overleg gaat opnemen over een nieuw sociaal akkoord. Weinigen zullen eraan twijfelen of dit is de weg, die verder moet worden bestreden.

Daarvoor is meer nodig. De inflatie moet worden herkend in zijn internationale, en financieel-economische karakter, wil men haar bestrijden. Maar zonder een gecoördineerd loon- en prijsbeleid komt men er niet.

Dat betekent, dat een nieuwe regering niet alleen voor een moeilijk economisch probleem staat, maar ook voor een uiterst moeilijk sociaal vraagstuk wordt gesteld. Het is niet ten onrechte dat Staatsraad en Kabinetsinformateur Ruppert eerst over de sociaal-economische problematiek sprak toen hij zijn informatiearbeid begon. En daarmee kom ik op het laatste aspect van mijn betoog. Men zal de gehele kabinetsformatie niet los kunnen zien van de centrale betekenis van inflatiebeheersing en sociaal-economische problematiek. Concreet gesproken, wie, zoals „de progressieve drie" de vorming van een sociaal vooruitstrevend meerderheidskabinet thans van tevoren onmogelijk maakt, laadt daarmee een zware verantwoordelijkheid op zich. Een minderheidskabinet kan deze problematiek slechts aan onder de voorwaarde dat anderen het beleid ervan zouden steunen, als waren ze erbij betrokken. Dit te vragen is een onwaarachtig politiek spel, waarbij men het woord „duidelijkheid" maar liever kan vergeten.

opinie
binnen- en buitenland

In gesprek

Karl Schriebl

Helaas kan ik het niet nalaten nogmaals te reageren op de bewering van de heer Karl Schriebl dat de „Schneewalzer" gecomponeerd zou hebben. Dit heb ik al een paar jaar geleden bestreden, maar toen heb ik er niets meer van gehoord. Ik moet de heer R. Slanina hierin het gelijk stellen. Wie hem gecomponeerd heeft zou ik niet kunnen zeggen, maar wel dat mijn overleden grootvader deze „Walzer" geleerd kreeg van een oude Oostenrijker. Ook heb ik op deze melodie voor het eerst gedanst, en ik ben nu al 64 jaar, dus dat is ook al een heel lange tijd geleden. De heer Schriebl zal er hoogstens een paar noten aan veranderd hebben, maar dat is dan ook alles.

HEERLEN **H. Germans**

Pater noster

Een reactie uit Ubach over Worms op het ingezonden stuk van de heer Van der Venne uit Maastricht:

Onze vader in de hemel,
die wij niet meer willen gehoorzamen;
Heb medelijden met ons, waarvan ik nu twee namen noem,
mijzelf
en de heer Van der Venne uit Maastricht:
Vergeeft ons onze schuld,
zoals ook wij aan anderen moeten vergeven

UBACH OVER WORMS **H. Römkens**

Metselaar

Hoewel dankbaar voor het feit dat het LD in de „Visie op Limburg" van 9 december aandacht heeft willen schenken aan een initiatief van een aantal mijner partijgenoten in deze provincie, spijt het mij bijzonder dat mijn bijdrage in de Statenvergadering niet volledig bij u overgekomen is. Was dat het geval geweest, dan zoudt u hebben moeten constateren dat ik duidelijk gepleit heb voor het functioneren van dat team, binnen een Stichting, als „handlanger" en niet als „metselaar".

Na vastgesteld te hebben dat de op te richten Stichting tot doel zal hebben

- de problemen in de provincie mede te helpen oplossen,
- aan te tonen dat ook particulier initiatief daarbij belangrijk is,

heb ik gewezen op het gebrek aan inzicht van een aantal geïnteresseerde Amerikaanse ondernemers in de mogelijkheden van vestiging in Limburg. Daarna is aangetoond dat onze vertegenwoordiger in Amerika, de heer Hafkemeyer, zijn werkzaamheden niet naar behoren kan verrichten door het ontbreken van voldoende mankracht, van financiële armslag, van contacten met het provinciaal bestuur, de SEOL en het bedrijfsleven. Tevens heb ik de activiteiten van de Belgen belicht. De positie van de heer Hafkemeyer is besproken met Minister Langman die toegezegd heeft er aandacht aan te zullen schenken. Tenslotte is aangedeeld (en dit is uw verslaggever ontgaan), dat Hafkemeyer begin 1973 waarschijnlijk naar Limburg zal komen met de bedoeling de Amerikaanse mogelijkheden te bespreken met Ir. Bogerd van het SEOL. Wat wij dus willen bereiken is een optimaal samenspel tussen het Ministerie van Economische Zaken, de vertegenwoordiger in Amerika en de SEOL, welke laatste wij zien als het verzamelpunt van alle herindustrialisatie-activiteiten.

Hopelijk heb ik u hiermee weten te overtuigen, dat wij geenszins van plan zijn „de moeizaam op gang gekomen en nog vaak niet gecoördineerde samenwerking weer te doorkruisen door toevoeging van een nieuwe metselploeg". Integendeel, het is de opzet van de Stichting deze gecoördineerde samenwerking te bevorderen.

HEERLEN **Ir. R. Haverschmidt**

Ontslag

Zoals bekend hebben de leiders van het Jeugdwerk Oratorium te Ubach over Worms ontslag genomen per 1 januari 1973. Hierop zou ik even commentaar willen geven, daar ik zelf ongeveer 2 jaar lang in dit jeugdwerk actief ben geweest. De twee leiders hebben ontslag genomen omdat „hun" derde man niet door het stichtingsbestuur werd gekozen. Doordat men het jeugdwerk in Ubach over Worms is gaan uitbreiden was een derde kracht noodzakelijk. Het stichtingsbestuur trok zich echter niets aan van de adviezen van de twee vertrekkende leiders. En dan te bedenken dat deze twee mensen — pater Decae en de heer Van der Loop — zich jarenlang dag in dag uit voor het jeugdwerk in onze gemeente hebben ingezet.

Ik zou dan ook die mensen, die pater Decae en de heer Van der Loop hebben gedwongen deze stap te nemen willen vragen om eens goed na te denken over hetgeen zij gedaan hebben en of ze nog nooit gehoord hebben van het spreekwoord „een eer is de andere waard". Mocht het stichtingsbestuur niet op zijn beslissing terugkomen, dan vrees ik het ergste voor het jeugdwerk in Ubach over Worms.

UBACH OVER WORMS **Martin Pluym**

● Ton van Duinhoven en Marijke Jaburg in een winterse arreslee-scène.

Nonsens, treurniet!

HILVERSUM, 19 dec. — Om 21.40 uur brengt de VARA-televisie via het eerste net voor de tweede maal de zogeheten „Nonsens en Treurniet-show".

Hoofdfiguur in dit satirisch programma is ook vanavond Ton van Duinhoven, die samen met de mimegroep „Funhouse" (Rob van Houten, Rob Krot, Barry Sevens, Cor Beurskens, Dolly Vonk, Marijke Jabug en Annelies Balken) weer voor enkele lachwekkende scènes zal zorgen.

Drie van de vele onderwerpen:

- Heeft Rusland Peyton Place?
- Kerstverhaal zonder sneeuw?
- Wie sprak er over de Spaanse dans?

Zendtijd voor de RKPN

Minister Engels van Cultuur Recreatie en Maatschappelijk werk heeft de Rooms Katholieke Partij Nederland (RKPN) radio- en televisiezendtijd toegewezen. De RKPN kwam bij de jongste verkiezingen in de Tweede Kamer. De Nederlandse Middenstandspartij, die niet in de Kamer terugkeerde, is van de lijst van politieke partijen, die zendtijd hebben, afgevoerd. Een en ander gebeurde, nadat de minister de omroepraad had gehoord.

VARA stopt met „Onedin lijn"

HILVERSUM, 19 dec. — Op Tweede Kerstdag wordt een hoofdstuk afgesloten in het leven van James Onedin en de andere figuren uit de televisieserie „De Onedin Lijn". De VARA zal alle vijftien delen, die tot nu toe zijn uitgezonden, vanaf 19 juni 1973 herhalen en daarna aansluitend zonder onderbrekingen de overige veertien afleveringen wekelijks op het scherm brengen. De serie is daarmee eind december 1973 afgelopen.

De VARA was aanvankelijk voornemens vanaf januari 1973 eens per twee weken „De Onedin Lijn" uit te zenden. De plaatsing tegenover NCRV's nieuwe serie, Bartje zou echter, ná de klaarblijkelijk moeilijke keuze tussen „Het meisje met de blauwe hoed" en „De Onedin Lijn", de kijkers voor een wellicht nog groter dillemma plaatsen, reden waarom de VARA zich op deze kwestie heeft beraden.

Denkend aan de belangen van de grootste groep kijkers, rekening houdend met het feit dat de NCRV een eigen produktie uitzendt tegenover de VARA met een gekochte serie, overwegend ook dat plaatsing elders in het schema al te vergaande consequenties voor het totale programmapakket zou betekenen, is de VARA tot het besluit gekomen „De Onedin Lijn" voorlopig uit de vaart te nemen.

James Onedin en zijn Anne, Robert, Elisabeth, Albert Frazer, Daniel Foggerty, reder Callon en natuurlijk de „Charlotte Rhodes" en al die andere prachtige klippers en schoeners, keren zeker terug op het VARA-scherm.

TROS trekt meeste kijkers

HEERLEN, 19 dec. — De TROS behaalde in het derde kwartaal van dit jaar met een gemiddeld percentage van 29% de hoogste kijkdichtheid, op de voet gevolgd door de AVRO met 28%. Daarna volgden de VARA met 25%, de NOS met 21%, de KRO en NCRV ieder met 14% en de VPRO met 11%. TV-uitzendingen van de AVRO hadden de beste waardering (73).

KRO-, NCRV-, TROS- en NOS-programma's behaalden 72, terwijl de VARA- en VPRO-programma's respectievelijk 71 en 70 kregen.

Aldus één van de resultaten van het in opdracht van de NOS-afdeling Kijk- en Luisteronderzoek door Intomart uitgevoerde Continu Programma Onderzoek.

In het derde kwartaal van dit jaar (de periode van 2 juli tot en met 30 september) heeft de zender Nederland II de zender Nederland I voor het eerst in kijkdichtheid overtroffen.

De gemiddelde kijkdichtheid van Nederland I en II bedroeg namelijk resp. 18 en 21 procent (derde kwartaal 1971 resp. 20 en 18 procent).

De gemiddelde kijkdichtheid van Nederland I en II tezamen (tussen 18.45 en 22.45 uur) is in vergelijking met 1971 dus met 1 procent gestegen.

+ Maandag

In tegenstelling tot voorgaande kwartalen werd het populairste programmapakket niet op de zaterdag-, maar op de maandagavond (KRO-AVRO) uitgezonden. De kijkdichtheid voor Nederland I en II tezamen bedroeg op deze avond gemiddeld 45 pct. Daarna waren de dinsdagavond (NCRV-VARA), de donderdagavond (TROS-VPRO) en de zaterdagavond (wisselavond) met een gemiddelde kijkdichtheid van 40 pct het meest in trek. Op de zondagavond (A-omroep-NOS) zowel als op de woensdagavond (NOS-A-omroep) werd gemiddeld een kijkdichtheid van 37 pct behaald. Het vrijdagavondprogramma (Wisselavond) werd gemiddeld door 36 pct. van de bevolking (van 12 jaar en ouder) bekeken.

+ Sport en amusement

In het algemeen werden sportuitzendingen door 26 pct. van de bevolking van 12 jaar en ouder gevolgd, gedramatiseerde produkties zowel als amusementsprogramma's door 25 pct. Informatieve en jeugdprogramma's kregen beide een gemiddelde kijkdichtheid van 15 pct. Naar culturele programma's keek gemiddeld 6 pct.

Binnen de hoofdcategorie informatie behaalden de actualiteitenrubrieken de hoogste kijkdichtheid met 20 pct en „zware" informatie en godsdienstige uitzendingen de laagste met resp. 9 pct. en 5 pct.

In de categorie gedramatiseerde producties werd het meest naar televisieseries van Nederlandse herkomst gekeken (47 pct.) en het minst naar buitenlandse films zonder seriekarakter (20 pct.).

Bij de amusementsprogramma's ging de grootste belangstelling uit naar de Nederlandse producties waaronder quizprogramma's (gem. kijkdichtheid 35 pct.), terwijl de geringste interesse voor buitenlands amusement bestond (17 pct.).

Sportinformatie, niet uitgezonden in kader van een sportrubriek, kreeg een gemiddelde kijkdichtheid van 20 pct. De integraal uitgezonden voetbalreportages werden door gemiddeld 78 pct. van de bevolking gevolgd.

Gemiddeld genoten sportuitzendingen de grootste waardering, namelijk 75. De gedramatiseerde en de amusementsproducties kregen een gemiddelde waardering van 72, informatieve programma's 71, jeugdprogramma's 70 en culturele programma's 69.

+ Top-25

Op de lijst van de 25 meest bekeken programma's in het onderhavige derde kwartaal staat de door de NOS uitgezonden voetbalwedstrijd Ajax-Independiente met een kijkdichtheid van 78 pct. bovenaan. Met uitzondering van een speelfilm (Roman Holiday) en een NOS-journaaluitzending (uitgezonden in de pauze van Ajax-Independiente) bestaande overige 22 programma's uit serieprogramma's, waaronder maar liefst 17 buitenlandse filmseries, die nagenoeg alle via Nederland 2 werden uitgezonden.

De serie-programma's die meer dan één maal op de lijst voorkomen zijn: Peyton Place (9 maal), De Versierders (5 maal), De Avonturen van Odysseus (2 maal), Spel zonder grenzen (2 maal) en Studio Sport (2 maal). Drieluik en Salto Mortale kwamen elk één maal voor.

Waarom zijn de bananen krom?

● ANDRé VAN DUIN

HEERLEN, 19 dec. — „Recht is recht. En krom is krom. Waarom zijn de bananen krom?"

Dat zingt parodist nummer één van ons land ANDRé VAN DUIN. Met het „Bananenlied", duidelijk geïnspireerd op „the Banana-boat-song" van Harry Belafonte, steeg van Duin afgelopen week van de veertiende naar de vierde plaats in de „Daverende Top-30" van Hilversum III.

Onze vraag — we hebben hem vrijdag al gesteld, maar we herhalen hem nog even — welke plaats bereikt André van Duin donderdag tussen 16.03 en 18.00 uur in de „Top 30".

Oplossingen moeten met de eerste post van woensdag in ons bezit zijn. Je kent inmiddels het adres: RTV-Showpagina-redactie, LIMBURGS DAGBLAD, Nobelstraat 21, Heerlen. Onder de winnaars wordt bij wijze van attentie een elpee verloot.

show
radio en televisie

„De Versierders", Tony Curtis en Roger Moore.

POPULARITEITSPOLL

Mies Bouwman en „De Versierders" aan de top!

ROTTERDAM, 19 dec. — Mies Bouwman is door de lezers van het tienerblad „Muziekexpress" verkozen tot de populairste vaderlandse tv-persoonlijkheid. De meest geliefde buitenlandse TV-helden zijn Tony Curtis en Roger Moore („De Versierders").

● Mies Bouwman

In de jaarlijkse populariteitspoll van het tienerblad kreeg Mies ruim 35 percent van de stemmen. Daarmee verdrong ze Willem Duys (23 percent) naar de tweede plaats. Op Tony Curtis werd 43 en op Roger Moore 25 percent van de stemmen uitgebracht. Het programma De Versierders, waarin dit tweetal optreedt, won het in de categorie buitenlandse tv-programma's. Als populairste vaderlandse TV-programma werd AVRO's Toppop aangewezen, gevolgd door. Eén van de acht. Bij de jeugd blijkt Radio Veronica (51 procent) nog altijd het best aan te slaan. Hilversum III kreeg 18 procent van de stemmen en moest het nog afleggen tegen Radio Noordzee (30 procent). De populairste diskjockey is Lex Harding (radio Veronica), gevolgd door Felix Meurders (Hilversum III).

knop aan ● knop uit ● knop aan ● knop uit

TV

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5 en 51

18.45 Ti-Ta-Tovenaar.
18.55 Journaal.
19.05 De Stratemakeropzeeshow. Amusementsprogramma.
19.25 ■ Daar komen de schutters. „Zonen van de Zee". Amusementsserie.
20.00 Journaal.
20.20 De Onedin Lijn. „Twijfel is gezaaid". Kroniek van een zeevaarder in het Engeland van koningin Victoria. TV-serie.
21.10 De ombudsman.
21.40 De nonsens en treurniet show.
22.20 Van onderen — Een actie van de basis van de samenleving.
22.45 ■ De vrije gedachte.
22.55 ■ Den Haag vandaag.
23.05 Journaal.
23.10-23.55 Test Spaans

NEDERLAND II
Kanalen 31 en 54

18.45 Ti-Ta-Tovenaar.
18.55 Journaal.
19.05 Het goud van de kraaienberg (slot). „De schat van scherpe Eric", Zweedse tv-serie.
19.30 Tweekamp. Quizprogramma voor middelbare scholen.
19.55 Apollo-17. Rechtstreekse reportage van de terugkeer op aarde en de berging van de Apollo-17-capsule in de Stille Oceaan.
21.00 Journaal.
21.20 ■ Een tijd om vast te houden.
22.20 Hier en nu.
23.00 ■ Kerstliederen.
23.15 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

8.20 - 8.50 Inleiding in de moderne wiskunde.
8.55 - 9.25 Telecollege fysica.
11.00 - 11.30 Inleiding in de moderne wiskunde.
16.15 Journaal.
16.20 Antiquiteiten.
17.05 De krant. „Hoe wordt de krant gemaakt?". Voor de kinderen.
17.20 ■ Clown Ferdinand en de raket (1). Speelfilm voor de kinderen.
17.55 Journaal.
18.00 Regionaal nieuws.
18.10 Butler Parker. „De Sluipschutter".
18.40 Hier und Heute.
19.15 Voor de kleintjes. Gulp.
19.25 Gezichten en landschappen in Azië.
19.45 Lyriek van de wereld: Noorwegen.
20.00 Journaal.
20.15 Ente gut, alles gut. Politieke Quiz.
21.00 ■ De vreemdelinge. TV-film.
22.20 Journaal.
22.40 Naspel.
23.25 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

9.30 - 10.00 Thermodynamica voor chemici. Testproduktie.
17.30 Journaal.
17.35 Mozaïek. Magazine voor de oudere generatie.
18.05 De Draaischijf.
18.35 Job nach Noten. Muzikale serie.
19.10 Barrier Reef. „Jack Meurauki's trouwbelofte". TV-serie.
19.45 Apollo-17. Rechtstreekse reportage van de landing.
21.00 De versierders. „Erven doet sterven". Detectiveserie met Roger Moore en Tony Curtis.
21.50 Aspecten. Culturaliteiten.
22.35 Journaal.
22.50 ■ Mutter Krausen's Fahrt in Glück. Stomme film uit 1929.

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.20 en 8.55 Schooltelevisie.
9.30 Sesam Street.
11.00 Schooltelevisie.
17.30 Sesam Street.
18.30 ■ Diagnose sociaal gedrag: „Op zoek naar de waarheid".
19.00 Zandmannetje.
19.05 Programma voor Griekse Werknemers.
19.15 Hierzulande, Heutzutage.
19.45 ■ Regionaal nieuws.
19.55 ■ Commentaar.
20.00 Journaal.
20.15 Filmportret van Paolo Soleri.
21.00 Magazine van de dag.
21.30 Het ensemble Chitti Babu uit Zuid-India.

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

18.00 De Fabeltjeskrant.
18.05 Skippy. „De violiste". Jeugdserie.
18.30 ■ Tienerklanken.
19.05 ■ Alledag. „Leven met de letter".
19.35 ■ Nederlands; zoeklicht.
19.45 ■ Journaal.
20.10 Apollo-17. Rechtstreekse reportage van de landing. Aansluitend Reise nach Noten. Amusementsprogramma.
21.45 De dag zal lang zijn. Belgische speelfilm.
22.15 ■ Gastprogramma.
22.45 ■ Journaal.

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

18.05 ■ Journaal.
18.10 Kinderprogramma.
18.30 Kunstrubriek.
19.00 ■ Chez Pauline. Serie.
19.30 ■ Actualiteiten uit Wallonië.
19.45 ■ Journaal.
20.10 ■ Apollo-17
20.15 Joseph Balsmao. TV-serie.
21.45 Herinneringen van Paul Collaer.
22.50 ■ Journaal.

RADIO

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws om 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 22.30 en 23.55 uur).

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een gaatje, met om 8.11 Radiojournaal. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Moderne muziek (9.35-9.40 Waterstanden). 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.03 Radiojournaal). 11.30 ● Rondom twaalf: een uur allerlei voor iedereen, met: de groenteman; Paris vous parle en om 11.55 Beursberichten. Overheidsvoorlichting: 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 ● Knipperlicht: wekelijks radioverkeersmagazine. 13.11 Radiojournaal. 13.21 ● Klassieke, romantische liederen. 14.00 Het woord der waarheid: theologie naar de Heilige Schrift. 14.15 ● Klassieke muziek. 14.25 Onder elkaar: programma voor de vrouw. 14.45 Reportage over adventsgebruiken. 14.55 Boekbespreking. 15.05 Licht en uitzicht: programma voor zieken en bejaarden. 16.03 Klankbord: actualiteiten, informatie en commentaar. 16.10 ● Voor de kleuters. 16.30 ● Jeugdtoer. 17.00 ● Mobiel, een beweeglijk programma voor beweeglijke mensen. 17.55 Mededelingen. 18.11 Radiojournaal. 18.21 Van Europees strijdperk tot Europees tijdperk: Onderwijs binnen de E.E.G. 18.45 ● De Johan Willem Friso Kapel. 1910 ● Amateurs musiceren Accordeonorkest. 19.30 Vanavond: muziek, vrolijkheid en verstrooiing. 20.00 Apollo 17: rechtstreekse reportage van splashdown. 21.00 Vanavond — vervolg. 22.40 Radiojournaal. 22.50 ● Vanavond laat: actueel programma.

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws om 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 20.00 en 23.55 uur).

7.02 Het levende woord. 7.07 ● Badinerie: klassieke muziek. 7.41 Echo. 7.50 ● Badinerie: klassieke muziek. 8.24 Overweging. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 Moeders wil is wet. 10.00 Schoolradio. 10.10 ● Aubade: klassieke en moderne muziek. 11.00 De Zonnebloem: programma voor de zieken. 11.30 Bejaardenprogramma. 11.55 Mededelingen. 12.00 ● Van twaalf tot twee: gevarieerd programma met om 12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.41-12.50 Echo; 13.00-13.05 Raden maar. 14.00 Schoolradio. 14.10 Idem. 14.30 ● Interlokaal op dinsdag: licht muziek. programma. 17.00 Overheidsvoorlichting: Nieuws uit de Nederlandse Antillen. Spreker: J. A. Hermelijn. 17.10 Voor de kleuters. 17.32 Echo. 18.00 ● Licht orkest en zangsolisten. 18.19 Uitzending van de Volkspartij voor Vrijheid en Democratie. 18.30 Echo. 18.50 Programma-voorbeschouwing. 19.00 ● Zin in muziek: amateursprogramma. 19.30 Drie heilspellende berichten: een Adventsdialoog. 19.50 Den Haag vandaag. 20.05 ● Venus and Adonis, opera van John Blow, uitgevoerd door het Klein Omroepkoor, het Radio Kamerorkest en solisten. 21.00 Genezingsproces (Kurerfolg), hoorspel. 22.15 ● Strijkkwartet en klarinet: klassieke muziek. 22.50 Overweging. 23.00 Echo, waarin op de dingen wordt doorgepraat. 23.30 ● Binnenkijken: gesprekken.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Elk heel uur nieuws).

7.02 Dag dinsdag. 8.02 Onderweg. 9.03 Plaatjes voor de pep. 11.03 Een opvallend vrolijke gevarieerde visite. 13.03 De Eddy Becker Show. 15.03 Driedraai. 16.03 Mix. 18.02 Joost de Draayer Show. 19.02 Popsmuk. 20.02 Poprekonstruktie. 21.02 Jazz en Blues. 22.02 De Eddy Becker Show. 22.55 Mededelingen. 23.02 Wachten op middernacht. 00.02 Tom Blom.

R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 R.O.Z.-actueel. 19.10 Piepel van Leo. 19.13 Concert door het Limburgs Symfonie Orkest.

RADIO LUXEMBURG
208 en 49.26 m; FM-kanalen 6 en 33

(Nieuws om 7.57, 9.57, 13.57, 15.57, 17.57. Vanaf 20 uur elk heel uur).
Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Hallo Autofahrer. 8.35 Mensch ärgere Dich nicht. 11.30 Guten Tag Frau Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Kilometerstein 208. 15.00 Weihnachtsmarkt. 16.00 Beruf und Berufung. 16.30 Die Hörergrusslotterie. 17.00 Muziekmachine van Radio Luxemburg.
Nederlands: 18.00 206 op volle kracht met Peter Koelewijn.
Engels: 19.30 Dave Christian. 21.30 Paul Burnett. 23.00 Bob Stewart. 01.00 Mark Wesley.

B.R.T. II (Belgische radio)
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws om 5.30, 6.30, 8.00, 10.00, 13.00, 15.00, 17.00, 19.00 en 23.40 uur).
Antwerpen: 5.33 Wakker zonder wekker. 6.33 Goede morgen, morgen. 8.10 Ochtendboetiekje.
Oost-Vlaanderen: 10.05 Mattinata. 12.00 Varieté van 12 tot 2.
Limburg: 14.00 De vrije teugel. 15.03 De 100 concerten van BRT 2. 15.45 Operette-Theater. 1.00 Splinternieuws. 16.05 De vedette van de week: Stone en Eric Charden. 16.30 Kraaiepootjes. 16.35 The sound of music.
West-Vlaanderen: 17.10 Melodikon. 18.00 Claxon. 19.15 Overstappen. 19.30 Eigen erf. 19.45 Vrij-uit. In humanistisch perspectief.
Brabant: 20.00 Luyster van Brabant. 21.00 Mini-club. 22.30 Losjes in de Blues. 23.00 Oase.

ik kijk naar..

● HANS JONKER (28) (fotograaf, Stein)

„De versierders"

Voor Hans Jonker (28), fotograaf te Stein, begint het TV-programma vanavond pas om 21.00 uur. „In verband met de kerst zijn de winkels langer open. Maar ik ben gelukkig op tijd thuis voor „De Versierders" (Duitsland II, 21.00 uur) met Roger Moore en Tony Curtis. Dat tweetal bevalt mij wel. Spanning en humor kan mij meer boeien dan een slap romantisch leuterfilmpje. „De kerstliederen" (Nederland II, 22.30 uur) hoef ik niet te horen. Als ik van 's morgens 9 tot 's avonds 9 in mijn zaak in het winkelcentrum gestaan heb, ben ik een en al kerstlied".

„Binnenkijken" bij Etienne en Willy Caron

HILVERSUM, 19 dec. — Op de late avond om 23.30 uur op Hilversum II luistert theo Stokkins in de KRO-radiorubriek „Binnenkijken" naar de gebroeders Caron: Etienne (51) en Willy (50). Beide, uit Limburg afkomstige broers studeerden muziek, maar Etienne schakelde, gedwongen door een ongeluk, na de tweede wereldoorlog over op de schilderkunst. Hij nam daarvoor o.a. lessen bij Sef Moonen te Venlo. Willy ging wel in de muziek door. Op het vocalistenconcours in Den Bosch in 1965 werd hij als tenor ontdekt en sindsdien is hij bekend als een van de grootste heldentenors van dit moment. Vanaf 1967 is hij verbonden aan de Keulse opera. Hij zou graag in Nederland willen zingen, maar.... er is in ons land geen opera.

Broer Etienne heeft lang zijn licht onder de korenmaat gehouden, maar onlangs was er een ekspositie van zijn werk in het Kritzraedhuis te Sittard, die een groot sukses werd.

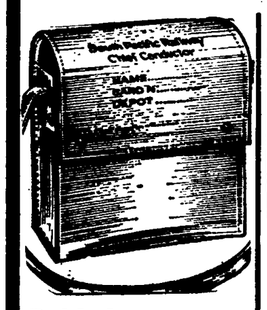
Redactie:
HARRIE CREMERS

(ADVERTENTIE)

REFORM- EN DIEETHUIS
GITSELS
Akerstraat 32A - Heerlen

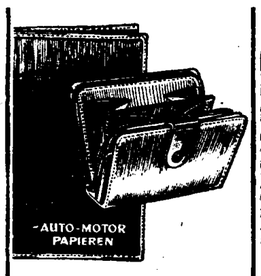
Grote sortering
suikervrije geschenken

GEEF VREUGDE met KERSTGESCHENKEN van Kapé



Pukkeltassen
met en zonder opdruk, verstelbare schouderriem
9.50 - 7.95

Gramofoon-platenkoffers
op houten frame, goed voor 30 platen
E.P. 10.95
L.P. 15.95

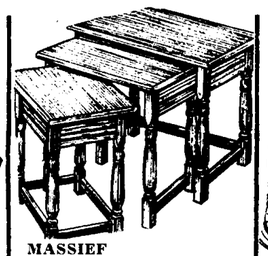


Herenbeurzen
en autopapierenetui, in rund- en kalfsleder, vele extra vakken
19.95 - 9.95 - 7.95

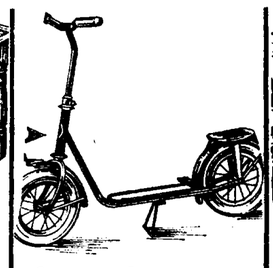
5 JAAR GARANTIE
DUBBELVAKS
schooltassen
van 1e klas rundleder, extra voorvakken
32.95 - 29.95 - 19.95

Mokkaservies
9 delig volverguld porselein, met klassieke tableaudecoraties
29.50

4 DLG.
Emaille pannenset
voor gas en electra met koudgreep, stalen stootranden
39.50

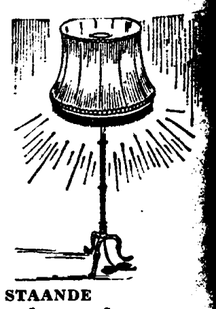


MASSIEF
eikenhouten mimiset
3-delig, 'n uitkomst bij partijtjes en feestjes, past in ieder interieur, extra prijs
95.—



Autoped
op luchtbanden, met standaard, rem, zitje, verstelbaar stuur en reflektor op achterspatbord.
35.95

Schapenvacht autofauteuil-bekleding
's winters heerlijk warm, in wit en bruin
Per stuk 49.50



STAANDE
schemerlamp
koperen of marmeren voet, span- of plooikap, in diverse kleuren
99.50

HEDEN, WOENSDAG 20 DEC., DONDERDAG 21 DEC. EN VRIJDAG 22 DEC. TOT 21 UUR GEOPEND.

Kapé HET NIEUWSTE GOEDKOPER Kapé
HET WARENHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING
HEERLEN GELEEN BRUNSSUM

TE KOOP AANGEB.

Te k. zwart skaileren BANKSTEL en poppenwagen. Ons Limburgstr. 61 Kerkrade-W. tel. 045-411695. x

KINDERWAGEN groen en matras f 125.- Schumanstr. 34 Vrieheide-Heerlen. x

Te k. Etna GASHAARD 11.750 kca./H 1 jr. oud met thermost. f 195.- Dr. Calsstr. 23 Schaesberg (station) x

Te k. hoge bl. KINDERWAGEN z.g.a.n. Oleanderstr. 39 Geleen. x

Te k. Gotisch DRESSOIR en zw. t.v. grootb. Kloosterberg 7 A.rade. x

Te k. compl. DRUMSTEL merk Ludwig z.g.a.n Abe. Tasmanstr. 70 H.heide na 6 u. x

Te k. WANDMEUBEL kleine kast, tafel met 6 stoelen. Churchillstr. 9 H.broek. x

Te k. KINDERWAGEN f 5,-. Markt 5 Schaesberg. x

TE KOOP GEVR.

Te k. oud of antiek SCHILDERIJ met jachttafereel, def. geen bezwaar. Inl. 04490—9661 ook 's avonds. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkam., huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten Giesen Meubelen, Annastr. 46 Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Te k. gevr. Wij vragen steeds te k. KOPER en alle metalen. Groothandel Janssen, Lintjensweg 2, Munstergeleen, tel. 04490-9291. x

Te k. gevr. BOUWGROND, bosgrond en landbuwgrond. Br. o. no. B 1911 LD Brunssum. x

Te k. gevr. Electrische MOTOR 1 à 1½ pk. liefst hoog toerent. 220 V. Prijsopgav. Br.o.nr. H 3275 H'broek.

Te k. gevr. tweedehands VLOERKLEED in uitstekende staat 2 x 3 m. Br.o.nr. M 665 LD Hrl.

TE HUUR GEVR.

Klein, KANTOOR m. kleine woonr. of kleine won. te h. gevr. voor ongeh. heer, event. halve won. Aanbieden Postbus 93 Brunssum. x

Te h. gevr. mooi alleenst. HUIS voorzien van alle comf. en c.v. liefst dir. te aanv. Omg. Heerlen. Br.o.nr. S 7872 LD Sittard. x

TE HUUR AANGEB.

KAMERS te h. voor 2 pers. Kampstr. 35 H'heide, tel. 211772.

Te huur voor alleenst. heer gem. ZITSLPK. m. c.v., gebr. keuken, badk. en tel. Coriovallumstr. 25, Heerlen.

Gem. KAMER m. c.v. en kookgel. v. 1 persoon. Sittarderweg 38, Heerlen.

CAFé in Heerlen te huur, kapit. f 3000 en diploma's. Br. no. B 663 L.D. Hrln.

Te huur AUTO'S Kadett's vanaf 22 gld. per dag, 100 km. vrij Garage Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

L. P. Brouwers machineverhuur, Elkenrade 9, Wijlre verhuur v. SLOOPHAMERS, boorhamers, steuventraismachines enz., tevens gespecialiseerd in diamantboringen, schietwerk, kapwerk t.b.v. de elektriciteit, sanitair en t.v.-installatie. Vraagt inlichtingen. Tel. 04451-339. x

Te koop of te huur BREEKHAMERS-boorhamers tot 90 mm in beton!!! Betonmolens vanaf f 320.- agregaten-trilnaalden, bouwliften, bouwverwarming, bouwzagen, brandblussers, compressoren, waterpompen, steenzagen, kettingzagen, lasapparaten kruiwagens, hobby-boormachines etc. A. Damoiseaux Simpelveld Julianastr. 12 tel. 1846. x

Te h. aangeb. KANTOORRUIMTE in centr. Maastr. Dir. vrij te aanv. Tel. inl. 043-14944. x

Gem. 2-pers. KAMERS te huur, met c.v., kookgelegenheid en douche. Akerstr. 64, na 6 uur, Kerkrade-West, tel. 045—411018. x

Te h. gem. ZIT-SLPK. m. c.v. m. gebr. v. keuken, douche en tel. Ap. ingang. Nieuwstr. 181, Kerkrade-Holz. x

KANTOORRUIMTE in centrum. Br. ond. no. F 665 bur. dezer. x

Te h. gem. ZIT-SLAAPK. m. c.v. m. gebr. v. keuken, douche en tel., ap. ingang. — Nieuwstr. 181, Kerkrade-Holz. x

HUIZEN

Uitbreiding van mijn bedrijf geeft woonproblemen voor mijn personeel. Gezocht worden HUIZEN in een straal van 10 km rond Heerlen. Br. o. no. 4592 LD Heerlen.

Te koop nieuw te bouwen WONINGEN te Voerendaal. Zeer gunstig gelegen t.o.v. Heerlen. Br. ond. nr. 4627, LD Heerlen.

Te koop nieuw te bouwen WONINGEN te Eygelshoven. Br. ond. nr. 4626, LD Heerlen.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, Beedigd taxateur, Pijnsweg 79 Heerlen, tel. 717237. x

Te k. gevr. BOERDERIJ. Br. on. nr. 4420 LD Heerlen. x

'n HUIS koopt u bij Stienstra. x

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond te Z.-Limburg in de prijskl. tot f 140.000,-. Bem. Bur. in Onr. Goederen. Assurantiekantoor Horsink, Brunssum Lambertusstraat 9, tel. 045-211591. x

Te koop gevraagd WOONHUIS. Aanbiedingen: tel. 04405-1337. x

LANDBOUWGRONDEN, boerderijen, weilanden en bouwterreinen te koop gevraagd. Aanbiedingen: Makelaarskantoor Drs. Ruijters b.v., Stationsplein 1, Sittard, telefoon 04490—9151*. Beursmakelaar. x

Jong echtpaar met baby vr. alleenst. HUIS of boerderij. Hoge huur geen bezwaar. Tel. 043-14018. x

HULSBERG. Zeer royale middenst.woningen met cv en gar. Ind.: o.a. gezellige Z-vorm. woonk. 38 m2, mod. ingerichte keuken m. aansl. wasautomaat. 3 gr. slaapk., badk. m. douche, vaste wastafel en 2e toilet. Op 2e verdieping: uitz. gr. hobbyzolder te bereiken via vaste trap. Pr. v.a. f 69.613, Rijkspremie f 3.140,- Inl. Stienstra Heerlen BV Tempsplein 26, Heerlen 045-712255 x

WONINGEN te Heerlen Drive-in-woningen met gar. en c.v. Contractprijs f 67.601.- (excl. BTW verk!) Rijkspremie f 9350.- Eigen geld f 7500.- Maandel. last rente en afl. f 285.- (le jaar) Makelaardij Hendriks Burg. De Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

WONINGEN Heerlen te k. Giesenveld nog 2 woningen in aanbouw, ruim. modern, zeer degelijke bouw, 4 slpk., badk., voor- en achtertuin, gar., c.v. vanaf f 93.280.- v.i.n. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Nieuw te bouwen LANDHUIZEN Heerlen: 5 nieuw te bouwen vrijst. landhuizen op zeer fraaie ligging a.d. Erk: L-vorm. woonk. 3 slpk., mod. badk., gar., c.v., grondopp. 600 - 1200 m2 f 126.000,- tot f 144.000.- v.o.n. Beursmakelaar Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

Te koop te Veendam halfvrst. HUIS en 18 autoboxen. Vraagpr. f 37.000. Inlichtingen Heemskerkstr. 11, Heerlen. x

Sittard: halfvrijstaand WOONHUIS met grote garage en mooi aangelegde tuin. Ind.: woonkamer, studeerkamer, keuken, toilet met fontein, berging, 4 slaapkamers, badkamer en ruime kelder. Opp. plm. 300 m2. Koopprijs f 52.500,—. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Stationsplein 1, Sittard, telefoon 04490-9151. Beursmakelaar. x

Te k. BOUWPLAATS in Schinveld f 11.500.- grond 9.5 m, diep 35 m Br. o. no. N 6376 LD N.hagen. x

Schinnen te k. TUSSENWONING met 3 slpk., mooie stoff. incl. gasheard, mooie bijkeuk., zolder, kelder, 't pand heeft een oprit tot. opp. 500 m2 etc. vr.pr. f 49.000.- Dorpstr. 56 Schinnen Horstink bem. bur. in onr. goed. Lambertusstr. 9, tel. 045-251591. x

GARAGE met bovenwon. en vrije benzinepomp aan de rand van Maastricht te k. plm. 425 m2 Br. o. no. MA 5746 L.D. Mstr. x

HUIS met c.v. in H.broek (leeg) voork. 7-4 m, keuken 4-4 m. wask. 3-3 m, kelder, tuin, 3 slpk., geen gar. f 42.000,-. Provincialeweg 21, Oirsbeek.

Te k. gevr. oud HUISJE tel. 045-211348.

Te k. gevr. BOUWGROND tot de prijsklasse van f 60.- per m2 te Z-Limb. Horstink Brunssum, bem. bur. in onr. goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

Klimmen te k. halfvrijst. HERENHUIS met c.v. en gar. incl. parketvl. Amer. keuken, goed stoff., dir te aanv. vr.pr. f 78.000.- Horstink Brunssum bem. bur. in onr. goed. Lambertusstr. 9 tel. 045-251591. x

HULSBERG. Zeer riant gelegen in aanbouw zijnde halfvrijst. MIDDENST.-WONING met c.v., garage en tuin. Ind.: o.a. hal, toilet met fonteintje, royale woonk., grote keuken met moderne installatie, 4 royale slaapk., waarvan 1 met vaste wast., badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Zolder te bereiken via vliezotrap, ± meijuni 1973 te aanv. Kooppr. f 72.500,—. — Rijkspremie f 3.700,—. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, 045—712255.

HOENSBROEK. Splitlevel drive-in-woningen voorz. van c.v. met garage. Ind. o.a.: hal, gr. eetkamer-keuken m. moderne keukeninrichting en tuinkontakt, royale woonkamer, 3 ruime slaapk., luxe badkamer met ligb., vaste wast., apart toilet. Prijzen f 69.453,—. — Rijkspremie f 6.076,—. Inl. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen, 045—712255. x

No. 260. Te koop riant vrijst. WOONHUIS te Susteren. Bev. ruime woonk. 8.60x4, keuken 4x3.50, serre 3x7.50, 3 sl.k., badk. met ligbad, garage 11x2.80 + werkplaats. Tot. oppervl. ± 350 m2. Spoedig te aanvaarden. Vraagpr. f 67.500,— k.k. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494—5658 ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

No. 265. Te koop in het nieuwe gedeelte van Schaesberg ('t Eikske) mooie halfvrijst. WONING met c.v., 4 sl.k., Amerik. keuken, tuin en garage. Te aanvaarden in overleg. Vraagprijs f 68.000,- k.k. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5658 ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

No. 267. Te koop in Geleen mooie halfvrijst. WONING. Binnenzijde als nieuw met fraai hout- en tegelwerk. Woonk. met open haard 8x4 mtr, keuken, bijkeuken, berging, garage, 4 slaapk., badk. met douche. Spoedig te aanvaarden. Vraagpr. f 73.000,- k.k. Inl.: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen. Tel. 04494—5658 ma. t.m. vr. van 8.30 tot 17.30 uur.

HEERLEN. Tussenwoning m. c.v., berging en royale tuin, direkt bij centrum. Ind. o.a.: kelder, hal, toilet, woonkamer 9.00x3.70, keuken, bijkeuken, 5 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Zolder te bereiken via vaste trap. Direkt te aanv. Vr.pr. f 59.000,-. Stienstra Heerlen bv Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045—712255.

BOUWVAK

Bespaar kostbare compressoren en huur een elektrische KANGOOMACHINE van 10 tot 32 kg geschikt voor het slopen van zware fundering en vloeren voor het wegbreken van asfalt enz. Geen rook geen stof minder lawaai. verlaag de kosten en vraagt inlichtingen, L. P. Brouwers Elkenrade 8 Wijlre tel. 04451 339 tevens gespecialiseerd in kap-boor en schietwerk machine kan eventueel bezorgd worden. x

Te k. aangeb. eiken BIELZEN tevens te huur betonmolens. Terschurenweg 43 H'broek, 04447-1308. x

DIEREN

Te koop Duitse HERDERSHOND, 5 maanden oud, reu. Emmastr. 143 Hoensbroek.

Jonge HENNEN en mestkuikens, geregeld leverbaar J. Damoiseaux, Heerlerweg 103, Voerendaal, tel. 04446-1314 x

Alles voor uw HUISDIER vindt u bij Bekman dieren- en zaadhandel, Roebroekweg 80 Heksenberg-Heerlen. x

Rood bont STIERKALF te k. Reeweg 90, Abdissenbosch.

Wijandotte KRIELEN en Toulouse ganzen te koop Stallenberg Rijksweg 33 Heer.

Te koop POEDEL 8 wk. oud m. stambcom zilvergrijs Lupinestr. 132 Kerkr.-West. x

Te k. new forest RIJPONY met zadel en hoofdstel Burg. v.d. Kroonstr. 13 H'broek tel. 045-211348. x

Voor vakkundig scheren en TRIMMEN van uw hond aan huis Trimsalon Joschka Maak tel. afspraak tel. 04445-6487. x

Te k. SLACHTKONIJNEN en pauwen. Na 1 uur. Valkenburgerweg 63, Voerendaal. x

BROMFIETSEN

DKW bromfiets 1971. 4 voetversnellingen. Bautscherweg 87, Heerlen, tel. 045-410214 (na 18.00 uur-). x

Wij kopen alle FLORETT en Zündapp brommers. Goede prijs. Contant geld. Bel 045-211001. x

Te k. DAMESBROMMER i.z. g.st. met mandje f 150. Harlingenstraat 16 Schaesbergerveld Heerlen.

Te koop KREIDLER bromfiets als nieuw. Prijs f 995,—, Zündapp bromfiets f 450,—. Uw adres: Willy v. Ommeren, Ambyerstraat Zd. 27, Amby-Maastricht. x

Te k. PUCH plm. 5 mnd. oud i.zgst. f 750.- Baanstr. 6 Schaesberg tussen 19 en 20 uur.

LANDBOUW

BIGGEN te koop. Wittemerweg 8 Eys.

H.H. Veehouders. Een tijdige en deskundige KLAUWVERZORGING is zeer belangrijk. Koeien kunnen op stal blijven staan. Wij gebruiken geen noodstal, touwen of peesklem. Voor tel. opdrachten Noorbeek 04457-305 of Epen 04455-552.

KALVEREN gevraagd bet. f 585.- voor r.b. f 485,- voor z.b. Extr. kwal. f 25,- bov. not. Brouwers Nieuwstadt tel. 04499-1207. x

Betaal f 475 tot f 610 v. KALVEREN en zeugen. Bel K. Meijer Geleen, tel. 04494-2772. B.g.g. 04490-2550. x

GELD EN GOED

Persoonlijke LENINGEN en financieringen, ook 2e hypotheek. Schrijf of bel even, ook 's avonds. Agente Aig. Ass.kantoor Mevr. E. J. M. v.d. Poel, tel. 04445-5763 Canisiusstr. 48 Kerkrade (L.) x

Rijksambtenaren. Tot f 10[illegible] beschikbaar voor al uw schaffingen tegen zeer [illegible] RENTE en aflossing. Bin[illegible] 24 uur geregeld. Te bere[illegible] tot 21 uur tel. 045-711598.

DIVERSEN

Meubels STOFFEREN. Vr[illegible] vrijbl. prijsopgave. Wij [illegible] men u met onze stalenkoll[illegible] tie bezoeken. J. v.d. Zw[illegible] Kantstr. 48A Waubach, [illegible] 045-312756.

V&D

Leuke kleertjes-laag in prijs

Meisjes- en jongenscoats
maten 116/164 **35.-**

Tuniekpakken voor kleuters
maten 92/110 **20.-**

Tuniekpakken voor meisjes
maten 116/167 **25.-**

Kleutercoats en -mantels
maten 92/110 **32.-**

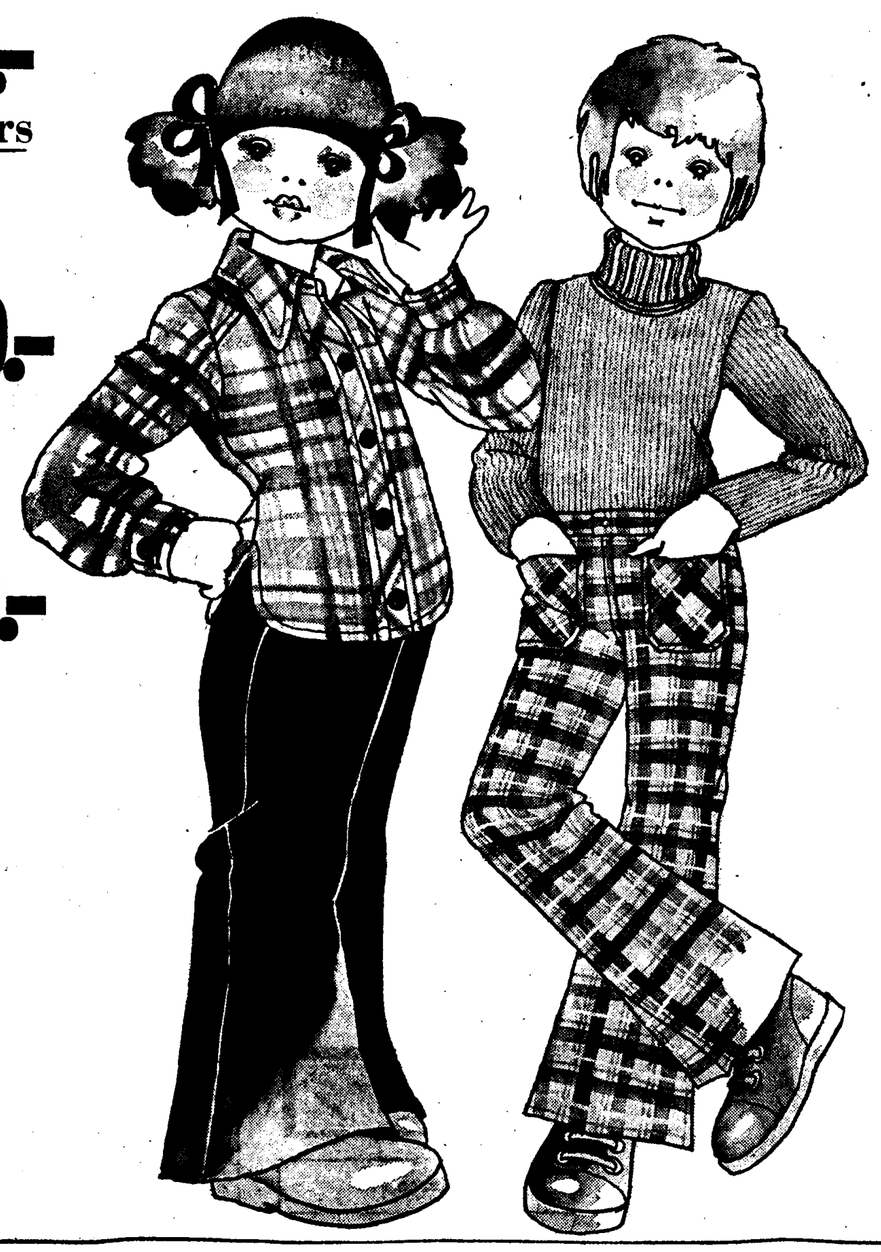
Broeken voor kleuters
In diverse kwaliteiten.
maten 92/110 **10.-**

Tricot kleuterpakken
maten 92/116 **25.-**

Acryl-pullovers voor jongens en meisjes
maten 116/164 **10.-**

Kleuterjurkjes
maten 92/110 **15.-**

Tinneroy-jackets
maten 116/170 **10.-**



Meisjesjurkjes
maten 116/146 **20.-**

1369

VROOM & DREESMANN
HEERLEN PROMENADE SITTARD GELEEN BRUNSSUM KERKRADE

De politieman is niet van staal

„DE grootste klap voor de politieman, die bij een ernstig verkeersongeluk geweest komt pas achteraf", zo weet inspecteur Van Bruggen uit ervaring. Zijn adjudant Schoons, gehard in vele jaren politiedienst, knikt. Hij weet er alles van. Hij is de man, die bij alle ernstige ongelukken aanwezig moet zijn om de zaak te regelen. Hij werd onlangs om half zeven uit zijn bed gehaald op zijn vrije dag. Zo uit bed, amper de tijd om zich aan te kleden, op weg naar de zoveelste verkeersramp. „Dat valt niet mee. Ik had een kaartavondje gehad. Ik dacht lekker te kunnen uitslapen. En dan sta je ermeteen weer middenin. Dat is gewoon je plicht, je werk. Je gaat dan naar het ongeluk en je vraagt je af: wat zal ik nu weer aantreffen".

„Het mag dan zo langzamerhand routinewerk zijn geworden, je blijft er niet koud onder. Een politieman is niet van staal. Hij is ook een mens. Maar het gekke is dat het niet emotioneel op je inwerkt als je met je werk bezig bent. Dat komt pas later. Natuurlijk heb ik wel gehard in dit soort zaken. Ik heb in drie jaar zo'n 100 doden meegemaakt. Maar het blijft je de rest van de dag toch wel bezighouden".

Inspecteur Van Bruggen valt zijn adjudant bij: „Op de plaats van het ongeval werkt de politieman geconcentreerd. Je gaat uit van het principe van zo snel mogelijke hulpverlening. Je hebt geen tijd om aande ellende tedenken. Je hebt zoveel te doen".
In een geval als dat in Breda lag de zaak duidelijk: een buggy met (jonge) man, vrouw en kennisje gaf op een volkomen vrije en overzichtelijk kruispunt geen voorrang aan een zware bietenwagen, die van rechts kwam en op een voorrangsweg reed. De mensen waren Bredanaars en woonden vlak bij het kruispunt, dat ze dagelijks verscheidene malen passeerden. Maar het was regenachtig en buggy's met linnen kap en plastic raampjes zijn niet ideaal in dat soort omstandigheden. De polyester carrosserie was geen partij voor de vrachtwagen. De buggy werd volkomen verpletterd en ruim 170 meter meegesleurd onder de vrachtwagen. De slachtoffers zaten er nog in. Ook toen de politie, GGD en brandweer met takelwagen arriveerden. Op de weg delen van een schedeldak en haar.
En daar sta je dan als politieman, ziekenbroeder of brandweerman. Zestien man gaan aan de slag: de brandweer takelt de vrachtwagen op. Dan pas kunnen de lijken weggehaald worden. Politiemensen regelen het verkeer. Anderen leggen de situatie vast. Er wordt gemeten. Technische foto's worden gemaakt. Adjudant Schoone en zijn mannen moeten trachten de namen van de slachtoffers te achterhalen. „Elke keer, als ik naar de plaats van een ongeluk rijd, houd ik er rekening mee, dat het een kennis of familielid van me kan zijn. Je weet het noolt. Ik ben een rasechte Bredanaar en ken veel mensen. Tot nu toe is het gelukkig nog niet zo geweest".
Tussen de verwarringen resten van mensen en auto (men hoeft geen sterk verbeeldende kracht te hebben om zich voor te stellen hoe het er uit ziet) wordt een damestasje gevonden met daarin het rijbewijs van de chauffeur, de echtgenoot. „Dan weet je wie het is. Soms is het moeilijk. We hebben hier eens een ongeluk gehad, waarbij een Duits meisje, een lifster, om het leven kwam. We moesten Interpol inschakelen. Na anderhalve dag waren we er achter wie het was". De lijken worden per ambulance naar het ziekenhuis gebracht, terwijl de politie en brandweer verder gaan met de afwikkeling van de zaak. Adjudant Schoone ontfermde zich over de vrachtwagenchauffeur, een jonge kerel. De adjudant liet de chauffeur naar het politiebureau brengen. Hij zegt tegen zijn collega's: geef 'm een lekkere sterke kop koffie om wat op verhaal te komen.
„Merkwaardig zoals mensen in deze omstandigheden handelen. Neem nou deze vrachtwagenchauffeur. Toen het gebeurd was, stapte hij uit zijn wagen. Hij liep 170 meter terug naar het kruispunt. Hij ging brokstukken van de vernielde wagen op de stoep leggen. Hij realiseerde zich op dat moment helemaal niet, dat er slachtoffers waren. Ik heb later op het bureau tegen hem gezegd: kop op, je kan er niks aan doen. Jou treft geen verwijt. Hoe triest het ook is. Probeer het van je af te zetten. Hij is ten slotte beroepschauffeur en moet zijn geld met rijden verdienen. Ik heb zo'n idee, dat het je nooit meer loslaat als je iemand hebt doodgereden, ook al is het je schuld niet geweest".
In dit geval was de schuldvraag nauwelijks aan de orde. Het was duidelijk. Geen vooorrang. Is er nog sprake van geweest om bloedproeven te nemen bij de stoffelijke resten? „In dit geval niet. Maar het kan wel eens voorkomen. Verzekeringen spelen bij dit alles natuurlijk ook een rol".
Hoe reageren slachtoffers, die bij kennis zijn, over het algemeen? „Dat hangt weer van het karakter af. Je maakt toch wel gekke dingen mee. Vaak zijn ze tegen de draad in. Ze ontkennen meestal direct alle schuld. En er zijn er nogal wat, die vragen hoe het met hun brommer of auto is. Dat schijnt op zo'n moment belangrijker te zijn dan de toestand van hen zelf".
Voor adjudant Schoone kwam na de eerste regelingen ter plaatse de identificatie van de slachtoffers.

Altijd een pijnlijke zaak. De naam van de man was bekend. Maar wie was nu zijn vrouw? En waar woonde de familie? „Ik kende toevallig de buurman van het slachtoffer. Met een familielid en die buurman ben ik naar het ziekenhuis gegaan. Ik vroeg: kun je er tegen? Het was snel duidelijk.
Daar in dat Ignatiusziekenhuis werkt een kunstenaar, moet ik zeggen. Dat vrouwtje was er vreselijk aàn toe. De man had het gezicht van het vrouwtje opgehaald voor zover dat mogelijk was. Je kon er nu weer naar kijken".
Wat doet dat nu allemaal bij een politieman. Kan hij het gewoon rationeel nuchter behandelen? Of gaat hij er toch over piekeren? Adjudant Schoone moest de familie inlichten. Een zwaar karwei.

Daarna werkte hij de administratieve rompslomp af. „Dit geval deed me toch wel iets, ja. Die mensen lieten namelijk drie jonge kinderen achter. Ik heb zelf vijf grote kinderen. Een dochter van mij heeft ook drie kinderen, waarbij ook een tweeling, zoals in dit geval. Mijn dochter en haar man gaan uiteraard ook wel eens uit en dan past, net zoals hier, een jongere broer op. Dat pakt je toch wel aan".
Inspecteur Van Bruggen: „Als je zelf een gezin met kinderen hebt — ik heb er twee — dan blijft het toch wel indruk maken".
Politiemensen, die bij een ernstig ongeval betrokken zijn, reageren zich verschillend af. Er wordt met collega's over gepraat. Maar het werk van de dag gaat gewoon door. Er zijn er, die zich nog lang bezighouden met de nazorg van de familie. „Dat is een sociale bewogenheid, die bij onze mensen toch wel erg meespeelt. Je kunt ook aan de afwikkeling van een zaak zien of ze er emotioneel door geraakt zijn. Dan besteden ze er extra veel werk aan. Je doet zo nog wel eens het een en ander voor de nabestaanden. Ik heb wel eens briefjes geschreven voor verzekeringen of iets dergelijks, als de mensen er zelf niet toe in staat waren".

Natuurlijk is het wel zaak om zich niet al te veel te identificeren met deze zaken. Evenals dokters of geestelijke verzorgers moet je er toch niet al te emotioneel betrokken bij raken. „Onze mensen zijn er wel in gehard. Het gebeurt, droevig genoeg, maar al te veel. Ze kunnen er wel tegen. Ze zijn geselecteerd. Wie niet tegen het zien van slachtoffers kan, zal niet bij de verkeerspolitie zitten. We hebben heth ier één keer gehad, dat er iemand moest worden overgeplaatst, omdat hij het niet verwerken kon. Het is natuurlijk allemaal persoonlijk, maar thuis in ons gezin praten we er zo min mogelijk over. Dan moet je het zeker van je afzetten".

Adjudant Schoone houdt er rekening mee, dat hij ook dit weekeinde weer opgeroepen zal worden. Ongelukken schrikken niet meer af. „Je ziet het ook aan het publiek bij een ongeluk. Vroeger drongen er massa's samen. Je moest ze met moeite weghouden. Nu kijken de mensen amper meer. Men groeit er mee op. Maar dit kan ik u wel zeggen: als ik naar een ongeluk rijd denk ik aan de woorden van een dominee: „Ik bid de Here God, dat dit moment u en ons bespaard mag blijven".

Adjudant die jobstijdingen moet brengen:

„Ik doe altijd een schietgebedje"

BREDA. — Wanneer hij familieleden van slachtoffers moet gaan mededelen, wat er gebeurd is, bekruipt adjudant Schoone steeds weer de angst of hij het wel menselijk genoeg kan overbrengen. „Ik ben geen sentimentele kerel, geen kwezel, begrijp me goed. Maar steeds als ik op weg moet om dat ellendige nieuws te vertellen, dan bid ik even. Ik ben een gelovig man. Dat is op zo'n moment toch wel een steun. Ik stuur minstens een klein schietgebedje omhoog: Onze Lieve Heer, geef me in hemelsnaam de juiste woorden om het straks goed te kunnen zeggen".

De Bredase politieman heeft zo'n 100 verkeersdoden „meegemaakt". En daarbij komen dan natuurlijk nog de vele slachtoffers, die het er wel — al of niet zwaar gehavend — levend vanaf gebracht hebben. „Dat is één van de moeilijkste opdrachten: het de mensen thuis gaan vertellen. Ze zijn gewoon bezig met dingen-van-alle-dag. En dan plotseling staat er een politieman in uniform voor ze. Ze kunnen het dan al wel raden. Ik vraag dan of ik even binnen mag komen. Ik vertel het ze langzaam: er is een ongeluk gebeurd; het is een nogal ernstig ongeluk. Ik laat de mensen de gelegenheid om langzaam — maar wat heet langzaam — het trieste nieuws te begrijpen".
„De mensen reageren verschillend, natuurlijk. Er zijn er, die amper iets zeggen. Er zijn er ook, die vreselijk obstinaat worden. Er worden zelfs soms hele familiekwesties bijgehaald. Zaterdag na dat ongeluk ben ik eerst naar de ouders van de man toegegaan. Daarna ben ik samen met de vader naar de ouders van de omgekomen vrouw gereden. Soms helpt een gebaar als een soort troost. Ik heb de arm geslagen om de schouder van het moedertje. Je moet op dat soort momenten doen, wat je ingegeven wordt. Het is erg moeilijk, ja, dat wel".
Bij de Bredase gemeentepolitie is het zo'n beetje de vaste taak voor de 55-jarige adjudant Schoone. Zijn baas, inspecteur Van Bruggen (28 jaar): „Ik kan het natuurlijk ook wel doen. Ik ben er niet bang voor en ik wil het ook niet afschuiven, maar ik geloof, dat het psychologisch beter is, dat een wat oudere politieman de jobstijding brengt".

Doden in 't verkeer

Van onze correspondent
BREDA — Elk weekeinde komt er een groot aantal mensen om in het verkeer. Elk weekeinde vindt wat dat betreft zijn trieste weerspiegeling in kranterubrieken van maandag: doden in het verkeer. Het is vast nieuws geworden. Het heeft wat van beursberichten, die met ijzeren regelmaat cijfers geven, nu eens wat oplopend dan weer wat minder. Maar altijd vallen er doden, elk weekeinde. En dan wordt er nauwelijks of helemaal niet gesproken over de gewonden, van wie een groot aantal voor het leven lang gehandicapt verder moet. Onlangs was de balans zeer hoog. Dertig doden. Er was één geval — in Breda — waar drie mensen op slag dood waren.
Wat gaat er nu om in de mensen (van politie, GGD of brandweer), die de dood elke week weer in de ogen kijken? We hebben een gesprek daarover gehad met adjudant J. Schoone en inspecteur W. van Bruggen, respectievelijk waarnemend chef en chef van de verkeerspolitie in Breda. Zij waren ook ten nauwste betrokken bij het ongeluk met de drie doden.

BEJAARDEN IN KAART GEBRACHT

DEN HAAG. — „De gemiddelde leeftijd waarop mensen een natuurlijke dood sterven is de laatste eeuw niet veranderd. In doorsnee sterft de mens tussen de 80 en 90, met een spreiding van 70 tot 100. De mensen worden niet ouder, maar meer mensen bereiken de leeftijd van de natuurlijke dood".

Aldus F. Thieding in Der alte Mensch und die Gesellschaft. Het citaat staat op een van de eerste bladzijden van de „Atlas van de ouder wordende Nederlandse bevolking", die dezer dagen is verschenen.

De mensen worden niet ouder. De gemiddeld te verwachten levensduur voor oude mensen is de laatste jaren slechts in geringe mate toegenomen: voor 75-jarige mannen 1,6 jaar en voor 75-jarige vrouwen 2,2 jaar. „Bevolkingsveroudering of -vergrijzing is dus een relatief begrip", stellen de schrijvers van de Atlas dan ook vast; „het duidt op veranderende verhoudingen tussen de bezetting van verschillende leeftijdsklassen en wel in die zin dat de oudere leeftijdsklassen een stijgend aandeel hebben in de totale bevolking".
„De „Atlas va nde ouder wordende Nederlandse bevolking" is de eerste in zijn soort. De samenstellers ervan — drs. F. de Mast, drs. P. Remmerswaal en dr. J. Munnichs — hebben geprobeerd aan de hand van de beschikbare statistieken het bejaarde bevolkingsdeel in kaart te brengen. Zij leveren geen commentaar op de feiten, slechts zelden wagen ze zich aan een interpretatie. Veel van wat zij aan gegevens hebben verzameld is niet alleen van belang voor de beleidsfunctionarissen in het bejaardenwerk, bij wie voor dit boek een grote interesse blijkt te bestaan. Ook de gewone man, die met bejaarden te maken heeft, zal opmerkelijke zaken tegenkomen, die hem de problemen van het bejaard zijn gemakkelijker zullen laten begrijpen.

Wat bijvoorbeeld vaak gedacht wordt, namelijk dat de vergrijzing van ons volk nog weer een extra zware last legt op de produktieve groep, náást de omvangrijke zorg voor de jeugd die ze al draagt, blijkt helemaal niet waar te zijn. De verhouding tussen produktieve en niet produktieve bevolking wordt zelfs met de jaren gunstiger voor de produktieve groep.

In het begin van deze eeuw telde ons land op elke 100 produktieve personen (20 tot 65 jaar) nog 89 jeugdigen en 12 ouden van dagen, samen dus 101 onproduktieve personen. In 1969 was de verhouding al 67 jeugdigen en 19 ouderen, samen 86, tegen 100 produktieve middengroepers. En in 2000 verwacht men op 100 produktieve Nederlanders nog maar goed 76 onproduktieven, te weten 57 jongeren en 19 ouden van dagen.

Een gevolg van de vergrijzing (en de tegelijk optredende daling van het aantal geboortes) is dus wel dat de produktieve middengroep haar aandacht, die vroeger vooral opd jeugd was gericht, zal moeten spreiden naar twee kanten: naar jongeren èn ouderen, die beiden van de middengroep afhankelijk zijn.

Meer mensen worden oud, maar vrouwen hebben meer kans op oud worden dan mannen. Boven 65 jaar tellen we op duizend mannen maar liefst 1265 vrouwen. En dat ondanks het feit dat er in ons land meer jongens dan meisjes geboren worden: 1050 jongens tegen 1000 meisjes.
Nederland zit op dat punt overigens nog vrij gunstig. België heeft 1417 bejaarde vrouwen op 1000 bejaarde mannen en de Verenigde Staten 1347 tegen 1000. In de oudste leeftijdsgroep is in Engeland en Frankrijk het aantal vrouwen zelfs ruim tweemaal zo groot als het aantal mannen. De Atlas doet geen poging (tenzij door een keer naar de beide wereldoorlogen te wijzen) om deze verschillen te verklaren.
Er wordt ook niet ingegaan op de consequentie, dat onder de ouden van dagen veel meer eenzaamheid wordt geleden door vrouwen dan door mannen. Op dat punt bestaan blijkbaar geen gegevens. („Veel van wat de lezer in deze studie zoekt, zal hij er wellicht niet in vinden. Dat blameert evenwel allerminst de schrijvers. Waar niets is, daar verliest zelfs de keizer zijn recht", aldus prof. dr. G. Kooy in het voorwoord.)

Trouwlust

Die situatie wordt nog geaccentueerd door het feit dat — hoewel er meer bejaarde vrouwen dan mannen zijn — er meer bejaarde mannen gehuwd zijn dan vrouwen. Van de bejaarde mannen is maar liefst 72 pct gehuwd, van de bejaarde vrouwen niet meer dan 44 pct. Dat verschil (28 pct) is mettertijd groter geworden. Rond 1900 beliep het nog 22 pct.

Als oorzaken daarvan suggereert de Atlas allereerst dat veel mannen trouwen met jeugdiger vrouwen. Maar ook het feit dat vrouwen langer leven en dus veel vaker hun man tot zijn dood vergezellen dan andersom. Tenslotte zou een verklaring te vinden zijn in de grotere trouwlust van bejaarde mannen: boven de 60 trouwen drie keer zoveel mannen als vrouwen. Die trouwlust zou ook wel eens een gevolg kunnen zijn van het ervaringsfeit dat alleenstaande mannen zich veel moeilijker weten te handhaven in het kleine wereldje van het alledaagse huishouden dan alleenstaande vrouwen.

Wat de woonsituatie van de bejaarden betreft: er heeft zich de afgelopen tien jaar een fundamentele wijziging daarin voorgedaan. Een aantal factoren heeft ertoe geleid dat in die periode steeds meer bejaarden, zowel gehuwden als alleenstaanden, zelfstandig zijn gaan wonen. In 1960 woonde nog bijna 20 pct van de gehuwde bejaarden samen met anderen. In 1970 nog maar 6 pct. Bij alleenstaanden is die verschuiving nog sterker te zien. Van hen deelde in 1960 bijna 45 pct de woning met nog een of meer anderen, in 1970 nog maar iets meer dan 15 pct.
Eind 1969 woonde 82 pct van de Nederlandse bejaarden in gewone gezinswoningen, 10 pct woonde in bejaardenoorden en -tehuizen, 7 pct in bejaardenwoningen en 1 pct in verzorgingsflats.
Volgens de Atlas-schrijvers zou het goed zijn verder te onderzoeken hoe deze sterke verandering in de richting van het zelfstandige wonen is tot stand gekomen. De verminderde woningnood, de verbeterde economische positie van de bejaarden en de snelle automatisering van het huishouden noemen ze zelf alvast als oorzakelijke factoren.

Slechte huizen

Intussen is de zogenoemde gewone gezinswoning, waarin steeds meer bejaarden leven, niet een en al rozegeur en maneschijn. Vaak wonen zij in huizen met een vrij geringe huurwaarde.
In 1970 werd niet minder dan een kwart van de „slechte" huizen bewoond door bejaarden, aldus het woningbehoeften-onderzoek van dat jaar. Krotopruiming, woningsanering en -verbetering blijken in de praktijk voor een belangrijk deel de oudere bevolkingsgroepen aan te belangen. Gemeenten en andere instanties die krotopruiming en sanering willen doorvoeren moeten er terdege rekening mee houden dat een groot percentage van de mensen die zij treffen bejaard is en van daaruit heel eigen wensen heeft, hoewel ze die niet of nauwelijks uiten. Want ook dat laatste is een feit.
Om van de woning over te stappen op de gezondheid van de bejaarden: in Rotterdam woont de helft van de ouderen die niet meer in staat zijn tot trappenlopen in een woning die alleen maar via een trap bereikbaar is. Over de gezondheidstoestand van zelfstandig wonende bejaarden bestaan geen landelijke statistieken. Alleen Rotterdam bezit cijfermateriaal op dat punt. Daaruit blijkt verder dat 85 pct van de bejaarden zelf zorgt voor het opmaken van de bedden, de verzorging van de maaltijden en het stoken van de kachel. De was wordt door ruim de helft zelf gedaan. Het buitenzetten van de vuilnisemmer, het schoonhouden van de woning en het herstellen van kleding wordt voor een kwart van de bejaarden door anderen gedaan. Schrijnend noemt de Atlas het dat bij de 1,5 pct van de ouden van dagen niets wordt gedaan aan de kleding, dat bij 1 pct de vuilnis niet de deur uitgaat en dat hij een half pct de kachel ongebruikt moet blijven...

Atlas van de ouder wordende Nederlandse bevolking, door F. A. C. de Mast, P. W. M. Remmerswaal en J. M. A. Munnichs; uitgave van Van Loghum Slaterus, Deventer 1972, prijs f 19.

IJSTAARTEN? la VENEZIANA

Heerlen
Oranje Nassaustraat 16

Wij wensen U allen prettige feestdagen!

1e en 2e Kerstdag alléén geopend voor afhalen van ijs en ijstaarten van 13.00-15.00 en van 17.00-18.30 uur

V&D

Een gestroomlijnde ski-outfit voor de snelle afdaling, een warm-gevoerde coat om de kou in te trotseren, en een keur van truien en broeken gewoon voor de warmte

de winterse relax-garderobe van Vroom & Dreesmann

De warm-gevoerde coat. Imit-suède, geheel met borg gevoerd. Lange achtersplit, grote binnenzak. In bruin. 120.-

Broek van Terlenka, exclusief voor uw warenhuis voor de Vendor-kollektie ontworpen. Kapnaad en vleugelzakken. In bruin, groen en tabak. Inclusief riem 49.95

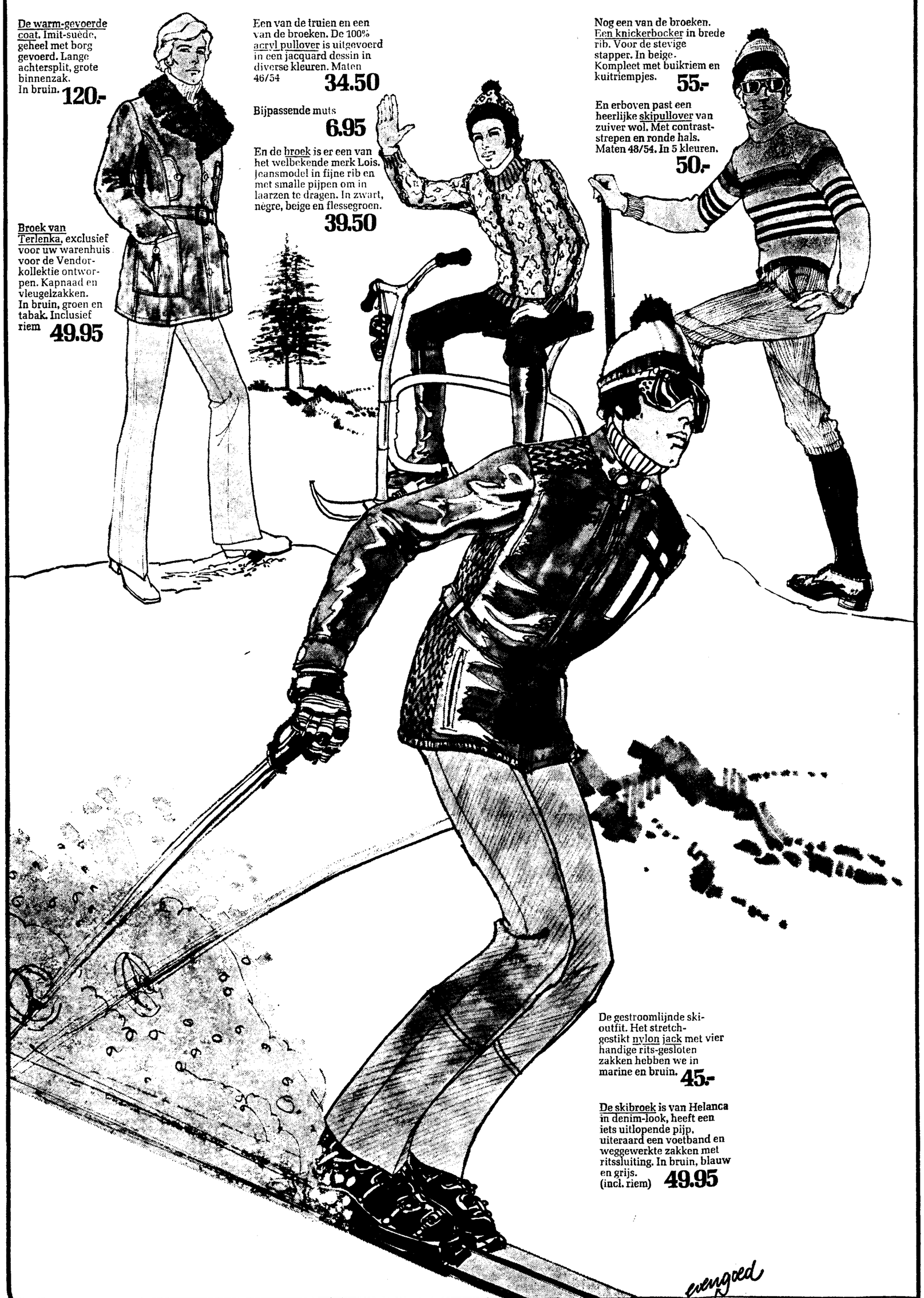
Een van de truien en een van de broeken. De 100% acryl pullover is uitgevoerd in een jacquard dessin in diverse kleuren. Maten 46/54 34.50

Bijpassende muts 6.95

En de broek is er een van het welbekende merk Lois. Jeansmodel in fijne rib en met smalle pijpen om in laarzen te dragen. In zwart, negre, beige en flessegroen. 39.50

Nog een van de broeken. Een knickerbocker in brede rib. Voor de stevige stapper. In beige. Kompleet met buikriem en kuitriempjes. 55.-

En erboven past een heerlijke skipullover van zuiver wol. Met contraststrepen en ronde hals. Maten 48/54. In 5 kleuren. 50.-



De gestroomlijnde ski-outfit. Het stretch-gestikt nylon jack met vier handige rits-gesloten zakken hebben we in marine en bruin. 45.-

De skibroek is van Helanca in denim-look, heeft een iets uitlopende pijp, uiteraard een voetband en weggewerkte zakken met ritssluiting. In bruin, blauw en grijs. (incl. riem) 49.95

1299

VROOM & DREESMANN evengoed MANNENZAAK

NEDERLANDSE VERENIGING TUINCENTRA NVT

Ook dit jaar organiseren wij weer een grootse

KERST-SHOW

GRATIS en zonder ENIGE verplichting toegankelijk voor IEDEREEN.

Om de sfeer in huis te verhogen tonen wij U alle mogelijke materialen o.a. voor het zelf maken van KERSTSTUKJES.

Een greep uit ons assortiment:

KERSTSTERREN - bloeiende CYCLAMEN - AZALEA'S - HYACINTHEN. Verder KERSTBOMEN met en zonder kluit - DENNEGROEN - BESHULST - MOS - BEMOSTE TAKKEN - DENNEKEGELS - PADDESTOELEN - KAARSEN - KANDELAARS - PEPERS - SNEEUWBUSSEN - KERSTBOOMVERSIERING en VERLICHTING, enz., enz.

Dit moet u gezien hebben.

GEOPEND: dagelijks tot 6 uur.
Iedere vrijdag koopavond tot 8 uur.
Woensdag - donderdag - vrijdag voor Kerstmis koopavond tot 9 uur.

TAN tuincentrum nuth
Hommert 1, tel. 04492—1212

Centrale verwarming
Vraag vrijblijvend prijsopgave.

SCHORMANS WAUBACH
Kantstr. 29, tel. 045-312276

Wanneer U tóch KAARSEN koopt,

dán naar Insulinde om te kiezen uit 1250 verschillende bewerkte modellen.

Dat kan, ook al woont u buiten Maastricht, want wij zijn tijdens de koopavonden tot 21.30 uur geopend.

KOM DIE COLLECTIE EENS BEKIJKEN. Dit heeft U beslist nog nooit gezien.

Gratis bij aankoop van f 25.— aan kaarsen in fraaie ouderwetse kaarsendoos.

Kaarsenboetiek/Drogisterij INSULINDE

Keurmeestersdreef 101a, Maastricht (Belfort)

(bij Zieken huis St. Annadal, 700 meter achter shoppingcentr. „Brusselse Poort").

Mooi met Kerst

in zwart en in modieuze dubbelkleuren 34.95

Charmante schoudertas in soepel lak, 3 vakken 27.95

't is altijd voordeliger bij

SHOE POST

Saroleastraat 46, Heerlen
Wijkerbrugstraat 48 en
Winkelcentrum Brusselse Poort, Maastricht

OOSTERS TAPIJTENHUIS "NAiN"

RUMPENERSTR. 37a BRUNSSUM TEL. 045-251745

Kijk en vergelijk

Reserveer nu reeds uw Kerstkado

SHIRAZ 30 x 30 ..... vanaf f 11.—
HAMADAN 40 x 65 ..... vanaf f 35.—
BELOUGH 50 x 80 ..... vanaf f 49.—
TAFELKLEDEN ..... vanaf f 115.—
Mooie kollektie SALON- en EETKAMERTAPIJTEN

"NAiN"

RUMPENERSTR. 37a BRUNSSUM TEL. 045-251745

Alleen nog nikkelen munten in de beurs

Afscheid zilveren munten

Van onze redactie economie

DEN HAAG, 19 december — Het einde van dit jaar brengt ook het einde van onze zilveren munten. Na 31 december zijn de zilveren gulden en de zilveren rijksdaalder geen wettig betaalmiddel meer. In onze portemonnees zullen slechts nikkelen munten rinkelen. En..... mooi blijven, want die nikkelen „pasmunt" (officiële benaming) is zeer duurzaam. Slagvast — niet stuk te krijgen — houdt geen vuil vast, houdt geen ziektekiemen vast, slijt niet. Bovendien blijft de nikkelen munt blinken. En nikkeleczeem kun je er niet van krijgen, zeggen de deskundigen.

De muntexperts vragen zich inmiddels af waar al die zilveren geldstukken eigenlijk blijven. Er zitten nog zo'n 132 miljoen zilveren guldens bij het publiek en nog ruim 44 miljoen zilveren rijksdaalders. In het huidige tempo van innemen, via de banken en de postkantoren, zullen al die miljoenen aan het einde van het jaar niet zijn weergekeerd. Verzamelaars hebben natuurlijk veel bewaard, er zal ook wel wat in het buitenland zijn terechtgekomen.

In de oude kous

Nu is het aantal kassen, waarin zilveren munten kunnen zijn, veel groter. Als men alleen al eens denkt aan het zakgeld van kinderen dat tegenwoordig wel iets meer is dan het dubbeltje of kwartje van vroeger. Ongetwijfeld zijn er in allerlei spaarpotten en oude kousen nog zilveren munten. De staat heeft er geen verlies aan als ze niet terugkomen. Maar de eigenaars kunnen er verlies aan lijden.

Mocht iemand pas na Oudejaar tot de ontdekking komen. dat hij nog „zilver" bezit, geen nood: De postkantoren nemen ze nog in. Girostortingen doen of postzegels kopen kan met zilveren guldens of rijksdaalders, nog tot 1 juli 1973. Daarna is het afgelopen. Wie dan nog „oude munten" heeft kan die bewaren om ze misschien later te verkopen. De mogelijkheid daartoe zal afhangen van de zilverprijs. Nu is een gulden 93,6 cent waard aan zilver en een rijksdaalder f 2,16.

Niet eerste land

Nederland is lang niet het eerste land, dat de „zilveren standaard" los laat. Engeland deed dat bijvoorbeeld al in 1946, de Verenigde Staten hebben het gedaan en Zwitserland heeft geen zilveren gebruiksmunten meer, om maar eens een paar landen te noemen.

Wat heeft nu voor Nederland de doorslag gegeven?, vragen we aan de heer M. P. Kramer, die bij 't ministerie van Financiën is verbonden aan de directie binnenlands geldwezen. „In 1965 werd duidelijk dat het zilver losgelaten moest worden. In dat jaar begon de zilverprijs uit de hand te lopen", is het antwoord.

Tot die tijd werd de ontwikkeling van de zilverprijs in toom gehouden doordat de Amerikaanse schatkist zilver ter beschikking stelde. Toen daaraan een einde was gekomen ging de prijs snel de hoogte in. Bovendien is zilver schaars: het komt vrij bij de produktie van koper, lood en zink, het is in feite afval. Het aantal toepassingen van zilver, o.a. in de industrie neemt steeds toe. De vraag stijgt en het aanbod blijft nagenoeg gelijk, vandaar deze prijsontwikkeling.

Nooit, nee nooit meer

De zilverprijs is op een gegeven moment boven de f 300 per kilo gekomen, zakte later tot f 139, is de laatste tijd constant op ongeveer f 200. Het terugwinnen van zilver uit bepaalde produktieprocessen, o.a. in de fotografie, komt er steeds meer in. Maar, zegt de heer Kramer, er is geen kijk op dat de zilveren pasmunt ooit terug komt. Zou die heringevoerd worden dan zou ook onmiddellijk een prijsstijging het gevolg zijn.

Bovendien is de overgang op nikkel gebaseerd op een verstandige beslissing: nikkel is veel praktischer.

Bewaren van zilveren munten dus, om er later een goede prijs van te maken? Ach, zegt onze zegsman van het bureau munt-, bank- en effectenwezen bij Financiën (in de wandeling „de drie wezen" genaamd), dan moet de intrinsieke waarde van het zilver in de munten wel zeer veel hoger liggen dan de nominale waarde, die de munt nu heeft. Het zal lang duren voordat een dergelijke handel profijtelijk wordt en dan moet het om grote partijen gaan. Misschien dat men eerder kleinere munten laat smelten om er bijvoorbeeld sieraden van te maken.

Terugblik

De twee zilveren munten die ons betalingsstelsel nu nog kent (afgezien van het zilveren tientje) hebben de kwart eeuw niet volgemaakt. De huidige rijksdaalders stammen uit de Muntwet 1948. Bij die wet werden de modellen geregeld van cent, stuiver, dubbeltje en kwartje. Gewicht en middellijn van de zilveren gulden en rijksdaalder werden in 1954 nader geregeld.

De gulden werd toen 6,5 gram zwaar en kreeg een middellijn van 25 milimeter in plaats van 10 gram en 28 milimeter. De rijksdaalder werd 15 gram zwaar met een diameter van 33 in plaats van 25 gram en 33 millimeter.

Al in 1967 werd de Muntwet aangepast aan de „zilverprijswoelingen". De nikkelen dubbeltjes en kwartjes waren goed bevallen, het materiaal werd ook voor de grote stukken ingevoerd. De rijksdaalder werd nog kleiner en lichter gemaakt: 10 gram en 29 mm diamater. De gulden bleef even groot maar werd een halve gram lichter gemaakt. Die guldens kwamen al in de zomer van 1968 in omloop. Daarmee werden de aanpassingsmoeilijkheden voor het steeds toenemende automatengebruik verkleind. Sindsdien kunnen we de automaat wel voorbijlopen als we geen nikkelen munten op zak hebben...

Terug naar bank

Automaten voor rijksdaalders zijn er nagenoeg niet, dat gaf dus geen problemen. Lange tijd is er nog wel verwarring geweest, omdat er drie verschillende soorten rijksdaalders circuleerden. Dat was voor de een wel eens onvoordelig, voor de andere (aan de ontvangende kant wellicht) daarentegen voordelig. Pas op 29 juni 1972 kondigde Staatsblad 347 de definitieve dood van de zilveren pasmunten aan.

En sedertdien is het aantal in omloop zijnde zilverstukken wel wat gedaald. Wat de PTT binnen krijgt gaat al maanden lang niet meer uit, het stroomt terug naar de Nederlandse Bank, die ook verantwoordelijk is voor de uitgifte.

De stand van zaken met betrekking tot de zilveren guldens is: totaal heeft de Rijksmunt er 187 miljoen geslagen. Daarvan is 3,5 miljoen nooit uitgegeven (was niet meer nodig toen de nikkelen munten verschenen). Tot dusver is er 53 miljoen teruggekomen en daaruit blijkt dat het publiek nog steeds 132 miljoen zilveren guldens bezit. Rijksdaalders: voor 117 miljoen gulden geslagen, dus 46,5 miljoen stuks, zeven ton nooit uitgegeven, hoogste circulatie was dus 116,3 miljoen, teruggekomen pas voor f 3,5 miljoen, nog „vermist" f 111,8 miljoen of 44,72 miljoen stuks.

Historie

Over de zilveren (en gouden) munten door de eeuwen heen zijn boekdelen te vullen. Dat is dan ook prompt gedaan. Wanneer de eerste zilveren geldstukken in omloop kwamen is niet precies na te gaan. De Romeinen hadden ze al in gebruik. En zij waren niet de eersten.

Wat ons land betreft, pas het Koninkrijk Holland in de Franse tijd kende het eerste centrale muntstelsel. De eerste Muntwet dateert van 1815, toen het koninkrijk der Nederlanden pas bestond. Tevoren kenden de provincies van de Republiek alle hun eigen munten.

Foto: DaD Conti

Supermachine bouwt talud

HAMBURG, 19 dec. — „Beddenmaker" heet in de volksmond de machinale glooiingsbouwer - overigens een in Europa tot nu toe unieke ontwikkeling -, die bij de aanleg van het Elbe-zij-kanaal ten zuiden van Hamburg wordt gebruikt. De speciale machine, die in het bijzonder op schuine trajekten voldoet, werd helemaal alleen voor de betonbekleding van de wanden van de nieuwe waterweg in de Bondsrepubliek Duitsland gekonstrueerd. Zij zorgde ook voor de inbouw van een waterdoorlaatbare versteviging in de vorm van een bitumineuze laag van 15 centimeter dik, die de hoge grondwaterstand op een 900 meter lang trajekt vereiste. De grote machine, die dagelijks 50 meter kanaalbed afdicht, verwerkt de in een opvangbak gestorte asfaltbeton continu en tast zich langs een stalen richtkabel voorwaarts. De opgebrachte zwarte brei wordt door walsen, die aan kabels op en af glijden, vlakgemaakt en geperst.

Philips blijft actief in de ontwikkelingslanden

EINDHOVEN, 19 dec. — „Hoewel Philips in de ontwikkelingslanden thans met verlies werkt, zullen we doorgaan met onze activiteiten in die landen. We geloven, dat het de mooiste vorm van ontwikkelingshulp is". Dit heeft de aftredende vice-president van de raad van bestuur van Philips, de heer D. van der Putten gezegd bij zijn afscheid.

In de afgelopen maanden heeft vooral Zwitserland aandelen Philips afgestoten, voornamelijk in verband met de politieke situatie in Nederland en de stand van zaken van de computer-afdeling. Wat dit laatste betreft zei de heer Van der Putten dat „het hier alleen maar beter kan worden".

Hij wees er verder op, dat in jaren dat het concern goed werkt, ruim de helft van de nettowinst moet worden ingehouden als compensatie voor de slechtere jaren. Voor de toekomst van Philips blijft de scheidende vice-president optimistisch gestemd.

ADVIESKOERSEN

BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM, 19 dec. — De advieskoersen voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Amerikaanse dollar 3.19-3.25
Engelse ponden 7.51-7.71
Belgische frcs 7.21-7.36
W. Duitse mark 100.00-101.50
Italiaanse lires 51.75-54.25
Portugese escudos 11.80-12.40
Canadese dlrs. 3.19-3.26
Franse frcs 62.50-65.50
Zwitserse frcs 85.25-86.75
Zweedse kr. 67.00-69.00
Noorse kr. 48.50-50.50
Deense kr. 46.25-48.35
Oostenrijkse sch. 13.90-14.15
Spaanse pesetas 5.00-5.25
Finse mark 76.25-78.25
Joegoslav. din. 16.00-19.00
Griekse dr. 10.10-11.00

BEDRIJFSLEVEN

• CHEMIE

Het Belgische bedrijfs Tessenderlo Chemie heeft voor het boekjaar 1971-'72 een interim-dividend bekendgemaakt van Bfrcs 50 na aftrek van belasting. De direktie deelde mede, dat het op 13 augustus geëindigde boekjaar '71-'72 een achteruitgang heeft vertoond, die is te wijten aan de 55 dagen durende staking in de fabriek te Tessenderloo, de sterke loonkostenstijging, de devaluatie van de dollar en aan kostbare technische investeringen in de fabriek te Vilvoorde.

De Limburgse Vinyl-Mij, een 25 pcts belang van T.C., waarin ook DSM deelt, is — na de opstartings- en stakings-moeilijkheden, verder verzekerd van een regelmatige afzet tegen stijgende prijzen dank zij sterke vraag. In dit bedrijf wordt gemoderniseerd en uitgebreid, zodat daar nieuwe arbeidsplaatsen zullen ontstaan. Tegen deze uitbreiding heeft het Aktie Comité „Leefmilieu Tessenderloo", dat het initiatief had genomen tot de staking, wederom met kracht geprotesteerd.

• KOLEN

Als de energiepolitiek van de Westduitse Bondsregering niet verandert, zal de kolenmijnbouw zich in dat land in de komende jaren verder moeten aanpassen aan teruglopende afzet, aldus de Bundesbeauftragte. Dan zal van 1974 tot 1976 verder voor 8-miljoen ton produktiecapaciteit per jaar moeten worden stilgelegd, nadat van 1971 tot 1973 al capaciteiten voor 14-miljoen ton zijn stilgelegd.

Dit alles in weerwil van het feit dat in de komende jaren het verbruik van energie jaarlijks zal stijgen met gemiddeld 5,5 pct. Dit verbruik, dat in 1972 351,5-miljoen ton steenkoleneenheden bedroeg, zal in 1976 al 433 milj.t. bedragen. In diezelfde periode zal het aandeel van steenkool in dit verbruik zijn gedaald van 40 tot 20 pct.

• JAPAN

Dai Nippon Printing Co. Ltd. in Tokio en drukkerij Van Loosbroek BV in Oss voeren besprekingen over een mogelijke overneming van het Nederlandse bedrijf door de Japanse onderneming, aldus een gezamenlijke bekendmaking.

Van Loosbroek, eigendom van de heer A. van Loosbroek, heeft 330 werknemers en een jaaromzet van ongeveer f 25 mln. Het bedrijf is gespecialiseerd in commercieel drukwerk. Dai Nippon is, aldus de mededeling, de grootste grafische industrie in Japan met een jaaromzet van ruim f 1.5 miljard en ongeveer 20.000 werknemers. De onderneming beweegt zich op talrijke terreinen van de grafische industrie en heeft al een aantal vestigingen buiten Japan.

ENGELSE BELEGGERS JAGEN OP ONROEREND GOED UIT NEDERLAND

AMSTERDAM, 19 december — Al wekenlang is in het beursoverzicht plaats ingeruimd voor beschouwingen over onroerende goederen. Ook ditmaal komen we er niet onderuit, want opnieuw zorgde de beurs voor opzienbarend nieuws op dit gebied. Na het opslokken van diverse in de hoofdsthad gelegen hotels en het onder de voet lopen van Hellingman, zorgde deze week weer een andere Engelse groep voor nieuws door de bekende Rotterdamse Wereldhaven onder zijn bereik te krijgen. Na enkele dagen uit de notering te zijn genomen, kwam het aandeel er weer in voor de prijs die houders van meerderheidspakketten in Wereldhaven hebben weten te bedingen en die neerkomt op een stijging van f 180,— tot f 200,— of 1000 procent op de vroegere noteringsbasis.

Niets te dol

Na een koers van 1500 procent voor Hellingman was eigenlijk in de onroerend-goedsector niets meer te dol. Maar het optrekken tot f 200,— voor Wereldhaven heeft toch wel menigeen verbaasd doen staan.

Als achtergrond van deze welhaast onbekookte rage voor onroerende goederen op het vasteland van de zijde van grote Engelse beleggingsgroepen, schijnt de overtuiging te heersen dat gronden en gebouwen in een land als het onze in verhouding tot de nog steeds stijgende vraag, steeds schaarser dreigen te worden.

De ene groep na de andere jaagt elkaar op om hier een soort bruggehoofd te vestigen via een reeds bestaande onroerend-goedmaatschappij. Het procedé is dan kennelijk zo, dat door de aankoop van een meerderheidspakket alle zeggenschap aan zich wordt getrokken, maar door het aanhouden van notering ter beurze, de deur voor nieuwe emissies en dus voor het aantrekken van geld open wordt gehouden.

Hellingman

Het illustere voorbeeld hiertoe is Hellingman, die nu pas na een koersrijzing van 300 procent tot 1500 procent een forse aandelen-emissie heeft gehouden. Kennelijk is de situatie daar zo, dat, sinds de gehouden emissie achter de rug is, een zekere rust is weergekeerd. Het aandeel viel terug tot 830 procent zonder claim, maar liep daarna toch weer op naar de 1000 procent.

Hoe het echter óók kan bij onroerende goederen bewijst de tragedie rond de Exploitatie Maatschappij Scheveningen, die deze week eindelijk met het jaarverslag over 1971 voor de draad is gekomen. Met een weigering van de accountants de vereiste goedkeuring te verlenen en met een verlies van ruim 30 miljoen gulden staat het concern nu wel geheel met de rug tegen de muur. Geen prettige situatie voor een onderneming, die als enige redding onderhandelingen is aangegaan met een aantal grote bouwers in het land.

Berichten hierover deden het aandeel afgelopen maandag met f 7,— stijgen tot f 32,—, maar na de publikatie van het verslag terugvallen tot f 20,— of 40 procent van de nominale waarde.

Er was echter ook een tijd dat diezelfde koers tot 1000 procent van die nominale waarde was uitgelopen.

BEURSOVERZICHT

Internationals lager

AMSTERDAM, 19 dec. — De internationale aandelen hebben bij de hervatting van de officiële handel verlies geleden. Nieuwe geruchten over een vrede in Vietnam hadden tot resultaat, dat de noteringen van de internationals vrijdagavond wat aangetrokken, maar maandagochtend moesten de noteringen weer omlaag.

Bij de opening van de beurs boekte Kon. Olie het grootste verlies: op f 121,30 beliep de achteruitgang f 1,60; deze reactie werd mede veroorzaakt door enig buitenlands aanbod. Van de andere internationals liep de koers van AKZO 80 cent terug tot f 72,10. Hoogovens en Unilever daalden 50 cent tot resp. f 82 en f 142,50. Philips lag 30 cent lager op f 53,50.

Bankaandelen openden eveneens iets lager. Ook op de scheepvaartmarkt gingen de noteringen achteruit. De cultuuraandelen openden ook wat lager.

Heineken ging nog met f 3 naar boven. KLM boekten ondanks de verdere koersdaling voor deze aandelen op de Amerikaanse beurs een herstel van f 1 tot f 115. Locale vraag naar deze aandelen was de oorzaak van deze verbetering.

Op de obligatiemarkt was de stemming licht verdeeld.

Er mocht niet worden gehandeld in de Beleggingsmaatschappij Unitas; de handel was geschorst in verband met de plannen van Robeco, Rolinco en Utilico om Unitas over te nemen.

Tijdens de markt zijn de noteringen van de internationales over de gehele linie nog meer teruggelopen. Kon. Olie verliet de markt uiteindelijk f 1,90 lager, Unilever f 1,50, Philips 70 cent, Hoogovens 70 cent en AKZO ruim f 1 omlaag.

Inc trad opnieuw op de voorgrond en op f 900 werd nog een winst geboekt van f 25. De koers van deze aandelen is vorige week met precies f 100 opgelopen. VRG lag ruim 10 punten hoger, terwijl Delta-Lloyd f 2,50 opliep.

De notering van de aandelen EMS vertoonde een herstel van bijna f 1 op f 21.

Zwak in de markt lag Tilburg Water, Schuitema, Stevin, ACF, Borsumij en Kluwer.

Avondkoersen

EFFECTENKOERSEN AVONDVERKEER

AMSTERDAM, 19 dec. — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 272 Nederlandse aandelen genoteerd (vorige beursdag 282). Hiervan waren 94 of 34.6 procent hoger (109 of 38.7 procent), 124 of 45.6 procent lager (103 of 36.5 procent) en 54 of 19.8 procent onveranderd (67 of 23.4 procent).

In het telefonisch avondverkeer kwamen de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).

AKZO	71.70	(72.00)
Hoogovens	—.—	(82.10)
Kon. Olie	121.00-121.20	(121.20)
Philips	52.00-53.10	(53.20)
Unilever	141.00-141.20	(141.50)
KLM	113.00 gb-115.00	(114.20)

Beleggingsfondsen gaan praten over samenwerking

ROTTERDAM, 19 dec. — De besturen van de beleggingsfondsen Robeco, Rolinco en Utilico enerzijds en beleggingsmaatschappij Unitas NV anderzijds voeren besprekingen ten einde tot samenwerking te geraken, zo hebben zij gezamenlijk bekendgemaakt.

De notering van de gewone aandelen Unitas op de Amsterdamse Effectenbeurs is maandag opgeschort, zo heeft de Vereniging voor de Effectenhandel bekendgemaakt.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	72.90	72.00
Alg. Bank Nederl	322.80	331.50
AMRO-bank	73.30	72.70
A'dam Rubber	280.00	276.20
Deli Mij.	135.00	134.50
Dordtsche Petrol.	153.00	151.00
idem 7% pr.	150.10	149.50
Heinekens bel. & beh.	318.00	319.50
Heinekens Bier	339.00	339.60
HAL	278.00	275.00
Hoogovens	82.50	82.10
HVA	454.00	450.50
KLM	114.00	114.20
Kon. Petr.	122.90	121.20
KNSM	185.00	185.00
Nat. Nederl.	69.50	69.60
Phs. v. Ommeren	295.50	292.1
Philips	53.80	53.20
Robeco	266.50	266.00
Rolinco	177.50	177.00
Scheepsv. Unie	144.50	143.50
Unilever	143.00	141.50

OBLIGATIES

Staatsleningen

Ned. 25-j. 1970	8	104.30	104.10
Ned. 15-j. 1970-3	8	104.10	104.00
Ned. 7-j. 1970	8	104.10	104.00
Nederl. 1970	7¼	104.20	104.10
Nederl. 1971-'81	7½	102.00	102.00
Nederl. 1972	7,2	98.30	98.10
Nederl. '69	7	97.20	97.20
Nederl. 1968-4	6½	93.20	93.10
Nederl. 1967	6¼	91.20	91.00
Nederl. 1967	6	89.50	89.00
Nederl. 1965-2	5¾	90.60	90.20
Nederl. 1964-2	5¼	87.90	87.30
Nederl. 1964	5	84.60 b	84.60
Nederl. 1964	4½	99.40	79.40 b

Converteerbare Obligaties

AKZO '69	4¾	82.20	82.30
Alg. Bank Ned.	6	118.50	118.40
AMRO-bank '69	5½	130.75	130.10
Elsevier	7¾	318.00	219.00
Gelder Zn.	4¾	93.80	92.70
Gist-Broc. '69	5¼	89.50	89.10

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Grinten v.d. '69	6¼	109.50	109.60
Homb. Acht. '71	8	—	—
Hoogovens	5½	90.30	90.30
KLM acht. '68	5¼	88.25	—
K.N. Papier Acht.	7¾	135.50	137.00
Philips '70	6½	102.65	102.20
Philips	4¾	108.20	107.60
Rolinco 1.000	6½	90.00 b	—
Ver. Glas	7	—	—
Ver. Mach. '68	6½	116.50	116.00

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

AMEV n.r. cert.	116.00	116.70
AMFAS-groep cert. f.	100.80	99.30
Ass. C. St. R'dam c.	112.50	112.50
Delta-Lloyd cert. f.	77.00	79.50
Ennia	—	135.00
Kas Associatie	121.50	121.00
Mees & Hope	170.00	168.00
Ned. Credietb. a. b	59.00	59.00
Ned. Middenstandsb.	167.50	166.60
Slavenburg's bank f.	2900.00	2890.00
Friesch-Gron. Hyp	9300.00	9550.00
Westl-Utr. Hyp. Bank	357.00	357.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF A'dam Ch. F.	260.00 l	258.00
Albert Heyn	52.00	53.00
Alg. H.O.G.-BOB	159.80	158.50
Alg. Vrucht. Imp. Mij	1270.00	1270.00
Amalga holding f 20	47.00	46.90
A'dam Droogdok Mij	195.00	195.50
A'dam Rijtuig Mij.	148.90	148.10
A.N.I.E.M. nat. bez.	99.00	95.00 l
Arnhemsche Schb	125.00	125.00
Asselbergs IJzer	960.00	960.00
Autom. Screw Works	168.00	163.00
Auto-Industr. R'dam	2150.00	2145.00
Ballast-Nedam Gr.	56.10	55.80
B.A.M. Ver. Bedr.	109.00	109.50
Batava Marg.	912.00	920.00
Batenburg	1580.00	1550.00
Beek A.L.V.	1605.00	1605.00
Beers' Zonen	67.00	68.00
Begemann Mach.	162.00 b	160.20
Bensdorp Intern.	327.00	328.00
Bergoss Tapijt	360.00	362.5
Berkels' Patent	330.00	325.00
Blijdenst-Willink	1070.00	1070.00
Boer Drukk. Uitgev.	340.00	335.00
Bols Lucas	145.70	145.20
Borsumij-Wehrv 400	248.00	235.00
Bos Kalis	131.00	128.80
Bank onroer. zaken	712.00	715.00

Braat Bouwstoff.	361.00	361.00
Bredero Vast Goed	1875.00	1920.00
Bredero V Goed nrc	1860.00	1870.00
idem Ver. Bedr. nrc	—	468.10
Bredero V. Bedr. nrc	463.00	476.00
Bührmann-Tetterode	88.00	88.20
Calvé nrc	209.00	
Calvé Delft nrc	209.00	207.50
idem 6% c.pr.wd.urc.	—	—
Centr. Suikermij	525.00	522.00
Ceteco	170.00	167.00
Chamotte Unie	270.50	273.50
Cindu-Key & Kram.	68.70	68.80
Crane Nederland	1500.00	1510.00
Desseaux Tapijt	97.00	97.50
Dikkers & Co.	1030.00	1020.00
Dorp & Co.	1600.00	1590.00
Drentsch-Overijs. H.	2060.00	2055.00
Droge Wol	2440.00	2450.00
Duiker Apparaten B	361.00	368.00
Econosto	54.00	54.80
Elseviers Uitg. Mij.	625.00	627.00
EMBA	338.00	335.00
Enkes	125.00	125.00
Europe Hotel	6250.00	6150.00
Figee Haarlem Mach.	1080.00	1085.00
Fokker	38.20	38.10
Ford	—	880.00
Furness f 20	90.20	89.00
Gamma-Hold.	285.00	287.50
idem 5% pr. wd.	111.00	110.50
Gelder Papier	—	—
idem n.r. cert.	61.10	60.30
idem p	—	—
Gero Nat. Bez. c.	1570.00	160.00
Giessen De Noord	1905.00	196.30
Gist-Brocades	64.80	63.40
Goudsmit Ed.	146.00	152.50
Grasso's Machines	110.00 b	113.00
Grinten Venlo	211.50	211.80
Grofsmederij K ned.	107.50	106.00
Hagemeijer & Co.	120.20	120.80
Halberg Machines	1490.00	—
Hellingma	885.00	890.00
Heno Conserven	188.00	118.00 l
Heybroek Co. H. M.	1140.00	1150.00
Hoek's Machines	795.00	790.00
Holec	308.00	308.50
Holl. Beton Groep	85.30	85.40
Hoogenbosch Schoen.	1153.00	1170.00
Hooimeyer Zn.	209.00	209.00
I.H.C.-Holland	875.00	895.00
Industriële Mij.	297.00	298.00
IBB-Kondor gr.	94.00	93.00
Interlas	3000.00	297.00
Internatio-Mueller	65.20	64.50
Inventum	1260.00	1270.00
Jean Heybroek	1100.00	1100.00

Kemo Corset	267.00	265.00
Kempen & Begeer	11[illegible].50	115.20
Ker Hout	3250.00 l	3230.00 b
Kleine Suikerwerk	253.00	252.00
Kloos & Zn.	230.00	239.00
Kluwer Uitgev. Mij.	268.00	264.00
KBB (Bijenkorf Beh.)	115.50	115.00
KBB (id.) 6% cum pr.	16.70	16.70
K.N. Papier Maastr.	214.00	216.00
K.N. Textiel Unie c	24.00	24.40
Koudijs Voeder nrc	660.00	657.50
Krasnapolsky	163.00	165.00
K.V.T. Tapijt	100.00	100.00
Kwatta Chocolade	184.00	183.00
Landré/Glinderman	131.00	130.00
Leidsche Wolspinn.	277.00	275.00
Lindeteves	238.00	236.00
Lijempf	62.50	62.00 l
Lijm-Gelatine Delft	117.50	117.00
Macintosh Stein	175.20	174.00
Matubel	136.50	—
Meel Ned. Bakkerij	142.50	140.00
Mees Bouwmater. B	1350.00	—
Metaverpa B	2650.00	2650.00
Meteoor Beton	720.00	720.00
Molukse Handel	102.50	101.00
Mulders Fabr.	1110.00	1110.00
Mijnbouwk. Werk.cv	840.00	830.00
Naarden Ch. en N. C.	57.00	57.00
Naeff Gebr.	84.00	85.00
N.B.M.-Bouw	81.50	81.90
Nedap Apparaten	2140.00	2100.00
Nederhorst Ver.Bedr.	72.80	73.00
Ned. Bontweverij	260.00	260.00
Ned. Dagblad Un.	243.20	240.00 l
Ned. Springstoff. c.	2440.00	2440.00
Nelle Wed. v.	3660.00	3620.00
Netam B	105.00	106.00
Nieaf	1160.00 b	1160.00
Nierstrasz	1345.00	1355.00
Nrd. Europ. Houth.	2135.00	2060.00
Norit	155.00	153.50
Nutricia N.R.C	120.20	119.50
Nyma	44.30	44.80
Nijverdal-t. Cate	90.00	91.00
Overzeese Gas	98.80	98.70
Orenst & Koppel	320.00	323.00
Oving-Diep.-Struyk.	206.50	208.00
Pakhoed Hold. nrc	138.00	141.00
idem certifik.	135.00	138.00
Palembang Cult.	92.00	92.00
Palthe	1260.00	1260.00
Pont Hout	343.00	344.00
Porceleyne Fles	2000.00	—
Proost & Brandt	246.00	245.00
Rademakers Metaal	545.00	535.00
Reesink & Co	129.00	128.00
Reeuwijk	535.00	537.00

Reineveld Mach	286.00	286.00
Reiss & Co	60.50	—
Riva	360.00	358.00
Riva cert.	344.00	344.00
Ronte Jtskoot	105.00	103.50
Rommenhoeller	787.00	735.00
Rijn-Schelde Mach.	—	—
idem-Verolme	235.90	234.80
Sanders Behang	315.00	313.00
Scheveningen EMS	20.10	21.50
Schokbeton B	2100.00	2120.00
Scholten Carton	63.00	62.00
Scholten Honig	80.50	80.80
Schuitema Gebr.	152.00	150.00
Schuppen Satet	—	340.00
Schutterv.-v. Heek	1670.00 b	1695.00
Simons' Emballage	980.00	980.00
Stevin Gr.	114.50	112.00
St. Spinn. Twenthe	141.10	141.10
Tabak Philips	93.50	93.50
Tech. Bur. Maritiem	1520.00	1530.00
Telegraaf	96.50	95.20
T.H.V. Intern	245.00	248.00
Tilburg Water	373.00	36.05
Tricotbest	360.00	360.00 b
Twentsche Kabel	420.00	410.00
Ubbink Davo	2075.00	2040.00
Udenhout	262.00	264.00
Unikap Rijwiel	303.00	309.00
Unilever 7% c. pr.	98.00	98.00
idem 6% c. pr.	85.00	85.00
idem 4% c. pr.	605.00	605.00
v.d. Vliet-Wernink	172.50	174.50
Veneco	253.00	250.00 b
Veneta Tapijt	1500.00 b	1510.00 ex
Ver. Glas NB	1060.00 b	1005.00
V. Hand Scheven.	350.00 l	331.00
Verenig. Mach. Febr.	147.50	146.50
V.N. Uitg. Bedr.	162.50	161.50
V.N. Uitg. Bedr. p.	19.00	19.00
Ver. Touwfabrieken	188.00	185.00
Vezelverwerk. Noord	660.00	700.00
Vihamy-Buttinger	122.50	120.20
VRG-Papier G.B.	708.00	718.50
Vulcaansoord	810.00	790.00
Waveren Graan	252.00 b	251.00
Wegener Courant. C	83.90	83.00
Wessanen KF	125.50	122.00
Wessem & Co Hout	1840.00	1840.00
Wyers'	1451.00	1440.00
Wijk & Heringa	751.00	770.00
Zaalberg	145.50	147.00

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	119.50	119.50
A'dams Belegg. Dep.	196.50	196.50

Converto 1 1 pb	815.00	813.00
Holland Fund pb	785.00	783.00
Binnl. Vast Goed	161.00	162.00
Breevast 1967	141.80	141.80
Dutch Int. Fund	129.50	127.50
Ned. Fonds Mij Nefo	76.40	76.40
PROTECTOR	130.00	128.00
Unitas f. 50	81.00 exd	—
Utilico	135.20	135.10
Europafonds 10 pb	—	—
Unifonds 20 pb	492.00	492.00
Eurunion 10 pb	1380.00	1379.00
Valeurop 10 bp	834.00	832.00
Chemical Fund c.	12.10	11.90
Dreyfus Fund 10	13.50	13.30
Fidelity Fund	17.40	17.90
Massachusetts I. Tr.	12.55	12.45
Value Line Fund	4.40	4.35
Solvay & Cie	216.00	214.00
Union Miniere l band	1115.00	1110.00
Hoechst Farbw.	149.50	149.50
Imp. Chem. Ind. c.	205.00	205.00

Noord & Zuid-Amerika

Canad. Brew.	5.85	5.85
Imperial Oil	46.90	47.00
Shell Canada	55.75	55.25
ACF Industr.	48.90	49.00
Akzona	30.80	31.15
Allied Chemical	30.90	30.30
American Motors	9.15	8.85
Anaconda	19.85	19.95
Bethlehem Steel	30.90	30.10
Boeing Comp.	25.75	24.60
Burroughs Corp.	224.50	2.20
Colgate Palmolive	91.50	90.05
Dow Chemical	104.50	104.00
Du Pont de Nemours	176.50	174.00
Fluor Corp.	32.00	32.00
Ford Motor	78.00	78.00 l
Gen. Electric	70.00	69.75
Gen. Motors	83.00	82.20
Int. Buss. Mach. IBM	400.00	400.00
Kennecott Copper	23.00	23.00
Litton	14.00	14.10
Montgommery Ward	57.00	56.75
National Steel	16.40	17.90
North Am. Philips	36.75	36.30
Philips Petrol	41.75	41.95
Procter & Gemble	107.60	108.50
Radio Corp. America	37.90	38.35
Republic Steel	28.25	27.25
Shell Oil	59.10	58.40
Stand. Oil N. Jersey	87.40	86.60
Texaco	39.00	37.75
U.S. Steel	33.60	32.00
Westingh. Electr.	45.80	46.00

ORANJE NASSAUSTRAAT

De straat waar het wéér gebeurt....

De traditionele kerstman ook nú weer in de Oranje Nassau straat van dinsdag 19 tot en met zaterdag 23 december va 16.00–20.00 uur

---

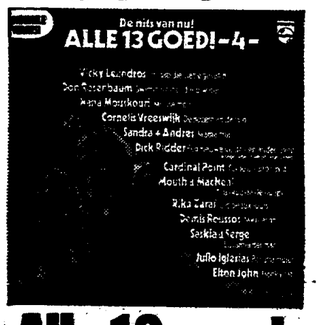
GERO - *60 JAAR*

Nu naar

VINCKEN-MEISTERS

Maak kans op GRATIS GERO kopen
GERO ZILVIUM – GERO ZILDURO – GERO ZILMETA
Vraag bij ons uw wedstrijdformulier.
ORANJE-NASSAUSTRAAT 24, HEERLEN

Nieuwe unieke langspeelplaat



Alle 13 goed.

De originele versies van 13 hits; o.a. „Ich hab' die Liebe geseh'n", van Vicky en „You-kou-la-le-loupi" van Mouth & MacNeal.

Voor slechts **10,-**

Ook leverbaar op musicassette.

LEBOUILLE b.v.
Oranje Nassaustraat 38, Heerlen
Homerusplein 2, Heerlen
Hoofdstraat 21, Kerkrade

---

sieraden?

BYOUTIQUE

Chez Pierre

Wij Vervullen Hartewensen

Oranje Nassaustraat 18 Heerlen

Limburgs grootste bruidshuis
Steeds 150 jurken voorradig

BRUIDSHUIS
PERE-BOOM
Oranje Nassaustraat 27
HEERLEN
Telefoon 045—712131

- **STEREO PLATENSPELER + radio, AM en FM, lichtnet + batterijen** **f 215.-**
- **RADIO-CASSETTERECORDERS met lichtnet en batterijen,** v.a. **f 119.-**
- **SABA STEREO-BANDRECORDER** **f 598.-**
- **GRAETZ STEREO-TUNER-VERSTERKER, 2 x 15 Watt, voorkeurtoetsen, form. 77, met aansluiting voor platenspeler met MD-element, compleet met boxen** **f 698.-**

Hi-Fi-Studio musiccorner

hoek STATIONSTR./OR. NASSAUSTR., HEERLEN, TEL. 716846

EXCLUSIEVE KADO'S

van den burg heerlen

ORANJE NASSAUSTRAAT 14

Toko Baroe

Baroe Boetiek

Indische winkel VOOR KANT-EN-KLAAR-GERECHTEN

VOOR OOSTERSE KUNSTARTIKELEN
HEERLEN
Or. Nassaustraat 32-34
Telefoon 045—712219
KERKRADE
Markt 21
Telefoon 04445—6346

BONT

voor Uw fijnste bont per se

Maison Mengedé

huis van vertrouwen

HEERLEN
Or. Nassaustraat 32
tel. 715192

BOUTIQUE BONAPARTE

VOOR JONGE MODE...

HEERLEN: ORANJE NASSAUSTRAAT 41
SITTARD: MARKT 11

ZOEKT U
een passend Kerstcadeau?

FILMCAMERA'S
FOTOCAMERA'S
DIAPROJECTOREN
FILMPROJECTOREN
SPECIALE AANBIEDING
PROJECTIETAFELS f 32,50
SCHERMEN 125 x 125 v.a. f 49,-
FILMZONNEN - FILMVIEWERS
Vergelijkt uzelf de prijzen!

Foto JEANNY

Oranje Nassaustraat 17, Heerlen

MODEZAAK
A. FUNKEN-SCHLÖSSER
Oranje Nassaustraat 43
Heerlen. Tel. 045-713107
Stoffen en fijne garneringen.
Blouses en fijne bonnetterie.

EEN PRAKTISCH GESCHENK

een B&W met luxe etui

PRISMAKIJKERS — BAROMETERS — THERMOMETERS
LOEPEN — LEESGLAZEN

Fa. v.d. Beek & Wierda

ORANJE NASSAUSTRAAT 1 — HEERLEN
Voor alle ziekenfondsen — 20% korting op de monturen.

NIEUW VOOR HEERLEN
Aziatische kleding !
Zeer exclusieve verlichting.
Exclusieve zilveren sieraden van Menno Meyer

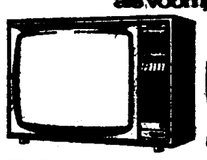
Loop eens binnen bij

Limburgs handwerk

ORANJE NASSAUSTRAAT 18, HEERLEN
en een wereld van beter handwerk gaat voor u open.

TVC - WEIJDEN
GEEFT U REEDS SINDS JAREN:
LEVENSLANGE GARANTIE
op zowel arbeidsloon als voorrijdkosten!!

O. NASSAUSTRAAT 28 HEERLEN



PHILIPS kleurentelevisie (x.22.k.201) met 110° beeldbuis.

PHILIPS 2.395.

KOOP ZEKER: KOOP MET SERVICE!
TVC geeft U:
* 1½ jaar volledige garantie bij normaal gebruik * daarna voor de hele levensduur van het toestel uitsluitend eventuele materiaalkosten, dus peré geen voorrijd- en arbeidskosten!

tvc WEIJDEN
Specialisten voor het zuiden

BRUNSSUM—GELEEN—HEERLEN—KERKRADE

Nuttige geschenken vindt U bij

Kantoorboekhandel

L. J. DE GRAAF

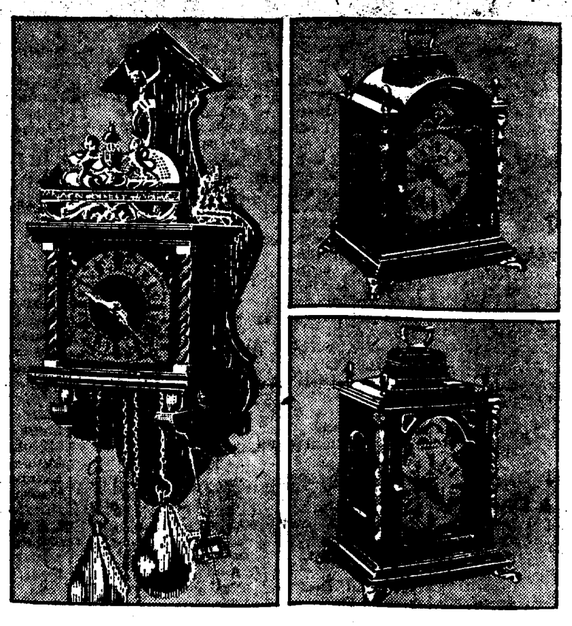
Oranje Nassaustraat 23 - Heerlen

ADLER - OLYMPIA - REMINGTON - BROTHER KOFFERSCHRIJFMACHINES
Vulpennen - fotoalbums - schrijfmappen - aardbollen - bureaulampen
Vulpennen worden gratis gegraveerd

De laatste heren- en damesmode direkt uit Parijs
pantalons - jassen - truitjes - blouses etc.

Saint Michel Paris Boutique

ORANJE NASSAUSTRAAT 45, HEERLEN, TEL. 710964



De GROOTSTE collectie KLOKKEN vindt U bij CONSTEN

Een klok is een belangrijk onderdeel van uw interieur. De stijlvolle schoonheid van deze klassieke klokken is daarom afgestemd op hoge eisen. De precisie ook trouwens. Een gelukkige kombinatie: klassieke klasse samen met de zekerheid van een perfekt mechanisme.

Aparte klokkenafdeling op de 1e etage

Bij aankopen vanaf f 100,— een prachtige verzilverde KANDELAAR CADEAU!
(zolang de voorraad strekt)

CONSTEN

ORANJE NASSAUSTRAAT 12 HEERLEN

Als vanouds uw vertrouwensadres voor al uw meubelen en woningtextiel

KALLER-SCHUNCK

oranje nassaustraat 33 heerlen · vlak bij het station · tel. 045-714305

AUTO'S & MOTOREN

Attentie — attentie autorijders, let op uw voordeel. ACCU'S, banden. Gratis montage en balanceren. Verder alle automaterialen voor elk merk type, uitlaten, motoren, gereedschappen, accessoires enz. Gespecialiseerd, meer dan 2600 onderdelen. Alle merkartikelen met 30 tot 50 proc. korting. Donny Klassen B.V., Groothandel Technische Automaterialen, Handelsonderneming, Meerssenerweg 219, tel. 043-27354, Maastricht. x

Van part. NSU 1200 c, roestvrij iets aparts. Keulenstr. 6, Schaesberg. Tel. 045-313919.

Austin JEEP te k. i.z.g.st. met vinylkap, tel. 04446-1516.

Fiatdealer automobielbedr. Kolenburg, Kruisstr. 12 Heerlen biedt u aan met 3 maanden Bovaggarantiebewijs: FIAT 850 spec. '68 '70, Fiat 850 coupé '70, Fiat 127 '72, Fiat 216 '70 '71, Fiat 124 '69 '70, Fiat 124 spec. '71, Fiat 125 '68, VW 1300 '70, Citroën Dyane '70. Zonder garantie i.z.g.st. Fiat 1500 Comfort kl. groen '67 met Philips radio. Inruil en financiering mogelijk. Komt u vrijblijvend eens kijken, ook zaterdags geopend tot 17 uur. x

Te k. direktiewagen FORD Mercurius m. stereo radio loopt op gas en benzine automaat ook gesch. als taxi verz. f 230,- voor liefhebber van aparte auto f 2500,- tussen 6 en 7 u. Pr. Hendriklaan 12A Brunssum inr. of fin. mog. x

Te koop VW '71 f 4500, VW '69 f 2600, Kadett '69 f 4000, Kadett car. '68 f 3000, Renault R16TS super '70 f 7000, Renault R6 '70 f 4200, Fiat 125 '70 f 4700, Fiat 850 '71 f 4500, Ford 20M '66 f 1500, Morris Trav. '68 f 1800. Inr. en fin. J. v.d. Burgt, Marktstr. 40, Waubach. Tel. 312271. x

Te k. MECEDES 250 CE coupé '71, Mercedes 220D '71, Mercedes 250 '69, Mercedes 230 '68, Mercedes 200 '70, Mercedes 200 '68, Mercedes 280 SE cabr. '68, Mercedes 200 autom. '66. Verder 150 andere. Welters en Crombag Geleen, Rijksweg-Zuid 236-240 Geleen Esso-station.

AUTOVERKOOP? Direkt contant geld. Houzstr. 67, Kerkrade, tel. 04445-6963. x

Dagelijks gebruikte automobielenshow door inruil verkregen. Met Bovag-garantiebewijs. Inruil en discrete financ. event. zonder aanbetaling mogelijk. Automobielbedrijf A. JASPER, off. dealer Simca Chrysler, Peugeotservice. Akerstr. 162, Spekholzerheide, tel. 045-413479 b.g.g. 412362. x

Fred van Dijk Barierweg 91 Klimmen verkoopt groot aantal gebruikte AUTOMOBIELEN onder volledige garantie. In- en verkoop. Financieren. Telef. 04405-1851. Tevens alle sloopondeerdelen. x

AUTO HERAL auto's betrouwbare auto's. Een bezoek loont de moeite. x

REN. R 8 f 1850. Alleen bij Auto Heral Schinveld. x

Wij kopen alle schadevrije AUTO'S van recente datum. Direkt kontant geld. Donny Klassen B.V., Meerssenerweg 219, tel. 043-27354 (na 20.00 uur 11569), Maastricht. x

VW-MOTOREN, alle typen met volle fabrieksgarantie. Ook alle onderd. met 30 proc. korting. Reeds 15 jr. specialist in VW Donny Klassen b.v. Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 11569 Maastricht. x

Te k. VW-BUS geel kenteken, nwe. mot. f 2000,—. Broekhuizenstraat 46, Rimburg.

Moet Uw AUTO weg voor goede prijs en contant geld. Bel 045-211001. Wij komen direct. x

Autokoopjes MORRIS Mini 67 f 1150,- Simca 1300 f 1100,- Opel Kadett de luxe sportpook als nieuw f 2450,- Rally Kadett, Kadett coupé, Olympia coupé enz. Wagens zijn als nieuw, inruil en financ. ook zonder geld p. l. doorlopend geopend. Slanghenstr. 5 Hoensbroek bij zwembad Dem. x

FIAT 850 spec. rood type 70 f 2250,- Kadett 67 zilver f1650,- Opel 1700 67 f 1450,- VW 1300 67 f 1550,-, Fiat 600 68 f 1250,- Fiat 850 67 f 750,- en f 350,- Inr. fin. Hamerstr. 216 Heerlen (bij Ambachtschool). x

MORRIS Mini f 3750, kleur groen. Alleen bij Auto Heral Schinveld. x

VAUXHALL Viva f 2750. — Auto Heral Schinveld. x

Wilt U een AUTO verkopen groot of klein, dan moet U bij P. Joosten zijn. Contant geld. — Scharnerweg 3-7, Maastricht, tel. 043-27308. x

FORD Taunus 12M 4-deurs met gerev. mot. f 300,- en Opel Rekord 4-deurs met zeer goede mot. e' slaapbanken moet wat opgeknapt worder maar is 100 pct. technisch goed met 2e Opel voor onderd. samen f 450,- Pr. Hendriklaan 12A Brunssum. x

MAZDA Mazda Mazda. Een van de beste auto's. Een van de compleetste. Een van de zuinigste. Een van de duurzaamste. En een jaar garantie. Lotomy B.V. Sittarderweg 162 aan de rotonde Heerlen tel. 045-718349. x

MERCEDES 220S i.g.st. van '65. Vraagpr. f 2300. Telef. 043—14018. x

Zweeds ML STATION Mostard uw wagen jaren gevrijwaard tegen roestvorming. Dinitrol-meth. m. garantie. Carr.fabr. L. H. Mostard Kerkstraat 3, Susteren. tel. 04490—545.

Te k. OPEL Rekord '64 t.e.a.b. Ridderhoenstraat no 50, H'broek.

Te k. v. part. i.g.st. verk. DYANE vr.pr. f 1850,-. Te bevr Leliestr. 43 Kerkrade-West.

Te k. OPEL coupé 1900 '68. Trichterweg 131 Treebeek.

VW 1302 '71 kl. geel. — Auto Heral Schinveld. x

Te k. OPEL Rekord 1900 bjr. '65 f 1350,- Gr. Kruisstr. 52 Kerkr-West. x

FIAT 600 rood 68 f 1250,- i.z.g.st. inr. keur. mog. Hamerstr. 16 Heerlen (bij Ambachtschool). x

V W1500 te ruil voor grotere wagen Heggenstr. 65. Schaesberg achter LTS-school. x

Te k.a. v. part. PEUGEOT 204 GL '71, km.st. 36.000 i.z.g.st. Pres. Rooseveltstr. 19, Brunssum. tel. 045-253791. Liefst na 6 uur. x

FORD Taunus 15M Capri. Auto niet van nieuw te onderscheiden. Speciale kerstprijs f 2950. Alleen bij Auto Heral, Bouwbergstr. 62 Schinveld. x

Te k. v. part. SIMCA 1100 groen febr. '71 f 4900,- na 19.00 uur tel. 04402-3546. x

Te k. MINI COOPER, 7 mnd. oud. Molenweg 1 [illegible]

Koop zonder angst bij AUTO HERAL uw gebruikte auto Auto Heral, Bouwbergstr. 62 Schinveld. x

REN. R 4 de luxe f 3750. Inr. en fin. mogel. Auto Heral Schinveld. x

CITROëN Dyane f 2850. kl. rood. Alleen bij Auto Heral Schinveld. x

VW 1300 f 1350. Auto is als nieuw. Alleen bij Auto Heral Bouwbergstr. 62. Schinveld. x

AU CIEL "CASH & CARRY"

de grootste pezinssuper van Limburg

HEMDEN,	14.90
JERSEY TRICOT SHIRTS	19.75
HEREN GLADES	14.90
SHAWLS	9.90

Prachtcollectie moderne jongens- en meisjes **pantalons** in ruitdessin tegen onze bekende lage Cash & carry-prijzen.

GRANDIOZE NIEUWE KOLLEKTIE MODERNE JONGENS- EN MEISJES JACKS
OOK VOOR UW DAMESMANTELS GELDEN ONZE LAGE CASH & CARRY-PRIJZEN.

WEGENS ENORM SUCCES VAN ONZE FEEST-AANBIEDING TER GELEGENHEID VAN DE OPENING VAN ONZE TAPIJTENAFDELING

NU .....

2 HERENKOSTUUMS VOOR DE PRIJS VAN 1

LET OP
Nog slechts tijdelijk in de

GROENE SERIE Populaire kwaliteitsklasse	Nu 2 stuks	**199.-**
BLAUWE SERIE Klasse kostuums, trevira. Zuiver wol.	Nu 2 stuks	**249.-**
ZWARTE SERIE bekroond, stijlvol gedistingeerd.	Nu 2 stuks	**295.-**
GOUD SERIE Exclusieve kollektie kostuums van wereldklasse	Nu 2 stuks	**340.-**

Dat tweede pak mag voor uzelf zijn, voor uw zoon, uw vriend, uw

Kleding voor het hele gezin.
Au Ciel's confectie één begrip Voordeel voor U.

AU CIEL voor Perzische tapijten en kleedjes

Geweldige kollektie zowel in kleine kleedjes als grote maten tegen de
ALLERLAAGSTE PRIJZEN
Tot 1 januari prolongeren wij tevens nog de extra korting van 20%.

Koop uw vloerbedekking
meteen tegen de allerlaagste prijs
in het union en goedkoopste tapijten
CASH & CARRY VAN ZUID-LIMBURG.

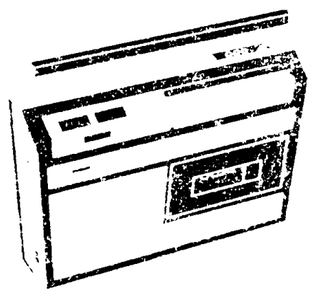
Nylon slaapkamertapijt **47.-**	Nylon slaapkamertapijt **59.-**
Nylon tapijt **65.-**	Desso nylon tapijt AU CIEL PRIJS **79.-**
Nylon tapijt AU CIEL PRIJS **89.-**	Nylon tapijt **129.-**
Wollen Berber tapijt AU CIEL PRIJS **119.-**	Wollen Berber tapijt AU CIEL PRIJS **159.-**

AFDELING BEDDEN ENZ.

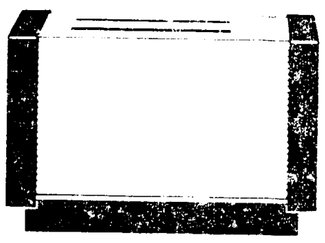
Divanbed AU CIEL PRIJS **49.-**	1-pers. ledikant AU CIEL PRIJS **54.-**
Ledikant 1-pers. AU CIEL PRIJS **59.-**	Matrasdek 6.50 Kussens 5.95 Zuiver wollen dekens 35.- 45.-

MATRASSEN

59.50 — 89.50
69.50 — 99.50

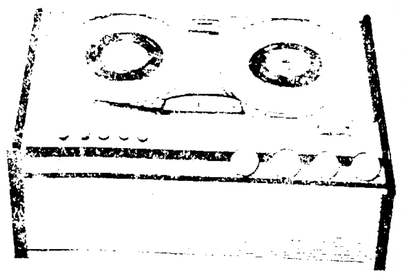


Hitachi portable cassette-recorder TRQ 286
UW PRIJS **248.-**



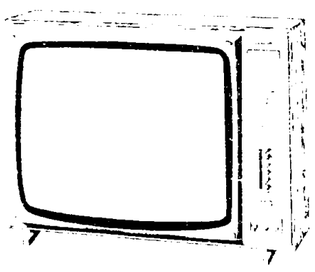
AEG broodrooster ATX
UW PRIJS **37.95**

Toshiba stereo set SM 270
UW PRIJS **698.-**

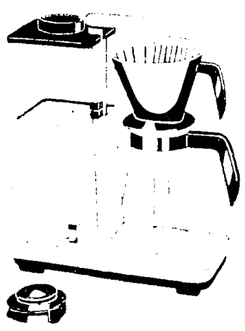


Aristona bandrecorder 9120
UW PRIJS **438.-**

Handmixer
UW PRIJS **29.95**



Arosa comfort zwart/wit TV
UW PRIJS **348.-**



Het beroemde Remington koffiezetapparaat
UW PRIJS **89.95**

ALLE GENOEMDE PRIJZEN ZIJN Z.G.
CASH & CARRY PRIJZEN
Vraag naar ons unieke 100% garantie-systeem
Gespreide betaling is mogelijk in 3 t/m 12 of 18 maanden voor aankopen boven de f 300,—.

AU CIEL "CASH & CARRY"

KUILENSTR. 71 ROTHEM
(GEM. MEERSSEN) VAN DINSDAG TOT EN MET ZATERDAG VAN 8.30 - 6 UUR

Afdeling electro Tel. 04403 - 3446
Afdeling confectie Tel. 04403 - 3268
Afdeling levensmiddelen Tel. 04403 - 2295
Afdeling tapijten, bedden enz. Tel. 04403 - 3493

AU CIEL "CASH & CARRY"

het paradijs van de lage prijzen

LEVENSMIDDELEN

...le bottle	1.98
normale prijs ... UW PRIJS	13.95
...melk	1.39
normale prijs ... UW PRIJS	
...ure	1.19
normale prijs ... UW PRIJS	
... pakjes	10.50
normale prijs 11.20 UW PRIJS	10.75
...ges	2.89
normale prijs ... UW PRIJS	
...peertjes	98
normale prijs 1.29 UW PRIJS	
normale prijs 1.65 UW PRIJS	1.25
...ria pruimen	98
normale prijs 1.30 UW PRIJS	
... pruimen	1.49
normale prijs 1.98 UW PRIJS	
...reelen	1.98
normale prijs 2.1. UW PRIJS	
... en zomerworteltjes	1.35
normale prijs 1.95 UW PRIJS	
...bakjes of vide's	95
normale prijs 1.40 UW PRIJS	
...pasteivulling	1.59
normale prijs 1.98 UW PRIJS	
...champignons	1.59
normale prijs 2.05 UW PRIJS	
... orange	
...naren vruchtenlimonade	5.75
normale prijs 9.00 UW PRIJS	
...	59
normale prijs ... UW PRIJS	
...ed suiker	69
normale prijs ... UW PRIJS	
...	98
normale prijs 1.29 UW PRIJS	
... frère clement	1.59
normale prijs 2.08 UW PRIJS	

Speciaal voor bezitters van diepvrieskisten

...n-dijen	7.50
...houten	3.75
... kalkoen	4.95
...enrollade	5.95
... liter ijs	3.95
	1.98

NON FOOD AFDELING

...piper per stuk	39
...aken per stuk	60
...servetten	39
...tafelkleed en 6 servetten	1.25
...verlichting vanaf	11.95
...kerstboompje 85 cm	19.95
...kerstboom met voet vanaf	8.95

SLIJTERIJ

oude jenever	9.65
vieu ... hele liter	9.65
citroen jenever of brandewijn hele liter	8.65
french brandy grote fles	7.95
champagne merk Heidsieck	16.95
schotse whisky zachte whisky, Baxter Barly Bree	12.95
rozes port	[illegible]
armangnac cles-des-ducs 40°	12.95
gin fizz of vodka orange	7.95
st. raphael apperatief in rood en wit	5.75
sandeman sherry in alle smaken	5.95

FRANSE KLASSE WIJNEN

château plaisance 1967 a.c. Cote-du-Bourg	4.85
château st. christolly 1967 a.c. Medoc	5.60
château troplong mondet 1967 a.c. Grand-cru-classé st. Emillion	9.95
moulin a vent 1969 a.c. Moulin a Vent	7.45

AFDELING SLAGERIJ

DEZE WEEK EXTRA VOORDELIG!!

hele kilo Fijn biefstuk	15.00
hele kilo Prachtrosbief	13.95
hele kilo Contrafilet	13.95
hele kilo Varkensrollade	12.50
hele kilo Rundertartaar	6.80
hele kilo mager Braadvlees	8.50

hele kilo Runderlappen	9.90
hele kilo Hoge rib m.b.	7.50
hele kilo Schenkel	5.60
10 kilo Soepvlees m.b.	34.95
per kilo	4.90
hele kilo Fijn gehakt	3.80
hele kilo fijne Braadworst	3.90
hele kilo Vers mager spek	3.25
hele kilo Halscarbonade	6.50
hele kilo Steelcarbonade	8.40
hele kilo Filetcarbonade	9.40
hele kilo Verse magere ham	9.50

AFDELING GROENTEN EN FRUIT

DEZE WEEK Extra Kerst-voordeel

halve kilo Witlof	[illegible]
2 dikke kroppen Kasola	49
hagelwitte Bloemkool	99
20 Mandarijnen zonder pit	1.39

zware bos Peterselie	29
hele kilo Schorseneren	89
dikke groene Paprika	59
hele kilo Harde spruiten	[illegible]
...export Tomaten	1.39
10 dikke sappige Spaanse Sinasappels	1.49
10 dikke sappige Sunkist Citroenen	1.49
2 kilo, 1e soort Golden Delicious	[illegible]

Verse champignons
tegen de scherpste dagprijzen.
2xdaags verse aanvoer.

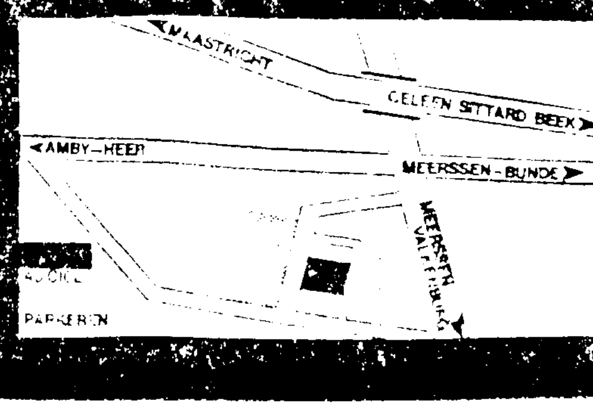
Uit onze
BROOD- en BANKETAFDELING

Grote abrikozenvla	2.[illegible]
Kersttaart met slagroom	5.95
Grote kerststol met spijs	2.98
4 Saucijzebroodjes	2.[illegible]
800 gram gesneden Wit- of tarwebrood	74

Voor de Kerstdagen speciale koopavonden in alle afdelingen op woensdag, donderdag en vrijdag a.s. tot 9 uur 's avonds.

AU CIEL "CASH & CARRY"

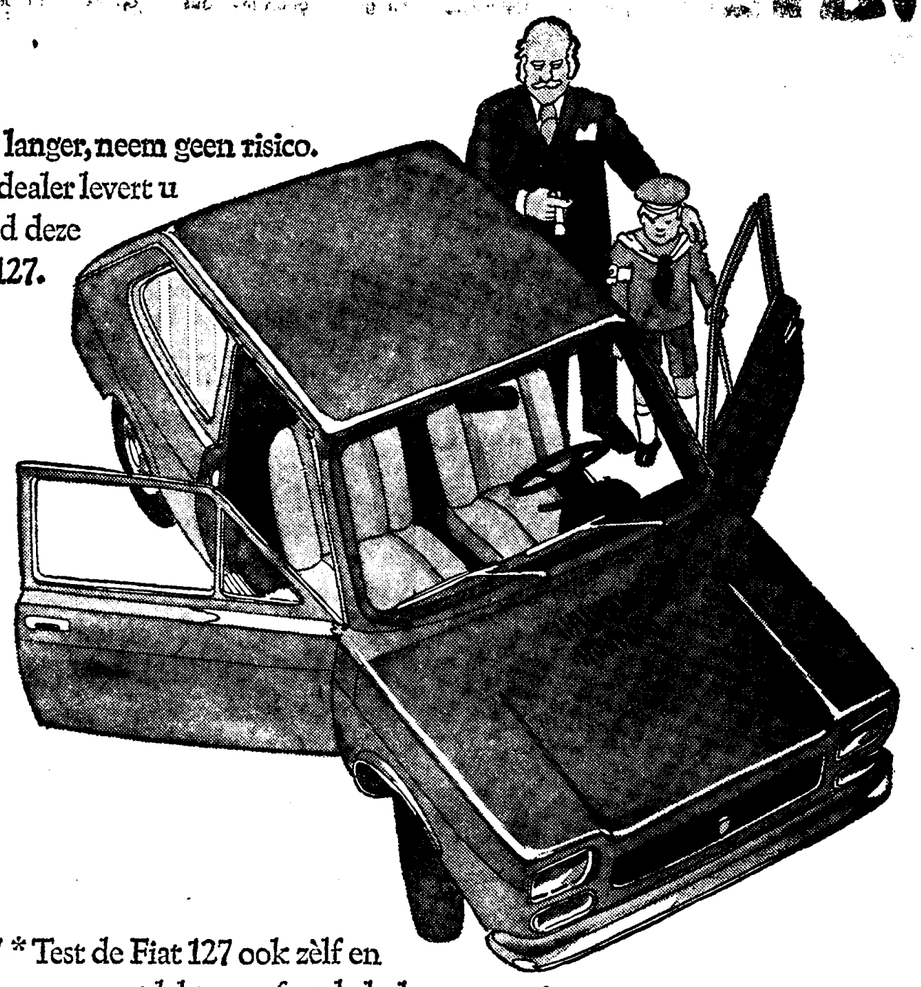
Enorme grote afgebakende geasfalteerde parkeerplaats voor meer dan 100 auto's aanwezig



Wie nu nog aarzelt
moet maar gaan fietsen!

U hebt het gelezen:
in een onafhankelijk
Europees onderzoek*
werden de populairste
auto's tot f 7.000.- getest.
Van alle onderzochte wagens
bleek de Fiat 127 beslist de beste!
Bovendien werd de veiligheid
van de geteste auto's
kritisch bekeken.
En ook hierbij werd
de winnaar: Fiat 127.

Zoek dus niet langer, neem geen risico.
Elke Fiat-dealer levert u
snel uit voorraad deze
ideale Fiat 127.



FIAT 127

* Test de Fiat 127 ook zèlf en
u ontdekt: comfortabel plaats voor vier,
handig, zuinig, fel (0-100 in 20½ sec.), snel (top 140 km/u),
ruim entree en met derde deur slechts f 7.125.-

Imp. Leonard Lang B.V., Stadhouderskade 113, Amsterdam. Tel. (020) 73 08 67. Prijzen incl. B.T.W. en af Born.

FIAT-AGENT

Maastricht: GARAGE FR. LAUSBERG N.V. Spoorweglaan 20. Tel. 043—16253

Eysden (L.): GARAGE JEAN BROUWERS Stationsstraat 1 Tel. 04409—1433

Maastricht: GARAGE TONNY VAN VEGGEL Kwartsstraat 13. Tel. 043—31479

Brunssum: AUTOBEDRIJF SANDERS B.V. Akerstraat 128. Tel. 045—251644

Kerkrade-West: A. C. MUYRES GARAGE CENTRUM Klein Graverstraat 154. Tel. 045—413916

Geleen: C & S AUTOMOBIEL N.V. Burg. Lemmensstraat 109. Tel. 04494—6400

Heerlen: AUTOMOBIELBEDRIJF KOLENBURG B.V. Kruisstraat 12. Tel. 045—714524

Valkenburg: GARAGE J. J. BEUKEN Emmalaan 20. Tel. 04406—2089

Vaals: AUTOMOBIEL- EN GARAGEBEDRIJF P. LUX & ZN. N.V. Maastrichterlaan 85. Tel. 04454—2121

Stein: GARAGE P. J. DRIESSEN Houterend 52. Tel. 04495—1374

Men zou nu best
BONTGALERIE
kunnen zeggen tegen
GALERIE MANTO
want het is een en al
verleidelijke, elegante,
koesterend warme, heerlijk mooie

de grootste BONTKOLLEKTIE van het zuiden hangt in GALERIE MANTO

BONTMANTELS

wat de klok daar slaat

Naast een fascinerende kollektie
van de mooiste soorten
en modellen zult u
blij en verbaasd zijn
over de hoogst aantrekkelijke
(zeg maar gerust lage)
prijzen, temeer omdat men
nu zo langzamerhand wel weet
dat GALERIE MANTO
garantie echte garantie is
in de betekenis die u
er gaarne aan wilt hechten.
Uiteraard wordt dan ook
elke bontmantel verkocht
met garantie-certificaat

Bij het warme behaaglijke
is ook een veilig gevoel niet te versmaden

3/4-modellen

KIDSKIN	prijs elders 695.- ONZE PRIJS	495.-
NERTZ KOPPEN	prijs elders 1295.- ONZE PRIJS	975.-
NERTZ FLANKEN	prijs elders 1495.- ONZE PRIJS	1290.-

7/8-modellen

NATUREL BISAM	prijs elders 1190.- ONZE PRIJS	990.-
NERTZ KOPPEN	prijs elders 1495.- ONZE PRIJS	1190.-
NERTZ FLANKEN	prijs elders 1695.- ONZE PRIJS	1290.-

lange modellen

NERTZ MURMEL	prijs elders 1790.- ONZE PRIJS	1290.-
VIRGINIA BISAM	prijs elders 1690.- ONZE PRIJS	1295.-
NERTZ KOPPEN	prijs elders 1595.- ONZE PRIJS	1395.-
NERTZ FLANKEN	prijs elders 1995.- ONZE PRIJS	1495.-
RUSSISCHE PERSIANER	prijs elders 2490.- ONZE PRIJS	1895.-
NERTZ POTEN	prijs elders 2495.- ONZE PRIJS	1995.-
ROYAL CANADIAN MINK (pastel naturel Nertz)	prijs elders 3800.- ONZE PRIJS	2790.-

GALERIE MANTO

Reiskosten voor 2 personen worden bij aankoop vergoed.

HEERLEN
PROMENADE 47
TEL. 045-714778
Dinsdag-, woensdag-, donderdag- en vrijdag-avond geopend tot 21.00 uur

DEKORA Parketvloer

Gelegd en verzegeld vanaf f 28,50 per m2 excl. btw.

Parketbedrijf „HET ZUIDEN"

Zandbergerweg 82, Bocholtz. Telefoon 04442—1697
Showroom geopend van 9—6 uur, 's zaterdags van 9—12 uur. x

GEBIT GEBROKEN

met NAGTEGAAL gesproken

Reparatie in 1 uur klaar.

St. Franciscusweg no. 24
HEERLEN
Telefoon 045-711504 x

GEVRAAGD

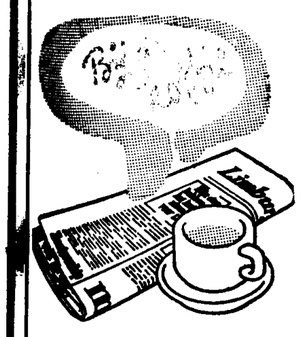
monteur
hulp-monteur

Autobedrijf W. Steins & Zn.
KERKRADERWEG 15, HEERLEN-MOLENBERG
TEL. 714717 x

Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen

Dinsdag 19 december 1972

BEEK — BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS — MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



Wrange smaak

● *Sintelecie is weer voorbij. Beek kan terugzien op een in alle opzichten geslaagd festijn. Helaas moesten wij vernemen dat enkele personen toch met een ietwat wrange smaak in de mond in Beek hebben rondgelopen. De oorzaak hiervan: een stukkie in onze koffiekolom. Wij hebben ons uitvoerig laten voorlichten en wij zijn tot de conclusie gekomen dat de betreffende mensen geen snars begrepen hebben van hetgeen wij bedoelen te zeggen. Letterlijk schreven wij onder meer: „Wij willen niet ontkennen dat het Luciafeest gehuld is (of moet zijn in het sprookjesachtig waas van duizend-en-een-nacht, maar het hoeft nou ook weer niet zo te zijn, dat dat waas zo dicht en zwaar wordt dat je er met een droefgeestig gezicht onder gebukt gaat. Ergens moet van het feest toch ook iets prankelends, iets vrolijks en jeugdigs uitgaan, nietwaar? In tegenstelling hiermee doet de speciale uitgave van het Beekse Luciacomité ons meer dan eens denken aan een bidprentje. „Wel, als men in Beek naar aanleiding hiervan verklaart dat het niet netjes is om op een plechtigheid als Sintelecie zo te reageren, dat de lichtkoningin van Beek geen kersenkoningin is en dat men meer waardering dient te hebben voor de personen die met het feest te maken hebben, dan krijgen wij op onze beurt een wranke smaak in de mond. Op het feest zelf hebben wij in geen enkel opzicht kritiek geleverd, integendeel! Wij hebben uitsluitend met een Limburgse bril op het speciale Sintelecie krantje gelezen en onze mening daarover gegeven.*

Humoristisch

● *Enigszins geroerd hebben wij gemerkt dat hoe langer hoe meer mensen de helpende hand willen bieden bij het vullen van onze koffiekolom. Niet dat nu hele massa's bij ons op de stoep staan te dringen voor een tikmachine en papier. Dat niet. Maar het valt ons wel op dat tijdens vergaderingen en bijeenkomsten steeds meer humoristische of vermeend humoristische opmerkingen de zaal in geslingerd worden om ons zodoende aan stof te helpen voor onze bekende kolom. Zo ook burgemeester Kurvers, die tijdens de jongste raadsvergadering bij de behandeling van de reinigingsrechten zei: „Als al dat gepraat over die zakken (vuilniszakken) worden we zo meteen zelf nog zakkig". Angstig dat uw verslaggeefster aan deze, op zijn minst opmerkelijke opmerking voorbij zou gaan, waarschuwde de burgervader nog even: „Juffrouw, misschien iets voor uw koffiekolom." Onze dank nog, burgemeester.*

Koehandel

● *Het woord kochandel is in de raadsvergadering menigmaal gebezigd. Wellicht kunnen we het ook gebruiken bij het aanwijzen van een nieuw lid van het dagelijks bestuur. Iedere burgemeester zal zo ongeveer iemand uit eigen plaats te zoeken die in het bestuur zou kunnen komen. Het werd meneer Roovers uit Schinnen, die de heer Driessen uit Stein gaat opvolgen. „Hij heeft tijd om er een hobby van te maken", lichtte burgemeester Kurvers van Schinnen vriendelijk toe. Wellicht dat de man daarom werd gekozen, want voor ons leek het gisteren dat sommigen er een strijd van leven of dood van willen maken en dat is deze streekraad echt niet waard.....*

Het Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen is de plaatselijke en regionale editie van het Limburgs Dagblad voor het gebied Sittard-Geleen en omstreken.

Uitgave:
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. te Heerlen.

Hoofdredacteur:
Pierre Huyskens

Kantoren:
Sittard: Molenbeeketraat 5, tel. 04490-5577.
Geleen: Markt 3, tel. 04494-6868.

Structuurplan stuit op kritiek

MUNSTERGELEEN, 19 dec. — Mr. Jan Onland van Born heeft gisteren een tijdbom onder het structuurplan Westelijke Mijnstreek in wording gelegd. Dertig leden van de streekraad steunden gisteren Borns Burgemeester in zijn kritiek op het voorlopige plan. Zij steunden zijn eis om meer inzicht in de duidelijke verschilpunten in het nieuwe structuurplan en het wat oudere streekplan van de provincie, waarin ook de Westelijke Mijnstreek opgesloten zit. Raadslid Schumans uit Geleen legde de kiem voor een tweede noodsituatie rond de plannenmakerij met zijn oproep aan de streekraad om voorlopig niet het bureau Salemans-Toonen de kosten over te maken voor het geleverde structuurplan in wording. Met vele leden van de streekraad toonde de heer Schumans zich diep verontwaardigd over de enorm gestegen meerkosten en het gemak waarmee het dagelijks bestuur van het samenwerkingsorgaan zich had neergelegd bij de rekening van het bureau.

De tijdbommen kwamen gisteren nog niet tot ontploffing, maar dat was dan meer te danken aan de houding van enkele verstandige streekraadvertegenwoordigers dan aan de wat vage uitspraken van de dagelijks bestuursleden. Een bestuur dat voorlopig tot 15 januari de kans heeft gekregen een goed antwoord te geven op de vragen van mr. Onland, die met name een uitgebreide nota over de zijns inziens aanwezige verschillen tussen structuur en streekplannen wil zien. Ook het kostenvraagstuk wordt op 15 januari afgehandeld. Gisteren in Munstergeleen bleek wel duidelijk dat de verhoudingen binnen de streekraad bezig zijn te verscherpen.

Het dagelijks bestuur met aan het hoofd burgemeester Van Meeuwen van Beek had gisteren willen starten met het vooroverleg over het structuurplan. Onderdeel van dit vooroverleg is ook een serie hoorzittingen voor de diverse gemeentenbewoners. Verleden week al stuurde mr. Onland de streekraad een brief waarin zijn protest tegen deze procedure stond vermeld. „Er blijken duidelijk verschillen tussen streekplannen en structuurplan. Hoe kunnen wij nu, en dus de bevolking zeker niet, verder over deze zaken praten zonder deze verschillen te kennen? Dat is niet mogelijk", vond mr. Onland. Het dagelijks bestuur was het met deze visie niet eens. We kunnen direct beginnen met het overleg, vond het bestuur, die de gegevens over verschillen minder interessant vond op dit moment.

Het kostenvraagstuk is plotseling naar voren gekomen. Door allerlei invloeden, ook onvermijdbare, zit de begroting voor het structuurplan momenteel als zo'n kleine drie ton boven het offertebedrag. De verwachting is dat daarbij in de komende tijd nog wel enkele tonnen zullen komen. De heer Schumans zei: Men lacht ons overal in de provincie uit als men hoort dat zowel het bestuur als Salemans en Toonen gewoon vergeten zijn BTW te berekenen. De kleinste kruidenier weet nog wel wat BTW is. Ik durf gewoon te zeggen dat dit al de ondeskundigheid van dit bureau kenschetst".

Onderzoek AZL:

Kolendampvergiftiging gevolg van verbouwing

GELEEN-LINDENHEUVEL, 19 dec. — Een door het AZL ingesteld onderzoek in de woning van het gezin Ouwens in de Floresstraat in Geleen-Lindenheuvel heeft uitgewezen dat de heer Ouwens de kolendampvergiftiging die vorige week in zijn woonkamer is opgetreden (zie LD van zaterdag) aan zichzelf heeft te wijten.

„Het lek in de schoorsteen waardoor de kolendamp vrijkwam blijkt het gevolg te zijn van een verbouwing die de bewoner door derden heeft laten uitvoeren", aldus de heer F. Slijpen hoofd woningbeheer AZL in Geleen. Om direkt brandgevaar in dit pand en belendende percelen te voorkomen gaf hij opdracht de schoorsteen in zijn geheel weg te kappen. Het gevolg daarvan was, dat Ouwens zijn zwangere echtgenote en hun 3-jarig dochtertje Esther gistermiddag in de kou zaten. In de huiskamer die reeds met een kerstboom is opgesierd, heerste een onbeschrijflijke chaos. „Dat wordt dan een vrolijk kerstfeest", aldus het verdwaasd gezinshoofd, wijzend naar een groot gapend gat, waar eens de schoorsteen stond.

„Vanmorgen werd ik door AZL-mensen uit mijn bed gebeld. Na een vluchtig onderzoek werd de schoorsteen zowel op de benedenals bovenverdieping in grazelementen geslagen en blies men de aftocht. Mijn vrouw die de volgende maand moet bevallen heeft de hele dag op de stoep gezeten. Ik heb het AZL gevraagd, hoe het nu verder moet. Dat is onze zaak niet", was hun antwoord. Omdat mijn vrouw er nu slecht aan toe is en ons dochtertje met de dag bleker wordt, heb ik ten einde raad de gezondheidsdienst gebeld maar die wil niet in aktie komen, voordat het AZL het vraagt. En in het AZL heb ik geen vertrouwen meer. Ik heb daar de deur plat gelopen over onderheidskwesties. Steevast krijg ik hetzelfde antwoord: „We komen wel kijken".

Het AZL heeft woningen genoeg. Waarom niet een andere woning in plan zuid bijvoorbeeld. Ik ben best bereid de huurprijs te betalen. Hier houd ik het echt niet meer uit", aldus de heer Ouwens die evenals tientallen andere bewoners geruime tijd met het AZL in de clinch ligt over onderhoudskwesties.

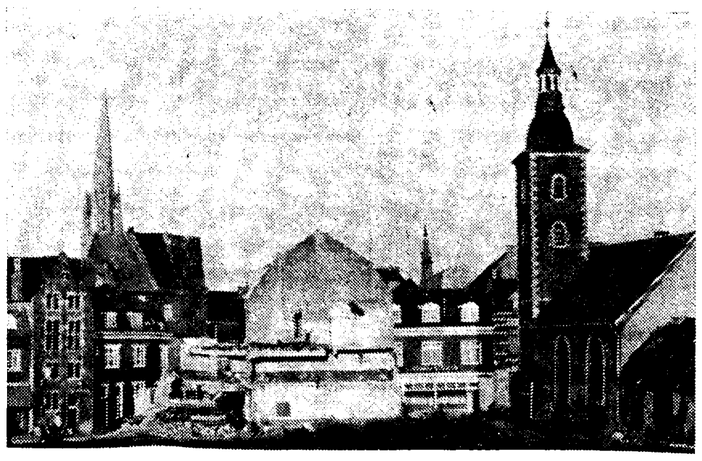
„De heer Ouwens is hier maar twee keer geweest en toen hebben we hem daadwerkelijk geholpen", vindt de heer Slijpen. „Hij heeft die schoorsteen zonder onze toestemming verbouwd en daarmee verknoeid. Het AZL probeert de zaak om erger te voorkomen. Wij zullen Ouwens de rekening wel presenteren. Voor de huidige situatie kunnen wij begrip hebben. Er is een aannemer ingeschakeld die zo spoedig mogelijk voor stookgelegenheid zal zorgen.

● De familie Ouwens in hun woonkamer.

Sittardse Banmolen „gevallen"

SITTARD, 19 dec. — Ook de tweede Sittardse banmolen binnen de stadswallen is onder de mokerhamer gevallen. Deze molen die in de volksmond steeds „de molen van Nijsten" werd genoemd, is in het begin van de 17e eeuw gebouwd, in 1738 door brand verwoest en toen op last van hertog Karel Philip herbouwd.

Het chonogram in de gedenksteen aangebracht boven de hoofdingang van de molen herinnerde tot de dag van vandaag aan deze restauratie. De tekst die in de steen werd aangebracht onder het hertogelijk wapen luidde: „Dux Carolis Philippus eam renovatit", vrij vertaald: hertog Karel Philip heeft mij herbouwd. De muurankers in de oostelijke gevel van de molen gaven voor hen die het chonogram niet konden ontcijferen hetzelfde jaartal. In 1925 werd de molen andermaal door brand getroffen. Door inspanning van de vrijwillige brandweer van Sittard kon toen het woonhuis aan de Nieuwstraat worden gered. In de laatste 70 jaar is de molen die nu in het kader van het nieuwe stadskernplan is gesloopt, en reeds verscheidene jaren geen funktie meer had, herhaald malen van eigenaar verwisseld. De molen was in het bezit van raadslid Jan Hubert Nijsten, ging in de twintiger jaren over in handen van Jos Busch en werd vervolgens aangekocht door de heer Jean Houben. Diens zoon heeft de molen tot voor kort geëxploiteerd.



● De Banmolen is 'gevallen'

H. Meertens blijft kapelaan in Stein

STEIN, 19 dec. — Kapelaan H. Meertens blijft de weekend-liturgie in de St.-Martinuskerk in Stein verzorgen. Dit in tegenstelling tot berichten als zou hij zijn funktie als kapelaan in deze parochie hebben neergelegd. „Daar is geen sprake van. Over iets dergelijks heb ik mij nooit tegenover mijn parochianen uitgelaten", aldus kapelaan Meertens.

Hij bevestigde wel dat hij uit het dicesane pastorale groepswerk is gestapt, omdat hij zich met het beleid van mgr. J. Gijsen niet langer kan verenigen. „Als consequentie van het heengaan van mijn collega's Hub. Korsten en Wim van Kempen heb ik reeds een week geleden ontslag genomen. Als motief voor dit ontslag noemt kapelaan Meertens de slaafse volgzaamheid die mgr. Gijsen predikt". Voor mij is die volgzaamheid in principiële tegenstrijdigheid met het evangelie.

De kapelaan blijft verbonden aan de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat in Heerlen, waar hij drie dagen in de week werkzaam is.

Man afgetuigd

GELEEN, 19 dec. — Voor de tweede maal binnen een week vond in Geleen een caféruzie plaats waarbij een bezoeker met een bierglas werd bewerkt. De onenigheid ontstond ditmaal in een café-dancing aan de Kummenaedestraat. De Geleense politie heeft de aangifte van mishandeling bevestigd, maar wilde niets meedelen over de identiteit van de betrokkenen.

DE FEITEN:

De gemeenteraad van Brunssum heeft een motie opgesteld over de Schinveldse bossen. Volgens de motie mogen de bossen niet opgeofferd worden aan industrievestiging, die een ernstige belasting van de omgeving en een aantasting van het milieu betekent.

visie op limburg

Liever bomen dan mooie industrieën

De Schinveldse bossen staan de laatste weken weer volop in de belangstelling. Ir. Th. Bogerd van de Stichting Economische Ontwikkeling Zuid-Limburg (SEOL) heeft geruime tijd geleden in een exclusief interview in onze krant de kat de bel aangebonden. Ir. Bogerd zei toen dat de Schinveldse bossen achter de hand gehouden moesten worden voor een eventuele industriële motor. Die motor zou een chemische industrie kunnen zijn of een aan de chemie verwante industrie, zoals een kosmetisch of farmaceutisch bedrijf. Geschrokken van zijn uitspraak verklaarde ir. Bogerd later tegen andere publiciteitsmedia dat hij voorstander was van het behoud van de Schinveldse bossen en dat hij geen concrete industrie op het oog had. Nauwelijks was de opwinding rond de eerste uitspraak van ir. Bogerd geluwd of de directeur van SEOL zei opnieuw in het maandblad „Limburg Vandaag" dat de Schinveldse bossen achter de hand gehouden moeten worden voor een industriële motor. Statenlid H. Waltmans stelde schriftelijke vragen over de uitlating van ir. Bogerd en wenste dat de bossen onaangetast zouden blijven.

Gedeputeerde Staten hielden zich wijselijk op de vlakte — zoals gewoonlijk — en verwezen naar het streekplan. Dan zou een definitieve bestemming aan de bossen gegeven worden. Staatssecretaris H. Vonhoff van CRM zei op 21 november dat hij het streven van het recreatieschap om de Schinveldse bossen voor de recreatie te behouden waardevol vond. Hij beloofde er alles aan te doen om dit gebied voor de toekomst veilig te stellen. „Er mogen geen aanslagen op de Schinveldse bossen meer gepleegd worden", aldus de staatssecretaris letterlijk. Hij zette met deze opmerking gouverneur mr. dr. Charles van Rooy voor schut die even tevoren opgemerkt had dat de bossen wanneer dat onverhoopt nodig mocht zijn aan de industrie opgeofferd moeten worden. Burgemeester mr. J. Smeets van Kerkrade, voorzitter van het Industrieschap Oostelijk Mijngebied herhaalde afgelopen week het bekende standpunt van het Industrieschap dat een gedeelte van de Schinveldse bossen opgeofferd moet worden aan industrie, wanneer er een industriële motor mocht komen. Voor- en tegenstanders van de aantasting van de bossen raakten opnieuw in grote staat van opwinding.

Wanneer we ooit in Limburg duidelijk moeten kiezen voor welvaart of welzijn dan is het nu de toekomst van de Schinveldse bossen op het spel staat. Kiezen we voor welvaart dan moeten de bossen verdwijnen, kiezen we voor welzijn dan moeten de bossen blijven. Of om het met een variant op een bekende kalenderspreuk te zeggen: „Liever bomen dan mooie industrieën". Zo liggen de zaken zwart-wit. Maar moeten we de situatie zo zwart-wit bekijken? Er bestaat in Limburg duidelijk behoefte aan een industriële motor. Een behoorlijke motor moet de beschikking krijgen over minstens 200 ha industrieterein. Er is geen terrein in de Oostelijke Mijnsteek dat voor een dergelijke motor in aanmerking komt, tenzij men bereid is de opengevallen mijnterreinen na de sloop van de gebouwen voor industrie te bestemmen.

Een tweede mogelijkheid is om een eventuele motor in de Westelijke Mijnstreek te plaatsen. Dat betekent echter dat de mensen uit de Oostelijke Mijnstreek naar het gebied boven Sittard moeten pendelen, of misschien zelfs wel naar Roermond.

Een derde mogelijkheid is om een industrie te vestigen in Schinveld, zonder de bossen aan te tasten. Dat kan. De bossen beslaan tweehonderd ha dan blijven nog tweehonderd ha over voor industrie. Een industrie die dan echter aan de strengste eisen moet voldoen wat betreft het ongerept laten van het leefmilieu. We geloven dat de raad van Brunssum gekozen heeft voor de laatste mogelijkheid mede op aandringen van burgemeester Quint. Wij zouden de vestiging van een industrie in Schinveld alleen maar goedvinden als de eerste twee mogelijkheden onhaalbaaar blijken. Ook wij kiezen voor „liever bomen dan mooie industrieën". Is geen keuze meer mogelijk dan dienen de strengste eisen aan een industrie in Schinveld te worden gesteld.

(ADVERTENTIE)

Uw was in 1 uur kastklaar

Weer of geen weer, in de Wassalons Awé duurt uw wasdag maar een goed uur. 5 kilo witte was, 40 minuten, *f* 2,80, zeeppoeder en centrifugeren inbegrepen. Drogen in 10 minuten voor *f* **0,25.**

Dat alles voor de prijs van *f* 3,05.

Uw grootste lakens binnen de minuut tot in de puntjes gestreken op onze pracht mangel, voor 40 cent per kilo.

U moet het beslist deze week proberen.

Er is hulp aanwezig om U wegwijs te maken en voldoende parkeergelegenheid. U kunt tegelijk uw overhemden en jasschorten meebrengen, en ook uw stoomgoed: alles aan één adres, dat is handig.

Nog meer service biedt U onze wasserij!

Speciale prijzen voor instellingen.

Wasserij en Wassalons AWÉ

TELEFOON 045—213770

Hoensbroek, Kouvenderstraat 149
Heerlen, Nederlandlaan 86, Vrieheide
Geleen-Zuid, Jos Kleynenlaan 48
Kerkrade, Ailbertuslaan 68, tel. 04445-7650

(ADVERTENTIE)

!

Weense romantiek

in sieraden weergegeven.
Voor haar die uw leven vult.

bijoutique Jouelle

Mevr. E. F. Smeets-Eyck

Akerstraat 1 Heerlen tel. 045-719930
(bij Pancratiuskerk)

(ADVERTENTIE)

HUISBRANDOLIE

bestel tijdig voor de komende feestdagen

Uw hbo bij

HENNEN

Tel. 045 - 713442 (4 lijnen)

steeds de laagste prijs! x

bon

De belangstelling voor het boek over de Bokkerijders is groot.
Zo groot dat onze buitendienst tijd en handen te kort komt om de boeken uit te reiken.
Hebt geduld, zij komen er aan!
Ook bij U kunnen zij komen als U ons slechts één abonnee opgeeft.
Want boeken hebben wij voldoende.
En één abonnee is gauw gemaakt.

gratis

het boek over de Bokkerijders

Dat kan d.m.v. onderstaande BON. **Knip uit - vul in - stuur op.**

De nieuwe abonnee is:

naam .....

straat ..... no. .....

plaats .....

en betaalt per maand/kwartaal kwitantie/bank/giro

Het boek moet naar:

naam .....

straat ..... no. .....

Deze bon in open enveloppe zonder postzegel sturen naar.
LIMBURGS DAGBLAD - Antwoordnummer 46 - Heerlen.

plaats .....

MEMO VANDAAG

EXPOSITIES

MAASTRICHT

A. P. Dols

STENENWAL 19-RECHTSTR. 70 Tapijtkunst van Berthold Dietrich. Opening heden 19 dec. om 16 uur door burgemeester Mr. A. Baeten.

Galerie Reveil

Groepstentoonstelling van Kees Andréa, Leo Bervoets, Paul Bervoets, Cees Bolding, Gér Boosten, Piet Fraterman, Jan van Heel, Paul Kromjong, Jan Stolk. Tot en met 30 december.

Galerie Agora O.C.

Van 20 december tot 6 januari: In-out productions Equipo moviemento met Marroquin, Young Tchong, Cardena en Ulisses Carrion.

Dejong-Bergers

Piet Killaars, plastieken, maquettes, expositie SBKT. T.m. 30 december.

Bonnefantenmuseum

Aliminium plastieken van Erik Cobaert, aquarellen van Frans Ronda, zeefdrukken van Gijs Winkelman: tot 7 jan. '73.

Atelier Hoogbrugstraat

Schilderijen Peter Nijhuis. T.m. 23 december. Van 11—6 en 20—22 uur. 's Zondags van 11—17 uur.

Galerie Felix

Kerstexpositie met werk van diverse Limburgse kunstenaars.

KERKRADE

Kasteel Ehrenstein

Schilderijen, tekeningen, aquarellen van Paul Wunsch uit Herzogenrath.
Open zaterdagen en zondagen 23 en 24, 30 en 31 dec. van 11-18 uur. Van 26 tot 29 dec. van 15-19 uur, 2 jan. van 15-19 uur.

BRUNSSUM

Sjeltur

MERKELBEEKSTRAAT 1
Wandkleden, poppen, keramiek van bejaarden, tekeningen van Rinus van Leunen: tot 5 jan. '73. Op woensdag, donderdag, vrijdag en zaterdag van 2 tot 5 uur.

De Galerij

Kerstexpositie met werk van vele kunstenaars.

La Venetiana

Expositie Truus Coumans uit Haelen, tot 24 dec. dag. van 10-20 uur.

HULSBERG

Galerie 't Boerehöfke

Kerstexpositie.
Werk van verscheidene kunstenaars. Dag. van 14-21 uur. Gesloten van 23-27 dec.

THEATERS

HEERLEN

Stadsschouwburg

Toneelgroep Theater met blijspel Buitelmotel. Dinsdag om 20 uur.

MAASTRICHT

Stadsschouwburg

Godspell, musicall, dinsdag 19 en woensdag 20 december om 20 uur.

BIOSCOPEN

GELEEN

Roxy: De rode zon, do. t.m. di. om 8.30 uur, zo. ook om 6 uur.

Studio Anders 132: Frenzy, do. t.m. di. om 8.45 uur, zo. ook om 6 uur.

MAASTRICHT

Festival: Zeg maar ja tegen het leger, om 2.30 en 8.30 uur. A.L.

Palace I: De op sex beluste zusters, om 2, 4, 6, 8 en 10 uur.

Palace II: Vampiercircus, om 2.15, 4.15, 6.15 en 8.15 uur.

Studio: The hired hand, om 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur.

Royal I: Blue Movie, om 1.30, 3, 5, 7 en 9 uur.

Royal II: Vrouwen privé, om 2.30, 4.30, 6.30 en 8.30 uur.
De laatste rit voor Santa Cruz, za. zo. en wo. om 1.45 uur. A.L.

Mabi: The hunting party, om 2, 4, 6.15 en 8.30 uur. 18 jr.
Dood aan de Rondkoppen, za. zo en wo. om 2 uur. A.L.

Midi: What's up, Doc?, om 4.15 en 9 uur. A.L.

Wereldwinkel Geleen open

GELEEN, 19 december — Onder grote belangstelling is zaterdag in het vormingscentrum „Mixed" aan de Annastraat in Geleen de wereldwinkel met produkten uit de ontwikkelingslanden geopend.
Doel van deze wereldwinkel is primair de mensen in kennis te stellen van de miserabele condities, waaronder de mensen in onontwikkelde gebieden leven en een mogelij kheid te scheppen het leefklimaat van dit deel van de wereldbevolking te verbeteren.
Na een welkomstwoord door de heer Hub. Bemelmans, leider van het aktiecomité Wereldwinkel, hield de heer L. Weebers, werkzaam in het agrarisch gebied van Bolivia een korte inleiding over zijn eigen arbeidsterrein. „Was tot voor kort nog 90 procent van het agrarisch gebied in handen van de grootgrondbezitters, dank zij de hulp uit Europa kan nu ook de kleine man aan bod komen", aldus de heer Weebers.
De wereldwinkel in Geleen is voorlopig alleen op zaterdag geopend De te koop aangeboden produkten zijn rechtstreeks afkomstig uit de derde wereld en worden via een niet commerciële organisatie geïmporteerd.

HEMA-BOUW BEGINT IN JANUARI

SITTARD, 19 dec. — Directeur M. Muyres van het aannemingsbedrijf Marcel Muyres BV heeft in de schouwburg te Sittard bij gelegenheid van de kerstviering met 1200 personeelsleden gezegd, dat zijn bedrijf begin januari in Sittard zal beginnen met de bouw van de Hema-vestiging op de terreinen tussen Nieuwstraat en Rosmolenstraat. Dit in het kader van de bouw van het nieuwe winkelcentrum in de binnenstad.

Hij deelde in zijn toespraak tot zijn medewerkers en het personeel verder mee, dat de jaaromzet in 1972 90 miljoen bedroeg en dat men een bedrag van 135 miljoen verwachtte voor 1973. Hij betreurde het hoge ziekteverzuim omdat er volgens hem ook gefingeerde ziekmeldingen waren. In de toekomst zal, aldus de heer M. Muyres, een zevenhoofdige directie het bedrijf gaan leiden. Tot nieuwe voorzitter van de directieraad was benoemd. ir. S. A. Kool. Directeur M. Muyres gaat in de toekomst de algemene zaken behartigen. Verder deelde de heer Muyres mee dat de ondernemingsraad in het bedrijf in februari van het nieuwe jaar van start zal gaan. Hij zag de toekomst rooskleurig.

De Muyresvestiging in Duitsland heeft momenteel vier grote werken onder handen te weten in Bonn, Aken, Geilenkirchen en Rees. Ook de Belgische vestiging doet het uitstekend evenals de vestigingen in Bodegraven en Leeuwarden. Het grote familiefeest van het aannemingsbedrijf Marcel Muyres BV werd opgeluisterd door het Sittardse Sint Petruskoor onder leiding van dirigent Tobben.

Kienverslaving..

SITTARD, 19 dec. — In het maandblad voor de wijk Stadbroek waarschuwt directeur W. Hendrickx van het wijkcentrum voor de gevaren van verslaving in het kienspel. „Als het waar is wat men ons vertelt over de geldbedragen die in dit kienspel omgaan, zouden wij de schouders kunnen ophalen, ware het niet dat er schulden worden gemaakt; huur, gas en licht worden niet betaald. Bij het wijkcentrum vervoegen zich regelmatig kinderen in de avonduren. De kinderen vertellen dan dat ze thuis niet binnen kunnen, want „de pap en de mam zijn aan het kienen"....., aldus schrijft wijkcentrumdirecteur Hendrickx onder het motto: kienen en ... kienen!
Hij zegt: „Kijk en dan hebben we wel iets tegen het kienen. We hebben iets tegen verslaving. Elke verslaving draagt in zich de kiem van de ondergang".

'Boompje wisselen' in centrum Sittard

SITTARD, 19 dec. — De plantsoenendienst heeft het afgelopen jaar circa 230 bomen aangeplant. Het effect is niet bijster groot omdat 130 bomen door belhamels vernield werden en vervangen moesten worden. De grootste zorg van de plantsoenendienst zijn de lindebomen rond de stadswallen. Wanneer een van deze bomen het begeeft worden er nieuwe geplant en prompt vernield. In het najaar worden nieuwe boompjes geplant. Als het weer zacht blijft kan de plantsoenendienst op de Dominicanerwal en de Begijnenhofwal de vernielde boompjes vervangen door nieuwe.

J. MONCHEN-PAUMEN

Collectrice staatsloterij jubileert

GELEEN, 19 dec. — In verband met haar 25-jarig dienstjubileum als collectrice van de Nederlandse Staatsloterij is mevrouw J. Monchen-Paumen uit de Bollenstraat 22 in Geleen door familie, collega's en vrienden uitbundig gehuldigd. In haar woning c.q. agentschap kreeg mevrouw Monchen bezoek van de voorzitster van de vereniging van collecteurs en collectrices Nederlandse Staatsloterij, mevrouw J. van Driel-Ballieux uit Maastricht en enkele bestuursleden. De zilveren jubilaresse werd tijdens een informele receptie vriendelijk toegesproken en ontving uit handen van mevrouw Van Driel-Ballieux, tevens landelijk presidente van deze vereniging, een blijvende herinnering en een grote bos rozen.

Mevrouw Monchen die na de dood van haar echtgenoot in 1946 met haar drie kinderen uit het voormalig Nederlands-Indie werd gerepatrieerd, kreeg mede door toedoen van oud-burgemeester Damen van Geleen een baan bij de Nederlandse Staatsloterij. De minister van financien benoemde haar als eerste collectrice in Geleen, welke funktie zij tot op heden met veel inzet en toewijding heeft vervuld.

Beek heeft muziekschool

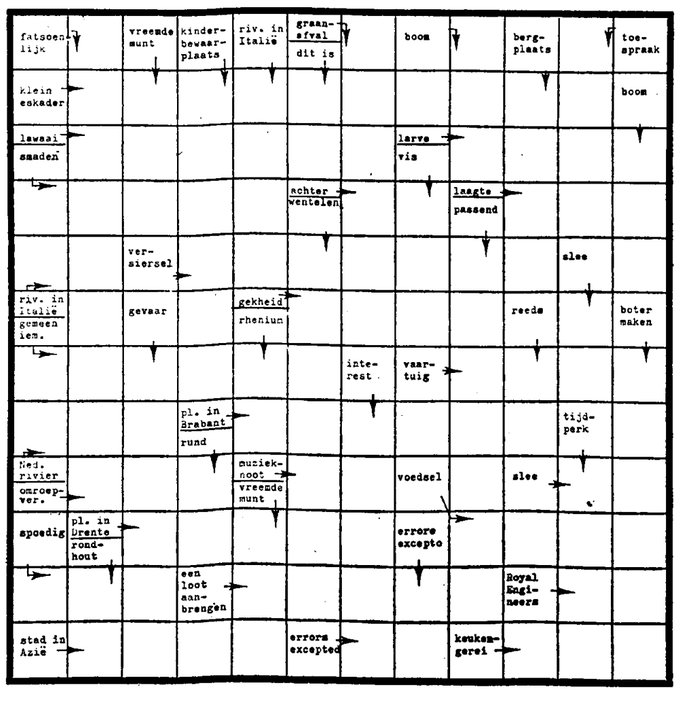
● Tijdens de opening van de muziekschool werden de nodige toespraken gehouden.

BEEK, 19 december — De ruim 800, voor het merendeel jeugdige musici uit Beek en omgeving zijn definitief onderdak. In het Raadhuispark werd onder grote belangstelling de nieuwe muziekschool waarop de gemeente Beek ruim zeven jaar heeft gewacht officieel in gebruik genomen. In aanwezigheid van het voltallige college van B. en W. geestelijkheid en ouders sprak directeur J. Bruis van de muziekschool een welkomstwoord. Voorzitter M. Weekers stak zijn vreugde over deze nieuwe school niet onder stoelen of banken en dankte met name die particulieren en gemeentelijke instanties die aan de torstandkoming ervan hebben meegewerkt. Burgemeester Jhr. mr. P. van Meeuwen herinnerde aan de huisvestingsmisère van de muziekleerlingen. Zij werden ondermeer in een zaal van het gemeenschapshuis ondergebracht en konden zich in deze noodvoorziening nooit geheel ontplooien.
Het aantal leerlingen van de muziekschool is gestegen van 80 naar 800. De kosten zijn evenredig gestegen en wel tot ruim f 80.000,- aldus de heer Van Meeuwen. Na zijn speech werd het fraaie gebouw door pastoor J. Heynen ingezegend.

HTP-Heerlen leverde eerste academicus

HEERLEN, 19 dec. — Vrijdagmiddag slaagde aan de Katholieke Universiteit van Nijmegen de heer John Pörteners (25) uit Susteren voor zijn doctoraal examen theologie, sectie ethiek, de heer Pörteners is de eerste die vanuit de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen zijn doctoraal examen theologie heeft afgelegd. De heer Pörteners is sinds enige tijd als docent verbonden aan de Sociale Academie te Sittard.

puzzel mee



VAN PLAATS TOT PLAATS

Sittard

— Voor de oekumenische dienst die zaterdagavond gehouden werd in de Gereformeerde kerk te Sittard bestond buitengewoon grote belangstelling. De teksten voor deze dienst die georganiseerd werd door de Sittardse raad van kerken waren van Ineke Wijnands, Elly Donners, Pater Vink, Lydia Meyer, Erick Rodigas, ds. Molemakers en zuster Ancila. De dienst werd op voortreffelijke wijze muzikaal omlijst door Sound '70 het steeds meer naam krijgende Sittardse jongerenkoor. Ds. Molenaar verzorgde de inleiding waarna burgemeester H. Dassen het evangelie las gevolgd door een predicatie van pastoor Heuvelmans. zuster Ancilla droeg een gedicht voor terwijl pater Vink eveneens een korte toespraak hield. Ds. Verschragen sprak aan het slot een dankwoord en gaf de honderden aanwezigen een slotgedachte mee naar huis. In de ruime hal van de kerk werd na afloop van deze indrukwekkende dienst, waarvan velen diep onder de indruk waren nog even door de kerkgangers van gedachten gewisseld.

— In het kader van het 40-jarig bestaansfeest van de Verkennersgroep Sint Jozef te Ophoven Sittard werd aan de leden van de Limburgse invalide verkennersgroep Tarcisius onder leiding van hopman Wim Aarts een weekend aangeboden. De leden van Tarcicius overnachten in het hoofdkwartier te Ophoven. Er werd door de deelnemers gekookt en gewerkt terwijl 's avonds een kienavond gehouden werd die buitengewoon in de smaak viel. Tussen de bedrijven door had de kerstviering plaats voor de leden. Zondagmorgen werd een speurtocht gehouden.

— Het bestuur van de bejaardensociëteit binnenstad houdt woensdag 20 december om 19.00 uur een kerstviering voor de leden in huize Caritas.

— Het echtpaar Schreurs-Van Keulen uit de Sint-Jozefstraat 59, viert op 23 december zijn gouden bruiloftsfeest. De beide oudjes genieten voor hun leeftijd een goede gezondheid. De gouden bruidegom Peter Schreurs is geboren in Susteren, terwijl zijn bruid het levenslicht zag in Nijkerk. Er is een feestcomité gevormd.

— Ook in Stadbroek worden voorbereidingen getroffen om een wijkraat op te richten. Enkele inwoners van Stadbroek hebben het initiatief genomen en reeds contact gehad met de heer Kraft, directeur van de Stichting Samenlevingsopgebouw Westelijke Mijnstreek. Alle bewoners van Stadbroek zullen de volgende maand een schrijven thuis ontvangen, waarin ze uitgenodigd worden voor een ontmoetingsavond.

— Zwaans handelsmij in Sittard wil van de gemeente handelsterrein kopen aan de Bergerweg ter uitbreiding van het huidige handelsterrein. Voorlopig kan de gemeente, Zwaans en terrein van rond tienduizend vierkante meter verkopen. Indien zal blijken dat een nieuwe ontsluitingsweg niet noodzakelijk zal zijn, kan ook het terrein dat grenst aan de gemeentelijke opslagplaatsen worden overgedragen.

—Onder grote belangstelling vierde de heer H. W. Dieteren groepschef van de beveiligings- en bewakingsdienst van Philips Sittard zijn zilveren dienstjubileum. Huldiging en receptie hadden plaats in de kantine van Philips Sittard. Daar werd hij gehuldigd door de directie van het bedrijf en door collega's van de dienst beveiliging en bewaking. Ook mevrouw Dieteren werd in de hulde betrokken.

— Uit de fietsenkelder van de LTS te Sittard werd ten nadele van de heer K. een bromfiets gestolen.

— De heer S. uit Oirsbeek kwam tot de minder prettige ontdekking dat de twee buitenspiegels en de mistlamp van zijn auto die hij in de Frans Erensstraat geparkeerd had vernield waren.

— De Bongo Boys van Broeksittard houden op zaterdag 6 januari om 20.00 uur in het clublokaal het Hanehöfke hun algemene jaarvergadering. De agenda vermeldt ondermeer uitbreiding van het bestuur. Men kan zich tot 5 januari als nieuw bestuurslid opgeven bij de heer H. Wilms Achter de Kerk 14. Verder komt aan de orde de viering van het tweede lustrum van de Bongo Boys.

— Wegens onderhoudswerkzaamheden is het overdekte instructiebad te Munstergeleen van 19 tot en met 26 december evenals op nieuwjaarsdag gesloten. Aanvullende openingstijden zijn van 27 tot en met 29 december en op 2 en 3 januari van 13.30 tot 16.00 uur.

— De gebouwen aan de Dominicanenwal te Sittard waarin ondergebracht zijn Lab-school, Katholieke Leergangen en Bestuursschool zullen zodanig verbouwd worden dat er nog eens negen leslokalen ter beschikking komen. Kosten van verbouwing en inrichting rond vier ton.

— Op eerste kerstdag wordt er in de parochiekerk van Christus Hemelvaart in de Vrangendaal een open dag gehouden. Iedereen die een lied wil zingen, op zijn muziekinstrument wil spelen, een toneelstukje of een sketsje wil opvoeren is welkom.

— Morgenavond viert het Sittardse Bisschoppelijk College kerstfeest. In verband hiermee begint om kwart voor acht een plechtige eucharistieviering in de St. Petruskerk, waaraan en tekstgroep onder leiding van de heer Heynen en een koor onder leiding van de heer C. v.d. Linden medewerking verlenen. Na de mis kunnen alle aanwezigen terecht in de kelders van het schoolgebouw, waar een kopje koffie zal worden geserveerd. Een en ander wordt georganiseerd door een aantal leerlingen, in overleg met de ouderraad en de docenten van de school. Met de voorbereiding van de teksten en de gezangen werd al in september gestart.

Munstergeleen

— Op de vergadering van de stichting Gemeenschapshuis, pleitte de heer Honeff van de Bejaardenbond voor een hechtere samenwerking met de diverse verenigingen in verband met het gebruik van de beschikbare ruimten. Ook vroeg hij wanneer er kasten zouden komen, zodat elke vereniging zijn attributen kan opbergen. De heer Dols van het trommel- en fluitenkorps deelde mee dat er overeenstemming was bereikt met fanfare Juliana. De afspraken over huur en het gebruik van zalen zullen worden gehandhaafd.

— Zaterdagavond vond de feestelijke heropening plaats van de geheel gemoderniseerde Karelshoeve te Munstergeleen. In het kader hiervan werd door de buurtvereniging een zeer geslaagde kienavond gehouden.

— Donderdag hield de Limburgse vrouwenbeweging afdeling Munstergeleen een avond voor haar leden. Pater H. C. Aan de Ende sprak over het geweten.

— Het comité van Herwonnen Levenskrachten Munstergeleen houdt zondag een ziekenmorgen voor langdurige zieken en hoogbejaarden die niet in de gelegenheid zijn het kerstgebeuren in de kerk mee te beleven. Men kan zich nog tot en met woensdag opgeven op het adres, Meishagerstraat 5.

Beek

— Bij afwezigheid van de burgemeester, recipieert loco-burgemeester Ri Dirx van Beek op nieuwjaarsdag van 11.30 tot 12.30 uur in de raadszaal van het gemeentehuis.

Stein

— Tijdens de raadsvergadering in Stein viel een opmerkelijke verbetering te constateren. Op de tafels en in het midden van de zaal waren een aantal microfoons geplaatst, waardoor de vergadering zowel door het publiek als door de pers goed gevolgd kon worden. Het publiek liet zijn waardering horen toen burgemeester Coenders deze nieuwe installatie ter sprake bracht een woord van waardering viel ook notulist H. Schrijen ten deel, die op die dag zijn verjaardag vierde.

— Wethouder P. Smeets van sociale zaken deelde mee dat de gemeente Stein met ingang van 1 februari een sociaal controleur aangesteld heeft. De nieuwe functionaris is de heer Hogeboom uit Roermond.

— Het overdekte zwembad Steinerbos is van 23 december tot en met 1 januari wegens een onderhoudsbeurt gesloten. Van 2 januari tot en met 7 januari is het bad weer normaal geopend. Voor de jeugd van 4 tot 16 jaar bestaat tevens in de kerstvakantie de gelegenheid 's middags van 13.30 tot 16 uur te zwemmen. De entreeprijs bedraagt dan f 1,25 per persoon.

Einighausen

— Onder grote belangstelling vond zaterdagmorgen in de parochiekerk de uitvaart plaats van Matje Tegelears (10). De kinderen van de lagere school en tevens schoolvriendjes verzorgden de gezangen tijdens de eucharistieviering.

— Het kerkelijk gemengd koor vierde zaterdagavond het feest van St. Cecilia. Buuttereedner H. Wolters bracht er de stemming in.

— Met een feestavond voor de leden besloot de plaatselijke afdeling van de vrouwenbond haar feestelijkheden rond het 40-jarig bestaan. Naast diverse funktionarissen uit de wereld van de Limb. bond kon voorzitster mevr. B. Wagemans-Maas op deze avond welkom heten burgemeester Fr. Corten vergezeld van beide wethouders. De jubilarissen van de afdeling mevr. Lumens, mej. Kusters, mej. Jesse, mevr. Kusters, mevr. Broekhoven en mevr. Notermans kregen op deze feestelijke bijeenkomst een blijvende herinnering aangeboden.

— De supportersclub van SVE heeft besloten om ook in dit seizoen de nadruk van de aktiviteiten weer te leggen op het jeugdwerk ofschoon men ook de medewerking zal verlenen aan de aanschaf van nieuwe sportuitrusting voor de lagere elftallen van SVE. De zondag gehouden ledenwerfaktie tijdens de wedstrijd SVE-MHD werd een succes.

Geleen

— Donderdag houdt de Koninklijke Nederlandse Maatschappij voor Tuinbouw en Plantkunde afdeling Geleen e.o. de jaarlijkse kerstavond in de grote zaal van het reuniegebouw te Geleen. Onder leiding van mevrouw H. Houba-Korver uit Heerlen zullen kerststukjes gemaakt worden. De leden dienen zelf voor het benodigde materiaal te zorgen. Voor de verlichting hebben verschillende leden prizen beschikbaar gesteld. De avond begint om 20 uur en is alleen toegankelijk voor leden en introducees. Er wordt geen tentoonstelling georganiseerd.

— In Eldorado te Spaubeek hield de ACON vrijdag haar jaarlijkse feestavond. Daarbij maakte voorzitter Frans Demandt van de gelegenheid gebruik om de werkers achter de schermen te danken met de aanbieding van een herinneringsmedaille. Ook was er voor alle deelnemers aan de bekercross te Sweijkhuizen een stijlvol uitgevoerde ACON-barometer. Voor de gehele ACON-familie — er waren ruim vierhonderd aanwezigen — was er een loterij, een royale tractatie en veel amusement.

Broeksittard

— De jaarlijkse kerstavond voor de bejaarden begint donderdag om 19.30 uur in het gemeenschapshuis aan de Dorpsstraat.

Berg a.d. Maas

— Kinderen van de vijfde en zesde klas van de lagere school zijn, onder leiding van de onderwijzer van de vijfde klas, de heer H. Bohnen, gerume tijd doende met het instuderen van een kerstspel. Het toneelstuk zal op de volgende data worden opgevoerd: dinsdag 19 december voor de vrouwenbond van Berg in zaal W. Strijkers aanvang 20.00 uur; donderdag 21 december voor de bejaarden te Born, aanvang 20.00 uur; vrijdag 22 december in zaal Haenen voor de voetbalvereniging IVS, aanvang 21.00 uur; en op eerste kerstdag tussen 15.00 en 16.00 uur in de kerk.

Limbricht

— Groot was de belangstelling bij de opening van de trimbaan in het sportveldencomplex in Limbricht. Begeleid door de fanfare De Vriendenkring trok de wandelsportvereniging Vrij en Blij het kasteelpark binnen om er met burgemeester Corten de opening te verrichten. Vooraf sprak voorzitter Wetzels van Vrij en Blij een dankwoord aan de Nederlandse Sportfederatie, de Slos en de gemeente Limbricht voor de medewerking tot de totstandkoming van het parcours. Daarna opende burgemeester Corten de trimbaan met een fermen sprong over de eerste hindernis.

Hoensbroek

— Onder het motto „Als het maar hard is, het hoeft niet mooi te zijn" hebben in café Monte Carlo in Hoensbroek twaalf diskjockeys gestreden om de hoogste eer in de Cupfinale disk-jockeys. De uitslag van de wedstrijd was als volgt: 1. Peter Ploeg Heerlen 470 pnt., 2. Aloys Brok Hoensbroek 431½, 3. Pierre Jacobs Hoensbroek 403, 4. Khe Siang Loo Heerlen 377, 5. André Blom Brunssum 367, 6. Jan Geurts Heerlen 364½, 7. Jack Heddema Hoensbroek 360, 8. Jan Damen Zundert 340½, 9. Adrie Veldt Hoensbroek 310½, 10. John Poelmans Hoensbroek 268, 11. Kees van Breugel Hoensbroek 169, 12. Egon Koslowski Hoensbroek 158 punten.

Modern spel zaterdag in Kerkrade

KERKRADE, 19 dec. — Zaterdagavond wordt in de Blijde Boodschapkerk in Kerkrade een spel opgevoerd, dat door de werkgroep Sjersjee is samengesteld. Het wordt uitgevoerd door ongeveer zeventig leerlingen van de derde klassen van de Blijde Boodschapschool. De opvoering begint om 20 uur.
De werkgroep Sjersjee, voor een groot deel bestaand uit onderwijzers van de Blijde Boodschapschool, is een voortzetting van de werkgroep, die in dit jaar ook het Vredesspel, dat in de Blijde Boodschapkerk werd opgevoerd, schreef, componeerde en instudeerde. Dit spel vond bij de toeschouwers een goede klankbodem, die aanleiding was om verder te werken. Het spel, dat zaterdag wordt uitgevoerd is geen traditioneel kerstspel, maar een spel dat wel in deze tijd van het jaar past. Het bestaande uit muziek, zang, dans en wordt overgespeeld met lichteffecten.

Overdekt zwembad Brunssum duurder

BRUNSSUM, 19 dec. — Met ingang van 1 januari 1973 zullen in het overdekte zwembad „De Bronspot" nieuwe tarieven gelden. In de tarievenregeling zijn twee nieuwe elementen opgenomen het terraskaartje en de 25-badenkaart. Vooral dit laatste voorziet in een behoefte omdat de Bronspot geen abonnementen kent. Voor volwassenen betekent dit een voordeel van f 7,50 en voor kinderen f 8,75. De terraskaartjes zijn een tegemoetkoming aan dat publiek dat zelf niet zwemt maar zich toch wil ontspannen. Ouders die hun kinderen afhalen mogen gerust binnen even wachten zonder terraskaartje. De tarieven zijn als volgt: entree volwassenen f 1,50, entree kinderen f 1,25, 10 badenkaart volwassenen f 12,50, 10 badenkaart kinderen f 10, 25 badenkaart volwassenen f 30, 25 badenkaart kinderen f 22,50. Zwemlessen — inclusief entree — kosten voor volwassenen en kinderen respektievelijk f 70 en f 60.

(ADVERTENTIE)

Direkt uit Perzië, net gearriveerd en nu opgeslagen in de toonkamer van
CARPET CENTRE ORIËNT aan de Promenade
te Heerlen, ingang Honigmanstraat 12, 2e verdieping nr. 12

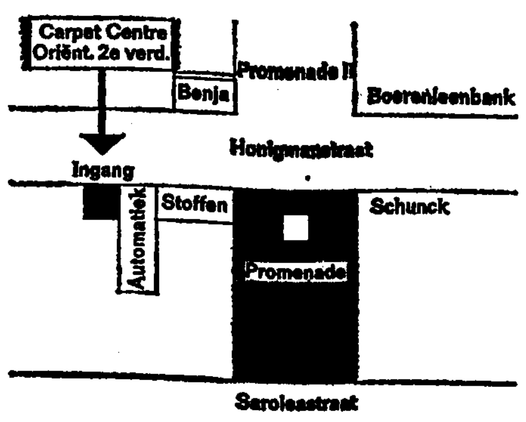
Door de directe import uit Perzië
40 TOT 50% ECHT VOORDEEL
Verkoop nu door de enorme voorraad.
Iedere week van dinsdag tot en met zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur, onder volle garantie van echtheid.

Deze kapitale collectie omvat fijngeknoopte tapijten voor woon- en eetkamer, verder fraaie salontapijten in prachtige antieke kleurstellingen, ook in tafelmaten, lopers en div. soorten kleedjes.
o.a. in Kerman, Beloutsch, Mesched, Bochara, Schiraz, Gharadjeh, Mahal, Saraband Kolia, Kordi, Ghoum, Bidjar, Esfahan, Nain, enz.

BELANGRIJK

Bij iedere aankoop van tapijten ontvangt U een officieel garantiebewijs.
KOM KIJKEN het loont de moeite, U kunt zelf uitzoeken, alle tapijten en kleden zijn geprijsd.

U kunt ons vinden aan de Promenade te Heerlen, maar de ingang naar onze zaak is in de Honigmanstraat 12, (flat naast snackbar). Wij staan tot uw dienst op de 2e (TWEEDE) verdieping op nr. 12



3000 STUKS ORIGINELE PERZISCHE TAPIJTEN

De cadeautijd komt weer! Een Perzisch tapijt is het meest waardevaste cadeau dat U kunt geven!
U kunt nù reeds reserveren voor die fijne geefdagen die komen!

Om werkgelegenheid Laura Motoren te redden

Ontslag 40 man is nu definitief

EIJGELSHOVEN, 19 dec. — Bij Laura Motoren in Eijgelshoven, een nevenaktiviteit van de Laura en Vereeniging, zullen definitief veertig man moeten afvloeien. De Unie BHLP en de Industriebond NKV hebben zaterdag het personeel van het bedrijf ingelicht. Volgens de vakbonden is de inkrimping noodzakelijk om de werkgelegenheid van het bedrijf in haar geheel te redden. Bij de veertig mensen die ontslagen worden zijn 29 mannen en 11 vrouwen. Zeven beambten moeten ander werk moeten zoeken.

Geprobeerd zal worden de ontslagen personeelsleden onder te brengen bij een van de andere aktiviteiten van de Lauragroep. Laura Metaal kan in zijn fabriek op het industrieterrein van de Julia twintig mannelijke personeelsleden gebruiken. Pionier Laura kan acht vrouwelijke en drie mannelijke arbeidskrachten plaatsen. Waarschijnlijk kunnen twintig personeelsleden terecht in een nieuwe boormachinefabriek, die op het industrieterrein Dentgenbach in Kerkrade van start gaat.

Batavus

De ontslagen bij Laura Motoren zijn nodig omdat de produktie moet worden teruggebracht van honderdduizend naar zestigduizend. Het Joegoslavische bedrijf Tomos kan niet langer veertigduizend motoren afnemen. De directie van Laura heeft geprobeerd een contract te sluiten met het Franse bedrijf Solex om de afzet op peil te houden. De besprekingen zijn echter op niets uitgelopen.

Wanneer Laura Motoren de produktiebasis niet kan verbreden zal het bedrijf waarschijnlijk gaan fungeren als produktiemaatschappij voor Batavus. Dat zal in 1973 beslist worden. Laura Motoren blijft na een samengaan met Batavus in ieder geval in Eygelshoven gevestigd.

Naast het wegvallen van de orders van Tomos en BSA worden de moeilijkheden bij het bedrijf ook veroorzaakt door de structurele problemen op de markt voor bromfietsmotoren. In twaalf jaar is de omzet in Nederland tot eenderde teruggelopen.

Tijdens de bijeenkomst in Eygelshoven hebben de vakbondsleiders de afvloeiingsregeling bekend gemaakt. De veertig mensen die moeten afvloeien zullen worden geselecteerd door de bedrijfsleiding. De opzegtermijn gaat in op 1 maart 1973. Wie voor die tijd naar elders — ook naar een nevenaktiviteit van Laura en Vereeniging — vertrekt ontvangt de totale opzegtermijn in loon als uitkering. Wie na 1 maart vertrekt, maar binnen zijn opzegtermijn, krijgt vijftig procent loon van de resterende opzegtermijn.
De bij Laura en Vereeniging of Domaniale mijn of Laura Motoren opgebouwde diensttijd telt mee voor de bepaling van de uitkering. Uit Rotterdam en omstreken afkomstige werknemers (Laura Motoren was in feite Anker uit Rotterdam) krijgen bij terugkeer naar het westen een verhuiskostenregeling. De direktie heeft deskundigen ingeschakeld om over een breder produktiepakket te adviseren.
De vakbonden hebben bovendien bereikt dat personen die niet op de lijst staan van af te vloeien personeel maar elders een andere funktie kunnen krijgen en bij Laura Motoren een funktie hebben die overeenkomt met de funktie van een der ontslagenen ook voor een tegemoetkoming in aanmerking komen.
De vakbonden hebben tijdens vier besprekingen met de bedrijfsleiding de voorwaarden voor de inkrimping kunnen vastleggen.

Inbreker in hooimijt gearresteerd

VENLO, 19 dec. — In een hooimijt heeft de Venlose politie de 27-jarige M. P. uit Lübeck aangehouden. De man heeft bekend in tien winkels in Venlo te hebben ingebroken en een auto te hebben gestolen. In IJsselmonde stal hij nog een wagen. De man zwierf door ons land nadat hij uit de gevangenis in Haarlem een straf van zes maanden wegens autodiefstallen had uitgezeten. M. P. maakte bij de tien inbraken rond 10 mille buit aan geld en goederen. In de meeste gevallen bereikte hij het pand na een klimtocht over daken van aangrenzende panden. M. P. is voorgeleid aan de officier van justitie in Roermond.

Vijf maanden voor Pauksch

s'-HERTOGENBOSCH, 19 dec. Het gerechtshof in 's-Hertogenbosch heeft de ten onrechte in ons land verblijvende Duitser J. Pauksch veroordeeld tot vijf maanden gevangenisstraf met aftrek van voorarrest. Hij werd eerder in Maastricht veroordeeld tot vier maanden wegens het in ons land verblijven terwijl hem bekend was dat hij hier te boek stond als ongewenst vreemdeling.

De Officier van Justitie in Maastricht tekende destijds tegen het naar zijn mening te lage vonnis — hij had zes maanden geëist —hoger beroep aan. Ook de procureur-generaal in 's-Hertogenbosch eiste veertien dagen gleden zes maanden.

Na het uitzitten van zijn straf zal Pauksch aan de Duitse autoriteiten worden overgedragen. Er bestaat bovendien een verzoek om uitlevering aan Zweden, waar de autoriteiten hem willen ondervragen over zijn rol inzake de handel in preludinetabletten, die daar tot de hard-drugs behoren. De Hoge Raad in Den Haag zal over dit verzoek om uitlevering eerstdaags een beslissing nemen.

Door autobus geschept

Bromfietser (41) op slag gedood

MAASTRICHT, 19 dec. — De 41-jarige ongehuwde Maastrichtenaar M. Wijnands werd gistermiddag op slag gedood toen hij op zijn bromfiets vanaf de Bergerstraat linksaf de Ambyerstraat inreed en daarbij werd geschept door een bus die uit de richting Berg en Terblijt kwam. De bromfietser werd door de bus tegen een bestelauto gegooid, die voor de stopstreep stond te wachten. Het ongeluk gebeurde omstreeks half zes in het spitsuurverkeer.
Het is het 26ste verkeersslachtoffer in Maastricht dit jaar, het hoogste aantal dat ooit werd geregistreerd.

KLEUTER (4) GEDOOD BIJ AANRIJDING

VENLO, 19 dec. — Op de rijksweg 273 in Venlo is gisteren de 4-jarige Robert Benders op weg van de kleuterschool naar huis op slag gedood. Bij het oversteken van de weg werd het kind gegrepen door een personenauto uit Horst. Robert Benders zou met een ouder vriendje naar huis gaan maar toen de andere jongen niet kwam opdagen wandelde Robert alleen huiswaarts.

Kastelein in Aken schoot op klant

AKEN, 19 dec. — Een Akense kastelein heeft een meningsverschil met een klant in het weekeinde willen beslechten met een pistoolschot. Hij schoot in het duister zijn klant echter ... haar na.
In het café aan de Promenadestrasse, in een wijk die als trefpunt van de Akense onderwereld geldt, kreeg de klant bij de afrekening moeilijkheden met de kastelein, omdat hij de rekening niet in verhouding vond met hetgeen hij had verteerd. Samen met een andere klant van het café gooide de kastelein de onwillige klant de straat op. Buiten wilde deze de kastelein nogmaals van de juistheid van zijn standpunt overtuigen. De cafehouder ging hierop zijn zaak binnen en kwam meteen weer naar buiten met een pistool, dat hij in de richting van de klant afvuurde. Het pistool is door de politie in beslag genomen, de kastelein is ingesloten.

Eis vijf maanden voor veroorzaken dodelijk ongeval

MAASTRICHT, 19 december. — Wegens het veroorzaken van een verkeersongeval met dodelijke afloop terwijl hij onder invloed van alcohol verkeerde, hoorde de 41-jarige A.S. uit Geleen maandagmiddag in Maastricht vijf maanden gevangenisstraf waarvan twee voorwaardelijk tegen zich eisen. Officier van justitie, mr. F. de Groot, verzocht de rechtbank tevens verdachte voor twee jaar de rijbevoegdheid te ontzeggen.

Het ongeluk was gebeurd nadat S. op 31 augustus met zijn vriend J. Hecker uit Geleen een bezoek had gebracht aan zijn in Nieuwstadt wonende broer. Vóór en tijdens die visite waren enkele flesjes bier gedronken, Dat zijn schoonzus hem het terugrijden naar Geleen had ontraden, kon S. zich niet meer herinneren. Evenmin dat hij op op de Bergerweg onder Sittard over een lange afstand de voor hem linker weghelft zou hebben bereden. Daar echter was hij in botsing gekomen met een hem tegemoetrijdende auto. Het was hard aangekomen. Meerijder J. Hecker liep zodanige verwondingen op dat hij ter plaatse overleed, de bestuurder van de andere auto behield het leven maar zal naar verwachting een jaar lang in het ziekenhuis moeten blijven en S. zelf dient zich de eerste tijd nog te verplaatsen met behulp van krukken. Aan de hand van betrouwbare getuigenverklaringen achtte mr. De Groot roekeloos rijden wettig en overtuigend bewezen. Het oordeel en het vonnis van de rechtbank verneemt de Geleendenaar vrijdag.

Cees Feenstra overleden

HEERLEN, 19 dec. — Zondagmiddag is plotseling overleden Cees Feenstra, tot voor kort voorzitter van de Protestants Christelijke Mijnwerkersbond. De heer Feenstra was zestig jaar en ging op 1 september met pensioen.
Hij overleed toen hij op bezoek was bij zijn schoonouders. Cees Feenstra is 24 jaar voorzitter van de PCMB geweest. Hij ging met pensioen toen de kleine mijnwerkersbond — de laatste in Limburg — zich aansloot bij de Christelijke Bedrijfsgroepencentrale Unitas (CBU). De heer Feenstra was behalve voorzitter van de PCMB, lid van de verbondsraad van het CNV, dagelijks bestuurslid van het AMF, lid van de pensioencommissie, lid van het MIR bestuur, en lid van de Europese Commissie voor Kolen en Staalgemeenschap. De heer Feenstra heeft veel betekend voor de vele christelijke mijnwerkers die uit het Westen naar Limburg afzakten. Tot het laatst heeft hij gevochten om de gevolgen van de mijnsluitingen zo gering mogelijk te houden voor de betrokkenen. De begrafenisdienst vindt plaats donderdag om 2 uur in de Gerformeerde Kerk aan de burgemeester Waszinkstraat, waarna de ter aarde bestelling volgt op de openbare begraafplaats Imstenrade.

(ADVERTENTIE)

Als Airtour Nespanda u adviseert:

haal 'n kerstkado voor uw zomervakantie

Wat doet u dan?

Halen. Vóór u uw jas aantrekt kunnen wij u nog wat vertellen over uw kerstkado. Het is een boek. Geen gewoon boek, maar de nieuwe reisgids van Airtouropa. Spannend, hoor. Veel reizen staan er in. Ach, noem het maar een vakantieboek, zo veelzijdig en zo uitgebreid is 't.

Als u plannen maakt voor uw zomervakantie, is het Airtouropa vakantieboek tijdens de kerstdagen eigenlijk verplichte lektuur. U moest uw kerstkado nu maar gaan halen, vindt Airtour Nespanda.

Want dan weet u meteen meer over...

airtouropa

'n advies van Airtour Nespanda

Negen maanden voor poging tot doodslag

MAASTRICHT, 19 dec. — De rechtbank in Maastricht heeft gisteren de 20-jarige M. V., uit het Belgische As wegens poging tot doodslag veroordeeld tot een gevangenisstraf van 9 maanden, 3 maanden minder dan door de officier van Justitie was geëist. Op 7 november had de jeugdige Belg met zijn auto een levensgevaarlijke wildemansrit door de Maastrichtse binnenstad gemaakt na op het Vrijthof te zijn betrapt op een verkeersfout. Tijdens zijn achtervolging, tussen 4 en 5 uur in de vroege ochtend, had de jongeman tot tweemaal toe een agent van politie naar het leven gestaan.
In plaats van de tegen hem geëiste straf van 8 maanden waarvan 3 voorwaardelijk hoorde de 19-jarige Sittardenaar M .V. zich veroordeeld tot 7 maanden waarvan 3 voorwaardelijk omdat hij in zijn woonplaats een onbekende medeburger een flinke messteek had toegebracht nadat deze hem had betrapt op het stelen van een bromfiets.
Tot een met zijn voorarrest overeenkomende gevangenisstraf van 46 dagen werd de 40-jarige N. E. uit Sittard veroordeeld. Hij had een mes getrokken toen hij in een Sittards café getuige was van een ruzie tussen zijn broer en een Italiaanse bezoeker. Om laatstgenoemde zogenaamd te kalmeren, had E. hem een „prikje" gegeven. Reeds tijdens de rechtszitting van 4 december was de man op verzoek van zijn raadsman in vrijheid gesteld.

Inval politie in speelcasino te Susterseel

SUSTERSEEL, 19 dec. — Nauwelijks een week nadat het speelcasino in het Duitse Susterseel zijn poorten voor het Nederlandse publiek had opengesteld heeft de politie een inval in de zaak gedaan en geld en speeltafel in beslag genomen. De open roulette was in strijd met de wet.
Op 8 december werd de zaak geopend met het duidelijke doel om Nederlands publiek te trekken. Bij de inval van de politie werd vastgesteld, dat de 45-jarige Keulse eigenaar van de zaak niet het Roulette Opta I, dat door de wet toegestaan is, liet spelen, maar zijn publiek vergastte op open roulette. Aan de speeltafel werd voor 963 guldens aan Nederlands en Duits geld in beslag genomen, bij de kassa nog eens een bedrag van 1000 guldens. De speeltafel is afgebroken en in beslag genomen.

Op 24 december 1972 hopen onze geliefde ouders

H. Bloemink

en

Th. Bloemink-Willemsen

hun 35-jarig huwelijksfeest te herdenken.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Heerlen, Jozef Israëlstraat 1

Adres van de dag:
Speeltuingebouw a.d. Govert Flinckstraat Meezenbroek.
Receptie van 16.00 uur tot 17.30 uur.

Dankbetuiging

De heer en mevrouw
Jacq. Nijssen-Driessen

zeggen hierbij hartelijk dank aan allen die van hun belangstelling blijk hebben gegeven bij gelegenheid van hun 60-JARIG HUWELIJKSFEEST.

Hulsberg, december 1972
Bejaardencentrum Panhuys Hulsberg

---

† Hierbij berichten wij U dat heden van ons is heengegaan, in de Verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament, mijn geliefde vrouw ,onze goede moeder en oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Grzelska

geboren JOHA

in de ouderdom van 71 jaar.

Heerlen: **J. Grzelska**
Susteren: **E. A. van Hoof-Grzelska**
Fr. Th. van Hoof
Hans, Anita
Heerlen: **J. P. A. Grzelska**
R. Grzelska-Kenda
Lucïëane, Claudia

Heerlen, 17 december 1972
Jozef Israëlstraat 21

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 20 december a.s. in de kapel van de Verpleegkliniek, Henri Dunantstraat 3 te Heerlen om 10.30 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in voornoemde kapel.

Na een kortstondige ziekte overleed heden, in de leeftijd van 77 jaar, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader

Frans de Troije

weduwnaar van
JANNETJE MOLL

Uit aller naam:
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Heerlen, 17 december 1972
Treebeekplein 117

Correspondentie-adres:
W. M. de Troije-van Son, Meteoorstraat 1, Heerlen

De begrafenis zal plaatshebben woensdag 20 december a.s. op de algemene begraafplaats te Treebeek. Vertrek vanaf Meteoorstraat 1 om 14.00 uur naar bovengenoemde begraafplaats.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Brunssum. Gelegenheid tot bezoek van 14.00 tot 15.00 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

De Heer is mijn Herder,
mij zal niets ontbreken.

Heden is nog vrij onverwacht in volle zekerheid des geloofs van ons heengegaan, in de leeftijd van 63 jaar, mijn inniggeliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Martinus Eshuis

echtgenoot van
HENDRIKA STOFFER

De bedroefde familie:

Geleen: **H. Eshuis-Stoffer**
Eindhoven: **M. de Kok-Eshuis**
J. J. de Kok
Arno en Marco
Heerlen: **A. Kool-Eshuis**
E. Kool
Anja
Familie Eshuis
Familie Stoffer

Geleen, 18 december 1972
Kievitstraat 27

De rouwdienst wordt gehouden vrijdag 22 december a.s. in de Gereformeerde kerk Groenstraat te Geleen om 14.00 uur, welke geleid zal worden door de Weleerwaarde Heer Ds. H. Kuiper, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats Vouersveld te Geleen. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren aan voornoemde kerk om 13.45 uur.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van het Sakrament der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 59 jaar, mijn geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Leonard Boesten

echtgenoot van
HELENA RADEMAKERS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:

Brunssum: **H. Boesten-Rademakers**
Brunssum: **H. Boesten**
Familie Boesten
Familie Rademakers

Brunssum, 17 december 1972
Woendershof 34

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis heeft plaats op donderdag 21 december a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Vincentius te Rumpen-Brunssum.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.
Bezoekuren rouwkapel dagelijks van 17-18.30 uur.
De overledene wordt herdacht in de avondmis van woensdagavond a.s. om 19.30 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† In de vrede van Christus overleed heden in het ziekenhuis te Sittard, voorzien van het H. Sacrament der Zieken

Zuster Majella

van de orde van de Dochters der Liefde
van de H. Vincentius à Paulo

in de wereld
MARIA ANNA GERTRUDA SAVELKOUL

in de leeftijd van 72 jaar.

De overledene was 48 jaar lid van voornoemde orde, waarvan 38 jaar werkzaam in de Missie van Indonesië. Wij vragen uw gebed voor haar zielerust.

Susteren: **de Provinciale Overste**
en mede-zusters
Roermond: **P. T. Savelkoul**
Familie Savelkoul

Susteren, 16 december 1972
Kloosterstraat 17

De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 21 december om 11.00 uur in de dekenale kerk van Susteren. Gelegenheid tot condoleren om 10.45 uur in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het bejaardenoord Vastrada te Susteren.
Woensdag, 20 december, wordt in de kapel van voornoemd bejaardenoord om 18.00 uur voor haar zielerust een avondmis opgedragen.

---

† Geroepen tot God, is na een kortstondige ziekte nog vrij onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten, in de leeftijd van 18 jaar, onze lieve zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Jack Jacobs

De bedroefde familie:

Meerssen: **J. H. G. Hausoul**
A. M. Hausoul-Savelberg
Schinnen: **Fr. C. M. Jacobs**
M. G. J. Jacobs-Ubachs en kinderen
Gulpen: **M. W. M. Schillings-Jacobs**
J. Schillings en kinderen
Meerssen: **M. W. J. Wentink-Jacobs**
M. Wentink en kinderen
Eindhoven: **H. M. W. Jacobs**
E. M. G. Jacobs-Ubachs en kind
Schinnen: **J. J. M. Ubachs-Jacobs**
H. J. G. Ubachs en kind

Meerssen, 17 december 1972
Past. Sterkenstraat 41

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 21 december a.s. om 11.00 uur in de basiliek van het H. Sacrament te Meerssen. Bijeenkomst in de kerk om 10.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Rozenkransgebed woensdag a.s. aansluitend aan avondmis van 19.30 uur in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis St. Annadal te Maastricht dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Heden overleed geheel onverwacht, in de leeftijd van 60 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader en grootvader, schoonzoon, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Cornelis Feenstra

Ridder in de Orde van Oranje Nassau
Oud-voorzitter van de P.C.M.B.

echtgenoot van

Maria de Vries

De bedroefde familie:

Heerlen: **M. Feenstra-de Vries**
Heerlen: **S. W. Koller-Feenstra**
J. G. Koller en kind
Heerlen: **W. J. Feenstra**
Heerlen: **M. Feenstra en verloofde**

Heerlen, 17 december 1972
Burgemeester de Hesselleplein 26

De rouwdienst wordt gehouden donderdag 21 december a.s. om 14.00 uur in de gereformeerde kerk, Burgemeester Wasstingstraat 2 te Heerlen, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats te Imstenrade.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren aan voornoemde kerk om 13.30 uur.

Met verslagenheid namen wij kennis van het plotseling overlijden van

Cornelis Feenstra

ridder in de Orde van Oranje Nassau
voorzitter van de voormalige Protestants Christelijke Mijnwerkersbond

Gedachtig ps. 119 : 105

„Uw woord is een lamp voor mijn voet en een licht op mijn pad" heeft hij zich ingezet voor het werk van de Christelijke Vakbeweging in Limburg.

Namens de gehele Christelijke Vakbeweging

J. G. Mous
arts
afwezig
20, 21, 22 dec. '72
Waarnemingen: Dr. Diederen, Dr. Heiligers (tot 22 dec.), Dr. Logister, Dr. Sampermans. x

---

Met verslagenheid namen wij kennis van het plotseling overlijden van

Gerrie Oskam

leerlinge van de tweede klas
Vooropleiding Hoger Beroepsonderwijs

Weinigen zullen haar hebben horen klagen; velen zal zij blijvend inspireren door de bescheidenheid, de volhardende inzet en de prettige omgang die zij van haar mochten ervaren.

Docenten, directie en overig personeel
Scholengemeenschap Wachtendonck
Heerlen

---

† Dankbaar voor hetgeen zij voor ons geweest is, geven wij U kennis van het zeer plotseling overlijden, in de leeftijd van 51 jaar, van mijn dochter onze zuster, behuwdzuster en tante

Wilhelmina Schreur

in leven verbonden aan het Marine Hospitaal te Overveen.

Geleen: **J. Schreur**
Stein: **W. Schreur**
L. Schreur-Syrier
Geleen: **A. Lenaerts-Schreur**
W. Lenaerts
Geleen: **J. Schreur**
H. Schreur-Maessen
Geleen: **A. Schreur**
C. Schreur-Willems
Geleen: **P. Schreur**
G. Schreur-v.d. Wal
Groot-Genhout: **A. Vroomen-Schreur**
J. Vroomen
Neven en nichten

Bloemendaal, 17 december 1972
Corr.adres: van Goyenstraat 75, Geleen

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben donderdag 21 december a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Stein-Kerensheide waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.
Rozenkrans in voornoemde kerk op woensdagavond om 19 uur.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuren dagelijks van 18-19 uur.

Enige en algemene kennisgeving

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Johan Jozef Jorigas

weduwnaar van
ANNA MARIA ELISABETH FINGERHUTH

in de leeftijd van 75 jaar.

De bedroefde familie:

H. Jorigas
M. Jorigas-Ruyters en kinderen
G. Hoofs-Jorigas
J. Hoofs en kind
S. Wermeling-Jorigas
T. Wermeling, kinderen en kleinkind
T. Jorigas
M. Jorigas-Fuchs en kinderen
H. Jorigas
I. Jorigas-Vondenhoff en kinderen
Familie Jorigas

Kerkrade-Bleijerheide, 17 december 1972
Bleijerheiderstraat 146

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 21 december a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius te Bleijerheide, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren in bovengenoemde kerk.
Hedenavond zal in de avondmis van 19.00 uur de overledene bijzonder worden herdacht.
Bezoekuren mortuarium „Lückerheide-kliniek" te Chevremont van 18.00 tot 19.30 uur.

Vrijdag 22 december is het een jaar geleden, dat onze geliefde echtgenoot en papa

Bernard Scheepers

overleed.

Om hem te gedenken vieren we 's avonds om half zeven de eucharistie in de Annakerk, Bekkerveld-Heerlen.

Mia Scheepers-Wachelder
Paul en Norbert

---

† Zaterdag 16 december overleed tot ons diep leedwezen onze gewaardeerde huisgenote

Zuster Majella

(MARIA SAVELKOUL)
Dochter van Liefde

Dat zij ruste in vrede.

R.K. Pastorie Bloemenmarkt 13, Lindenheuvel-Geleen
Pastoor E. Hendrikx
Kap. C. Janssen
Zuster Rosa, Dochter van Liefde

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij u, dat God heden na een langdurig lijden tot Zich heeft genomen, na voorzien te zijn van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 76 jaar, mijn lieve echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, schoonbroer en oom

Marinus Verhagen

echtgenoot van
WILHELMINA BEENHAKKERS

De bedroefde familie:

Eygelshoven: **W. Verhagen-Beenhakkers**
Heerlen: **W. Verhagen**
M. Verhagen-Schoonbrood, kinderen en kleinkinderen
Veldhoven: **C. Verhagen**
F. Verhagen-Schoonbrood, kinderen en kleinkinderen
Rimburg: **M. Verhagen**
A. Verhagen-Conaert, kinderen en kleinkinderen
Kerkrade: **H. Dassen, kinderen en kleinkinderen**
Kerkrade: **W. Preuth-Verhagen**
K. Preuth en kind
Kerkrade: **R. Dassen-Verhagen**
P. Dassen en kinderen
Kerkrade: **P. Verhagen**
G. Verhagen-Engelenburg en kinderen
Kerkrade: **J. Muller-Verhagen**
H. Muller en kinderen
Eygelshoven: **A. Verhagen**
I. Verhagen-Klein en kind
Familie Verhagen
Familie Beenhakkers

Eygelshoven, 17 december 1972
Christinastraat 30

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 21 december a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Eygelshoven. Bijeenkomst aan bovengenoemde kerk om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
De overledene zal bijzonder worden herdacht in de avondmis van woensdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren elke dag van 14.15—15.00 uur en van 19.15—20.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekende, berichten wij u, dat God heden tot Zich nam, in de Hamboskliniek te Kerkrade, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in zijn 51e levensjaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, broer, schoonbroer, oom en neef

Stefan Jozef Rembosz

echtgenoot van
ZIJKE HOOGEVEEN

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De diepbedroefde familie:

Mevr. Z. Rembosz-Hoogeveen
Peter
Meine
Familie Rembosz
Familie Hoogeveen

Chevremont, 17 december 1972
St. Leonardusstraat 31

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 21 december a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Petrus-Maria ten Hemelopneming Nassaustraat, Chevremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Chevremont.
Bijeenkomst aan voornoemde parochiekerk om 9.45 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.
De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht tijdens de eucharistieviering om 19 uur op woensdag 20 december a.s. in voornoemde parochiekerk.
De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145, Chevremont.
Bezoekuren van 16.00-19.30 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Na een lang en zeer moedig gedragen lijden, heden morgen, in de leeftijd van 66 jaar, in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het Sacrament der Zieken van onn heengegaan, mijn lieve echtgenote, onze goede zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Catharina Paulina Kisters

echtgenote van
HEINRICH F. KEGEL

Uw gebed voor haar vragen:

Brunssum: **H. F. Kegel**
Familie Kisters
Familie Kegel

Brunssum, 18 december 1972
Kerkstraat 166

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben donderdag 21 december om 11 uur in de parochiekerk van de H.H. Dionysius en Odilia te Swelkhuizen.
Er is gelegenheid tot condoleren in het portaal van de kerk vanaf 10.30 uur.
Een Eucharistieviering wordt gehouden woensdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen. Bezoek van 15-16 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van bijna 74 jaar, onze lieve, zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Gertrudis Maria Hubertina Koninx

echtgenote van wijlen
PETER HUBERTUS LEBLANC

Wilt haar in uw gebeden gedenken.

De bedroefde familie:

Hoensbroek: **H. H. Leblanc**
J. Leblanc-Diederen en kinderen
Hoensbroek: **J. H. Leblanc**
C. Leblanc-Diederen en kinderen
Hoensbroek: **G. M. Hendriks-Leblanc**
M. Hendriks en kinderen
Hoensbroek: **H. H. Leblanc**
R. Leblanc-Diederen en kinderen
Hoensbroek: **M. L. Gijbels-Leblanc**
C. Gijbels en kinderen
Hoensbroek: **J. W. Leblanc**
M. Leblanc-Groenen en kinderen
Hoensbroek: **E. M. J. Essers-Leblanc**
H. Essers en kinderen
Hoensbroek: **P. H. Leblanc**
A. Leblanc-Cuvelier en kinderen
Familie Leblanc
Familie Koninx

Hoensbroek, 18 december 1972
Juliana-Bernhardlaan 105
Corr.-adres: Lagtenbergstraat 35

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 21 december a.s. om 10.00 uur in de kapel van het Plus Centrum te Hoensbroek. Bijeenkomst aan het Plus Centrum, Juliana-Bernhardlaan 105 te Hoensbroek, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het Plus Centrum.
Woensdagavond om 19.00 uur zal er voor haar zielerust worden gebeden in de kapel voor voornoemd huis.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekende, berichten wij u dat God plotseling tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Oliesel, op de leeftijd van 52 jaar, mijn dierbare echtgenoot, mijn goede vader, onze dierbare zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Pieter Jozef Quaedflieg

echtgenoot van
ANNA MARIA KREMERS

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De bedroefde familie:

Mevr. A. M. Quaedflieg-Kremers
Resi
Familie Quaedflieg
Familie Kremers

Kerkrade, 16 december 1972
Rolduckerstraat 26

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op donderdag 21 december a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H.H. Jozef en Norbertus Rolduckerveld, waarna begrafenis op het kerkhof te Hembos.
Bijeenkomst aan voornoemde parochiekerk om 9.45 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.
De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht tijdens de eucharistieviering op woensdag 20 december a.s. om 19 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145, Chevremont.
Bezoekuren van 18.00-19.30 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Tengevolge van een noodlottig ongeval is van ons heengegaan onze gewaardeerde medewerker

J. M. C. H. Meijers

Zowel in de persoonlijke als in de zakelijke sfeer laat hij een grote leemte achter.

Directie en kollega's
Pandenexploitatie B.V.,
Maastricht-Weert

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot en vader

Hendrik Mulder

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

Mevr. Mulder-Bril en kinderen

Heerlen, december 1972
Kaldebornweg 30

Voor de vele blijken van deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenote

Janna Geertrui Burkink

betuig ik aan allen mijn hartelijke dank.

Gerhard Wassing en kinderen

Wijnandsrade, 19 december 1972
Bommelen 21

KERST-MANNENKADOO

in Bosch en Black en Decker hobbysets
veel voordelige aanbiedingen

Hoens bv IJzerwaren

GELEEN, ANNASTRAAT 29 - Tel. 04494-7700 — SITTARD, STEENWEG 31, Tel. 04490-7008

MODE-STOFFEN

34 33 32 31 30 29 28 27 26 16 15 14 13 12 11 10 9 8 7 6 5 4 3 2 1

alle dessins, uitstekende kwaliteit, lage prijzen.

PFAFF

MODERETTE
Emmaplein 3
Heerlen

Hiber N.V., onderdeel van een wereldconcern met werknemers in 70 landen, is uitgeefster en exploitante van de Gouden Gids.
Een jong, dynamisch bedrijf met een exclusief produkt voor een immer groeiende markt.
Een uitgelezen markt dus voor ambitieuze vertegenwoordigers, die snel en zeker naar de top willen groeien.
Niet alleen als goed verkoper, maar vooral als alert publiciteitsadviseur van kleine en grote zaken en bedrijven.

De juiste man mag veel van ons vragen:
- hoogaangeschreven sales-training,
- volwassen basis-salaris plus profijtelijke provisieregeling,
- adequate secondaire arbeidsvoorwaarden,
- een soepele onkostenvergoeding,
- maar liefst 3½ week vakantie,
- eventueel 'n wagen van de zaak met ongelimiteerd privé-gebruik,
- de steun van een alert thuisfront en konstante reclame-aktiviteiten.

Wij vragen van de juiste man:
- representatief, doeltreffend optreden,
- een brede interesse en allround scholing,
- minstens twee jaar verkoopervaring in de buitendienst.

Ervaring in meerdere branches is een aanbeveling,
- leeftijd tussen 25 en 35 jaar,
- opleiding tenminste MULO,
- rijbewijs.

Voor nadere informatie kunt u dagelijks bellen met onze afdeling personeelszaken (020 - 94 45 51) toestel 238.

gouden gids

De Gouden Gids vraagt 'n representative. Geen acquisiteur.

DIVERSEN

SIWA-SERVICE. Voor deskundige reparatie en onderhoud door ervaren Siwamonteurs, gelieve te bellen: Siwa wasautomaten BV tel. 04907-1345. x

TV-REP binnen 24 u. Cuvoe, Annastr. 32 Geleen, tel. 04494-7709. x

Wordt lid van de besloten FILMCLUB GG-99. Grote Gracht 99, Maastricht tel. inl. 043-11226. x

ANTENNEBOUW Limburg. Tel. 045-712952. Bel vandaag — morgen klaar. x

Jongeman 26 jr. zoekt leuke VRIENDIN om in weekends mee uit te gaan. Lft. 22-28 jr. Alle brieven w. beantw. Br. m. foto hebben voorrang. Br. aan: Postbus 2, Brunssum.

TV of ANTENNE defect? Syncro komt direct. Akerstraat 122, Hoensbroek, tel. 045—214097. x

Ook in 1973 staan wij weer voor U klaar, voor pannen- en mastiek dekken en alle DAKREPARATIES. Karel v.d. Oeverstr. 24 Hrl. tel. 045-712565. x

ANTENNEBOUW Limburg. Bel vandaag morgen klaar. Tel. 045-712952.

BROMMERS defect niet erg. Merken: o.a. Puch's, Zündapps, Floretts, Yamaha. P. Koppers, Salviastr. 28 Kerkr.-West. x

MEDEREIZIGERS gezocht, 3 plaatsen voor FREIBURG, richting BAZEL op 23 dec. Tel. 045—413003.

Zelfklevende LETTERS plastic letters Victor naamplaten Klompstraat 8, Heerlen, tel. 716312.

In plaats van kaarten

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van medeleven, ons betoond bij het heengaan van mijn inniggeliefde vrouw en onze goede en zorgzame vader

Wiel Vroomen

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

C. P. F. Vroomen-van Opdorp
en kinderen

Heerlen, december 1972
Petrus Donderstraat 10

De zeswekendienst zal gehouden worden op vrijdag 22 december a.s. om 19.00 uur in de Gerardus Majellakerk te Heksenberg.

In twee jaar 35 inbraken gepleegd

Zwagers samen op het dievenpad

MAASTRICHT, 19 december. — In een door inbrekers bezocht meubelmagazijn vond de Maastrichtse politie op 15 oktober een benzinebon met daarop de aantekening van een autokenteken. Het bleek de sleutel te zijn voor het oplossen van 35 inbraken en diefstallen, die in een tijdsbestek van ongeveer twee jaar in Maastricht en omgeving waren gepleegd en tot dan toe als onopgelost te boek hadden gestaan.

Verantwoordelijk voor deze reeks misdrijven bleken 3 in Maastricht woonachtige zwagers, die geen van allen ooit eerder met de justitie in aanraking waren gekomen. Hun debuut leverde een buit op waarvan de gezamenlijke waarde tussen de 70- en de 80.000 gulden schommelde. Daaronder 30 mille aan geld en kostbare goederen, in december 1970 ontvreemd uit een woning aan de Klokbekerstraat in Maastricht.

Het familiale driemanschap had zich maandagmorgen in zijn woonplaats voor de rechtbank te verantwoorden. Een duidelijk motief voor het bijkans beroepsmatig stelen en inbreken kwam er bij geen van drie uit. Men beriep zich voor een stuk op geldnood en voor het overige op een door overmatig bierverbruik veroorzaakte overmoedigheid. De zwagers J.B. (27) en J.H. (26) waren het vaakst op dievenpad geweest. Slechts enkele keren waren zij geassisteerd door de 30-jarige J.P.

Auto's

In Maastricht werd een tiental geparkeerde auto's gestolen, werd ingebroken in een stuk of zes scholen, in een dokterswoning, de gebouwen van het Sportpark Jekerdal, de gemeentelijke kwekerijen, een bouwkeet, een meubelmagazijn en de kelder van een in aanbouw zijnd flatcomplex. Voorts probeerde men zijn slag te slaan in woningen in Sint Geertruid, Margraten, Eijsden en Oost-Maarland. Het meest lukratief was de inbraak in een woning aan de Maastrichtse Klokbekerstraat, waar geld, sieraden, een radio, een televisietoestel, kostbare foto-apparatuur, wandversieringen, antieke geweren en tal van andere goederen werden weggenomen voor een gezamenlijke intrinsieke waarde van rond 30.000 gulden. Onder de overige benadeelden bevond zich, in Margraten, de directrice van het in Maastricht gevestigd consultatiebureau voor alcohol en drugs.

In zijn requisitoir wilde officier van justitie mr. J. Ek enerzijde met de ernst en de omvang van de gepleegde feiten rekening houden, maar anderzijds met de zowel op B. als H. van toepassing verklaarde verminderde toerekeningsvatbaarheid en ieders tot nog toe onbeschreven strafblad. Tegen B. en H. eiste hij een gevangenisstraf van 9 maanden waarvan 3 voorwaardelijk en tegen P. vanwege diens geringer aandeel 2 maanden waarvan 1 voorwaardelijk.

Aanstaande vrijdag doet de rechtbank uitspraak.

(ADVERTENTIE)

Kijk nou goed uit, zei ik nog tegen m'n moeder. Je moet van die magere chocoladedrank nemen, die zo lekker smaakt. Nou, ze kéék uit, want waar kwam ze mee aan? Met **Santochoc** de frisse chocoladedrank. ZNZ

Groeiend verzet in Den Haag tegen spreiding rijksdiensten

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 19 dec. — In Den Haag ontstaat steeds meer verzet tegen de plannen van de regering om een aantal rijksdiensten te verplaatsen naar Zuid-Limburg en het noorden. Ook het particuliere bedrijfsleven heeft zich — na de ambtenarenorganisaties, de gemeenten en de provincie Zuid-Holland — volop in de strijd geworpen. De stichting „Den Haag moet blijven" heeft zich nu in een brief tot de Tweede Kamer gericht met de vraag geen maatregelen te nemen die schadelijk zijn voor de inwoners van Den Haag en wellicht ook voor de rest van het land.

De brief wijst er op dat de bevolking van Den Haag in de afgelopen twaalf jaar met 100.000 mensen is gedaald. Als straks nog eens 16.000 ambtenaren vertrekken, komen volgens de stichting allerlei sectoren zoals de middenstand, het bedrijfsleven en de dienstverlenende instellingen, in nog ernstiger moeilijkheden en wordt Den Haag probleemgebied nummer een.

COC Limburg opgericht

HEERLEN, 19 dec. — Vrijdag werd tijdens een vergadering in zaal Momus te Maastricht de afdeling Limburg van de Nederlandse Vereniging tot Integratie van Homoseksualiteit C.O.C. opgericht, resultaat van 'n lang proces.

Jarenlang werkten de Kontaktkring Limburg en de Maastrichtse Jongerengroep Homofilie aan klimaatsverbetering in Limburg en aan de opvang en begeleiding van homofielen. Uit hun onderling overleg en met de groeiende contacten met de GGZ in Maastricht en Heerlen, werd de behoefte aan een eigen afdeling steeds groter. De afdeling Limburg omvat de provincie Limburg: alleen de regio Weert en Noord-Limburg blijven respectievelijk tot Eindhoven en Nijmegen behoren. De afdeling wordt gevestigd te Maastricht waar men medio februari 1973 een eigen ruimte aan de Brusselsestraat hoopt te openen".

De afdeling Limburg werkt vanuit de COC ideologie. Zij beoogt een strukturele verandering van de maatschappij teneinde een ombouw van 't sociale klimaat mogelijk te maken evenals maatschappelijke aanvaarding en feitelijke integratie van minderheidsgroepen en andersoortige relatiepatronen dan de geijkte mogelijk worden.

De afdeling Limburg beoogt een centrum van aktie te zijn. Zij draagt een open karakter en wil van haar afdeling een ontmoetings- en aktiecentrum maken. Via de werkgroepen Konsult en Begeleiding en Voorlichting en publiciteit wil ze een beter klimaat in Limburg bevorderen.

Het afdelingssecretariaat is gevestigd L'Ortyestraat 10 te Wijnandsrade.

Etalageruit aan diggelen

DUITSER IN VENLO AFGETUIGD

VENLO, 19 dec. — Vier Zuidmolukkers mishandelden zondagavond op de parade de 26-jarige H. O. uit Mönchengladbach. De Duitser stond met de rug tegen een caféruit. Toen een Molukker een bierglas naar H. O. wierp vloog het glas door de grote ruit. De schade bedraagt 600 gulden.

Veel belangstelling voor kerstveiling St. Truiden

Ir. Groot: 'Voorkom fruit-explosies'

ST. TRUIDEN, 19 dec. — „Als de fruit-producerende landen van de EEG de prijzen enigszins in de hand willen houden, is het zaak te verhinderen dat er fruitexplosies komen zoals enkele jaren geleden in Frankrijk met het ras: Golden Delicious. Een dergelijke „appel-overstroming" ontwricht plotseling alle prijsbeheer en brengt telers en veilingen in grote moeilijkheden. Om een overzicht over het fruitareaal te krijgen en te houden, zal in de EEG om de twee jaar een inventaris van boomgaarden en plantages moeten worden opgemaakt.

Aan de hand van deze uitkomsten wordt het wellicht mogelijk de fruitprijzen lonend te houden". Aldus ir. A. Groot bij zijn inleiding tijdens de 25ste kerstveiling in de coöperatieve veiling St. Truiden.

„Ook is het zaak in verband met nationale en internationale samenwerking tussen telersorganisatie het aantal veilingen zo klein mogelijk te houden", vervolgde de heer Groot. „In Nederland wil men het aantal fruit- en groentenveilingen terug brengen tot 8 stuks nl. één in de provincies Noord- en Zuid-Holland, Zeeland en Limburg, een in het IJselmeer en de polders en twee in de Betuwe. Door deze concentratie kan veel meer gedaan worden om de sortering te vervolmaken en om tegemoet te komen aan de wens van de detailhandel en vooral van grootwarenhuizen om de kleinverpakking in diverse sortimenten uit te voeren".

Aantal

Spreker was [illegible] dat het aantal fruittelers in Nederland binnen een tijdvak van 10 jaar terug zal lopen van 5.000 thans naar 3.000, terwijl het areaal zal inkrimpen van 32.000 ha thans tot rond 20.000. De opbrengst zal even hoog blijven als thans namelijk rond 60 miljoen appels en peren 's jaars'. Ir. De Groot pleitte nog voor een inkrimping van het aantal veilingen in Nederland en België omdat hierdoor de internationale samenwerking tussen beide fruitproducerende landen zal toenemen en een schadelijk concurrentie — denk aan perenexport naar de Canarische Eilanden — achterwege zal blijven. „We krijgen straks nieuwe concurrentie genoeg als de verse aanplantingen in Argentinië en Zuid-Afrika in volle produktie komen", aldus spreker. „In verband hiermee ook moeten de fruitlanden in de EEG aan tafel gaan zitten en maatregelen nemen vóór de concurrentie een voet op Westeuropese bodem zet". Inleider bleef van mening dat de veilingklok, vooral voor de afzet aan de detailhandel in het buitenland, onmisbaar blijft op elke veiling. Voor rechtstreekse leveringen aan het buitenland of aan grootwinkelbedrijven dient de prijszetting vaak buiten de klok plaats te hebben. Tot slot deed ir. De Groot een beroep op de telers om alle fruit via de veiling aan te voeren. Ook en vooral in tijden als de prijzen laag zijn en men met zeer veel moeite de eindjes aan elkaar kan knopen.

Feestrede

Tijdens de academische zitting werd in tegenwoordigheid van gouverneur Roppe, enkele ministers en vele autoriteiten door staatssecretaris Luc. Dhoore de feestrede uitgesproken onder de titel: „De plaats van de fruitteelt in de streekeconomie van Zuid-Limburg". Na een kort woord door mr. Roppe schilderde directeur R. Abts de „zilveren" geschiedenis van deze veiling, die in 1948 opnieuw op de huidige plaats van wal stak. Onder grote belangstelling van handel en telers vond de verkoop plaats van ruim 600.000 kg appels en peren die drie dagen de bewondering van duizenden toeschouwers mochten wegdragen. De prijzen bevestigden opnieuw de hoge waardering die het fruit dit seizoen ten deel valt. Hieronder volgen de prijzen van de voornaamste variëteiten appels en peren met tussen haakjes de gemiddelde prijzen.

Boscoop van 70—110 ct (95 ct), cox 60—200 ct (105 ct). Jonathan 52—80 ct (73 ct), Golden Delicious 50—80 ct (62 ct.) Courtpendu 50—210 ct, Rood Klumke 70—80 ct (75 ct). Peren: Durondeau 77—91 ct (80 ct). Doyenne de Comice 80—140 ct (104 ct), Conference 72—110 ct (90 ct)

(ADVERTENTIE)

Dansschool Degenkamp
PANCRATIUSHUIS HEERLEN
Tel. 712228 en 714665
Binnenkort aanvang nieuwe
Danscursussen voor beginners
GEVORDERDEN en GEHUWDEN
Aanm. dagel. Kloosterkoolhof 71 of na 17.00 uur op het oude adres
Klompstraat 31 Heerlen

Provinciale Staten in record-tijd door begroting

MAASTRICHT, 19 dec. — Provinciale Staten hebben de op 3 dagen geplande behandeling van de provinciale begroting 1973 met een volle dag weten te bekorten.

Statenvoorzitter dr. Ch. van Rooy prees de Staten omdat hun algemene beschouwingen gericht waren op de binnen dit bestuursorgaan toch zeer beperkte mogelijkheden. „Wij zitten met vele wensen, maar moeten het doen zonder al te veel macht en financiële mogelijkheden. Wat Zuid-Limburg betreft, zijn wij nu door de bocht heen, al betekent dat geenszins dat we nu in rustiger vaarwater zijn terecht gekomen", aldus dr. Van Rooy.

Aan het eind van de vergadering werd uitbundig lof toegezwaaid aan ir. R. Haverschmidt, die om persoonlijke redenen met ingang van 1 januari uit de Staten treedt na daarin gedurende 6 jaar te zijn opgetreden als voorzitter van de fraktie van de VVD. Naast de commissaris der koningin betuigden vrijwel alle fraktievoorzitters aan de heer Haverschmidt hun waardering voor zijn collegialiteit en integer, erudiet en vaak humoristisch optreden.

Legpenning voor mr. R. Steegh

VALKENBURG, 19 dec. — Waarnemend gouverneur drs. J. Lebens heeft in hotel Prinses Juliana in Valkenburg aan de scheidende voorzitter van de provinciale VVV, mr. R. J. Th. Steegh uit Venlo de zilveren legpenning van de provincie overhandigd voor zijn vele verdiensten bij het bevorderen van toerisme naar Limburg.

Mr. Steegh, bestuurslid sinds de oprichting van de VVV Limburg in 1939, zag het toerisme in die jaren sterk groeien tot momenteel 10 miljoen overnachtingen in Limburg en een bedrag van 300 miljoen aan inkomsten. In het Euromotel in Born droeg mr. Steegh zijn functie over aan notaris H. Palmen uit Klimmen met onder meer de opmerking: „Het spijt mij u een erfenis te moeten aanbieden die niet de moeite waard is. Ik had u graag een nieuwe organisatie aangeboden, maar dat is mij niet gelukt".

Officiële mededelingen

GEMEENTEN MAASTRICHT,

BEKENDMAKING

De Burgemeester der gemeente Maastricht brengt ingevolge artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis dat de Raad der gemeente Maastricht bij zijn besluit van 6 december 1972 heeft verklaard dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor het perceel Koningskampstraat 7.

Genoemd besluit met bijlagen ligt met ingang van heden voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie (Stadskantoor, kamer 205).

Maastricht, 19 december 1972.

De Burgemeester vnd.,
w.g. Mr. A. Baeten.

GEMEENTE URMOND

De waarnemend burgemeester van Urmond maakt ter voldoening aan artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat Gedeputeerde Staten van Limburg bij hun besluit van 6 november 1972, 1e afdeling no. B 14639 goedkeuring hebben verleend aan het bestemmingsplan „De Bramert" vastgesteld door de gemeenteraad in zijn vergadering van 25 mei 1972.

Evenbedoeld besluit van Gedeputeerde Staten ligt met genoemd bestemmingsplan vanaf 20 december 1972 gedurende een maand ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage.

Gedurende voornoemde termijn kunnen zij die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als tot Gedeputeerde Staten hebben gewend, bij de Kroon beroep instellen.

Urmond, 19 december 1972.

De wnd. burgemeester vnd.,
J. L. J. M. Coenders.

GEMEENTE SITTARD

De burgemeester van Sittard, maakt, ingevolge artikel 23 van de wet op de ruimtelijke ordening bekend, dat van 20 december 1972 af, gedurende een maand, voor een ieder ter gemeentesecretarie, afdeling IV (kamer 24), ter inzage ligt het ontwerp-bestemmingsplan „Vrangendael", met bijbehorende toelichting en gebruiksvoorschriften.

Voornoemd plan, zijnde een aanpassingsplan van het voormalige uitbreidingsplan „noord-oost", betreft in grote lijnen het gebied begrensd:

ten noorden door de Broeksittarderweg en de Pastoor Rayenstraat, ten oosten door de Bachstraat, ten zuiden door de Lisztstraat, Schubertstraat, Vrangendael en Lahrstraat, ten westen door de President Kennedysingel.

Gedurende voornoemde termijn kan een ieder schriftelijk bij de gemeenteraad bezwaren indienen tegen dit ontwerpplan.

Sittard, 19 december 1972

De burgemeester voornoemd,
H. Dassen

(ADVERTENTIE)

uw persoonlijke lening is ons geheim

De tientallen persoonlijke leningen, die wij dagelijks verstrekken worden helemaal schriftelijk afgehandeld. Geld lenen is een kwestie van wederzijds vertrouwen. Het aanvraagformulier, dat wij u in blanco enveloppe toesturen geeft u alle informatie die nodig is. Als u gehuwd bent en in loondienst, beschikt u over enkele dagen over het gevraagde bedrag. Van f. 1000.– tot f. 10.000.–. Aflossing in 12 tot 48 maanden. Wettelijke tarieven. Geen informatie bij werkgever, bankrelatie of buren. Geen kosten. Bel of schrijf aan:

Financieringskantoor E.J. Möller, St. Catharinastraat 1, Eindhoven. tel. 040 - 66633 of 25472.
(Door gem. Eindhoven toegelaten financieringskantoor)

(ADVERTENTIE)

Ga weer eens gezellig uit eten

In ons sfeervol restaurant brengen wij met **KERSTMIS**

'n groots diner-dansant

met als gastheer
onze nieuwe maitre d'hotel
aangetrokken uit een zeer bekend en hoog gekwalificeerd sterrenrestaurant.

Met in de keuken
onze nieuwe chef-kok
die op grote vaktentoonstellingen prijzen met eervolle vermeldingen behaalde.

Het VAKMANSCHAP VAN DEZE MEESTERS wordt gecompleteerd door onze hammondorganist.

Tafelreservering gewenst.

Voor telefonische informaties: 04498—1666.

Ook aan uw kinderen hebben wij gedacht.

ESSO MOTOR HOTEL BORN
Bij de E-9 t/o DAF-fabriek

(ADVERTENTIE)

CAMPS KWALITEIT verzekert U een geslaagd Kerstdiner.

- runder- en kalfstongen
- kogelbiefstukken
- soepvlezen
- contrafilets en rosbief

RUNDER-, KALFS- EN VARKENSROLLADES

- kalfsoesters
- kalfsfricandeau
- kalfspoulet

FONDUEVLEZEN IN VELE VARIËTEITEN

- varkensfricandeau
- varkensrugstuk
- vers Texels lamsvlees

VERSCHILLENDE SOORTEN SCHNITZELS

- cordon bleu's
- kalfs- en runderblinde vinken
- gevuld kalfsvlees

Camps steeds beter!
Geleenstraat - Hoek Honigmanstraat Heerlen Tel.045 716006 713257

Hogere subsidies voor muziek- en zangersbonden

MAASTRICHT, 19 dec. — G.S. hebben Provinciale Staten een verhoging voorgesteld van de subsidie aan de R.K. Limburgse Bond van Muziekgezelschappen, het district Limburg van de Federatie van Nederlandse Zangersbonden en de Limburgse Federatie van fluit- en tamboerkorpsen en drumbands. Met ingang van 1 januari 1972 wil het college aan ieder van deze overkoepelende organisaties een vast bedrag toekennen van f 3000,- met daarnaast f 100,- per 10 bij de organisatie aangesloten verenigingen en f 75 per 100 leden. De voorgestelde verhoging kan maximaal resulteren in een uitbreiding van het subsidie aan de organisatie van muziekgezelschappen van f 11.500 tot f 18.600 aan de zangersbonden van f 5.960 tot f 8.400 en aan de fluit- en tamboerkorpsen van f 7.460 tot f 11.100.

KVP-Jongeren: spaar bossen in Schinveld

HEERLEN, 19 dec. — KVP-jongeren uit de Statenkring hebben geprotesteerd tegen de uitlating van burgemeester J. Smeets van Kerkrade, dat de Schinveldse bossen voor industrievestiging aangekocht dienen te worden. De heer Smeets deed deze mededeling als voorzitter van het Industrieschap.

De KVP-jongeren pleiten voor het behoud van de Schinveldse bossen voor de recreatie. Voor industrievestiging hebben zij een alternatief voorstel.

Indien de steenberg van de voormalige Staatsmijn Hendrik afgegraven wordt kan zich daar industrie vestigen. De steenberg is ongeveer 80 ha. groot. Het is de bedoeling, dat de KVP-jongeren zich in een brief over deze kwestie tot GS. de SCP-fractie in de Provinciale Staten en de voorzitter van het Industrieschap wenden.

Pauwen onthoofd

MAASTRICHT, 19 dec. — Uit de volière van het Dr. Poelsoord te Maastricht werden in de nacht van zondag op maandag drie pauwen onthoofd en meegenomen. De daders verkeerden waarschijnlijk in de veronderstelling met fazanten te doen te hebben. De pauwen hadden een gezamenlijke waarde van 300 gulden

Structuurrapport gewestvorming op 18 januari aan orde in Staten

MAASTRICHT, 19 dec. — Op 18 januari zullen Provinciale Staten het structuurrapport ten aanzien van een eventuele gewestvorming bespreken en in dit beraad ook de inmiddels ontvangen reacties van gemeenten betrekken. In verband met deze afzonderlijke vergadering zagen de Staten er tijdens de begrotingsbehandeling vanaf de gewestvorming in hun discussies te betrekken.

(ADVERTENTIE)

Service van Radio Dahlmanns door Electronic-Service Kreutz overgenomen

In tegenstelling tot andere berichten gedaan door enkele radiohandelaren maak ik hierbij bekend, dat de **Servicedienst van Radio Dahlmanns vanaf heden** wordt overgenomen door **Electronic-Service J. Kreutz**, Baanstraat 96 te Schaesberg (hoek Schumannstraat), telefoonnummer 045-313815, zulks met toestemming van de curator Mr. J. M. Hermans te Sittard.

De reparatiegoederen van Dahlmanns G.m.b.H. en Co. K.G. kunnen vanaf donderdag 21 december 1972 bij Electronic-Service J. Kreutz tegen overlegging van **reparatiebon en garantiebewijs** worden afgehaald.

Alle nog van kracht zijnde garanties voor Nederlandse leveranciers worden door ons nagekomen, mits een deugdelijk garantiebewijs kan worden overlegd.

Wij hopen ook binnenkort hetzelfde te kunnen garanderen voor garantiebewijzen van buitenlandse leveranciers.

J. KREUTZ ELECTRONIC-SERVICE
Baanstraat 96 (hoek Schumannstraat) Schaesberg.

HOORAPPARATEN STREUKENS

HEERLEN telefoon 714090 Geerstraat 24 (t.o. de Schouwburg)
GELEEN Rijksweg Zuid 83 telefoon 3213
MAASTRICHT Grote Gracht 31 telefoon 12731

Reeds 20 jaar een **SPECIAALZAAK.** Op al onze adressen vindt U ALLEEN HOORAPPARATEN. Keuze uit alle goede merken, aanpassing door vakmensen met jarenlange ervaring; ook bezoek aan huis.
Levering uitsluitend in samenwerking met h.h. oorartsen. Via alle ziekenfondsen.
Alle reparaties — Alle batterijen. x

Proficiat

want uw problemen kunnen worden opgelost
met de enorme kado kollektie van
joop roukens
geleen sittard

HUWELIJK

KERSTWENS wed. 65 jr. zkt. alleenst. beschaafde heer om eenzaamheid te breken. Br. o. no. V 9414 bijk. L.D. V'burg x

Alleenst. heer 53 jr. z.km. alleenst. vrouw wed. of gescheiden z. kind. geen bezw. Br. o. no. V 9415 bijk LD. V'burg. x

Wed. 67 jaar, vitaal en nette versch.. fin. onafh., in bezit van auto, zoekt KENNISM. met nette heer tot 70 jaar, liefst uit middenst. om het leven wat gezelliger te maken. Br. ond. no. E 665 L.D. Heerlen.

R.K. heer oud 44 jaar zoekt kennismaking met DAME ca. 40 tot 45 jaar, weduwe geen bezwaar. Br. o. nr. MA 5738 LD Maastr. x

WITWE 59 Jahren, Kinderlos guten Charakter wünscht sich wieder eine glückliche Vernunftehe. Auch älteren Herrn aus gutem Hause, Hotelier oder Gastronom darf es sein, oder wer es gerne werden möchte. Pension Garnie. Muss aber Deutschsprachig sein, selbst Holländerin. Frau Martha Reijnders Vaals, Limburg, Von Clermontplein 58

Beschaafde heer, 47 jr. vrijgezel, goed salaris, zoekt langs deze weg nette VROUW wed. m. 1-2 kind. of gesch. vrouw 40-49 jr. Alleen br. met foto worden beantwoord ond. no. G 665 LD Hrl. x

Nette jongeman 25 jaar met goede betrekk. zkt. ser. kennism. met lief MEISJE of jonge vrouw. Br. met foto op erew. ret. o. no. P 665 L.D. Hrl. x

Gezocht lief knap MEISJE tussen de 17-19 jaar vh. uitgaan i.h. weekend. Br. met foto wordt beantwoord. P. Koppers Salviastr. 28 Kerkrade W. x

Eenv. dame 61 jr. goed kar. niet in de gel. met heren in aanr. te komen zou langs deze onsympathieke weg vriendschap willen sluiten met keurig eenv. heer tot 62 jr. eerlijk en goed kar., om nog iets moois van 't leven te maken. Geheimh. wordt verz. en verz. Br. o. no. 4637 L.D. Hrl

Nette jonge heer 35 jr. zoekt een nette jonge VROUW ser. kennism. tot 40 jr. Br., liefst met foto, wordt op erewoord retour gezonden o. no. P 8454 L.D. Spekholzerheide. x

Vrijgezel, 45 jr. zoekt KENNISMAK. met juffr. of wed. zond. kind. tussen 40-50 jaar. Br. ond. no. P 8459 LD Spekholzerheide.

ONDERWIJS

10 volle uren AUTORIJLES voor f 47,50. Wij lessen ook met DAF Aparte theorie-avonden. Beroepsrijschool „[illegible] Nationaal" Vamor [illegible] Aanm. Heerlen Judeastr. 10, tel. 413910. Brunssum, Rumpenerstr. 11, tel. 252697. Hoensbroek, Akerstr. 124 tel. 212676. Kerk[illegible] Prof. Cobbenhagenstr. 51, tel. 6832. Sittard, Kerkstr. (centrum), tel. 2427 Geleen Raadhuisstr. 15, tel. 3487. [illegible]den slagen ieder jaar de 1e maal. Boeken ter inzage. x

Uw KIND is welkom bij Ot en Sien. St. Jansstr. 18 Geleen, f 4.- per ochtend. Tel. 3325.

VAKANTIE

STACARAVANS. Vouwbare caravans aan opruimingsprijzen. Show iedere zaterdag van 13-16 uur. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink. x

Kip-, Cavalier- en Goldstream CARAVANS '72 en '73 modellen. Sport Tillemans Caravanterrein, Heerenweg 338 route Hrl.-Brunssum. x

Sta- en TOURCARAVANS nog enkele aan goedkope prijzen, zo lang de voorraad strekt. Frada Stationsstr. 6, Kerkrade. Tevens uw adres voor caravan- en aanhangwagenverhuur. Ook per dag. x

KAMPEERUITRUSTING. — Nu uw reparaties laten maken, o.a. stoelen, tenten, bedden, grondzeilen, luifels en ritssluitingen. Ook waterdichtmaken van uw tent- of voortent. Voorkom lange wachttijden. Klinkenberg Hoensbroek. Heisterberg 78. tel. 045-211888.

CARAVAN Reparatie Service, stalling Camping Cars Ridderbeks Einderstr. 42-44 H.heide tel. 045-211638, 100 m v. sporthal Varenbeuk. x

SITTARD
óók voor uw Kerstgeschenken

Ook tijdens het Kerstfeest

MOLENBRON-FRISDRANKEN

Stoeisterke kollektie brillen voor levenslustige kinderen

zodat kinderen geen kleine volwassenen meer hoeven te zijn

Komaan, laten we onze kinderen niet langer behandelen als kleine volwassenen. Kinderbrillen kunnen eigenlijk geen verkleinde kopieën van volwassen monturen zijn. Al zou het alleen maar zijn omdat de neus van een kind anders van vorm is... omdat een kinderbril veel meer moet kunnen hebben. Bovendien hoeft het niet meer. Kies vandaag nog uit een zeer modieuze kollektie zojuist uitgekomen kinderbrillen. En vraag voor de veiligheid uw opticien naar ORMA-glazen. Voor bij-de-tijdse kinderen van bij-de-tijdse ouders.

natuurlijk bij

LEON DE WEVER

OPTICIEN

Steenweg 72 — SITTARD — Telefoon (04490) 7590

Met Kerstmis een nieuw gezicht door een nieuwe BRIL

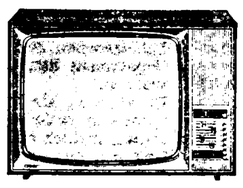
JAN HERMANS

steenweg 6 sittard

ziekenfondsleverancier

Steeds méér mensen *kopen hun TV, radio of stereo-apparatuur bij PAUL COX eenvoudig omdat... U uitsluitend de beste kwaliteit tegen de laagste prijs koopt!*

KLEUREN TV

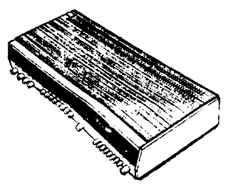


SABA KTV type 2706	2345,–	
Inruil voor uw oude TV	447,–	
		1898,–
TELEFUNKEN KTV type 740	2298,–	
Inruil voor uw oude TV	500,–	
		1798,–
TELEFUNKEN KTV type 722	2598,–	
Inruil voor uw oude TV	600,–	
		1998,–

ZWART-WIT TV

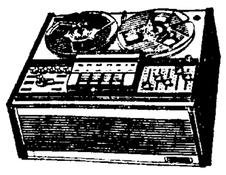
TELEFUNKEN 2060 SE ..... netto voor	**498,–**
TELEFUNKEN 260 SE ..... netto voor	**598,–**

RADIO TUNER VERSTERKER



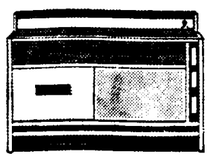
GRUNDIG RTV 700 2 x 10 W van 638,–	**499,–**
GRUNDIG RTV 800 Hi-Fi 2 x 20 Watt .... van 945,–	**729,–**
B en O Beomaster 1000 van 998,–	**728,–**
Beomaster 1200 van 1098,–	**878,–**
TELEFUNKEN Allegretto 101, 2 x 10 Watt compleet met boxen 658,–	**468,–**
TELEFUNKEN Allegro Stereo 301 2 x 10 Watt 498,–	**338,–**
TELEFUNKEN Operette 301 Hi-Fi 2 x 15 Watt 658,–	**499,–**
TELEFUNKEN Opus 301 Hi-Fi 2 x 60 Watt 1618,–	**1248,–**
TELEFUNKEN R 205 compl. m. boxen L 205 en platenspeler stereo netto	**598,–**

STEREO en MONO BANDRECORDERS



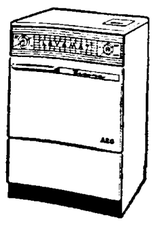
GRUNDIG TK 147 compl. m. acc v. 660,-	**499,–**
TELEFUNKEN M 205 stereo tape-deck v. 588,-	**418,–**
AKAI type 1721 2x6 W nieuw type ..... van 898,-	**748,–**
AKAI type X200D tape-deck v. 1298,	**998,–**
MONO-RECORDERS GRUNDIG TK 141 compl. met acc. ..... netto	**378,–**
TELEFUNKEN M 210 Mono compl. met acc.	**288,–**
TELEFUNKEN M 212 autom. ..... van 528,–	**368,–**
TELEFUNKEN M 230 ..... van 608,–	**448,–**

RADIO CASSETTE-RECORDER



ARISTONA type 7333 m. FM en MG batterij en netv. .. .. van 385,–	**279,–**
GRUNDIG C 250 FM .... van 438,–	**318,–**
TELEFUNKEN PARTY-SOUND R. ..... van 428,–	**358,–**
TELEFUNKEN CC Nova	**78,–**

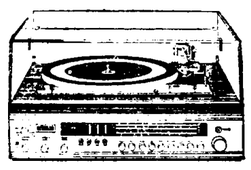
WASAUTOMATEN, AFWASAUTOMATEN en STRIJKMACHINES



WASAUTOMATEN AEG type FE 825,–	**628,–**
AEG type Lavarex	**548,–**
RUTON type 1311 979,–	**678,–**
RUTON type 1310 1110,–	**758,–**
AFWASAUTOMAAT AEG Favoriet S 1348,–	**799,–**
STRIJKMACHINE AEG type STB 65 — 1065,–	**828,–**

een 24 uur eigen service-dienst op RADIO - TV - KTV en wasautomaten

STEREO PLATENSPELERS



DUAL CS 12 m. voet + kap 256,–	**199,–**
DUAL CS 16 m. voet + kap + shure 329,–	**294,–**
DUAL CS 31 m. voet + kap + shure 562,–	**498,–**
TELEFUNKEN S 110 158,–	**98,–**

STEREO PLATENSPELERS MET VERSTERKER

DUAL HS 26 447,–	**378,–**
DUAL HS 38 580,–	**478,–**
DUAL HS 41 887,–	**699,–**
TELEFUNKEN V 511 2 x 6 Watt 438,–	**298,–**
TELEFUNKEN 108V 2 x 6 Watt 408,–	**278,–**

AEG AFZUIGKAP

type EFA 60 van 465,– **228,–**

AEG HANDMIXER type „H"

..... van 79,–	**47,–**
In geschenkverpakking TYPE „HG" .. van 104,–	**67,–**

KOFFIEZETAPPARAAT

AEG Type SF ..... van 199,–	**135,–**
AEG Type KFK ..... van 95,–	**69,99**
KOFFIEMOLEN ..... van 33,–	**24,–**
WIGOMAT 120 RS ..... van 174,–	**149,–**

RUTON STOFZUIGER

Type 3614, 600 watt motor voor	**148,–**
AEG VAMPYRETTE ..... van 144,–	**109,99**
AEG VAMPYRETTE SUPER ..... van 319,–	**208,–**

RUIME PARKEERMOGELIJKHEID BIJ ZIEKENHUIS
• FINANCIERING MOGELIJK IN 36 MAANDEN •

PAUL COX

Rijksweg Noord 77 - Sittard - tel. 3315

Voor kwaliteit, snelle service en plezierige betalingsregeling

Voor kado's in elke prijsklasse

natuurlijk naar

P. J. COENEN

HAAGSTRAAT 52, SITTARD
telefoon 04490–2571

* Huishoudelijke artikelen
* Luxe artikelen
* Dames- en heren-rijwielen
* Gashaarden en bijzetkacheltjes
* Autopeds enz.
* Bromfietsen

Nú DAF kopen

Extra voordeel van 200,-

Aflevering januari 1973

Uit voorraad leverbaar

DAF 33 - 44 en de nieuwe DAF 66

STEEDS VOORRADIG 1e KLAS INRUILAUTO'S.

* DAF 55, 1971 (6 stuks)
* DAF 33, 1971
* DAF's '68 en '67, enz.

DAF BOVAG-garantie

AUTOBEDRIJF

W. J. Veders

SITTARD
Off. DAF-dealer – Tel. 7142

Perzië

een land met een overvloed aan tapijten

In de bazars van
TEHERAN, HAMADAN, TABRIZ en ZENJAN

selekteerden wij een mooie partij oude en nieuwe tapijten.

Hub. Dols & Co

Markt 31, telef. 2605, Sittard

Een vertrouwd adres sinds 1905

[S]ITTARDS ZAKEN BOORDEVOL KERSTGESCHENKEN

FEEST + MODE = FEESTELIJK

Attentie voor de kollektie mèt vele pluspunten. Onder meer: zeer nieuw; echt exclusief; stoffen die nú in trek zijn; lijn, kleur en snit van deze tijd. Gewone prijzen voor 't ongewoon goede. Feestelijk!

mode in 't licht!

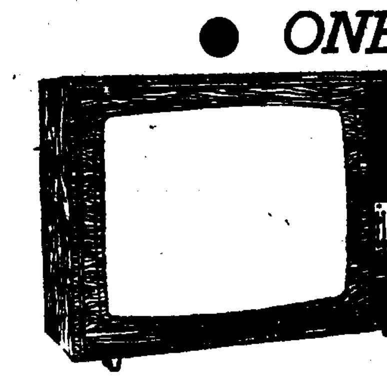
WILCO

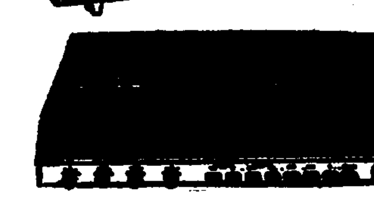
SITTARD: VOORSTAD 21 — LIMBRICHTERSTRAAT 17

BALTER

AANBIEDINGEN EN SERVICE

● ONBETWIST AAN DE SPITS ●





KLEUREN TELEVISIE

Philips/Siera, grootbeeld, schuifreg. van 2498,— .... BALTERPRIJS **1898,–**

Zwart-wit TV, 61 cm .... BALTERPRIJS **379,–**

ERRES HI-FI VERSTERKER 2 x 15 watt, Din. 45500 .... 398,—

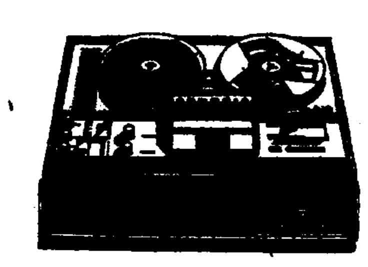
ERRES HI-FI DRAAITAFEL met GP 400 Mag. dyn. El. .... 379,—

BOXEN 20 watt à 179,— .... 358,—

Samen .... 1135,—

ONZE PRIJS SLECHTS **879,–**
25% korting ! Profiteer, dit komt nooit meer !

STEREO GRAMMOFOONCOMBINATIE in notehouten uitvoering radiocombinatie met Philips 10 platenwisselaar van 598,— .... BALTER-PRIJS SLECHTS **398,–**
Profiteer van deze machtige aanbieding.



BANDRECORDERS

GRUNDIG TK 147, stereo, autom. opn. reg. .... van 698,— BALTER-PRIJS **548,–**

UHER 724, stereo van 768,— WEER EEN BALTFR-UITBLINKER VOOR SLECHTS **648,–**

ERRES STEREO RECORDER met 2 losse boxen helemaal gratis .... van 898,— BALTER-PRIJS **698,–**

SONY 266 tape Deck .... geen 698,—, MAAR BIJ BALTER **598,–**

SONY 277 stereo plus 2 losse boxen van 898,— .... Deze uitblinker nù voor de ongelooflijke BALTER-PRIJS van en voor de SNELLE BESLISSERS HELEMAAL GRATIS HOOFDTELEFOON **798,–**

BLAUPUNKT STEREO „NIZA" TUNER VERSTERKER, 2 x 8 watt plus boxen van 598,— .... Dit geweldige apparaat voor slechts **398,–**

SONY STEREO HI-FI TUNER VERSTERKER STR. 6036, 2 x 25 watt van 898,— .... Deze uitblinker van wereldformaat voor de BALTER-PRIJS van **748,–**

GRUNDIG STEREO HI-FI „RTV 800" TUNER VERSTERKER, 2 x 20 watt met voorverst. van 945,— .... JA.... JA.... JA.... ALWEER 'N BALTER-AANBIEDING **745,–**

TRANSISTORRADIO'S in de kleuren rood, blauw en wit NU VOOR ELKE BEURS .... BALTER-PRIJS **19,75**

LOEWE OPTA transistorradio „Dolly" met FM .... van 108,— BALTER-PRIJS **88,–**

CASSETTERECORDER compleet met alle accessoires ...... van 139,—, BALTER-PRIJS **98,–**

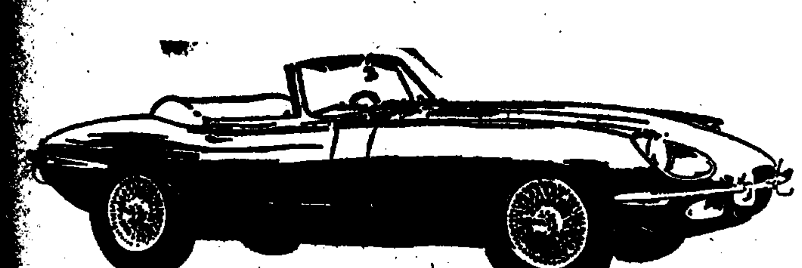
[illegible] „[illegible]AVOR" met foren [illegible] 220 V. en [illegible] ongelooflijke [illegible] **139,50**

RADIO[illegible] met FM, 220 V. en [illegible] van [illegible],— DE MEEST VERKOCHTE VOOR DE BALTER-PRIJS VAN .. **198,–**

● Koop vóór 1 januari 1973. Alle leveringen tegen de oude prijs !

RADIO TV BALTER

Paardestraat 57 - SITTARD - Tel. 3301 - t.o. grote parkeerplaats



AUTOMOBIEL- en GARAGEBEDRIJF

HENSGENS

NIEUWSTADT
Burmah-tankstation
50 METER VANAF RIJKSWEG - TEL. 04499—342

Enorme keuze gebruikte automobielen
Alle merken
Winterprijzen

Perzië

een land
met een overvloed
aan tapijten

In de bazars van
TEHERAN, HAMADAN,
TABRIZ en ZENJAN

selekteerden wij een
mooie partij oude en
nieuwe tapijten.

Hub. Dols & Co

Markt 31, telef. 2605, Sittard
Een vertrouwd adres sinds 1905

WIJNHANDEL-SLIJTERIJ
„'T KEMPKE"
LOUIS BOESTEN
Maistre Echanson Cep d'Or
GELEEN
ANNASTRAAT 26
TELEFOON 04494—2679

●

WIJNHANDEL-SLIJTERIJ
DULLENS
STEENWEG 4
SITTARD
TELEFOON 04490—2332

Grote sortering waardevolle kerstgeschenken

ELK ARTIKEL WORDT FEESTELIJK VERPAKT

Hebt U al moeilijke voeten ?

kent U het belang van een goede schoen voor uw kind.
Dan.....
Voor de beste zorg en deskundig advies gaat u naar
Medisch gediplomeerd

VOETSPECIALIST
L. M. MULDERS
LIMBRICHTERSTR. 19 - SITTARD
Telefoon 9812

Kom kijken en passen

Wij hebben een grandioze kollektie eigentijdse DAMES- en HERENSCHOENEN

SITTARD
Rosmolenstraat 4

[K]OOPJES KOOPJES
[I]N ONZE
[G]RANDIOZE
[V]ERBOUWINGSOPRUIMING

NOG SLECHTS ENKELE DAGEN!
Honderden profiteerden reeds. Haast U!
ZOLANG DE VOORRAAD STREKT!

Speciale KERSTAANBIEDINGEN
o.a. PERZEN met 20 % KORTING
MIMISETS EN ANDERE KLEINMEUBELEN
NU MET ONGEKENDE KORTINGEN

SCHREURS MEUBELEN

LIMBRICHT MOLENSTRAAT 10
TEL. 04490—6961

● Iedere vrijdag KOOPAVOND tot 10.00 uur

Kerst...

SITTARD
van oudsher koopcentrum

1973 MODELLEN TOUR- en STA-CARAVANS

Voor de prijsverhoging van 1 januari 1973

ZUID-NEDERLANDS GROOTSTE CARAVANBEDRIJF

DE OLDE CARAVAN

RIJKSWEG-NOORD 306 - SITTARD - TEL. 04490-3634

Märklin trein 49.50
Fleischmann trein 45.00
Trix trein 59.75
Minitrix 49.75

RECLAME AANBIEDING
Stabo autobaan 139.95

... CHEMISCHE DOZEN, FISCHER TECHNIK, MECCANO, LEGO ...

Schutgens
WERKSPEELGOED

GELEEN

SITTARD

Is uw antenne ook aan revisie of uitbreiding toe?

DOE HET ZELF

HIFI-BOUWKITS

Eigen service- en reparatiebedrijf voor kleuren en zwart-wit televisies

TECHNISCHE HANDELSONDERNEMING
J. Verwijmeren

Stoeisterke kollektie brillen voor levenslustige kinderen

zodat kinderen geen kleine volwassenen meer hoeven te zijn

natuurlijk bij

OPTICIEN

ZWAANS

AUTOMATERIALEN N.V.
STATIONSPLEIN 9 - 11 SITTARD
TELEFOON 04490 - 5851

12 delige dopaendoos 10-27 mm. chroom-vanadium type 15 K.	45.—
8 delige steeksleutelset 6-22 mm.	14.95
8 delige ringsleutelset 6-22 mm volgens Din norm. 838	24.95
Waterpomptang 10" hoog glans verchroomd	7.95
Acculader 5,8 amp. etc. met amperemeter en beveiliging	39.75
Brandblusser 1 kg. rijkskeur vulceltanks leverbaar	29.65
Stereo 8 cassette recorder compleet met 2 boxen en bedrading voor in de auto, alleen 12 volt	149.—

PERZEN

EXCLUSIEVE KEUZE
DOOR EIGEN IMPORT
VOOR EEN BEDRAG DAT U ZEGT JA

DICK VAN DEN BERG
"MY HOME"
STEENWEG 60
SITTARD - TELEFOON

WAARDEBON
10.-
TIEN GULDEN
Perzisch tapijt

Zo als een kaars met champagne

is kleding van
MODEHUIS

Schaepman ter Horst

Wandelt u vrijblijvend binnen!

Brandstraat 6 SITTARD Telefoon 04490 - 9953

KOM VEILIG DE WINTER DOOR!

WIJ LEVEREN ALLE BEKENDE MERKEN
o.a. KLEBER - UNIROYAL - DUNLOP - ...

b.v. Cover Radiaal reeds vanaf 32.90
inclusief BTW-montage en balanceren

NERGENS SLAAGT U GOEDKOPER

BANDEN SERVICE
STEVENS
TUDDERN (D)

Limburgs Sport Dagblad

Dinsdag 19 december 1972

Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V., Nobelstraat 21, Heerlen — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Redactie Sport — Telefoon 718100

Jos van der Vleuten over de profwielersport:

„Situatie is echt niet onheilspellend"

Geen winterstop voor Jan

Terwijl de andere Ajacieden genieten van hun kerstvacantie, werkt Jan Mulder hard aan zijn come-back. Om de knie — de operatie schijnt goed geholpen te hebben — weer fit en soepel te maken, doet Jan nu dagelijks in de Meer loop- en springoefeningen. Na de winterstop in het betaalde voetbal zal bekeken worden of Mulder weer met de voetballerij zal kunnen beginnen.

door Wiel Verheesen

HELMOND, 19 december — „Ik zie heus nog wel toekomst voor de beroepswielersport in Nederland". Jos van der Vleuten is wellicht een van de weinigen die zo'n mening durft te opperen. Per slot van rekening kunnen zich op dit moment slechts een paar dozijn professionals verheugen in het bezit van een contract voor het volgend seizoen. Bovendien puilt de vaderlandse wedstrijdkalender evenmin uit van evenementen, zodat het er in eerste instantie op lijkt dat de woorden van Jos van der Vleuten uitgelegd moeten worden als de wens die nog vaak de vader van de gedachte is. De coureur uit Helmond staat echter op het punt de tiende proflicentie in zijn loopbaan aan te vragen en van zo'n ervaren man mag toch wel een goede kijk op de situatie verwacht worden.

Jos van der Vleuten draagt dan ook onmiddellijk argumenten aan om zijn mening te onderstrepen. „Inderdaad is het aantal Nederlandse renners die de kleuren van een merkenploeg zullen verdedigen, niet bijster groot. Maar wij hebben in ons land toch al weer een paar firma's die een formatie sponsoren. Canada Dry en Gazelle zijn met Ton Vissers in zee gegaan. Sinds kort is daar ook nog de Kela-Tapijtploeg bijgekomen. Behalve ik maken Harm Ottenbros, Jan Serpenti, Evert Dolman en Fe van Stralen deel uit van dit team. Het is weliswaar een kleine ploeg, maar de contracten die wij hebben kunnen tekenen, zijn uitstekend. Ik moet teruggaan naar de tijd dat ik voor Peugeot uitkwam om nog over zo'n goede verbintenis te spreken. Ik sloeg er bijna van achterover toen ik het aanbod van Kela Tapijt uit Soest kreeg".

Na deze woorden somt Jos van der Vleuten tevens nog een aantal namen op van Nederlandse renners die in buitenlandse teams onderdak hebben gevonden, onder meer Tino Tabak, Joop Zoetemelk, Leo Duyndam, Cees Bal, Gerben Karstens, Wim Schepers en Gerard Vianen. „Onheilspellend, zoals vaak verteld wordt, is de situatie dus allerminst", aldus „De Vleut". „Reken er trouwens ook op dat heus voldoende wedstrijden in eigen land worden georganiseerd. Het voorbije seizoen vond er een veertigtal criteria plaats. Daarin was voor ons behoorlijk geld te verdienen. Nee hoor, ik ben echt niet somber gestemd".

Toch heeft Jos van der Vleuten onlangs op het punt gestaan zijn wielerloopbaan als geëindigd te beschouwen. Toen bekend werd dat zijn laatste werkgever, Goudsmit-Hoff, de sponsoring van een profploeg zou staken en zich bovendien niet direct nieuwe kandidaten uit het bedrijfsleven meldden, voelde Van der Vleuten het namelijk beter de racefiets te verkopen. „Ik heb een gezin te onderhouden en ik ben bijna dertig jaar. Dan is het natuurlijk kolder om zonder de steun van een firma te blijven fietsen. Als je jong bent, kun je nog wel eens een jaar alles of niets spelen. Op mijn leeftijd is zekerheid echter belangrijk".

Het eindigen van zijn loopbaan leek bovendien een feit te worden toen Van der Vleuten niets meer hoorde van Joop Zoetemelk. „Hij had mij gezegd dat hij zou proberen mij als knecht in zijn ploeg te krijgen", verduidelijkt de Oost-Brabander. „Misschien zou ik naderhand ook nog wel een contract hebben kunnen krijgen bij Ton Vissers. Wij hebben verleden jaar weliswaar in de clinch gelegen met elkaar, maar dat conflict had best uitgepraat kunnen worden. Ik kon echter onmiddellijk in het bedrijf van mijn vader aan de slag. Daarom deed ik weinig moeite nog ergens onderdak te komen. Vooral omdat ik al heel wat jaartjes als wielrenner achter de rug had, vond ik het beter er maar mee te stoppen". Maar opeens lag er toen het aanbod van Kela-Tapijt. Jos van der Vleuten bestudeerde het contract. Snel had hij daarna zijn besluit genomen. „Ik had eens uitgerekend wat er allemaal nog met fietsen te verdienen was", vertelt hij. „Ook volgend jaar zal ik dus weer deel uitmaken van het rennerspeloton. Ik ben dan met mijn dertig jaren de oudste licentiehouder bij de profs in ons land. Sommige collega's zijn weliswaar nog eerder geboren dan ik, maar zij kunnen toch niet zeggen dat zij al vanaf de zomer 1964 bij de beroepsrenners rijden. Ik wel. Toch moet ik eerlijk bekennen dat ik er nu pas bij stilsta dat ik al zo lang beroepsrenner ben. In de voorbije jaren heb ik zes keer aan de Tour de France en zeven keer aan de Ronde van Spanje deelgenomen. Ik heb ruim vijftig overwinningen behaald, waarvan de eerste plaats in het puntenklassement van de Ronde van Spanje 1966 de mooiste zege is. Mijn beste tijd, ook financieel, heb ik meegemaakt in de jaren dat ik onder leiding van Kees Pellenaars voor Televizier uitkwam".

● *Jos van der Vleuten: „Het is kolder om zonder de steun van een firma te blijven fietsen".*

Als Jos van der Vleuten een vergelijking maakt met zijn rijden voor de een of andere merkenploeg, dan is hij een man die recht van spreken heeft. In de jaren dat hij namelijk als professional op de fiets zat, verdedigde de Helmondenaar achtereenvolgens de kleuren van Flandria, Televizier, Peugeot, Willem II, Gazelle en Goudsmit-Hoff. „Bij Kela-Tapijt besluit ik echter mijn loopbaan. Maar voorlopig zal ik toch eerst nog twee jaar mijn gezicht laten zien".

Ik waag mij niet meer aan prognoses

door Ton Sijbrands

AMSTERDAM, 19 dec. — Gisteren is in het Amsterdamse Grand Hotel Krasnapolsky het vierde internationale Suikerdamtoernooi begonnen. Dit evenement verdiende de eerste twee jaren van zijn bestaan het predikaat van „sterkste damtoernooi ter wereld" ten volle, want zowel in 1969 als in 1970 was de bezetting ongekend sterk. Vorig jaar leek het derde toernooi qua bezetting de kroon te gaan spannen, want de Russen brachten maar liefst vier van hun grootste kanonnen in de strijd, te weten de toenmalige wereldkampioen Andreiko, de ex-wereldkampioenen Koeperman en Sjtsjegoljed en de latere toernooiwinnaar Gantwarg. Met aan Nederlandse zijde Wiersma en ondergetekende beloofde dit toernooi de zwaarste krachtmeting uit de geschiedenis te worden, maar een met name door de organisatoren op de spits gedreven conflict rond startgelden resulteerde in het niet meespelen van de twee Nederlandse grootmeesters.

Bij de organisatie van het vierde toernooi deden zich dit jaar tussen spelers en organisatoren geen moeilijkheden meer voor — beiden hadden hun les geleerd. Maar toch is het toernooi lang niet zo sterk bezet als bijvoorbeeld de eerste twee Suikertoernooien, of het wereldkampioenschap dat in mei van dit jaar in Hengelo werd gehouden. De reden: van de vier uitgenodigde Sovjetspelers hebben er drie voor de uitnodiging bedankt, of liever gezegd de Sovjetdambond heeft slechts één speler willen afvaardigen. Dat hun keus op Andreiko is gevallen is niet meer dan logisch. De oud-wereldkampioen moet in de volgend jaar oktober te versepelen revanchematch zijn titel trachten te heroveren, en dat het de Sovjetdambond ernst is het verloren terrein te herwinnen mag onder andere blijken uit de speciale verordering die ten behoeve van Andreiko is uitgevaardigd, en die min of meer behelst dat de oud-wereldkampioen alle faciliteiten verstrekt dienen te worden om zich op deze match voor te bereiden.

Met het uitvallen van drie van de vier Russen is het deelnemersveld danig in kracht teruggelopen — dat spreekt. Maar het zou ook weer overdreven zijn om maar meteen van een B-toernooi te spreken. Want onder de deelnemers bevinden zich altijd nog grootmeesters als Roozenburg en Baba Sy, en ook spelers als Hermelink, Mostovoy, Van der Sluis, Smith, Drost, Faalen en Jansen staan garant voor een damevenement van hoog niveau.

Aan voorspellingen, dat wil zeggen concrete prognoses als „meneer A gaat dit toernooi winnen: ja hoor, 100 procent zeker" waag ik mij niet meer, maar niemand zal het mij kwalijk nemen wanneer ik beweer dat of Andreiko of Wiersma, of ondergetekende het toernooi naar alle waarschijnlijkheid gaat winnen. Desnoods met zijn drieën ,of twee van de drie.

Daarmee hoop ik geen der overige deelnemers voor het hoofd gestoten te hebben. De enige die zich qua reputatie met dit drietal op één lijn zou mogen stellen is oud-wereldkampioen Piet Roozenburg maar omdat hij eigenlijk al definitief van de wedstrijdsport afscheid had genomen, heeft hij de laatste jaren maar bitter weinig gespeeld, zodat het betwijfeld mag worden of zijn produktiviteit gelijke tred zal weten te houden met die van een Andreiko of Wiersma.

De uitslagen van de eerste ronde waren: Wiersma (Ned.)-Sijbrands (Ned.) 0-2; Hermelink (Ned.)-Baba Sy (Senegal) 1-1; Roozenburg (Ned.)-Van der Sluis (Ned.) 1-1; Faal Gambia)-Smith (V.S.) 2-0; Drost (Ned.)-Mostovoy (Fr.) 2-0; Andreiko (Rusland)-Jansen (Ned.) 2-0.

IN OLYMPISCH STADION

Otto Roffel wil knokploeg bij Europa Cupduels

AMSTERDAM, 19 dec. — Tijdens de vergadering van de bouwcommissie van het Olympisch Stadion is overwogen een „knokploeg" in te stellen om het hoofd te kunnen bieden aan de toenemende molestaties van het personeel en de vernielingen aan de installaties. Dit heeft de directeur van het stadion, de heer Otto Roffel, maandagmiddag meegedeeld op de algemene aandeelhoudersvergadering.

Hij zei, dat bij de laatste Europa-Cupwedstrijd van Ajax in het stadion zelfs tourniquetten (geplaatst om excessen te voorkomen) aan de ingang van de marathontribune zijn geforceerd. Het komt bovendien steeds vaker voor dat suppoosten in elkaar worden geschopt of geslagen.

„De mentaliteit van de toeschouwers loopt zo hard achteruit, dat alleen het instellen van een knokploeg van een tien of vijftien sterke kerels nog zin lijkt te hebben", aldus de heer Roffel. Er wordt nu al door een particuliere brigade met honden bij grote wedstrijden rond het stadion gesurveilleerd. Ook wil men in het vervolg bij dergelijke drukbezochte evenementen geleidehekken van de ingangen naar de tribunes plaatsen, waardoor controle eenvoudiger wordt. De heer Roffel zei ook, dat de Amsterdamse politie met bereid is in te grijpen bij de voortdurend voorkomende excessen. „In feite houdt de bevoegdheid van de politie bij de hekken van het stadion op. We mogen al blij zijn als ze binnen de hekken ook iets willen doen. Maar ook een uniform poezemt tegenwoordig geen ontzag meer in."

(ADVERTENTIE)

TRIM U FIT

met: ZAAL SPORTSCHOENEN, TRAININGSPAKKEN, nu speciale aanbiedingen

SPORT tillemans BRUNSSUM RUMPENERSTRAAT 25

SUPPORTERS MET KETTINGEN....

BUENOS AIRES, 19 dec. —De politie van Buenos Aires heeft na afloop van de voetbalwedstrijd San Lorenzo-River Plate een honderdtal „supporters" van een nieuw soort gearresteerd. Het ging hier om een bende, die met grote kettingen en andere wapens andere toeschouwers te lijf gingen en zo paniek zaaiden. Van die situaties maakten de bendeleden gebruikt om portefeuilles, horloges, sieraden en andere voorwerpen van waarde te stelen. Deze „supporters" opereerden op deze wijze al enkele weken bij belangrijke en dus druk bezochte voetbalwedstrijden. De politie zette 500 man in bij de actie in het stadion van San Lorenzo.

DEUR OPEN, BEURZEN WEG

VENLO, 19 dec. — Tijdens de voetbalwedstrijd VOS-HBSV in Venlo heeft een onbekende na de rust kans gezien een bedrag van rond 600 gulden te stelen. De dief ontfermde zich over de portemonnees van zeven DOS- en vijf HBSV-spelers. Een van de gasten had vergeten voor het begin van de tweede helft de deur te sluiten.

PRESTATIERIT SCHAATSEN EINDHOVEN

EINDHOVEN, 19 dec. — Donderdag houdt de IJsclub Eindhoven op de Eindhovense kunstijsbaan de eerste schaatsprestatierit van het beginnende seizoen. De deelnemers kunnen vanaf 19.00 uur gedurende 45 minuten schaatsen en vanaf 20.00 uur periodes van 60 of 120 minuten over het ijs glijden.

Hennie Kuiper debuteert als prof in Duitse ploeg

Van onze verslaggever

KEULEN-OLDENZAAL, 19 dec. — Olympisch wielerkampioen Hennie Kuiper wordt per 1 januari beroepsrenner in buitenlandse dienst. De 23-jarige Oldenzaalse coureur heeft gistermiddag in Keulen een tweejarig contract getekend voor het Duitse Ha-Ro, welke betononderneming nauwe wielercontacten onderhoudt met Rokado. Aanvankelijk zag het er naar uit dat Hennie Kuiper in het komende seizoen deel zou uitmaken van Canada Dry-Gazelle, maar nadat beide partijen op vrijwel alle punten volledige overeenstemming hadden bereikt, liet ploegleider Ton Vissers enkele dagen later plotseling weten de Twentse coureur niet te zullen contracteren. Via zijn adviseur Herman Krott heeft Hennie Kuiper daarna ettelijke malen om opheldering gevraagd, maar de nog altijd in hoge mate in de OWC-coureur geïnteresseerde Ton Vissers stelde een tweede gesprek met Hennie Kuiper telkens weer uit.

Kuiper, voor wie twee Franse ploegleiders eveneens belangstelling hadden, heeft gisteren de knoop definitief doorgehakt. Vorige week donderdag had hij in Dortmund, daarbij geassisteerd door Jan Derksen, Herman Kroot en zijn Oldenzaalse privé-trainer Oude Keizer, een eerste gesprek met de wielerleider van Ha-Ro. Maandagmiddag reeds bekrachtigde hij de mondelinge toezegging met zijn handtekening. Zijn de financiële voorwaarden waaronder Hennie Kuiper bij Ha-Ro zijn debuut als professional gaat maken aantrekkelijker dan het voorstel dat Ton Vissers hem enkele weken geleden deed, het programma voor het komende seizoen ziet er daarentegen iets minder aantrekkelijk uit.

● *Hennie Kuiper, niet in de Tour, maar wel in de Giro.*

Althans in zoverre, dat Hennie Kuiper volgend jaar niet zal kunnen starten in de Tour de France. „Dat vind ik eigenlijk wel jammer", geeft hij eerlijk toe. „Vooral omdat de start van de Tour in Scheveningen is had ik er graag bij willen zijn. Maar daar staat wel als positieve factor tegenover, dat ik nu de Giro d'Italia kan rijden. Dat is toch ook een wedstrijd die de laatste jaren steeds meer in de belangstelling komt".

Verder is het de bedoeling dat Hennie Kuiper alle klassiekers gaat rijden, alsmede onder andere de ronde van België de ronde van Luxemburg of Zwitserland en de etappekoers Parijs-Nice.

Naast Hennie Kuiper bestaat de ploeg van Ha-Ro uit de Duitse coureurs Dieter Puschel, Wilfried Peffgen, Karl-Heinz Muddemann, Bernd Rasing, Karl-Heinz Küster, Alfred Gaida, de nationale kampioen bij de amateurs en Erwin Tischeler, de grote Duitse belofte, de Nederlanders Gerben Kürsten en Wim Schepers en de Luxemburger Roger Gilson. Rolf Wolfshohl, die zich direct na het komende wereldkampioenschap cyclocross definitief uit de wielersport terugtrekt zal bij Ha-Ro als ploegleider fungeren.

De formatie van Rokado, die het komende seizoen wel zal deelnemen aan de Tour de France en een aanval wil doen op de wereldbeker voor ploegen, bestaat louter uit Belgische rijders, met onder meer Herman van Springel, Tony Houbrecht, Albert van Vlierbergen, Rik van Linden en Staf van Roosbroek.

„Alle jonge Duitse renners", aldus Hennie Kuiper, zijn bewust ondergebracht in de ploeg van Ha-Ro. Dit komende seizoen moeten zij in deze ploeg de nodige ervaring opdoen en dan bestaat aan het eind van het seizoen de kans dat zij worden overgeheveld naar de ploeg van Rokado. Dat geldt ook voor mij. Dat heeft men mij vorige week in Dortmund verzekerd. Bewust heeft men bij Ha-Ro ook gezocht naar coureurs die in een straal van 200 à 300 kilometer van Keulen wonen. Daarom kan ik ook rustig in Oldenzaal blijven wonen. De komende maanden zal ik me via een groot aantal veldritten gaan voorbereiden op het wegseizoen. Maar mijn trainingsarbeid zal natuurlijk wel een stuk intensiever moeten zijn dan de laatste jaren het geval was. Tenslotte zijn ook de koersen bij de profs een stuk zwaarder".

OLYMPISCH KAMPIOEN TWEE JAAR BIJ HA-RO

● Peter Lorimer is door de internationale voetbalfederatie (FIFA) geschorst voor twee wereldbekerwedstrijden van het Schotse elftal (tegen Tsjechoslowakije). Dit heeft de Schotse bond maandag bekend gemaakt. Lorimer heeft zijn schorsing te wijten aan het feit dat hij vorige maand tijdens Schotland-Denemarken (2—0) van het veld werd gestuurd.

(ADVERTENTIE)

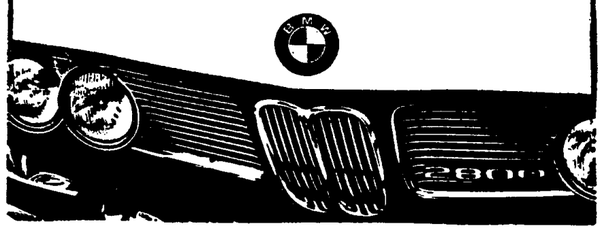
als er iets te schenken valt... even naar de slijter!

(ADVERTENTIE)

A.G.O. - GELEEN

Daalstraat 38 - tel. 04494-7676

UW BMW-DEALER



VOOR U.... kans op een RUIME en BLIJVENDE BIJVERDIENSTE...?

Wegens uitbreiding en reorganisatie kunnen wij enkele FLINKE

agent-bezorgers

inzetten in de plaatsen **GELEEN** en **BEEK.**

De bezorging vindt plaats in de vroege morgenuren.
Voor deze werkzaamheden bieden wij een goed bezorgloon.

Alle inlichtingen kunt U vragen bij:

LIMBURGS DAGBLAD, Markt 3, Geleen.
Ook kunt U telefonisch een afspraak maken op nummer 04494—6868. x

In het dagverblijf voor geestelijk gehandicapte kinderen te Nieuwenhagen.

bestaat een vakature van

ASSISTENTE
ALGEMENE DIENST

Haar werkzaamheden bestaan uit:
— het pedagogisch werken met kinderen
— het verrichten van licht huishoudelijk werk.

Voor deze functie komen in aanmerking:
— gediplomeerde kinderverzorgsters of I.N.A.S.-krachten.

Ervaring in de omgang met geestelijk gehandicapte kinderen is gewenst.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij Mej. M. Ehlen, hoofdleidster Kinderdagverblijf, Gatestraat 54, Nieuwenhagen, tel. 045—311983.

Sollicitaties te richten aan het Bestuur van de Stichting Dagverblijven voor Geestelijk Gehandicapten Oostelijke Mijnstreek, p.a. Gatestraat 54, Nieuwenhagen.

Lapinus

b.v. Nederlandse Steenwolfabriek

KEULSEBAAN 553 - INDUSTRIETERREIN ROERSTREEK
ROERMOND, TELEFOON 04750—22343

In verband met de uitbreiding van ons bedrijf vragen wij

bedieningspersoneel

in continudienst door onze produktie-afdeling.

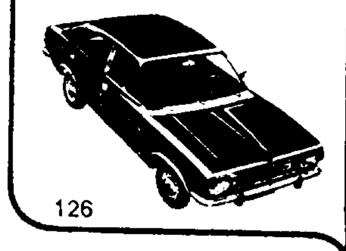
Voor geschikte kandidaten bestaat in ons bedrijf opleiding - mogelijkheid tot meer gespecialiseerde functies.

Gunstige arbeidsvoorwaarden, o.a.

- een aanvangssalaris van f 1289.75 bruto per maand
- een vakantietoeslag van 7½%
- een kerstgratificatie, dit jaar vastgesteld op 6 %
- gratis bedrijfskleding
- een spaarregeling en een goede pensioenvoorziening.

Wilt U er meer van weten? Breng dan eens een bezoek aan ons bedrijf. Onze personeelsdienst houdt hiervoor speciaal zitting op woensdagavond 20 december 1972 van 7 tot 9 uur op ons kantoor aan de Keulsebaan 553, Roermond. Telef. inlichtingen afd. personeelszaken, tel. 04750—22343, toestel 10.

CHRYSLER 160-180



126

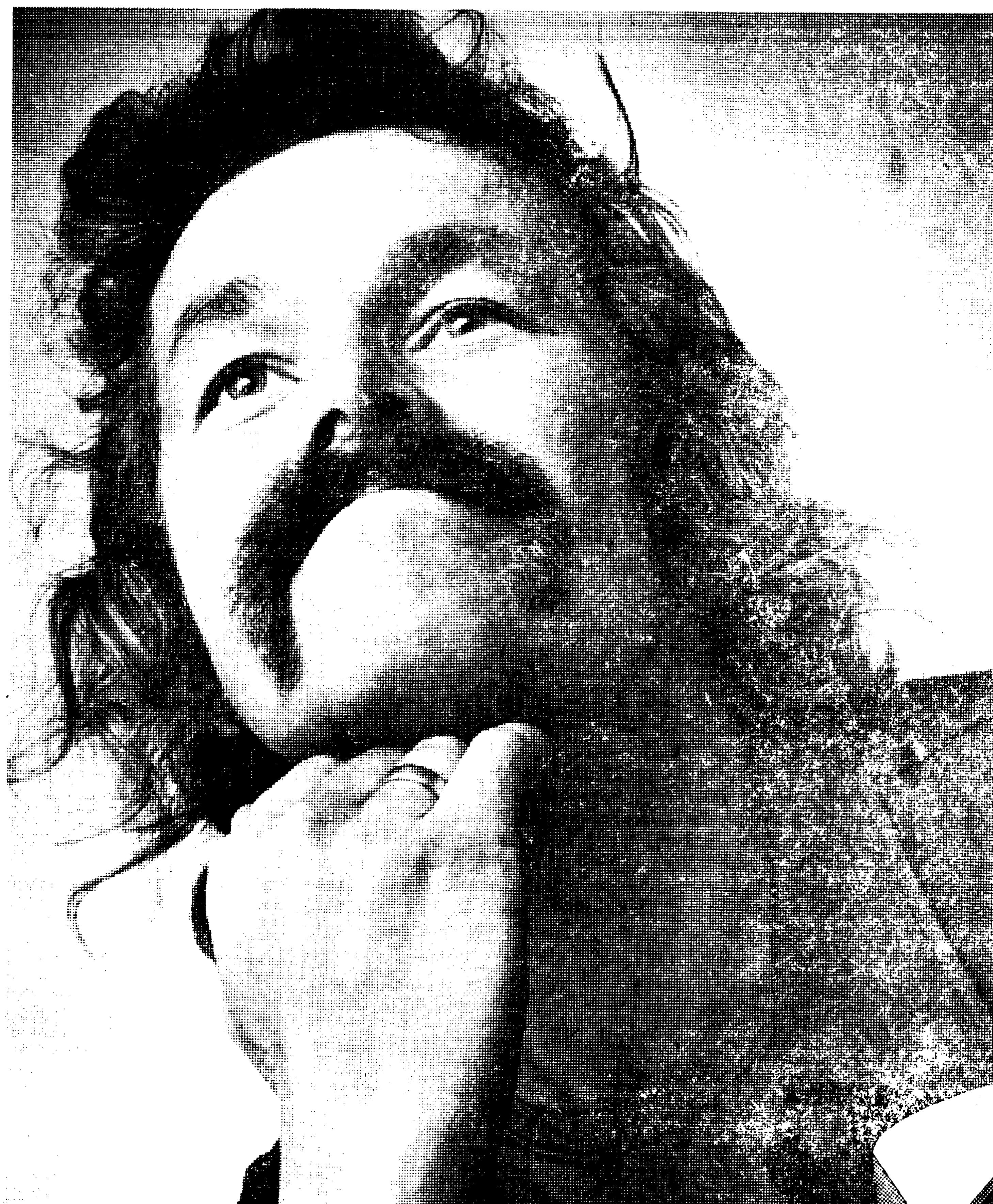
Maak een proefrit bij:

N.V. ASKAM GARAGE

Rijksweg Noord 33
SITTARD
Tel. 04490-5966

antenne-bouw
R. KONSTEN
HEERLEN - TEL. 712138
Kleuren tv-antenne f 235,— 5 jr. gar.

Je weet niet, wat je overkomt. Man, wat een verschil met gisteren.

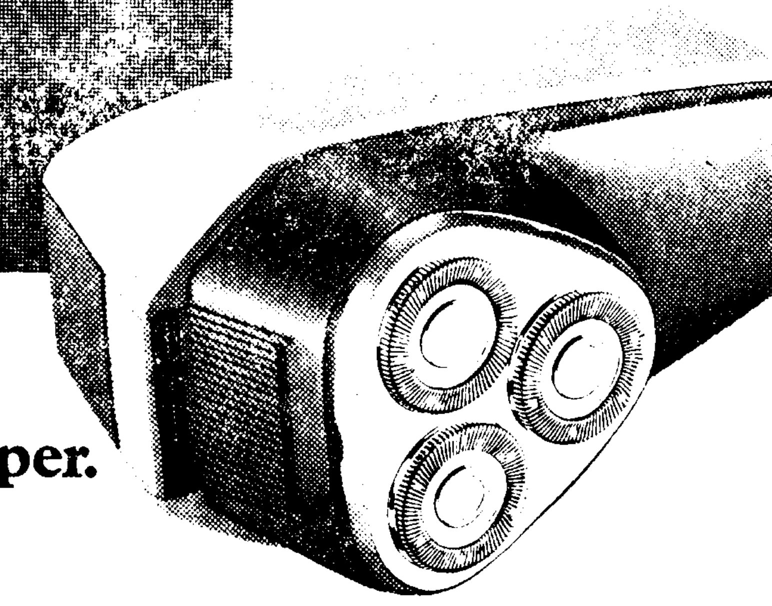


Zo goed had ik me nog nooit geschoren. Ik wist gewoon niet, wat me overkwam toen ik me vanmorgen voor het eerst met die nieuwe Philishave 90-Super schoor.

Dat nieuwe apparaat scheert gewoon een stuk gladder, soepeler, sneller, omdat de drie verende scheerkoppen nu elk maar liefst 90 sleuven hebben. Dat zijn er maar even 30 per scheerkop meer! Dat moet je gevoeld hebben om te weten, hoe geweldig 't is.

Probeer 'm zelf.

Maak ook het gebaar van de tevreden driekop-scheerder.



Je moet 'm voelen, de nieuwe Philishave 90 Super.

PHILIPS

AFVOER VERSTOPT?
FIFAX
zorg dat u t in huis hebt
verkrijgbaar bij de drogist

Bedorven maag en diarree

Het gebeurt zo gemakkelijk. Te zwaar tafelen. Uitheemse gerechten. Scherpgekruide spijzen. Iets verkeerds eten of drinken. Of gewoon kou op maag en buik. Plotseling overkomt het u. Bedorven maag. Diarree. Een nare maag- en darmstoornis heeft u in z'n greep. Neem dan ENTOSORBINE: witte aangename tabletten. Met 6 snelwerkende middelen. Brengt uw maag tot rust. Zuivert de ingewanden. Stopt diarree. ENTOSORBINE neemt prettig in en helpt direkt. Zorg dat u zo'n buisje in huis hebt.

ENTOSORBINE
zuivert maag en ingewanden

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 23 november 1972 is **Peter Willem Savelkoul**, geboren 28 oktober 1941 te Susteren wonende te Susteren, Rijdtstraat 106, thans verblijvende in de Pepijnkliniek te Echt aan de Pepinusbrug 4, onder curatele gesteld wegens een geestelijke stoornis, waardoor hij, al dan niet met tussenpozen, niet in staat is of bemoeilijkt wordt zijn belangen behoorlijk waar te nemen, met benoeming van Leo Savelkoul, wonende te Susteren, Rijdtstraat 108, tot curator en Hendrikus Johannes Savelkoul, wonende te Susteren, Rijdtstraat 106, tot toeziend curator.

Mr. J. M. Hermans, advokaat en prokureur, Engelenkampstraat 74, Sittard

Brillen

FRANS OOSTWEGEL

Akerstraat 6
HEERLEN

Moderne en klassieke verlichtingen.
bezoekt onze toonkamers
LUCIA B.V.
verlichtings groothandel
Breeweg 8 Linne L.
tel. 04746-2770

LUCIA

bestellingen ook via B.V. electrogroothandel slabbers, linne. 1.

DIVERSEN

HANDENARBEIDMATERIAAL. Ruime collektie in: kunstraffia, vlas, stro, houten kralen, rijgdraad, bamaband, ringen, haken, lederen stukken, metalen plaatjes, suede veters, belletjes, enz. Voor hobbyisten, kinderen, welfarewerk, tijdverdrijf voor bejaarden enz. Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78, tel. 045-211838.

DOE HET ZELF. Een kerststukje maken. Wij leveren hiervoor alle benodigde materialen. Ook kant en klaar pakketten. — Tuincentrum T.A.N. Hommert 1, Vaesrade-Nuth, tel. 04492—1212. x

Accubedrijf ELECTRON. Leliestraat 6 Sanderbout Sittard, tel. 5428 voordelig, bedrijfszeker. x

CAFE-REST [illegible] Dautzenbergstr. 49 Heerlen. Speciale Indische kokk[illegible] Iedere [illegible] kunt u genieten van onze [illegible] rijsttafel [illegible] 412665. x

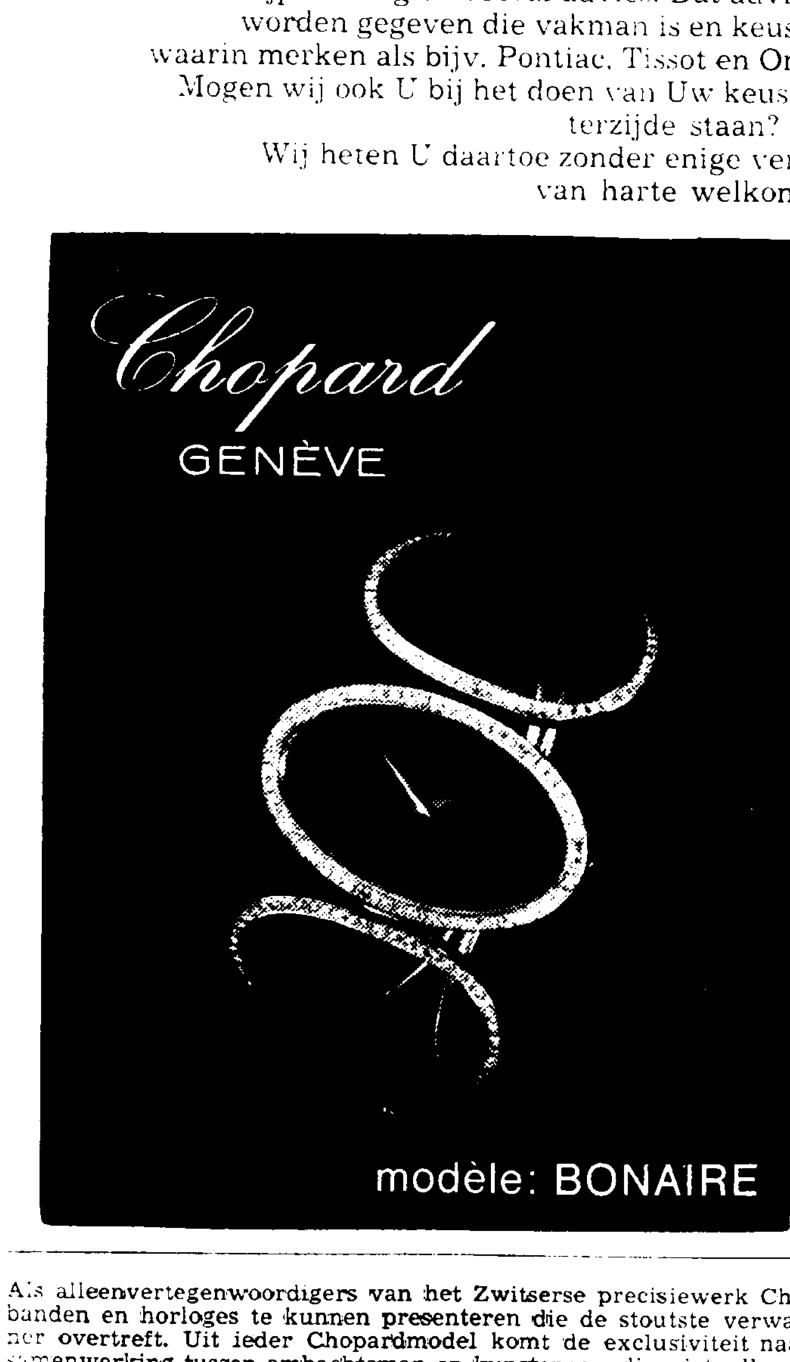
KLEINBEELDCAMERA Pet 35 met sluitertijden t.m. 1/200 sec. f 35.—; Baldessa kleinbeeld, met ingebouwde lichtmeter en flitser in tas (f 265.—) nu f 125.—; spiegelreflex Zenith E met tas, tussenringen, UV-filter en zonnekap van f 348,50 nu voor f 245.—; originele Paillard Bolex filmcamera voor dubbel 8, voorzien van 7 filmsnelheden en revolverkop, slechts f 165.—; telelens met T-draad, 2.8 135 mm met automatisch springdiafragma, normaal f 265.—, nu f 185.—; 16 mm geluidsprojector, geheel compleet met 2 objectieven, merk Bell en Howell f 750.—. Al deze occasions worden met 6 mnd. garantie verkocht. Foto Van der Graaf, Willemstr. 15, Heerlen, tel. 045-713637.

Kindje blij zegt ta ta ta. 't heeft een PLASTICBROEKJE S.G.A. x

Radio of kl.-tv DEFECT? Wij komen direct. Ook reparatie van stereoinstallatie aan huis. Radio Aerts NV, Drievogelstr. 1, Kerkrade-W. tel. 045-412665. x

Als U een horloge wilt kopen, moet U kunnen kiezen!

Een horloge kan een geschenk zijn dat een mensenleven meegaat en dat tot in lengte van jaren een herinnering blijft aan onvergetelijke momenten van geluk en levensvreugde. De aankoop van zulk een geschenk eist rijp overleg en vooral advies. Dàt advies kan alleen door iemand worden gegeven die vakman is en keus biedt uit een collectie waarin merken als bijv. Pontiac, Tissot en Omega een ereplaats innemen. Mogen wij ook U bij het doen van Uw keus met een vakkundig advies terzijde staan?
Wij heten U daartoe zonder enige verplichting Uwerzijds, van harte welkom.



Hiernaast ziet U 'n foto van 'n Chopard armbandhorloge, maar wat zegt zo'n foto eigenlijk? Ziet U iets van die pracht van die opalen wijzerplaat? Van de zachte glans van het 18-kts. goud? Van de schittering der briljanten? Nee! U moet zo'n arband daarom bekijken, betasten, zien hoe hij stáát om een slanke damespols! Welnu, wij stellen U daartoe gaarne in de gelegenheid: Komt U eens bij ons langs? U bent van harte welkom!

S. Vaessen b.v.

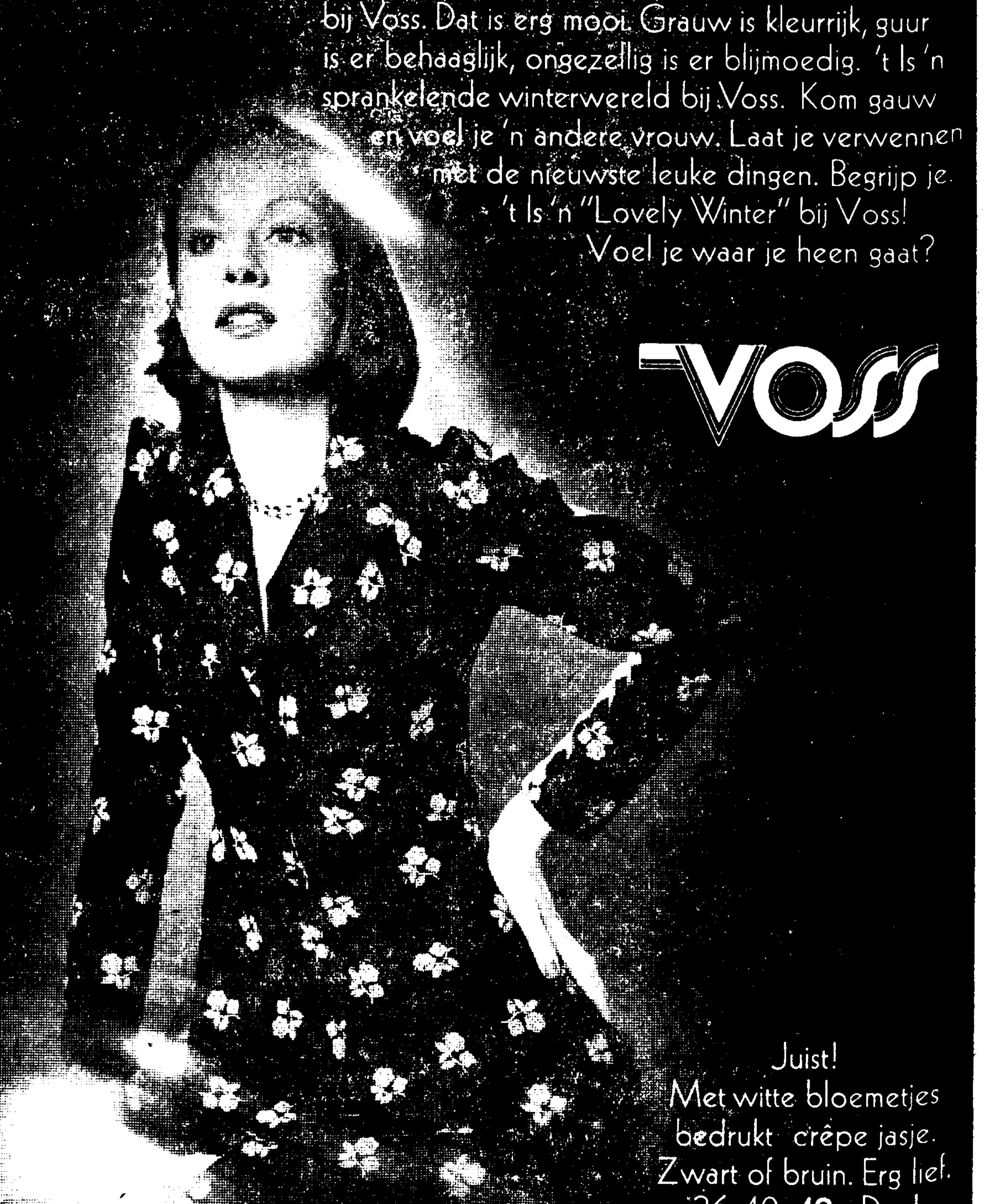
Juweliers sinds 1900

Heerlen, hk Markt O. Nassaustr.
Tel. 719999/714286

Als alleenvertegenwoordigers van het Zwitserse precisiewerk Chopard, zijn wij er trots op een collectie armbanden en horloges te kunnen presenteren die de stoutste verwachtingen van zelfs de meest verwende kenner overtreft. Uit ieder Chopardmodel komt de exclusiviteit naar voren welke het resultaat is van de innige samenwerking tussen ambachtsman en kunstenaar, die niet alleen goud, zilver en briljant bij hun creatieve taak ter beschikking staan, maar ook de gelegenheid wordt geboden om materialen zoals lapis lazuli, malachiet, opaal, robijn en jade toe te passen. Prijzen van f 900,— tot f 4500,—.

Voel je waar het heen gaat deze maand? Juist. Naar 'n "Lovely Winter" bij Voss.

't Wintert. In de stad, in 't veld, in 't land en bij Voss. Dat is erg mooi. Grauw is kleurrijk, guur is er behaaglijk, ongezellig is er blijmoedig. 't Is 'n sprankelende winterwereld bij Voss. Kom gauw en voel je 'n andere vrouw. Laat je verwennen met de nieuwste leuke dingen. Begrijp je. 't Is 'n "Lovely Winter" bij Voss! Voel je waar je heen gaat?



VOSS

Juist!
Met witte bloemetjes bedrukt crêpe jasje.
Zwart of bruin. Erg lief.
36-40. **49,-** Dag!

A 532

Promenade 7, Heerlen

SPORT 2

Dreigende incidenten in de eerste divisie

P & P benadeeld door randverschijnselen

Van onze volleybalmedewerker

HEERLEN, 19 december — In de eerste divisie volleybal hebben afgelopen zaterdag een aantal randverschijnselen een vreemde invloed gehad op het kompetitie-verloop.

In de topper tussen Were Di en Radius MVC trachtte de ploeg uit Gouda de wedstrijd te bepalen, door na elk gescoord punt de ploeg van Were Di mentaal te kraken. Het publiek nam die reacties van de gasten niet en liet zich in zijn uitingen daarna evenmin onbetuigd. Were Di slaagde erin de zenuwen beter in bedwang te houden en klopte de koplopers met 15—13, 15—11 en 15—11.

De spelers van Radius MVC reisden heen en bloc naar Valbovol in Woerden om de wedstrijd tussen deze ploeg en Petrus & Paulus van kommentaar te voorzien.

De Schaesbergers, die op dat moment reeds een 2—1 voorsprong hadden opgebouwd met setstanden 8—15, 11—15 en 15—5, werden door de konkurrenten uit Gouda volledig uit concentratie gebracht, mede doordat de scheidsrechter zich duidelijk liet beïnvloeden door de kreten van afkeuring voor de Schaesbergse verrichtingen. Hij constateerde technische fouten die op zijn minst onduidelijk waren en dat kostte Petrus & Paulus de vierde set met 15—13. In een emotionele eindstrijd, die zich vaak genoeg meer buiten dan binnen de lijnen afspeelde, verloren de Schaesbergers de vijfde set met 15—9. Coach Jacques van Rijt vond deze ontwikkeling bijzonder jammer. „Wanneer op deze wijze een wedstrijd verloren gaat, dan blijft daar toch wel een onbevredigend gevoel van over. Het zou niet mogelijk moeten zijn, dat de spelers op dergelijke wijze in hun spel belemmerd worden en wanneer het motto „Het doel heiligt de middelen" zijn intrede gaat doen, dan zijn we niet meer ver van bepaalde excessen verwijderd".

„Wat de scheidsrechter betreft, kan ik in dit geval niet vasthouden aan mijn opdracht aan de spelers om deze niet te bekritiseren. Zelf ben ik jarenlang als B-scheidsrechter actief geweest, maar dit was niet te verklaren met „ongelukkige beslissingen". Hier was duidelijk sprake van een „home-referee", die ons zonder meer bewust de das heeft omgedaan.

Wij menen, dat hier een taak is weggelegd voor de bondssectie, die moet trachten om het aanwijzen van scheidsrechters uit de omgeving van de thuisclub zoveel mogelijk te vermijden.

Door het verlies van zowel Radius MVC als Petrus & Paulus staan de twee leiders nu gelijk in verliespunten en komt Were Di op drie punten afstand.

Bekkerveld trad thuis aan tegen PVC en moest alleen de eerste set afstaan aan de gasten. Een verhoging van het tempo leverde meer succes op en toen moest PVC duidelijk intomen. Een van de PVC-spelers scheurde tijdens de wedstrijd zijn Achillespees en zal na de operatie pas donderdag naar het Rotterdamse ziekenhuis overgebracht kunnen worden. De winst voor Bekkerveld kwam tot stand via de setstanden 11—15, 15—8, 15—5 en 15—10.

Heer-Ploum VC heeft tegen VVC Excellent kansen op een punt laten liggen, nadat men de eerste set via 9—15 verrassend had gewonnen. VVC Excellent sloeg hard terug via 15—3 en kon daarna wat gelukkig en geholpen door het altijd luidruchtige publiek verder verlies voorkomen: 15—12, 15—10.

De dames van Bekkerveld 2 wonnen in een wisselvallige wedstrijd van PVC met 3—2 en krijgen door het onverwachte verlies van VC Tilburg plotseling nieuwe perspectieven.

In de tweede divisie moest een gehandicapt Hevok na een rustige eerste set de terugslag ondervinden van een wat onzekere leiding, die Hovoc ditmaal goed van pas kwam: 3—1.

Stand eerste divisie

heren		Tweede	divisie
Rad. MVC	11—28	heren	
P. & P.	10—25	Willem 2	9—22
Were Di	11—25	Hovoc	9—21
VVC Exc.	11—20	Lyceum	9—20
B'veld	10—15	Odulp.	10—20
Kangeroes	11—15	Hevok	9—17
Heer Pl.	11—15	Sarto	10—12
Compri D.	11—15	Ookos	8—11
Valbovol	10—14	Hajraa	9— 9
Bermi	11— 9	VC Rooy	10— 9
HVS	10— 6	Sic Pug.	10— 9
PVC	11— 5	Dynamo	9— 2

Slagwisseling tussen Koentjes (links) en Nusbaum

BVH '67 weer sterker dan BC Porz

Scholtens en Gommans wonnen stijlprijzen

HEERLEN, 19 december — Hoewel de Heerlenaar Guus Scholtens nog geen volle ronde in de ring stond, kreeg hij toch van de voortreffelijk opererende juryleden, een der te vergeven stijlprijzen toegekend. Scholtens had inderdaad in deze korte spanne tijds laten zien wat hij in zijn mars had, en daarvan werd de Duitser Morits, hij had de ondankbare taak op het laatste moment de wegens ziekte verhinderde Strothkamp te vervangen, de dupe.

Scholtens liet vanaf de eerste seconde geen twijfel aan zijn bedoelingen en knalde de ene hoek na de andere naar het hoofd van de al spoedig geheel ontredderde Duitser. Na twee derde van de eerste ronde moest Morits voor acht tellen naar het canvas en bleek, nadat arbiter Krom tot acht had gesteld, niet in staat het gevecht voort te zetten. Een en ander als gevolg van een bij een slagwisseling opgelopen armblessure. Scholtens werd uiteraard, hoewel onbevredigend maar beslist wel verdiend, winnaar door opgave.

Bijzondere pech trof deze avond wel de Heerlenaar A. Frankes. Zijn veel te onbesuisd te werk gaande tegenstander Roubasch kwam, de eerste ronde was nauwelijks op gang, te laag met het hoofd in. Frankes moest deze foutieve harde charge met een oogblessure bekopen waarna voor hem de strijd voorbij was.

Wat er verder nog aan soms hard, soms technisch goed boksen werd afgewerkt, verliep op een enkele uitzondering na steeds in het voordeel van de Heerlense formatie bij wie de gastboksers Gommans en Koentjens het hunne tot de uiteindelijke totaalzege bijdroegen. Vooral Gommans cogste veel applaus na zijn werkelijk bikkelharde duel met de evenmin versagende Schols, welke laatste veel moest incasseren doch die het woord teruggaan niet scheen te kennen. De MTSer Koentjens beheerste het gevecht met de Keulenaar Nausbaum vanaf de eerste gongslag. Snel bewegend en dito stotend scoorde de Maastrichtenaar veelvuldiger. Zo veelvuldig, dat de Duitser er reeds in de eerste ronde schoon genoeg van had.

De Heerlenaren Eykenboom, Metzen en Snijders tenslotte, deden wat de talrijke toeschouwers hen graag zagen doen. Winnen. De Duitsers Thall, Wistra en Ueberall moesten na overigens goed verweer, met lege handen vertrekken.

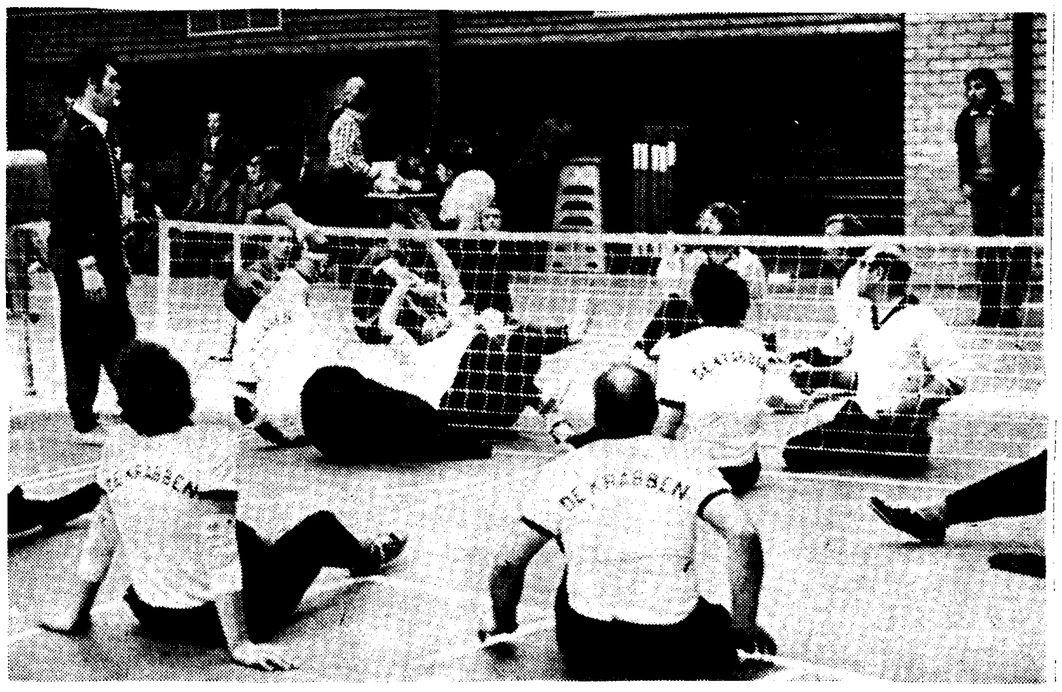
De resultaten:

Snijders w.o.p. Thall; Offermans w.o.p. Jussen; Koentjes wint opg. 1e r. van Nusbaum.. Sami w.o.p. Martens; Metzen w.o.p. Wistra; Gommans w.o.p. Schols; Eykenboom w.o.p. Ueberall; A. Frakes tegen Roubasch gestaakt med adv. en Scholtens wint opg. 1e r. van Morits.

MKB HULDIGDE KAMPIOENEN

MAASTRICHT, 19 dec. — Ter gelegenheid van de nationale B-kampioenschappen van het bondsvijftal dames en het bondstiental heren recipieerde de MKB-kampioenen in kegelhome Terminus. Deze zeer druk bezochte receptie werd geopend door MKB vice-voorzitter W. H. Wijnen. Namens de dames en herenclubs MKC, KCC, de Ridder, De Sjieveleers, WvT WTC KIK Victoria Wilhelmina, Onder Ons, Mekev, Alle Neuge, de Prutsers, Roda, Maasvogels, EPV, de 50 Keigeleers, HmH, ANDO Irene EVA en de lokaalhouders Willems, Hassink, Frantsen, Pluymaekers, Houben en de firma L. Martens voerde de heer Thomassen, lid van verdienste van de MKB het woord. Hij memoreerde nogmaals hun prestaties, waarna hij de 18 dames en heren een guden kegel aanbood. MKB-voorzitter N. v.d. Wel bood namens de bond de kampioenen een prachtige vierkleurenpen aan, waarna de heer Jos. Ploemen uit Rothem de dames en heren een kerstattentie aanbood. Ook de beide coaches mevrouw J. v.d. Burgt en de heer J. Vranken deelden in deze hulde. Een deputatie van Wagemans en Van Tuinen zette de kampioenen in de bloemen. Na al de officiële gebeurtenissen kwam een grote stroom belangstellenden de kampioenen de hand drukken. Namens het bondsvijftal spraken de dames Franssen en Offermans, voor het tiental de heer Florissen een woord van dank aan het MKB-bestuur, alle clubs en lokaalhouders en aan welke deze receptie zo grandioos deden slagen.

De heer thomassen (rechts), lid van verdienste van de MKB bood alle succesvolle dames en heren een gouden kegel aan.



Moment uit de wedstrijd Venlo tegen De Krabben uit Bergen op Zoom.

Hoensbroek winnaar zitvolleybaltoernooi

BRUNSSUM, 19 dec. — In de Micro-Sporthal te Brunssum-Noord werd het internationale Kerstzitvolleybaltoernooi 1972 voor gehandicapten gehouden. Dit jaarlijks terugkerend toernooi werd georganiseerd door de Brunssumse gehandicaptensportvereniging DVO met medewerking van de Gemeentelijke Sportraad. Er namen elf sportverenigingen uit Nederland en Duitsland deel, verdeeld over twee poules. Winnaar werd Hoensbroek, dat in de finale bekerwinnaar 1971 Mörs uit Duitsland met 2—1 versloeg. Maastricht werd derde door een 2—0 overwinning op Venlo, dat vierde werd. Voor poule A hadden zich geplaatst Maastricht, Roosendaal, Biso Breda, DVO Brunssum en twee teams van Mörs Dld. Poulewinnaar werd Mörs Dld. voor Maastricht. Voor poule B Hoensbroek, Oss, Aken Dld., de Krabben Bergen op Zoom, Wesel Dld. en Venlo. Winnaar in deze poule werd Hoensbroek met op de tweede plaats Venlo. De deelnemende verenigingen werden ontvangen door bestuur en leden van de organiserende vereniging DVO. Alvorens de wedstrijden begonnen, werden de bezoekers welkom geheten door de voorzitter van DVO de heer G. J. Emmerink en toegesproken door wethouder G. Boumans namens gemeentebestuur en Gemeentelijke Sportraad.

Na afloop van het bijzonder geslaagde en door DVO uitstekend georganiseerde Kersttoernooi werd alle deelnemers een diner aangeboden in het gemeenschapshuis De Kepper. Hierna overhandigde de heer J. Cuypers van de Sportraad de wisselbeker en andere prijzen aan de winnaars en werd de avond besloten met een gezellig samenzijn.

Zes wielerclubs verzetten zich

BEEK, 19 dec. — Donderdagavond hebben zich de zes Limburgse wielerclubs, tijdens een vergadering te Beek verzet tegen de oprichting van de club „Jan Nolten". Zoals bekend wil deze club uitsluitend leden voor de nieuwe categorie „liefhebbers" opnemen. De reeds bestaande clubs stellen zich evenwel op het standpunt, dat deze „liefhebbers" zich bij hun dienen aan te sluiten. Ondanks deze verwikkelingen is het echter niet uitgesloten, dat de KNWU goedkunstig beschikt bij de erkenning van de club „Jan Nolten", waardoor zij toch op de ingeslagen weg zou kunnen voortgaan.

Reserve klassen amateurs

VOERENDAAL 2-MKC 2 3—0 — Sterk aanvallende thuisclub was oorzaak, dat de gasten tweemaal de bal in eigen doel lieten verdwijnen 2—0. Na de rust door Linssen 3—0

EHC 2-RODA JC 3 2—1 — Technisch hoogstaande spel van beide ploegen Gasten namen door Van Hoofd de leiding 0—1. Even later door L. Peters 1—1 en voor de rust door W. Snijders 2—1. In de 2e helft defensies te sterk.

SUSTEREN 2-MINOR 2 2—0 — Gelijkopgaande strijd waarin de thuisclub over de betere schutters beschikte. Dullens 1—0. Rust. Verjans 2—0.

BELFELDIA 2-LIMBURGIA 2 3—2 — Slotoffensief van de gasten kwam te laat om succes te boeken. Reinhoudt 1—0 en 2—0. Rust. Claessens 2—1. Reinhoudt 3—1. Hermans in slotfase 3—2.

SPORTCLUB IRENE 2-SVN 2 3—3 — De gasten domineerden in de tweede helft na zwakke eerste. Verheggen 1—0 en 2—0. Rust 2—0. Mertens 2—1 en 2—2. Verheggen 3—2, Van Heel 3—3.

RAPID 2-WIT GROEN 2 0—0 — Spannende wedstrijd. Thuisclub maakte geen gebruik van de kansen.

EYSDEN 2-SIMPELVELD 1—0 — Aardige wedstrijd door de gelukkigste ploeg gewonnen. Na rust scoorde Stevens de winnende treffer.

BERG 2-HASLOU 2 0—0 — Gelijkopgaande wedstrijd met een juiste uitslag. Achterhoedes beheersten de strijd, zodat er geen kansen waren.

HEER 2-ZWART WIT 2 4—1 — Snelle wedstrijd. De thuisclub over alle linies in de meerderheid. Bessems 1—0. Rust. Ramakers 2—0 en 3—0. Midvoor 3—1 Smeets 4—1.

SP. CABERG 2-LEONIDAS 2 2—0 — Aardige wedstrijd van twee aan elkaar gewaagde ploegen. Veenstra 1—0. Rust. V. Doorn 2—0.

ZWART WIT 3-AMICITAS 1—1 — Na de openingstreffer door A. Schouteten miste Zwart-Wit verschillende kansen om de voorsprong verder uit te bouwen. Van Deursen bracht in de tweede helft de stand op 1—1.

CAESAR 2-ALMANIA 2 0—0 — Buitengewoon spannende derby waarin de beide verdedigingen het voor het zeggen hadden. De sporadische kansen die de aanvalslinies zich schiepen leverden door slechte afwerking geen resultaat op.

DE STER 2-MVV 3 2—1 — Aantrekkelijke wedstrijd met goed voetbal van beide zijden. Conjour 1—0. Rust Maessen 1—1. Invaller Tabo 2—1.

VERITAS 2-DE STER 3 3—0 — De gasten waren over alle linies de minderen. Wilbers 1—0. Dreessen 2—0. Rust. P. Vossen 3—0.

BREVENDIA 2-GELEEN 2 1—1 — Gelijkopgaande strijd waarin de puntjes broederlijk gedeeld werden Verstappen 1—0. Rust. Goessens 1—1.

Voetbal in Afdeling Limburg

RKASV-RHC 3—1 — Spannende wedstrijd door de thuisclub overtuigend gewonnen. Narings 1—0. Damoiseau 2—0. Rust. Damoiseau 3—0. Damoiseau 3—1.

Valk. Boys-Maastr. Boys 0—1 — Matige wedstrijd waarin de gasten domineerden. Rust 0—0. Olivier 0—1.

CELIOS-GEULSE BOYS 1—1 — Gelijkopgaande wedstrijd met een juiste uitslag. Hekker 0—1. Rust. Dupont 1—1.

RKBFC-Polaris 0—0 — Matige wedstrijd van twee schotloze ploegen zodat de stand dubbelblank bleef.

JASON-SCHIMMERT 2—2 — Romantige wedstrijd waarin de punten naar verhouding werden verdeeld. H. Beckers 1—0. Nijsten 1—1. Schoffelen 2—1. Rust. Nijsten 2—2.

ORANJE BOYS-RKUVC 1—3 — Gelijkopgaande wedstrijd waarin de gasten beter de kansen benutten. Hamers 0—1 en 0—2. Rust. Smeets 0—3. Wiesche 1—3.

BUNDE 2-RKVVL 2 2—2 — Aardige wedstrijd met voor rust de thuisclub sterker doch na de rust kwam VVL sterk terug. Jaspar 1—0 Burghart 2—0. Rust. P. Hardy 2—1. Hurkens 2—2.

WALRAM 2-Sp. WVV 2 4—1 — Sportieve wedstrijd met de thuisclub oppermachtig. Knubben 1—0 en 2—0. Dorren 3—0. Rust. Dols 3—1. Dorren 4—1.

HASLOU 3-MEERSSEN 2 5—1 — Aardige wedstrijd met de thuisclub over alle linies sterker. Cals 1—0. Souren 2—0. Debeij 2—1. Rust. Meijers 3—1. Vrancken 4—1. Hoven 5—1.

RKUVC 2-Oranje BOYS 2 5—2 — Faire wedstrijd waarin de thuisclub na de rust haar overwicht in doelpunten uitdrukte. Leurs 1—0. Peurens 1—1 en 1—2. Rust. Leurs 2—2, 3—2 en 4—2. Jongen 5—2.

HEER 3-RAPID 3 3—3 — Harde maar sportieve wedstrijd met een juiste puntenverdeling. Remmers 1—0. Krol 1—1. Rust. Krol 1—2. Potovski 1—3. Limbourg 2—3. Lasrouw 3—3.

RVU 2-STANDAARD 2 0—1 — Spannende wedstrijd met de gasten overwegend in de meerderheid. Rust 0—0. Villevoye 0—1.

WAUBACHSE B. 2-TREEBEEK 2 1—1 — Gelijkopgaande strijd met juiste uitslag. Kessels 0—1. rust. Theelen 1—1 (strafschop).

RIA 2-SANDERBOUT 2 1—1 — Na de hervatting waren de gasten sterker maar misten afwerker. H. Mohlenberg 1—0. Breuning 1—1.

PARTHIJ-Noorb. B .1—1 — Sterkere thuisclub vond paal en lat als laatste tegenstanders op weg naar de overwinning. J .Cremer 1—0 (strafschop). rust. Lacroix 1—1) strafschop).

VIJLEN 2-SIBBE 4—2 — Ondanks gemiste strafschop en blunders van de Vijlense doelman een ruime 4—2 overwinning. Van Laar 0—1. L. Hengelbroek 1—1. J. Baltis 2—1. I. Kicken 2—2. Bergmans 3—2. Hengelbroek 4—2.

WDZ-SIMPELVELD 2—6 — Oppermachtige gasten bouwden in de eerste helft een comfortabele voorsprong op. Stalmans 0—1 en 0—2 .Lahay 0—3. Wierts 1—3. Lahay 1—4. Schouteten 1—5. rust. Reinders 1—6. Zelfgoal 2—6.

RKSVB-STRUCHTER B. 1—1 — In een matige wedstrijd kregen beide ploegen loon naar werken. M. Prumpeler 1—0. rust. Mullenders 1—1.

RKVVM-BANHOLTIA 2—1 — In een harde wedstrijd sleepte de thuisclub in de tweede helft de overwinning in de wacht. Midvoor 0—1, rust, Rooyen 1—1 en 2—1.

RKVVD-GRACHTER B . 3—3 — Snelle en verrassende start van de thuisclub. Quix 1—0, Cremers 2—0 en 3—0. Schaufeli 3—1. Na de rust sterk aanvallend spel van de gasten. Roumans 3—2. Hoogeveen 3—3.

CHèVREMONT 2-RKHBS 2 1—1 — Aantrekkelijk en sportief duel met sterke defensies. Hanssen 0—1. Na de rust benutte Weckseler een strafschop 1—1.

BEKKERVELD 2-RKMVC 2 0—2 — Verrassend goed spel van hekkesluiter RKMVC, dat met goed uitgevoerde doorbraken verdiend heeft gewonnen. Kikken 0—1. Pappers 0—2.

SCHUTTERSVELD 3-NIEUW EINDE 2 5—0 — Overheersend spel van de thuisclub. Via een strafschop door Geurts 1—0. Geurts scoorde ook 2—0. Na de rust Gielkens eveneens uit een penalty 3—0. Geurts 4—0 en de Boer 5—0.

HEERLEN SPORT 2-RIMBURG 2 2—4 — Goed doorzetten van de gasten in de slotfase werd met een fraaie zege beloond. Beckers 0—1. Versleyen 1—1, v.d. Ven 2—1. Na de rust Bloemer 2—2 en kort voor tijd Lutgens 2—3 en 2—4.

SCHINNEN 2-HOENSBROEK 2 2—4 — Beter ploegverband van de gasten was beslissend. Romih 0—1, de Haas 1—1, Zelissen 2—1, Haan 2—2. Na de hervatting Lips 2—3, Van Dijk 2—4.

KLUIS-DIETEREN 2—0 — Aardige en vlot gespeelde wedstrijd, waarin de thuisclub schotvaardiger was. Vergoossen 1—0, rust, Vijgen 2—0.

SVM 2-EHC 3 2—1 — Aantrekkelijke wedstrijd met goed voetbal van beide zijden. H. de Heus 1—0. Vaessen 1—1. rust. Gijselaars 2—1.

VANGENDAAL-RKSNE 2 1—2 — Thuisclub kon overwicht niet in doelpunten uitdrukken. Door enkele uitvallen kwamen de gasten via doelpunten van Vernoudt en Bogard met rust op 0—2. Van Nooy 1—2.

SPAUBEEK-COV 1—3 — De gasten hadden in deze derby het beste van het spel. Lock 0—1. zelfgoal 1—1. rust. Beyer 1—2. Waalboer 1—3.

PUTBROEK-KONINGSBOSCH 0—1 — Spanning tot het bittere eind in boeiende streekderby. Het winnende puntje werd in de tweede helft door W. Janssen gescoord 0—1.

SUSTERSE B.-PSV'35 2 1—1 — Een gelijk spel gaf de krachtsverhouding het best weer. Hermans 1—0. rust. Wolters 1—1.

MEGACLES 3-SITTARD 2 2—4 — De gasten sloegen in tweede helft geducht toe. Verdonk 1—0 en 2—0. rust. Harte 2—1. zelfgoal 2—2. Schrijen 2—3 en Goolding 2—4.

MEREFELDIA 2-BORN 2 4—1 — Eenzijdige wedstrijd. Vermeer 1—0. Van Straten 2—0. Vermeer 3—0. rust. M. Proosten 3—1. Van Straten 4—1

SPORT KORTby

Voerendaal

— De Voerendaalse zwemvereniging De Waterjoffers, voorheen Furenthela, zal woensdagavond beslissen, omtrend toetreding bij de KNZB. Tevens worden dan huishoudelijk reglement en statuten gewijzigd en de aanvraag voor Kon. goedkeuring aan de leden voorgelegd. Deze vergadering vindt plaats in het gemeenschapshuis aan de Hogeweg en begint om 20.00 uur.

Schaesberg

— Vrijdag speelde een team van het aannemersbedrijf Riksen van Schaesberg op het RKONS-terrein een wedstrijd tegen een team van het sanitairbedrijf Giel Adriaens. De wedstrijd eindigde in 1—1. Nadien was in de Parasol een gezellig samenzijn.

Bezoekt onze exclusieve

DECEMBER- en KERSTSHOW

vanaf heden en op

2e KERSTDAG

van 9.00 tot 18.00 uur
in het romantisch

KASTEEL DOENRADE

ELITE MEUBEL

LIMPENSWEG 20. DOENRADE

TEL. 04492–2037

* Ook 's zaterdags open *

In de romantische en sprookjesachtig ingerichte Kasteel Doenrade vindt u een uitgebreide collectie

- MEUBELEN
- PERZISCHE TAPIJTEN
- VERLICHTING

Daarom bent u altijd welkom op onze.....

Grote meubel- en exclusieve Perzische en Oosterse Tapijtenshow

tevens

Schilderijententoonstelling welke uniek is in Nederland!

U kunt er ook meubels en perzen kopen, die dan uitsluitend via de erkende woninginrichter en meubelhandel in uw eigen woonplaats worden geleverd. De schilderijententoonstelling omvat werken van hedendaagse schilders. De entree bedraagt één gulden.

Vraag aan uw woninginrichter-meubelhandel een introductiekaart en U heeft vrije toegang.

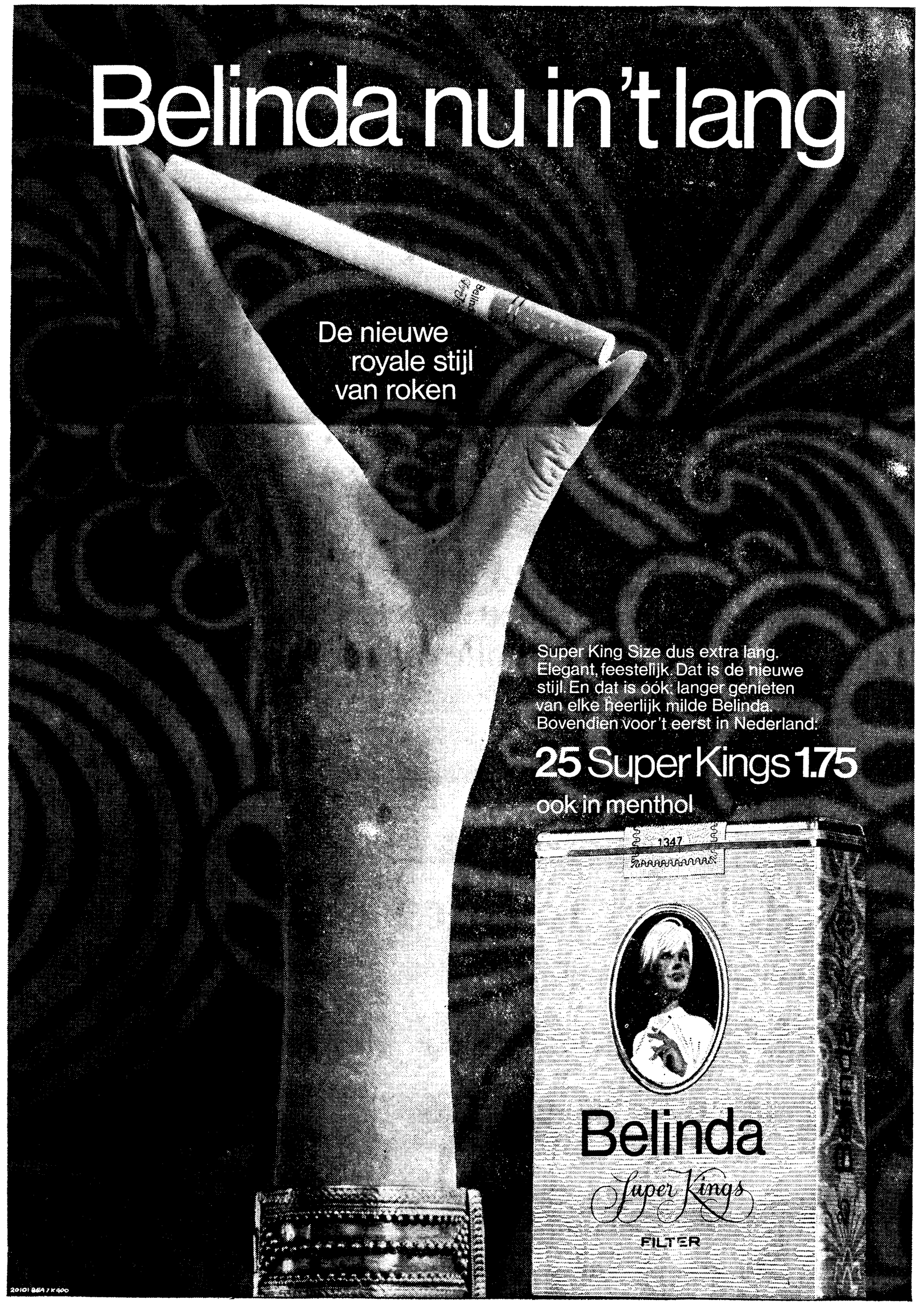
OPENINGSTIJD:

maandag t.m. zaterdag 9.00—18.00 uur.

GELEGEN LANGS DE RIJKSWEG SITTARD—HEERLEN

(ruime parkeergelegenheid)

Een fijn doel, zo'n bezichtiging, op uw vrije dagen



Gratis een waardevol geschenk!

Gedurende deze geschenkentijd ontvangt iedereen, die een bedrag van ƒ 50.- of meer besteedt, deze waardevolle presenteer-coupe cadeau!

ONZE KOLLEKTIES OMVATTEN O.A.:

750 Gouden damesringen van ƒ 29.- tot ƒ 150.-
125 Gouden broches van ƒ 25.- tot ƒ 125.-
200 Gouden armbanden van ƒ 50.- tot ƒ 500.-
170 Verlovingsringen van ƒ 99.- tot ƒ 300.-
500 Horloges van ƒ 37.50 tot ƒ 400.-

JUWELIER ✳ HORLOGER

LEOP. BAGGEN

Saroleastraat 61 - HEERLEN

De Spar is een grote internationale organisatie. Dat betekent zekerheid.

Vooruitstrevende zakenmensen

bieden wij

TE HUUR AAN

LEVENSMIDDELEN-BEDRIJVEN

met een minimale omzet van ƒ 10.000,— per week.

Serieuze gegadigden kunnen er op rekenen, dat met hen op korte termijn een afspraak wordt gemaakt voor een nader onderhoud. U kunt een telefonische afspraak maken:

H. BINDELS B.V., Frederikstraat 5, Hoensbroek, telefoon 045—213800, toestel 12. x

SPAR

GEEF VREUGDE met KERSTGESCHENKEN van Kapé

Herentruien
in polomodel en met turtle-neck in texturé, dralon en astralon, div. modellen
39.75 - 32.90 - **25.90**

ITALIAANSE
herentruien
met ronde hals of col, uni en gemêleerd, modieuze kleuren
26.90 - 22.90 - **17.90**

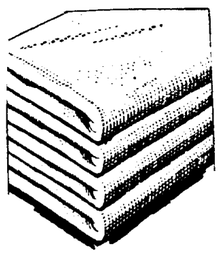
MODERNE
heren-overhemden
in uni, ruit- en streepdessins, óók met kontrasterende boord en manchetten
22.90 - 17.90 - **11.95**

FANTASIE
heren-overhemden
in moderne satijnstrepen, in wit, rose en lila, uitstekende pasvorm
15.95

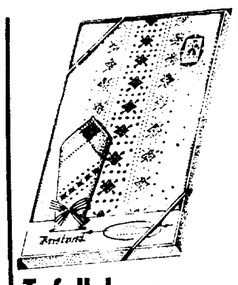
Herenpyama
in satin-feutre en flanel, grote keuze in kleuren en modellen
27.90 - 16.90 - **12.50**

Damesnachthemd
in brushed-nylon, batist en crêpe-nylon, vlotte modellen, in diverse pasteltinten
19.95 - 14.95 - **7.95**

GEWATTEERDE
Dusters
charmante modellen, in div. dessins, óók grote maten
28.95 - 18.75 - **14.95**
Kindermaten v.a. **10.95**



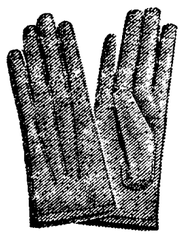
Flanellen lakens
1- en 2-pers., in wit, uni, frisse ruit- of mooie bloemdessins
16.95 - 12.95 - **10.-**



Tafellakens en sets
met en zonder servetten, exclusieve dessins, prachtige kleuren
23.75 - 16.95 - **10.95**

HUISHOUD-
Huishoudduster
* in poplin en nylon
* in uni en bedrukt
16.90 - 12.75 - **8.50**

Nappa dames-handschoenen
soepel nappa leder, wol en zijde voering, klassieke en fantasiemodellen
21.90 - 15.90 - **9.75**



Nappa heren-handschoenen
sportieve modellen, in nappa, pigskin en pebble grain.
24.90 - 18.90 - **14.90**

Dames- en heren-handschoenen
imitatie suède en vinyl, warme voering, diverse modellen
8.95 - 5.95 - **3.95**

OPVOUWBARE DAMES-
paraplu's
uni en gebloemde uitvoeringen, bekende merken, o.a. KNIRPS
47.95 - 29.75 - **19.75**

Damesvesten
in crimplene en astralon. Diverse ajourmotieven. Ook extra grote maten.
47.50 - 34.75 - **26.90**

Damespull
een enorme kollektie in diverse uitvoeringen, ook klassieke modellen, in vele kleuren
29.90 - 19.90 - **12.90**

Damespantalons
modieuze modellen, met uitlopende pijp, de nieuwste kleuren
42.50 - 34.50 - **29.75**

Bontmutsen met sjaal
heerlijk warm gevoerd
Damesmaten v.a. **18.95**
Kindermaten v.a. **9.95**

2 stuks
EXTRA
grote maten
PANTY-NYLONS
met speciaal inzetstuk
20 en 30 denier
2 stuks
5.00

Herenanklets
in wol, dralon en helanca, bekende merken o.a. Bix en Falke, in moderne kleurstellingen
5.95 - 4.50 - **3.00**

HEDEN, WOENSDAG 20 DEC., DONDERDAG 21 DEC. EN VRIJDAG 22 DEC. TOT 21 UUR GEOPEND.

Kapé **HET NIEUWSTE GOEDKOPER** Kapé

HET WARENHUIS MET DE VRIENDELIJKE BEDIENING

HEERLEN
GELEEN
BRUNSSUM

Kies nu een langspeelplaat
voor vele vrije dagen:

Musicassettes leverbaar van het repertoire waarbij dit teken staat.

De **Mastreechter Staar** met de meestgevraagde Kerst-LP: o.a. Hoe leit dit Kindeke en Nu zijt wellecome.
21,—

Kerstfeest met het **Westlands Mannenkoor** w.o. Komt allen tezamen en Ere zij God. Orgel: Feike Asma.
16,50

De jonge trompettist **Marty** met kerstliedjes als Jingle Bells, Gloria in excelsis Deo en O denneboom.
17,50

„Vrede op aarde": Dubbel-LP met 24 Kerstliedjes door o.a. **Aafje Heynis, de Mastreechter Staar, Crescendo** en **de Damrakkertjes.**
21,—

Hoogtepunten uit **Handel's „Messiah":** opname door L.S.O. o.l.v. Colin Davis, onderscheiden met Edison en Grand Prix du Disque.
8,90

Christina Deutekom zong in „1 van de 8": Summertime, Sag beim Abschied leise Servus en Ik hou van Holland.
16,50

Bach's Brandenburgse Concerten zoals U ze nog nooit gehoord hebt! 2 LP' van „The Academy" in luxe cassette. Tijdelijk
35,—

Handel's „Water Music" en **„Music for the Royal Fireworks"** door The Academy of St. Martin-in-the-Fields.
24,50

„Galaconcert in Wenen" door **Willy Boskovsky** en de Wiener Philharmoniker (van de fameuze TV-nieuwjaarsconcerten).
7,90

Mozart's pianoconcerten KV 414 en 453 door Alfred Brendel (uitstekende recencies na zijn recente concerten!)
10,—

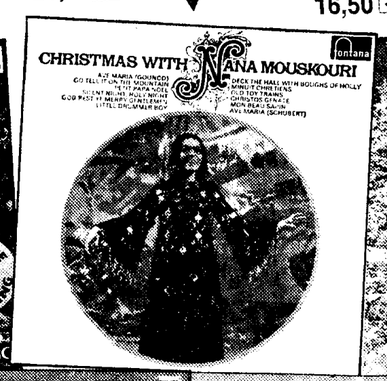
Alle 13 goed Klassiek: o.a. Slavenkoor, Liebestraum, Bloemenwals, Sabeldans, Polonaise en Hallelujah
10,—

Kinderkoor **De Damrakkertjes** met bekende Kerstliedjes als Er is een kindeke geboren en Stille Nacht. Speciale aanbieding
7,90

Nieuwe, prachtige Kerst-LP van **Nana Mouskouri** met o.a. Minuit Chrétiens, Little drummer boy, en Silent night.
21,—

John Woodhouse speelt op zijn magic accordeon populaire Kerstliedjes, w.o. White Christmas.
16,50

The **Anita Kerr Singers** met de zeer sfeervolle LP „Daytime, nighttime" voor een speciale promotieprijs:
8,90



Saskia en Serge zingen o.a. Er bloeit een bloem, La farola del mar en Duizend stemmen.
17,50

Ti-Ta-Tovenaar de originele verhaaltjes en liedjes van de kinder-TV-serie.
15,—

Ekseption 5: uniek album met o.a. My son, A la Turka, Siciliano in G, Vivace en Midbar Session.
21,—

De verrassende nieuwe van **Gilbert O'Sullivan** „Back to front" mèt zijn hit Clair.
21,—

Black Sabbath „Attention": o.a. Paranoid, Iron Man en Evil Woman. Speciale aanbieding
10,—

Nieuw van **The Moody Blues** de fascinerende LP „Seventh sojourn" met o.a. Lost in a lost world.
21,—

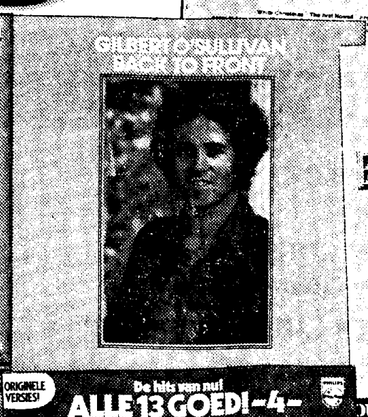
Vijf jaar hits van **Boudewijn de Groot** (o.a. land van Maas en Waal) op 2 LP's in luxe album.
25,—

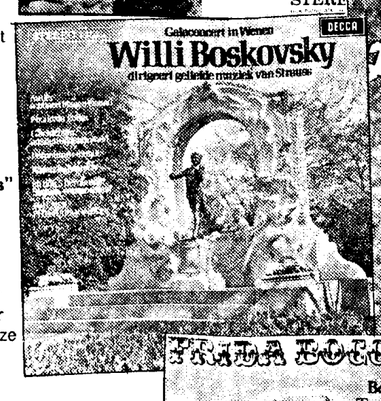
Nieuwste LP van **The Rob Hoeke Boogie Woogie Trio**: Ten years from count-down/Full speed
17,50

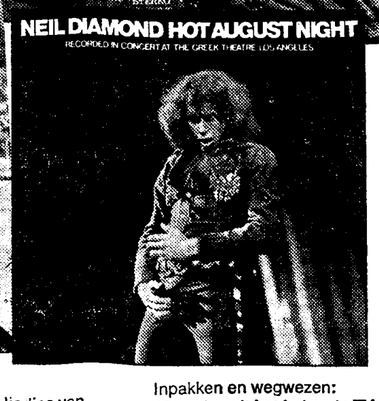
Alle 13 goed no. 4: originele hits-van-nu door o.a. Vicky, Mouth & MacNeal en Don Rosenbaum
10,—

Zojuist verschenen: spectaculair „live" opgenomen dubbelalbum van **Neil Diamond** „Hot August night", met alle grote hits.
29,—

Cornelis Vreeswijk met o.a. De nozem en de non, Veronica, Jantjes blues, De haan en de hen
21,—







Eindelijk de nieuwe LP van **Frida Boccara** met o.a. Berceuse pour Luciana en Trop jeune ou trop vieux.
21,—

Vicky Leandros met o.a. haar grote hit Ich hab' die Liebe geseh'n en Hey Joe McKenzie
21,—

Willeke Alberti zingt liedjes van Wim Sonneveld, Paul van Vliet, Seth Gaaikema, Toon Hermans, Wim Kan en Herman van Veen.
17,50

Inpakken en wegwezen: 16 liedjes uit het bekende TV-programma **Farce Majeure**
17,50

LP-bestsellers van Philips, Decca, Fontana, Argo, Mercury, MAM en UNI.

AUTO'S & MOTOREN

Leijenaars autocentrale te Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie en iedere technische keuring toegest. PORSCHE 911S in staat van nieuw 27000 km bj. 71, Ford Capri 2000 4 cyl sport uitvoering type 72. Ford Capri 1500 weinig gelopen bj 70, Ford Taunus 1600 de luxe bj 71 blauw. Ford Taunus 1300 de luxe bj 71 groen. Ford Escort bj 70 en 69. Ford Escort stationcar bj 68. Ford Taunus 12M bj 68. Opel Rekord 1700 de luxe 6000 km bj 72. Opel Rekord 1700 de luxe bj 69. Opel Rekord stationcar bj 68, Opel Rekord 4-deurs bj 67 f 2200.- Opel Kadett de luxe bj 71 goudmet., Opel Kadett bj 70 zilvergrijs, Opel Kadett fastback bj 68 groen. Opel Kadett stationcar bj 70. Opel Kadett bj 68 67 66. Diverse Opel Kadett's door inruil verkregen van 66 en 67. Opel Admiral 2800S pracht wagen bj 70. VW de luxe 1300 bj 70 groen. VW de luxe 1300 bj 69 rood. VW de luxe 1300 bj 69 wit. VW 1500 kever bj 68 grijs. VW bestel met ruiten type 70. VW beste. bj 69 VW pick up bj 69. Bedford bestel met ruiten bj 70, Ford Transit met ruiten bj 67 f 1750.- Fiat 850 speciaal bj 71 rood. Fiat 850 speciaal bj 70 groen. Fiat 850 speciaal bj 71 wit. Fiat 850 speciaal bj 70 blauw. Fiat 850 coupé oxergeel. Peugeot 204 bj 70 en 68. Peugeot 404 bj 68 f 2700.- Peugeot 404 bj 67 f 1800.- Simca 1100 4-deurs bj 69. NSU Prinz 1100 bj 69. Vauxhall Viva bj 69. Opel Commodore coupé bj 67. DAF 44 coupé bj 69. Lelijk eendje 10000 km puntgaaf als nieuw bj 69. Renault R 10 bj 70. Door inruil verkregen: Ford Taunus 12M type 68 f 1650.- Opel Rekord 4-deurs de luxe bj 66 f 1200.- Vauxhall stationcar bj 66 f 800.- Ford Taunus 29MTS bj 66 f 1750.- VW 1500 bj 66 f 1650.- Peugeot 404 bj 68 f 2750.- Peugeot 204 type 68 f 2650.- Opel Kadett bj 67 f 2250.- Inruil en financiering mogelijk ook zonder eigen geld p. l. p. l. Leijenaars autocentrale Ridder Hoenstraat 151 Hoensbroek tel. 045-212091. x

Bij Donnij kijken is kopen. Inr. direkte financ. tot 36 maanden, ook zonder geld. Elke keuringt cegest. SIMCA 1300 GLS super '70. Simca 1000 rallie '71. Simca 1000 spec. '69. Daf 55 '68. Citroën 2 CV 4 70. Citroën Dyana luxe '70. Citroën Dyane 6 '70. Ford Capri 2300 GT '70. Ford Escort luxe '68. Ford Taunus 1300 L '71. Ford 12M '68. Vauxhall Viva 1600 '69. Morris 1000 S '69. Morris 850 '70. Fiat 850 coupé '71. '70. '69. Fiat 850 spec. '69. VW 1302 '71. VW 1300 '70. VW 1600 '70. VW 1200 luxe '66. Bedrijfswagens: div. bussen voor pers-vervoer VW originele bus 71. 70 69 68. VW Pick-Up. lange laadbak. gloednieuw 71. VW Pick-Up dubbel cabine en korte laadbak '69 '68. Ford Transit bus '70. Donny Klassen B.V. In- en verkoop automobielen. Meerssenerweg 219 te.. 043-27354 na 20 uur 043-111569 Maastricht. Zondags gesloten. x

„Auto Dirks" heeft nog goede gebruikte AUTO'S in voorraad o.a. Mini's 850cc '69 t.m. '71. 1000cc '69 t.m. '72. Gliders. Austin en Morris 1304. 4 deurs '68. '69. 1300 2 deurs '71. 1100 2 deurs '61. Mini 850 bestel '67. Glider 1304GT '71. Ford 12M '67. Ford 17M '69. Opel Ascona '71. Fiat 124S '70. Fiat 125 '68. Daf 31 '65. Daf 33 '67. Opel Rek. '66. Citroën 2CV4 '71. VW 1600TL '70. VW 1300 '66. Allen met Bovag-garantie. Elk type Austin. Morris staat nieuw in voorraad. Financieren mogelijk bij Auto Dirks. Amstenraderweg 81B. Hoensbroek. Tel. 045-213068. x

Te koop MERCEDES 230 type '72. Ford 1300L 7.000 km '72. Opel Ascona 1600S '71. Vauxhall Viva 12L de luxe '72. Fiat 600D '70. Fiat 850 special '70. Fiat 850 spec. '69. Austin 1300 Glider MKII '70. Peugeot 204 '69. Ford Taunus 15M XL 1700 X motor '70. Ford Escort '68. Record 1700 '71. Record 1700 '70. Record 1700 '69. Audi 100S '71. Commodore GS uitv. '68. VW Bus '68. VW 1300 '70. Fiat 128 '70. Corsair '67 800. VW 1200 '64 f 450. Opel Record f 600. Amy 6 '65 f 550. NSU 41. '550. Inruil. fin., garantie. Autohandel Leo Franken Ganzeweide 59. Heerlerheide. Tegenover meubelzaak Fuhren. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan onder garantie FORD Taunus 1600 GXL 15 mnd. oud met leren dak enz. als nw.; Ford Taunus 2000 XL '72. 4-drs; Ford 17M '70 m. pook: Ford 17M '69. Ford Escort 1300 70-71 23.000 km; Ford Capri 1700 GTXLR '70. Ford 12M '67 '68. Cortina '68. Opel Kad. '69 '70. Kad. Coupé '68. Kad. L '67. VW 1300 L '67 '68 '69 '70. VW Pick-Up dubbelcabine '70. VW Bus '70. Vauxhal. Viva de L. '69 28.000 km als nw.; Vauxhal. Viva '68 BMW 2500 '69. BMW 1800 '68. Pontiac Firebird Sportcoupé '69. Fiat A111 Autobianchi '71 met radio enz. Fiat 125 '68. Austin 1100 Glider '68 Daf 55 de L. '70 enz. Ingeruild: Mercedes 190D '65-'66 f 2500.- NSU Prinz IV f 1100.- Ford 12M Coupé '68 f 500.- Citroën 2CV '66 f 350.- Kad. Combi '65 f 200.- 17M Combi '64 f 150.- enz. Inr. en financiering. Alle keuringen. Autobedrijf Hamers Heerlen de Cramer 1 Heerlen Aan tankstation bij Nationale Houthandel. tel. 045-71604. 's Zondags gesloten. x

Renault-agent biedt de volgende automobielen te koop aan: RENAULT R 4 export bwj. '70; Renault R 4 export bwj. '72; Renault R 6 TL bwj. '69; Renault R 6 TL bwj. '70; Renault R 8 bwj. '68; Renault R 8 bwj. '69 Renault R 8 Sport bwj. '71 Renault R 10 bwj. '70; Renault R 12 bwj. '70; Renault R 16 bwj. '67; Renault R 16 L. bwj. '69; Renault R 16 TL bwj. '69; Renault R 16 TL bwj. '69; Renault R 16 TL bwj. '70. m. schuifd. Renault R 16 TL bwj. '70; Renault R 16 TS bwj. '70; Skoda S 110 L bwj. '70. Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1, Heerlen bij nieuw viaduct. Verkoop óók op zaterdag van 10-1 uur. tel. 045—713600.

Speciale aanbieding! In onze afdeling O.K. Automobielen bieden wij enige auto's aan die gezien hun leeftijd. kilometerstand en prijs zeer interessant zijn. OPEL Kadett '72 in div. kleuren en uitvoeringen: Opel Ascona 1900 1600 cc semi-luxe met radio etc.; Opel Rek. Car. 5 dr. Bovendien voorradig: Opel Kad. volautomatisch 196 Opel Kad. 1971. Opel Olympia 1969. Opel Rek. 196 1970. Vauxhall Viva 1970, V 1300 1970. Ford Cortina 197 Simca 1000 1970, Renault 1970. Renault 10 1969. Aust Glider 1970. Daf 55 1969. Fi 1972. Alle auto's met de vo ledige O.K.-garantie. Inru en financ. mogelijk. Canto Reiss waar U auto's met se vice koopt. Honigmanstr. 6 65 Heerlen.

Inruilauto's met Bovaggara tiebewijs. PEUGEOT 504 a tomaat 1972. Peugeot 304 m veel accessoires 1972. Peugeot 204 Break 1971. VW K met radio 1972. Toyo Crown 2000 nieuw mod 1971. Renault 12TL dec. 19 Ford Cortina 1600 L 19 Renault 16L 1967. Auto's ve keren in uitzonderlijke st en onderhud. Gemakkelij betalingsvoorwaarden. Peugeot-Collaris. Kouvenders 135-143. Hoensbr., tel. 213636.

HEERLEN *stad vol kado's*

KIJK MAAR:

GRANDIOZE SHOW VAN PERZISCHE TAPIJTEN

ENKELE VOORBEELDEN

bochara 30x30 cm	ƒ 17,50
dargazin 70x40 cm.	ƒ 43,—
afghan 100x75 cm	ƒ 98,—
hamadan 125x72 cm	ƒ 185,—
karadja 170x50 cm	ƒ 198,—
tabriz 200x140 cm	ƒ 444,—
kashan 193x135 cm	ƒ 850,—
kerman 225x125 cm	ƒ 995,—
bochara 232x154 cm	ƒ 995,—

Wij presenteren u een collectie handgeknoopte tapijten waar wij trots op zijn, en welke aan uw stoutste verwachtingen voldoet. U zult verrast zijn over onze mooie tapijten, hun onbegrijpelijk lage prijzen en zeldzame kleuren. Onze presentatie staat onder het motto VEEL VERKOPEN VOOR LAGE PRIJZEN. Reserveer voor de komende feestdagen uw tapijt bij ons, want er bestaat geen passender en sfeervoller geschenk, dan een handgeknoopt Perzisch tapijt. Uw bezoek is daarom ook in meerdere opzichten de moeite waard.

Wilt U enkele Perzen op zicht, maak dan een afspraak met een onzer deskundige verkopers, welke geheel vrijblijvend bij U thuis de collectie laten zien.

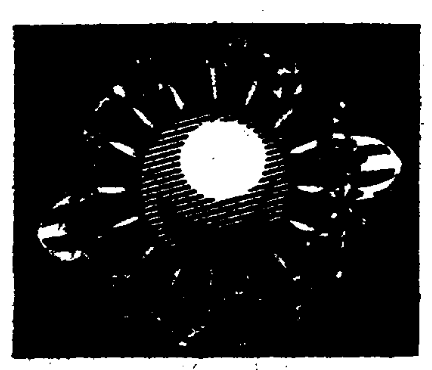
ca. 3500 PERZISCHE TAPIJTEN HEBBEN WIJ IN VOORRAAD, IN ALLE MERKEN EN MATEN

ENKELE VOORBEELDEN

tabriz 310x203 cm	ƒ 1590,—
kaskay 320x203 cm	ƒ 1590,—
meched 333x254 cm	ƒ 1990,—
bachtiar 310x224 cm	ƒ 1990,—
bochara 285x217 cm	ƒ 2140,—
hiriz 323x244 cm	ƒ 2290,—
jezd 333x257 cm	ƒ 2490,—
kerman 308x227 cm	ƒ 2750,—
meched 440x315 cm	ƒ 3300,—

TEHERAN CARPET CORPORATION

NOBELSTRAAT 12 — HEERLEN
(tegenover Limburgs Dagblad)



vroemen thissen

JUWELIER-SAROLEASTRAAT-HEERLEN

Voor 'n blijvend Kerstcadeau zie onze extra grote sortering

Horloges
Gouden sieraden
Gouden ringen
Diamant en
Brillant

Een waardevol geschenk

SIERADEN
HORLOGES (Certina)
BRILLEN

FRANS OOSTWEGEL
Akerstraat 6, Heerlen

FOTO VAN DER GRAAF
Willemstraat 15, Heerlen, Tel. 045-713637

BOUTIQUE gigi

speciale kerst-aanbiedingen!

truitjes	v.a. f 19,95
jurkjes	v.a. f 39,95
etc. etc.	

HEERLEN Uilengats 4 - Tel. 710638
MAASTRICHT Maastr. Brugstraat 20 Tel. 11405
SITTARD Limbrichterstraat 10 Tel. 3612

romantisch kerstkado

Exclusieve avondkleding, dusters, home-dresses, foundations, lingerie, bad-, strand- en vrijetijdskleding

esterella

raadhuisstraat 40
heerlen
telefoon 714103

Witte kerstboomballen...
hebben we niet.
Wél héél véél kado's en kadootjes waarmee succes verzekerd is.
Erg veel keuze in bijzondere artikelen.

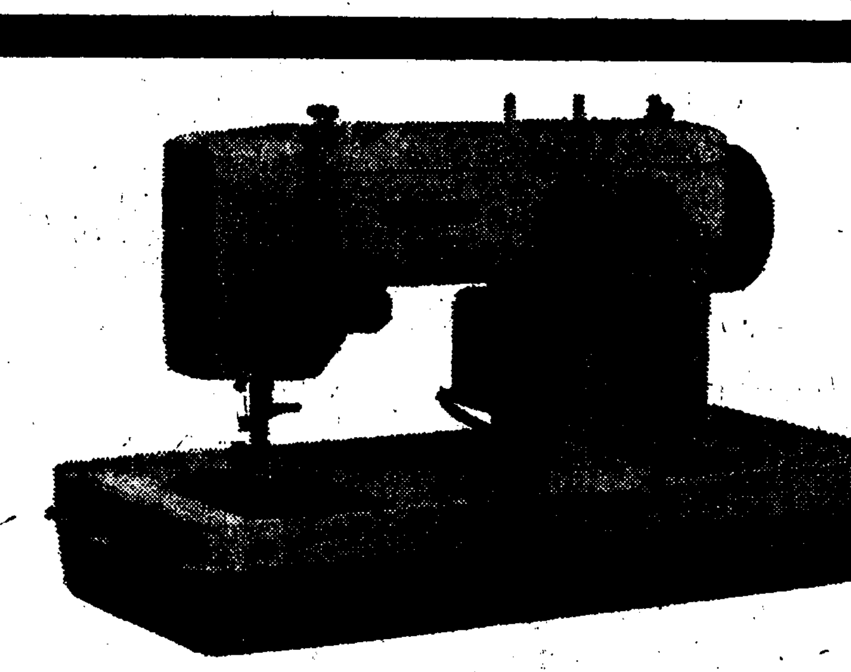
ROTAN RENTENAAR HONIGMANSTRAAT 30 Heerlen telefoon 713331

SPECIALE KERSTAANBIEDING

LEUK SLOT NUBUCK INSTAP	12.90
HEREN „HUSH PUPPIES" enkele maten	19.90
MEISJES „HUSH PUPPIES" 28/35	19.90
DAMES „HUSH PUPPIES" diverse soorten	19.90
GESLOTEN BROEKPAK-SANDAAL	17.90

ZEER VOORDELIG

HARRY MAAS
modeschoenen



Wij kochten een partij van de gewilde

PFAFF 46 NAAIMACHINES

PFAFF brengt deze unieke super lichte zig-zag met als extra:

- Automatisch knoopsgat
- rekbare flexibele steek
- blindnaaisteek

nu van f 499.00 voor slechts **f 449.-**
compleet met koffer

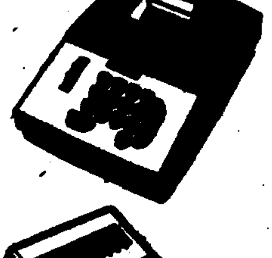
SCHLUPER'S NAAICENTRUM

PFAFF MODERETTE

Heerlen, Emmaplein 3, tel. 045–712949
Maastricht, Stokstraat 3, tel. 043– 16356

Nuttige kerstgeschenken

SCHRIJFMACHINES v.a. f 135,- (excl. BTW)



TELMACHINES v.a. f 249,- (excl. BTW)

ELECTRON. REKENMACHINES v.a. f 498,- (excl. BTW)

leufkens-dubois LD TRIUMPH

HEERLEN, Emmaplein 4, tel. 045—712655
MAASTRICHT, Grote Gracht 41, tel. 043—14966
VENLO, Lomstraat 42, tel. 04700—13736

van zandvoort „licht"

steeds het nieuwste in het betere genre
moderne en klassieke verlichting - alle prijsklassen

heerlen, willemstraat 23 brunssum, rumpenerstraat 40 heerlen, promenade 135

SLUMP grammofoonplaten

• TUURLIJK... Iedereen gaat naar HEERLEN •

BiM
boetiek internationale mode

voor al uw meest moderne damesmode
jong, modern, sportief en chique

BiM
saroleastraat 56-58 - heerlen

Madame X Silhouette by FORMA

Madame X Silhouette by FORMA

De panty of gaine madame X figuur
correctie tot in de perfectie **v.a. f 47,50**

KORSETTERIE „Wesp"

HEERLEN, Geleenstraat 17
SITTARD, Brandstraat 1
GELEEN, Markt 87
KERKRADE, Hoofdstraat 34
MAASTRICHT, Markt 7

Voel onder Uw voeten de rijkdom
van een echt Marokkaans tapijt

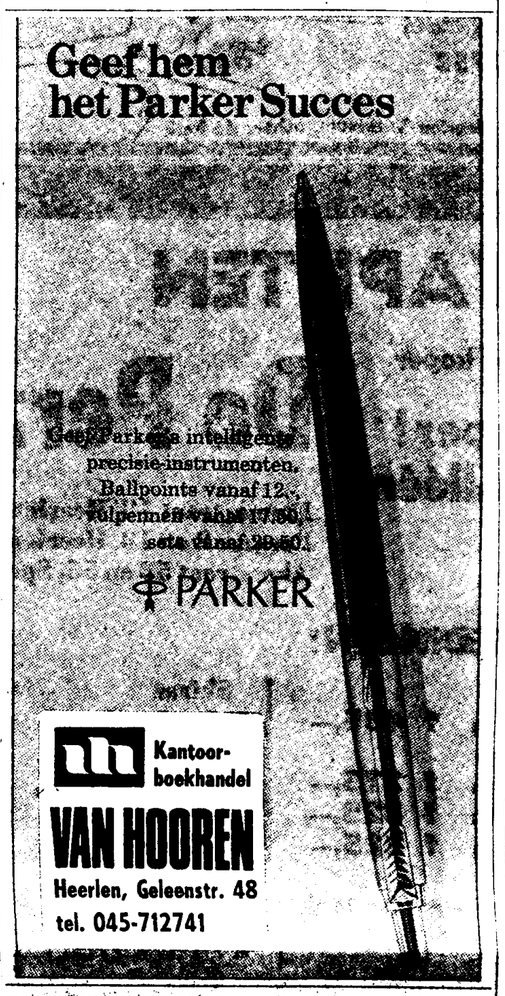
- kleur naturel
- hoge zuiver wollen pool
- 23.000 knopen per m2
- in de meest voorkomende maten direct leverbaar

Kom eens op onze voorradige rijkdom lopen

cremers b.v.
IMPORTEUR VAN OOSTERSE TAPIJTEN
Heerlen, Oude Veemarktstraat 1, Telefoon 713710

GOUD ZILVER UURWERKEN
HULTS-HOUBEN
JUWELIER
Saroleastraat 16 Heerlen Tel. 045-713563

Geef hem het Parker Succes



Geef Parker's intelligente precisie-instrumenten.
Ballpoints vanaf 12,-
vulpennen vanaf 17,50,-
sets vanaf 29,50,-

PARKER

Kantoorboekhandel
VAN HOOREN
Heerlen, Geleenstr. 48
tel. 045-712741

DE 1000 EN EEN DINGEN-WINKEL!

ik en van wersch.

wist ik veel, een kwast is een kwast en ik maar verven, landschappen, huizen, mensjes . . . . het leek nergens op.

klopt zei van wersch. je moet ook schilderskwasten nemen en buitenbeits is niet goed voor de bruine kleur van een gezicht, daar hebben we andere verf voor enz. enz. van die jongens bij van wersch kun je wat leren. ik heb ook veel meer lol aan dat schilderen nu . . . .

voor 1000 en een mensen met 1000 en een wensen...

august van wersch

verf behang talens

Bongerd 19, Heerlen - J. v.d. Vondelstraat 21, Molenberg-Heerlen.

HET MEEST GEZIENE KERSTGESCHENK

voor haar of voor hem is een mooie

BRIL

van

BRILLEN specialist ook

P. Hoppenbrouwers
Emmaplein 11, Heerlen, Tel. 711984
bij de St. Pancratiuskerk t.o. Wyerspassage
U kunt er op wachten. Binnen een uur is Uw bril klaar.
Voor ziekenfondsleden 20 pct montuurkorting.
Glaskortingen als steeds.

Dumphouse

heeft een enorme collectie PANTALONS voor iedereen!

met een geweldige pasvorm, Oók in wijk- en lengtematen vanaf **f 13,90**

bij alle modellen pantalons hebben wij BIJPASSENDE JACKETS

LEVI'S **De specialist van vrijetijdskleding in de topmerken**

LEVI'S
LEE
ROY-ROGER

Nieuwe grote sortering
TRUIEN, HEMDEN, VESTEN
voor modieus en toch voor een lage prijs vanaf **f 16,90**

Limburgs grootste speciaalzaak in vrijetijdskleding, regenkleding, militaire kleding (jassen, schoenen enz.), bromfietskleding, werkkleding, werkschoenen (o.a. benzinebestendige zool en stalen neus) en laarzen, werktruien, dolken, messen, gereedschappen, enz., enz.

Komt u eens vrijblijvend in onze zaak kijken

Dumphouse
STATIONSTRAAT 46 — HEERLEN

"de Zwaluw"

Uw adres voor:
dames- en kinderconfectie
truien en vesten.
Pantalons.
Beha's en lingerie
nachtkleding, ondergoed,
kousen en sokken.
Overhemden
bedrijfskleding
en huishoudtextiel.

Nuttige Kerstgeschenken

PROMENADE 137
HEERLEN

S.A.S. Autoshop

Nobelstraat 16, Heerlen
t.o. Limburgs Dagblad,
telefoon 712113

Ook 's zaterdags en op de koopavonden geopend.

Enorme sortering nuttige en luxe auto-accessoires

Zeer geschikt als Kerstgeschenk

U vindt hier al leuke cadeautjes vanaf drie kwartjes.

Keuze uit meer dan 2000 accessoires.

Parkeermogelijkheid.

HET WONDER VAN HEERLEN

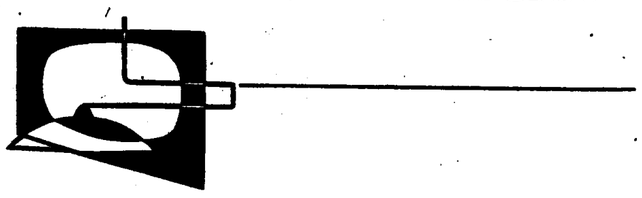
AKERSTRAAT 5

voor al uw verlichtingsartikelen, electr. huishoudelijke artikelen tegen de laagste prijs

Maar dat wist u al lang.

KERST-KADO'S

ELECTRO WIJNBERGEN



STEREO - RADIO - TELEVISIE
HUISHOUDELIJKE APPARATUUR
Limburgiastraat 41, HEERLEN, tel. 045–716560

CADEAUS
Waar men lang plezier van heeft

Wij hebben grote keuze in
Tafelkleden, dressoirkleden, enz.
Sierkussens
(een dankbaar geschenk)
Prachtige bedkleedjes
Luxe bedspreien
Mooie wollen dekens
Tapijten in grote en kleine maten

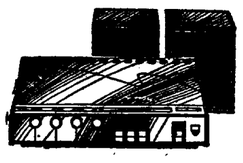
Kerstgeschenken
VOOR UW ALLERKLEINSTE

Kinderstoelen, Boxen,
Mooie truitjes,
jurkjes en pakjes
Ook rammelaars
Drinkbekers
Autozitjes, enz.
teveel om op te noemen

BOUMANS
WILLEMSTRAAT 21 HEERLEN

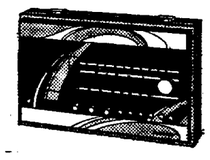
EVEN NAAR BENEDEN KIJKEN:

UW KADO'S IN HEERLEN

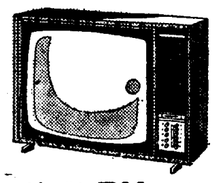


Blaupunkt Granada stereo-tuner-versterker
met boxen, FM - LG - MG, 2 x 10 watt, soft line-designe van f 598.— voor **f 398.-**

Sony tuner-versterker-platenspeler
en 2 losse boxen, in wit van f 795.— voor **f 695.-**

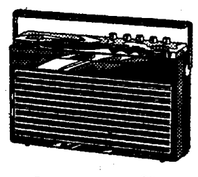


Philips portable radio-cassetterecorder
lichtnet en batterijen van f 498.— voor **f 398.-**



Zwart/wit T.V.
61 cm beeld, electronische kanalenkiezer voor alle zenders van f 698.— voor **f 498.-**

Philips-kleuren t.v.
66 cm beeld, electronische zenderkeuze van f 2495.— voor **f 1995.-**



Draagbare radio
groot model, FM - MG en LG, van f 169.— voor **f 99.-**

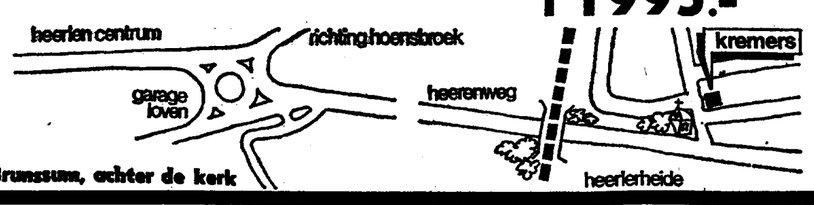
Stereo-hoofdtelefoons f 16.50

Cassetterecorder
lichtnet en batterijen compleet met microfoon, cassette, draagtas, oortelefoon en snoeren **f 109.-**

Erres stereo-bandrecorder
2 snelheden — 4 sporen — met microfoon, band, haspel, snoeren en stofkap van f 698.— voor **f 578**

Uher hi-fi-stereo Royal Luxe bandrecorder
het neusje van de zalm van f 1729.— voor **f 1199**

KREMERS
Mgr. Hansenstraat 1
Heksenberg (Heerlerheide)
Telefoon 045 - 211753
winkelcentrum grote weg Heerlen-Brunssum, achter de kerk



U kent toch ons beroemde 5-jarig-garantie systeem?
Eigen technische dienst, dus snelle service!

OOSTERSE TAPIJTEN

van knoper ⟷ naar koper
altijd goedkoper!
alléén

De Perzenkoning

Emmastraat 18, Heerlen, t.o. Kegelpaleis
Passage 2 en 18, Heerlen
Akerstraat 53 en 55, Spekholzerheide

SPECIALE KERSTAANBIEDINGEN:

Handgeknoopte Berber	± 2.00x3.00 m	f 495,–
Handgeknoopte Berber	2.40x1.60 m	f 375,–
Hamadan	2.00x1.30 m	f 325,–
Hamadan	2.00x1.00 m	f 225,–
Shiraz	0.40x0.40 m	f 16,25
Sarough	0.60x0.40 m	f 37,50
Tebriz	0.60x0.40 m	f 35,–
Heriz	0.80x0.50 m	f 37,50
Beloutch	1.40x0.90 m	f 139,–

Verder een grote sortering in kleine oosterse tapijten vanaf f 9,25.

Wilt U iemand met de feestdagen écht verrassen met een modieus of practisch cadeau ...

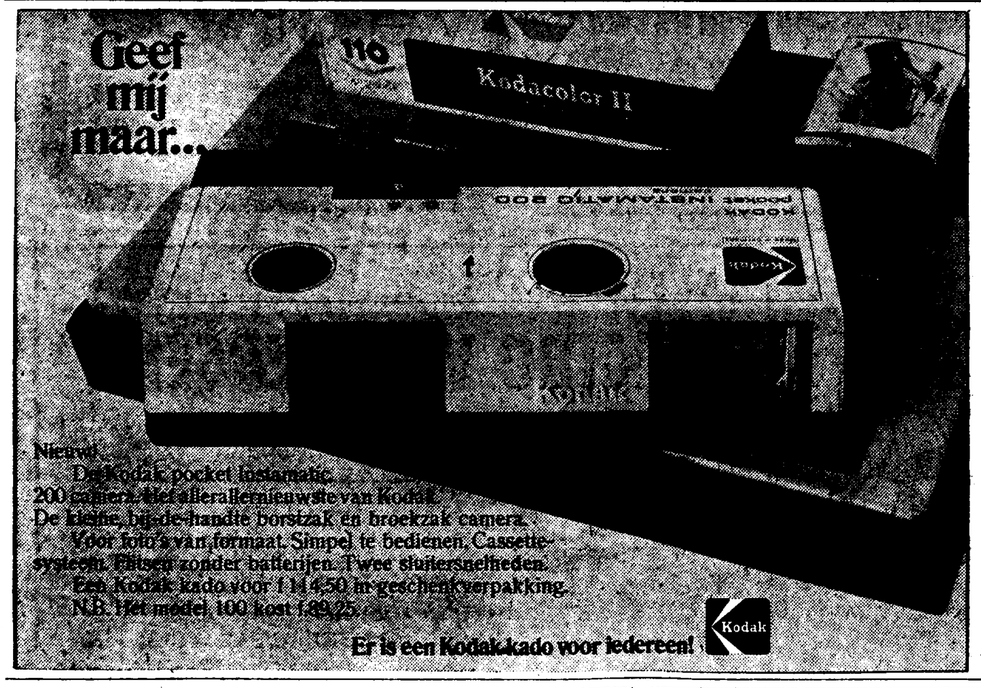
Frumau
geleenstraat 16
lederwaren
heerlen

Ongelooflijk veel prachtige jurkjes, broekpakken, truitjes enz. die de komende feestdagen nóg feestelijker zullen maken vindt U bij

modehuis HÉLÈNE

HEERLEN
Saroleastraat 65

NIEUWENHAGEN
Markt



Morgen woensdag 20 dec. 16.00 uur
voortzetting café-restaurant
„de Pelikaan"
MARKT 22
Sittard
A. de Man-Tiens

De goedgekeurde, gecombineerde enige uitdelingslijst in de faillissementen van **Stabako Metaal N.V.** en **Carolus Handelmaatschappij NV** beide destijds gevestigd te Nuth aan de Industrieweg en voordien te Brunssum aan de Rimburgerweg no. 44, zal op 20 december 1972 worden gedeponeerd ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht en ter griffie van het kantongerecht te Heerlen om aldaar in de periode 20.12.72/3.1.73 kosteloos ter inzage te liggen voor de schuldeisers.

Mr. J. G. H. Lückers,
curator
Caumerdalsestraat 1
Heerlen

SPAR
AFDELING ZUID-LIMBURG

heeft op zijn groothandelskantoor te HOENSBROEK plaats voor:

ADMINISTRATIEVE MEDEWERKSTERS

Leeftijd tot 21 jaar. Mavo-diploma gewenst.

Voor pientere en secuur werkende jonge dames is een goede honorering weggelegd.

Sollicitaties schriftelijk of telefonisch te richten aan:

Spar, afd. Zuid-Limburg, Frederikstr. 5, Hoensbroek, tel. 045—213800. x

SPAR

Tijd van mist en regen

Vroeg donker.
Natte wegen, slecht zicht.
Tijd van veel verkeersongelukken met doden en gewonden.
Doe iets aan uw banden.
Nu. Ga naar Sampermans, het grootste gespecialiseerde bandenbedrijf van Zuid-Nederland.
Voor 't geld hoeft u 't niet te laten ....

Banden voor uw veiligheid

Sampermans weet daar alles van.
De allerbeste vaklui en de modernste apparatuur staan voor u klaar.
Montage, uitlijnen, balanceren, laat 't maar aan Sampermans over.
Daar vindt u een waanzinnige collectie autobanden voor dit guur seizoen.
Van alle grote wereldmerken. Ook coverbanden. Wij hebben de band die u nodig hebt. Voor een prijs die erg meevalt. Mag 't soms voor uw eigen veiligheid?
Nee, voor 't geld hoeft u 't niet te laten ....

Sampermans verrassing!

Elke koper krijgt tot Kerstmis van Sampermans een fijn kadoo, zolang de voorraad strekt: een geweldige, oerdegelijke

PORSCHE CARRERA

groot model, vliegwielaandrijving, met veel vonken!

Weer 'n reden om nu naar Sampermans te komen.
Voor 't geld hoeft u 't niet te laten ....

Hier vindt u Sampermans:

Hoofdkantoor: Maastricht, Wijckergrachtstraat 28c. Telefoon: 043-19222*

Den Bosch	Parallelweg 56 a	Oss	Rossinistraat 27
Eindhoven	Friezenkampstraat 1	Roermond	Broekhin zuid 42a
Eindhoven	Heezerweg 319	Sittard	Rijksweg zuid 101
Helmond	Torenstraat 46	Tilburg	Rijnstraat 4
Maastricht	Fort Willemweg 39	Tilburg	Pieter Vreedeplein 5
Maastricht	Karveelweg 20	Veghel	Hezelaarstraat 73
Maastricht	W. Grachtstraat 28b	Venlo	Straelseweg 145
Nijmegen	Marialaan 114	Weert	Scheepsbouwkade 5

B.F.Goodrich
baanbrekers voor veiligheid

sampermans voor autobanden

S
erkend lid vaco

...NTIEK
...zijn
...cialiseerd in
...kasten.
...LERIE
...TISTIQUE
...LERBAAN 113
...LEN
... 045—410510 x

...DAMES,
COMPLETE
...RMANENT
...versteviging + lak
f 15.-
... 's zaterdags
...KAPSALON
...ODERN"
...tscherweg 44
...ERLERBAAN
...l. 045—413455 x

...RKEST
...talenten bij plaat-
...begeleiden. Goede
...ten, c.q. gitaristen
...de voorkeur! Uit-
...eiven met ref. aan
...io „PATRICIA",
...t 2 Heerlen, t.a.v.
...Beek. x

...oede smaak
...grote sortering
...dieuze
...nturen
...U de beste bril
EN speciaalzaak
...PENBROUWERS
...MAPLEIN 11
...HEERLEN
...lefoon 711984
... Pancratiuskerk
...Wyers-passage
...kenfondsleden
... 20% mont.korting.
...ortingen als steeds

3 Flessen voortreffelijke Franse landwijn van 8.55 voor 5.95

Speciale feestaanbieding: drie flessen uitstekende landwijn, voor een verrassend lage prijs. Wit, rood of rosé, of elke gewenste combinatie daarvan. Alléén bij Centra!

Nog nooit heeft Nederland zo goedkoop zulke goede wijn gedronken.

centra

Kerstmis 1972

Mabro
Uw beste WARME bakker!

**Wederom naderen wij de mooiste dagen van het jaar. Dagen waarvoor slechts het beste uit onze bakkerijen goed genoeg is, om als omlijsting te dienen.
In onderstaand overzicht presenteren wij u een keur van feestelijke tractaties.**

Uit onze afdeling banket:

ARTIKEL	prijs
KERSTSTOL 100% amandelspijs	4,95
KERSTBROOD gevuld met spijs, extra groot	3,75
KERSTBROOD goed gevuld extra groot zonder spijs	2,75
KERSTKRANS brioche deeg m. rozijnen	3,75
KERSTKRANS banket met spijs	3,95
KERSTKRANS banket m. 100% amandelspijs	5,95
KERSTBOOMSTAM	4,45
KERSTTAART roomb. cr. au beurre	7,50
KERSTTAART roomb. cr. au beurre	10,75
KERSTSTAAF met spijs	1,25
KERSTSTAAF m. 100% amandelspijs	2,45
SAUCIJZENBROODJE korstd.	0,65
PASTEITJE vidé-korst	0,35
CAKEWAFELS - suikerwafels verpakt	1,25
...RRELWAFELS 12 stuks verpakt	0,98
VRUCHTENLIMONADE per fles	0,85
STELLA BIER - SKOL per fles	0,74
CADETJES luxe harde	
PISTOLETS (Bums)	
BUMS WITBROOD	
BUMS BRUINBROOD	

ARTIKEL	prijs
ABRIKOZENVLA	4,45
ZW. PRUIMENVLA	4,45
ANANASSPIJSVLA	4,45
VERSE PRUIMENVLA	4,45
RIJSTEVLA	4,70
KRUISBESSENVLA	4,70
KERSENVLA	5,50
SLAG op bovengen. via extra	1,20
SLAG.-TAART - KERST	7,50
SLAG.-TAART gr. KERST	10,75
FRUITTAART zonder slag.	7,95
FRUITTAART met slag.	9,25

Uit onze afdeling brood:

BUMS wit en bruin
BUMS pistolets

Bums — **Onverbeterlijk Bakmanschap**
DWARSGEBAKKEN

Onze overbekende
Kerststol
aan gehandhaafde prijs nu: **4.95**

Vraagt ook eens bij Uw verkoper naar ons heerlijke knappende
STOKBROOD feestelijk voor bij de soep en de wijn!

Uit onze afdeling kerstgeschenken:

Wij nodigen U uit Uw keuze te maken en het aan U verstrekte biljet tijdig in te leveren.

Dan garanderen wij een onberispelijke en tijdige aflevering!

WIJNCOGNAC per fles	3,75
Geschenk draagtas (2 flessen) (advok. + kersen)	9,95
Handgesm. standaard met luxe kaars	4,75
Kolossaal feestpakket, gevuld met wijnen en glazen	15,95

Wij danken U voor het dit jaar in ons gestelde vertrouwen en wensen U:

Prettige feestdagen

en een

Voorspoedig 1973

Uit onze afdeling vliegvakanties:

Kerstdagen - feestdagen

REISBUREAU Mabro

rustdagen - dagen van bezinning
Bezinnen moeten wij alvorens te beginnen.
Gaat u er eens rustig voor zitten, want alles wat u te doen hebt is - **ZONDER ENIGE VERPLICHTING** - onderstaande vragen in te vullen. Dit kunt u doen door bij het verkozen antwoord het balletje te kleuren. Doet u het zo spoedig mogelijk.

IN WELKE MAAND WILT U OP REIS?	JAN. O	FEBR. O	MRT. O	APRIL O	MEI O	JUNI O	JULI O	AUG. O	SEPT. O	OKT. O	NOV. O	DEC. O
OP WELKE DAG ZOUDT U WILLEN VERTREKKEN?	MAANDAG O	DINSDAG O	WOENSDAG O	DONDERD. O	VRIJDAG O	ZATERDAG O	ZONDAG O					
WELK SOORT VLUCHT VERKIEST U?	DAGVLUCHT O	TUSSENVLUCHT O	NACHTVLUCHT	GEEN VOORKEUR								
IN WELK LAND OF STREEK VERKIEST U?	O											

vraagt een van onze verkoopsters/verkopers naar deze folder

Speciaal voor Kerstmis :
GROTE SORTERING: VOUW-, MINI-, KINDER- EN KLEUTERRIJWIELEN

„GUCO" Alles voor brommer en fiets
MARKT - NIEUWENHAGEN

Heeft u rijbewijs

Wordt Hulp-vertegenwoordiger

VERDIEN TOT ƒ 10,— PER UUR.

Bijverdienste. Dit is een serieus aanbod. Geen bezorging. Vele vacante plaatsen. Geen diploma's nodig. Beroep en woonplaats onverschillig. Schrijf brief met adres, leeftijd en beroep. Snel antwoord.

Brieven onder nr. 4638 bureau van dit blad.

kerst,
gezellig met bloemen!
'tuurlijk

bloemensalon mirjam
hoofdstraat 47, amstenrade
tel. 04492-1977

hoog in kwaliteit -
laag in prijs!

Te koop omgeving Roermond (richting Roggel)

MOOIE GROTE VRIJSTAANDE BOERDERIJ

1. Woonhuis, garage en schuur onder één kap. Bouwjaar 1940, oerdegelijk, woning, garage en schuur alles spouwmuren, goed onderhouden, kurkdroog.
2. Diverse grote stenen stallen en grote stenen hokken.
3. Vierkante blok beste tuinbouwgrond (100x113 meter).
4. Voor alle doeleinden geschikt en toegestaan (geen sanering !).
5. Rustig gelegen (niet eenzaam !) 100 meter terug van de verkeersweg, langs verharde doodlopende brede binnenweg.

Binnen 3 à 4 maanden vrij.
Koopsom hele complex ƒ 95.000,—.
Br. ond. no. 4639 L.D. Heerlen. x

Het Bestuur van de Katholieke Stichting Bejaardenzorg Amstenrade en Omstreken heeft momenteel in het Bejaardencentrum „Elvira" plaatsingsmogelijkheid voor een

gediplomeerde bejaardenverzorgster of ziekenverzorgster

Salariëring geschiedt volgens de regeling van de L.S.B.

Sollicitaties, vergezeld van een recente photo, te zenden aan de Directeur F. Fredrix, de Gyselaar 10 te Amstenrade. (Tel. 04492—1919).

DUTCH FINISH GMBH + CO. C.V.

In een van onze bedrijfsbureaus komt binnenkort een plaats vrij voor een energiek en accuraat

administratief medewerk(st)er

Wij hadden gedacht aan een jongedame of -heer in de leeftijd van 18—20 jaar, met enkele jaren administratieve ervaring, welke in het bezit is van Mulo/Mavo- en typediploma.

Gaarne zien wij uw schriftelijke sollicitatie onder vermelding van opleiding en ervaring op korte termijn tegemoet aan ons adres:
WENCKEBACHSTRAAT 3, POSTBUS 1095
KERKRADE-WEST

DUTCH FINISH GMBH + CO. C.V.

Voordat onze hoogwaardige produkten ons textielveredelingsbedrijf verlaten dienen zij zorgvuldig op vele facetten te worden gecontroleerd !
Hiertoe zoeken wij diverse

medewerkers,

welke bij gebleken geschiktheid en na een gedegen bedrijfsinterne opleiding en inwerkperiode zullen worden aangesteld als

technisch controlebeambte

Een bepaalde opleiding is niet vereist noch noodzakelijk. Doch zij, die enige ervaring als zodanig hebben, genieten de voorkeur.

Maak een afspraak (tel. 045—410333) of kom eens praten tussen 15.30 en 17.00 uur op ons adres:
WENCKEBACHSTRAAT 3, KERKRADE-WEST,
Industrieterrein Spekholzerheide.

Voor de a.s. Kerstdagen

- Exotische planten en bloemen
- Prachtige kerststukjes
- Grote keuze kerstbomen

bloemen en planten-expositie

Wijngracht en Van Beethovenstraat

Versier begin bij

volop feest voor weinig geld

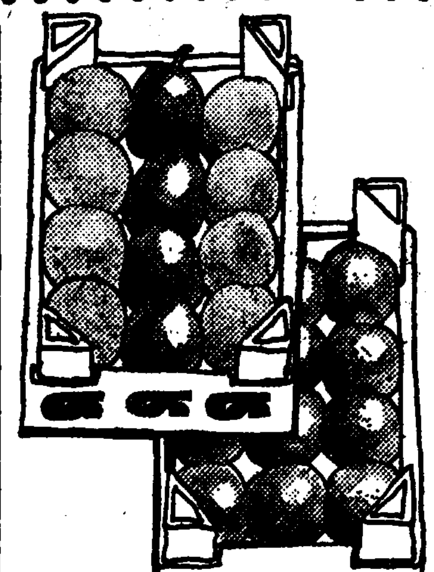
lende rollade
runder of varkens
500 gram **645**

verse kalkoen
1000 gram **698**

G-soepen
champignon soep blik voor 4 borden ~~89~~ **79**
ossestaart soep blik voor 4 borden ~~98~~ **89**
aspergesoep pak voor 4 borden ~~65~~ **55**

cocktail garnalen
blik 128 gram ~~235~~ **198**

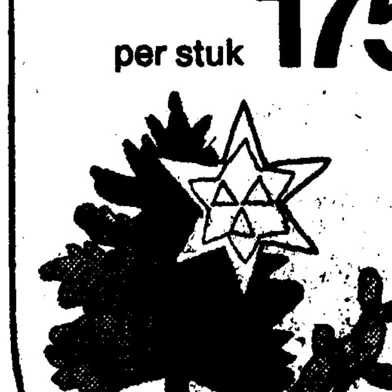
marie claire pasteibakjes
4 stuks **125**



clementines
extra groot ± 2 kilo in partybox
of
mix-fruit
sinaasappelen, peren of appelen 2,5 kilo in partybox
395

citroenen
met gratis citroenknijper
6 stuks **128**

— boeketterie —
mistletoe per tak **198**
Poinsettia
kerstster per stuk **275**
coniferen per stuk **175**



kerststol
rijk gevuld met rozijnen, krenten en banketspijs. Een zakje poedersuiker is bijgepakt.
1000 gram **350**

heerlijke
kersenbonbons 150 gram ~~140~~ **125**

roomboter kerstkrans
versierd met bigarreaux en sinaassnippers
500 gram **350**

vruchten
tulbandcake
boordevol vruchtjes 300 gram **98**

deGruyter

Aanbiedingen zijn geldig tot Kerstmis.

de Kerst deGruyter

volop feest voor weinig geld

beaujolais 1971
een elegante en fruitige rode wijn
0.7 liter
895

Voor sherry-kenners is deGruyter een begrip!

cavaliers sherry
pale medium dry
0.75 liter
435

Wisdom & Warter
sherry amontillado
0.75 liter
550

beroemde rode bordeaux-wijnen:

st. emilion 1970
een rode wijn met een prachtig bouquet
0.7 ltr. **450**

médoc 1970
bijzonder fijn en fruitig
0.7 ltr. **425**

château la tour de bellegarde
wit en rood
0.7 liter **295**

—vleeswaren delicatessen—

exclusief voor Nederland!
originele Joegoslavische
pomurkaham
100 gram ~~186~~ **156**

Buisseret
hors d'oeuvre
avec cocktailsauce
au whisky, een schitterende garnering met krab, garnalen en eieren
220 gram ~~245~~ **215**

pâté d'ardenne
les nutons
pot 180 gram **195**

gebraden frikandeau
100 gram **152**

Schäfer
geflügelsalat
een kippesalade met mayonaise, champignons, mandarijntjes en zachte kruiden
125 gram **189**

—zoutjes en knabbeltjes—

shanghai nuts
200 gram **139**

frietjes
lichtgezouten en paprika
150 gram **98**

cheese en nutcorns
± 80 gram ~~69~~ **59**

japanse melange
100 gram **98**

diepvries:

friki
alkoenrollade
gram ~~250~~ **596**

ng krab
170 gram **596**

malen
100 gram **169**

bereide
jacobsschelp
125 gram **238**

halve perziken
op zware siroop
blik 822 gram ~~165~~
148

fruitcocktail
op zware siroop
blik 425 gram ~~115~~
98

champignons de paris
schijfjes in blik à 285 gram
138

mayonaise
tube 185 gram ~~119~~
98

fijne buitenlandse kazen:

camembert
père Leonard
1/1 doos
±250 gram ~~289~~ **269**

caprice de dieux 60%
doosje
125 gram ~~225~~ **210**

roquefort
100 gram ~~248~~ **235**

domo houdbare melk
liter pak ~~91~~ **75**
voor het lange weekend

s oké

NU ook: NASSAUSTRAAT 26 heerlen

B&O
VOOR EEN NATUURZUIVER GELUID

BEOMASTER 1200
2 x 22 watt: **1.095.**

KOOP ZEKER: KOOP MET SERVICE!
TVC geeft U:
* 1½ jaar volledige garantie bij normaal gebruik * daarna voor de hele levensduur van het toestel uitsluitend eventuele materiaalkosten, dus persé geen voorrijd- en arbeidskosten!

tvc WEIJDEN
BRUNSSUM - GELEEN - HEERLEN - KERKRADE

Bezitters van een eigen huis kunnen bij ons
geld lenen

Alleen bij ons krijgt u zulke hoge leningen met maandelijks zo'n lage terugbetaling

U leent bijv.. f 5.000,- en u betaalt f 74,- per maand
f 8.000,- en u betaalt f 118,- per maand
f 10.000,- en u betaalt f 147,- per maand
f 20.000,- en u betaalt f 282,- per maand
enz. enz.

Dit zijn maar enkele voorbeelden; vanaf f 4.000,- kunt u élk bedrag lenen. Mits u een eigen huis bezit dat niet met een zgn. tophypotheek is belast.

Het geld kunt u naar eigen inzicht besteden voor elk doel. Bijv. voor verbouwing, een huishoudelijke aanschaf, iets dat privé is of voor aflossing van elders lopende leningen.

Blijf niet zorgelijk rondlopen met uw probleem. Bel of schrijf ons vandaag nog, dan weet u over een paar dagen alles over deze aantrekkelijke vorm van lenen. Vanzelfsprekend vrijblijvend, zonder enige verplichting. Er komt snel geld op tafel en geheimhouding is gegarandeerd.

MOONEN
MOONEN FINANCIERINGSKANTOOR - HEERLEN
Saroleastraat 42 - tel. (045) 710806-710696
buiten kantooruren tel. (045) 710806
1e, 2e en tophypotheken

Hallmans & Kerckhoffs b.v.
POSTBUS 9, BEEK (L.)

Verkoopkantoor in de agrarische sektor zoekt voor haar afdeling expeditie,

EEN CHAUFFEUR
(rijbewijs vrachtauto)

VEREISTEN:
— zelfstandige werkaanpak
— leeftijd boven 20 jaar

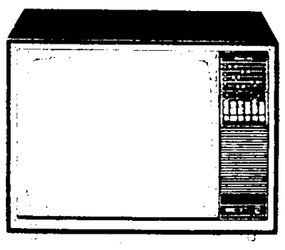
Geboden wordt een goed salaris en prettige werksfeer.

Sollicitatiebrieven met recente passfoto te richten aan bovenstaand adres, afd. personeelszaken.

VENCKEN - BEEK
OCCASION-CENTRUM
Koop een gekeurde auto met
„V"-garantie
RUIME VOORRAAD VAN DIVERSE MERKEN
PERS.-AUTO'S - BESTELWAGENS - BUSJES
(rijksweg Neerbeek)
Iedere dag geopend tot 18.00 uur.
's zaterdags van 11.00 uur tot 17.00 uur.
's zondags verplicht gesloten.

PHILIPS KLEUREN-TV APPARATEN.

Kwaliteit ten top.
Als steeds alle modellen en uitvoeringen uit voorraad bij Dom v.d. Bergh.



66 cm./110° beeldbuis.

1972-model 66 cm./90° beeldbuis, in kast van notehout met schuifregelaars. Officieel: 2295.– **1895.-**

61.30 per mnd. huurkoop of p.l.-zonder-aanbet.

Met 66-cm/110° beeldbuis, elektronische afstemming en schuifregelaars; officieel 2595.– **2295.-**

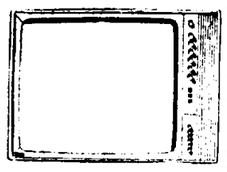
Als all-transistor leverbaar in 2 uitvoeringen: 2395.- 2595.-

Notehouten kasten: kleine meerprijs voor resp. palissander hoogglans politoer of witte slijplak.

Prachtig TV-meubel, in notehout of Queen Ann uitvoering **335.-**

PHILIPS ZWART/WIT TV'S

allemaal met 61 cm beeldbuis, in notehouten kast (kleine meerprijs voor palissander, wit laqué of hoogglans politoer).



Type X24T753 met drukknop-elektronische afstemming.

Type I 24T 602; officieel: 799.– **599.-**

Type X24T750; officieel: 725.– **649.-**

Type X24T751; officieel: 775.– **699.-**

Type X24T753; officieel: 849.– **749.-**

KIJK

RADIO/CASSETTE RECORDER-COMBINATIES

met extra pakket cassettes t.w.v. 86.75 erbij voor slechts 30.–

Type 22 RR 312, portable AM/FM radio-recorder met ingebouwde netvoeding; 500 mW. officieel: 379.– **299.-**

Type 22 RR 500, met nog meer technisch raffinement en druktoetsen; 1000 mW. officieel: 479.– **379.-**

Type 22 RR 712, zeer luxe radiorecorder met alles erop en eraan en bovendien 1500 mW uitgangsvermogen; officieel 599.– **449.-**

PHILIPS TUNERS EN VERSTERKERS

Hi-Fi stereo op zijn best.

Tuner/versterker-combinatie, compleet met twee 10 W boxen; officieel: 599.– **499.-**

Type 22 RH 811/00Z - Compacte stereo-combinatie van radio, cassetterecorder en versterker met 2 x 10 W muziekvermogen; officieel 799.– **699.-**

Type 22 RH 802/00Z - Compacte HiFi/stereo-combinatie van radio, HiFi platenspeler met magneto-dynamisch element en versterker. Alle aansluitmogelijkheden, compleet met transparant deksel. 2 x 20 W muziekvermogen; officieel 1198.– **1098.-**

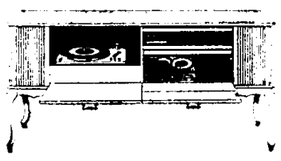
Tuner 22 RH 690 - all-transistor AM-FM stereo radio-ontvangeenheid; officieel: 338.– **289.-**

PHILIPS STEREO-COMPLEET

HiFi/stereoversterker 2x15 W uitgangsvermogen; type 22 RH 590. 398.–
HiFi/stereo-platenspeler met magneto-dynamisch element; type 22 GA 108 269.–
Compacte HiFi drukkamerboxen, 2 stuks, elk 20 W; type 22 RH 422. 298.–
Het geheel 965.– **799.-**

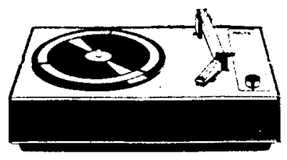
PHILIPS RADIO-GRAMMOFOONMEUBELEN

Full stereo met ingebouwde platenwisselaars in edelhouten kasten. Keuze uit vele uitvoeringen in notehout, eiken, palissander, wengé en combinaties met wit laqué. Alle modellen uit voorraad bij Dom v.d. Bergh. Premies van 150.– tot 200.–. Prijzen vanaf **699.-**



Een prachtig Queen Ann meubel, type 22 RF 825, in donker notehout; officieel 1168.– **998.-**

PHILIPS GRAMMOFOONS



Stereo-platenspeler 22 GA 532; officieel: 134.– **99.-**

Volautomatische stereo-platenwisselaar 22 GA 160; officieel: 239.– **199.-**

Hi-Fi stereo-platenspeler 22 GA 108; officieel: 269.– **239.-**

Hi-Fi stereo-platenspeler 22 GA 308 op notehouten voet, met stofkap, voorzien van element GP 400; officieel: 369.– **299.-**

Hi-Fi stereo-platenspeler 22 GA 212 "Electronic", een klasse apart, met tiptoetsen en GP 400-element; officieel: 499.– **399.-**

PHILIPS PORTABLE RADIO'S EN KLOKRADIO'S en tafelmodellen in talloze uitvoeringen

Type 50 IC 320 - portable met FM-band, lange-, midden- en kortegolf. Sublieme weergave; officieel 199.– **139.-**

Type 50 IC 361 - Geschikt voor batterij- en netvoeding. FM-band, lange-, midden- en 2 x kortegolf, met 4 voorkeurzenders op FM. Alles erop en eraan. 2000 mW uitgangsv.; officieel 469.– **349.-**

Type 22 RL 693 - Portable radio voor net- en batterijvoeding. Twee ingebouwde luidsprekers. FM, LG, KG en 2 x MG en 2000 mW uitgangsvermogen. Zeer veel extra's; officieel 499.– **299.-**

Type 22 RS 294 all transistor AM/FM KLOKRADIO; officieel: 227.– **169.-**

Portable radio's in vele prijzen en uitvoeringen vanaf 39.95 tot 1179.–
ALLES UIT VOORRAAD bij Dom v.d. Bergh.

Met al die feestdagen op komst... KIJK ... hoe feestelijk laag Dom.v.d.Bergh's prijzen zijn!

PHILIPS MONO-BANDRECORDERS

Compleet met microfoon, lege en volle spoel, deksel en opnamesnoer.

Type 4302 - 2-sporenrecorder; officieel: 257.– **199.-**

Type 4307 - 4-sporenrecorder; officieel: 399.– **299.-**

Type 4308 - 4-sporenrecorder; officieel: 495.– **399.-**

PHILIPS STEREO-BANDRECORDERS

Stereo-recorder 4407 met extra boxen en doorschijnende stofkap.

Type 4407 - HiFi/stereo-bandrecorder met mengmogelijkheid, duo- en multiplay. Compleet met microfoon, lege en volle spoel, aansluitsnoer voor opname via radio of andere recorder. Met transparant deksel; officieel 899.– **699.-**

Incl. 2 extra 10 W boxen van 206.– **799.-**

Type 4510 - tape deck 'n klasse apart! Met 3 motoren, 3 koppen, 4 sporen, instelbare bandstop, elektronische bediening via verlichte tiptoetsen enz. enz.; officieel: 1345.– **1145.-**

PHILIPS CASSETTERECORDERS

kant en klaar, in lederen draagtas, compleet met cassette, microfoon met afstandsbediening en opnamesnoer, voor zelf-opnemen en overal afspelen.

Type EL 3302 - heel goed, heel voordelig; officieel: 169.– **139.-**

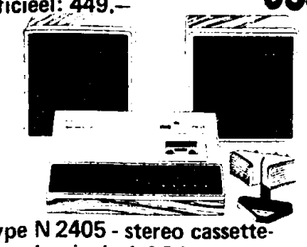
EXTRA: netvoedingsapparaat t.w.v. 33,60 voor **20.-**

Type N2203- cassetterecorder voor batterij en netvoeding via bijgeleverde netadaptor, automatische opnamesterkteregeling; officieel 199.– **169.-**

Type N 2204 - voor lichtnet of batterij - officieel: 249.– **199.-**

Type N 2211 - Voor batterij- en netvoeding via bijgeleverde adaptor. Ingebouwde zeer gevoelige electret condensator-microfoon; officieel 239.– **199.-**

Type N 2506 - stereo-cassettedeck, met dynamische ruisonderdrukker en stereo-microfoons; officieel: 449.– **359.-**

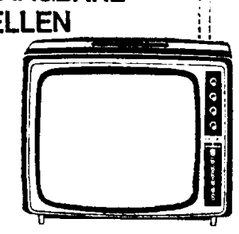


Type N 2405 - stereo cassetterecorder, inclusief 2 boxen, 10 W muziekvermogen elk. Compleet met stereo microfoon en C 60 cassette en stereo-verbindingskabel; officieel 479.– **399.-**

BIJ AANKOOP VAN ELKE CASSETTERECORDER ALS EXTRA 6 CASSETTES t.w.v. 86.75 voor slechts 30.–

ZO MAAR EEN GREEP UIT DOM.V.D. BERGH'S ONUITPUTTELIJK ASSORTIMENT

PHILIPS DRAAGBARE TV-TOESTELLEN



Type X17T750 in palissander kast, met 43 cm beeldbuis

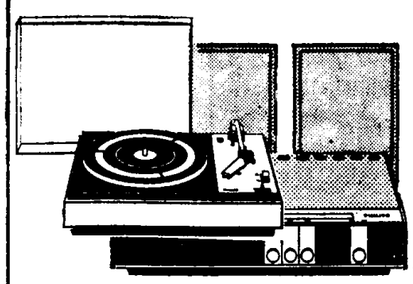
Type O9T741 met 23 cm beeldbuis, met lichtnet- of accuvoeding; officieel: 599.– **439.-**

Type 12T740 met 31 cm beeldbuis, met lichtnet- of accuvoeding; officieel: 639.– **499.-**

Type 12T742 met 31 cm beeldbuis, met lichtnet- of accuvoeding; officieel: 725.– **599.-**

Type 17T750 met 43 cm beeldbuis, lichtnetvoeding; officieel: 699.– **599.-**

PHILIPS HI-FI VERSTERKER COMPLEET MET LUXE PLATENSPELER en twee boxen (ieder 10 W).



Type 22 RH 580 en 22 GA 104: officieel 228.–+140.–+149.–=517.– NU **399.-**

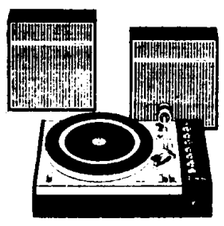
EXTRA VOORDELIGE AANBIEDING

PHILIPS OPNEEMCASSETTES
60 min. **3.95**
90 min. **4.95**

PHILIPS RECORDERBAND
op spoel:

13 cm	10.95	doubleplay	14.95
15 cm	12.95	"	18.95
18 cm	16.95	"	25.95

PHILIPS GRAMMOFOON/VERSTERKER-COMBINATIES



Type 22 GF 113 elektrogrammofoon voor net- en batterijvoeding; officieel: 139.– **109.-**

Type 22 GF 403; officieel: 169.– **139.-**

Type 22 GF 504 met platenbeschermende armlift; officieel: 199.– **169.-**

Type 22 GF 604 met 2x2 W all transistor stereo-versterker; officieel: 299.– **249.-**

Type 22 GF 347 stereo-elektrogrammofoon; officieel: 349.– **279.-**

Type 22 GF 660 stereo met volautomatische platenwisselaar; officieel: 649.– **549.-**

Type 22 GF 808, 2x12 W met Hi-Fi keramisch element 22 GP 390; officieel: 849.– **699.-**

PHILIPS APPARATEN

waar ook "muziek" in zit al kunt u die niet horen.

BIJ DOM V.D. BERGH KOOPT U AL

- een "kleintje" Philishave voor 25.95
- een 3 kops/90 sleuven voor 71.95
- een ladyshave voor 25.95
- een volautomatisch broodrooster voor 39.95
- een handige citruspers voor 28.95
- een koffiezetapparaat voor 44.95
- een haardroogapparaat met statief voor 44.95
- een lichtgewicht strijkijzer voor 25.95
- een stoomstrijker voor 39.95
- een fonduepan met volautomatische temperatuurregeling voor 95.00
- een elektrische rijstkoker voor 72.50
- een praktische "friteuse" voor 99.00
- een met teflon bekleed wafelijzer voor 79.00
- een draaitopstofzuiger voor 149.00
- een 5 kg wasautomaat voor 498.00
- een raamventilator voor 49.95
- een tafelmodel koelkast voor 219.00
- of een geldsparende diepvriezer voor 279.00

Vergelijkt u maar. Dom v.d. Bergh is niet duurder, biedt u wel extra voordelen: ● geen "pasje" nodig ● alle prijzen incl. BTW ● geen onaangename "verrassingen" aan de kassa ● prijzen voor COMPLETE apparaten ● vakkundig advies ● alles met volle garantie ● en service zonder chicanes.

DE NIEUWSTE GASHAARDEN levert Dom v.d. Bergh met inruil-premies van 100 tot 200 gulden!

Komt u maar kijken. Laat u maar demonstreren. Gun u de tijd. Wie goed vergelijkt en met overleg koopt, komt naar Dom.v.d.Bergh.

KIJK

LAGE PRIJZEN + BETROUWBAARHEID + SERVICE: DAT IS

DOM.v.d.BERGH

WIE IN LIMBURG WAT GOEDS ZOEKT VOOR DE LAAGSTE PRIJS IS NERGENS ZO GOED AF ALS BIJ

SITTARD VOORSTAD 25
HEERLEN DAUTZENBERGSTRAAT 48
VENLO VLEESSTRAAT 43
MAASTRICHT NIEUWSTRAAT 11